



CASALGRANDE
PADANA

Pave your way

CATALOGO GENERALE

numero **9**



CATALOGO GENERALE / NUMERO 9



CATALOGO **GENERALE**



CASALGRANDE
PADANA
Pave your way

CATALOGO GENERALE

	pag.	LINEA	pag.	LINEA	pag.
INDICE ALFABETICO	04	GRANITOGRES	10	PIETRE NATIVE	202
ARTICOLI					
PLAIN TILES		serie Architecture	12	serie Amazzonia	204
ALPHABETICAL INDEX		serie Marte	34	serie Basaltina	216
INDEX ALPHABETIQUE		serie Marmogres	64	serie Lavagna	230
FONDS		serie Pietre Rare	80	serie Meteor	236
GRUNDFLIESEN		serie Titano	88	serie Mineral Chrom	252
IN ALPHABETISCHES		serie Unicolore	98	serie Pietra di Baviera	262
REIHENFOLGE		serie Crystall	108	serie Pietra Blue	268
L'AZIENDA	06	serie Granito 1	114	serie Pietra d'Istria	276
THE COMPANY		serie Granito 2	126	serie Pietra di Luserna	282
LA SOCIÉTÉ		serie Granito 3	132	serie Pietra Norvegese	288
DER BETRIEB		serie Granito 4	138	serie Pietra Piasentina	294
		serie Technic	142	serie Pietre Etrusche	300
		serie Tactile	162	serie Pietre di Sardegna	316
		serie Nuvolato	174	serie Porfido	328
		serie Agorà	176	serie Quarzite	334
		serie Ardesia	180	serie Terre Toscane	340
		serie Natural Slate	186		
		serie Pietre Runiche	190	Caratteristiche tecniche	354
		serie Tiburtino	194	Technical features	
				Caractéristiques techniques	
				Technische Eigenschaften	
		Caratteristiche tecniche	198		
		Technical features			
		Caractéristiques techniques			
		Technische Eigenschaften			
		Pesi, misure	200	Pesi, misure	355
		e contenuto dei colli		e contenuto dei colli	
		Weight, size and contents		Weight, size and contents	
		of the packing		of the packing	
		Poids, dimensions,		Poids, dimensions,	
		contenu des colis		contenu des colis	
		Verpackungsgrößen/Gewichte		Verpackungsgrößen/Gewichte	

LINEA **GRANITOKER** pag. **356**

serie Les Plages	358
serie Loft	366
serie Metallica	374
serie Metalwood	384
serie Newood	394
serie Oxide	406

Caratteristiche tecniche Technical features Caractéristiques techniques Technische Eigenschaften	416
---	------------

Pesi, misure e contenuto dei colli Weight, size and contents of the packing Poids, dimensions, contenu des colis Verpackungsgrößen/Gewichte	417
---	------------

LINEA **GRESPLUS** pag. **418**

serie Casati	420
serie Cotto Cerato	424
serie Europa	428
serie Lino	432
serie Lounge	436
serie Marmorea	440
serie Old Season	444
serie Palatino	448
serie Rocks	454

Caratteristiche tecniche Technical features Caractéristiques techniques Technische Eigenschaften	458
---	------------

Pesi, misure e contenuto dei colli Weight, size and contents of the packing Poids, dimensions, contenu des colis Verpackungsgrößen/Gewichte	459
---	------------

LINEA **ECOGRES** pag. **460**

serie Aia	462
serie Caleidoscopio	466
serie Habitat	474
serie Living	478
serie Luxor	482
serie Pastello	484
serie Residence	488
serie Riflessi	492
serie Terre d'Umbria	498
serie Universal	502
serie Venezia	504

Caratteristiche tecniche Technical features Caractéristiques techniques Technische Eigenschaften	508
---	------------

Pesi, misure e contenuto dei colli Weight, size and contents of the packing Poids, dimensions, contenu des colis Verpackungsgrößen/Gewichte	509
---	------------

INDICE ALFABETICO ARTICOLI

PLAIN TILES ALPHABETICAL INDEX

Acquamarina	100	Bianco Assoluto	102	Crema Supremo	66	Grano	464
Adriano	450	Bianco B	102 - 156	Crystall Blue	111	Greve	343
Agata	492 - 494	Biarritz	360	Crystall Cream	108 - 110	Grigio Ash	90
Ajaccio	134	Blu	100	Crystall Green	110	Grigio Azzurro	101
Alpi	454 - 456	Blu Forte	101	Crystall Grey	110	Grigio Carnico	442
Amalfi	129	Blue Brut	270	Crystall Ivory	110	Grigio Cenere	100 - 156
Ambra	494	Blue Brut Fiammata	270	Crystall Pearl	110	Grigio Egeo	36
Ametista	495	Blue Moon	268 - 270	Crystall Yellow	110	Grigio Maggia	37
Andalusia	120	Blue Moon Fiammata	270	Dakar	135	Grigio Marostica	37
Ande	456	Borneo	118	Dakota	116	Grigio Perla	100
Anice	469	Botticino	38	Deauville	360	Groenlandia	140
Ankara	134	Bronzetto	39	Dolomite	116	Gubbio	129
Antracite	470	Bronzo	386	Domiziano	450	Habitat Arancio	474 - 476
Architecture Acid Green	18	Budapest	134	Dragon Beige	206	Habitat Beige	476
Architecture Beige	17	Budapest Tactile	172	Dragon Black	206	Habitat Grigio	476
Architecture Black	14	Buxy	91	Dragon Brown	204 - 206	Hawaii	140
Architecture Cool Grey	14	Caen	90	Dragon Chocolate	206	Helsinki	135
Architecture Dark Brown	12 - 16	Caffè	468	Dragon Grey	206	Himalaya	456
Architecture Dark Grey	14	Cala Luna	316 - 319	Dragon White	207	Iberia	120
Architecture Dark Ivory	16	Calacatta Beige	66	Elatea	178	Inox	374 - 376
Architecture Light Brown	16	Calacatta Grigio	66	Eldorado	207	Iridio	384 - 386
Architecture Light Grey	14	California	120	Elide	178	Ischia	218
Architecture Light Ivory	16	Caligola	450	Emperador	37	Islanda	140
Architecture Medium Grey	15	Canalgrande	506	Estensi	422	Istria	276
Architecture Purple	18	Cannes	360	Europa Bianco	430	Labrador	116 - 156
Architecture Warm Grey	15	Cap Martin	360	Europa Grigio	428 - 430	Lavagna Beige	232
Architecture White	17	Capalbio	302	Europa Nero	430	Lavagna Bianca	232
Ardesia Beige	182	Caprera	318	Europa Pesca	430	Lavagna Grigia	232
Ardesia Bianco	183	Caramel	471	Europa Rosa	430	Lavagna Nera	230 - 232
Ardesia Grigio	182	Carbonio	386	Europa verde	430	Lavagna Verde	232
Ardesia Nero	180 - 182	Cardoso	88 - 90	Everest	117	Lido	506
Ardesia Rosa	182	Casablanca	134	Ferro	376	Lillehammer	288 - 290
Ardesia Rosso	182	Catalogna	120	Fiji	138 - 140	Lino Azzurro	434
Ardesia Verde	182	Caucaso	118	Firenze	129	Lino Beige	432 - 434
Argento	387	Cervinia	129	Foligno	500	Lino Bianco	434
Arizona	116	Chambrod	90	Fragola	471	Lino Caffè	434
Arkansas	117 - 157	Champagne	90	Freyr	192	Lino Nero	434
Assisi	500	Chiampo Perlato	442	Gaiole	342	Linosa	218
Atlante	456	Cielo	469	Gallipoli	129	Lipari	218
Augusto	448 - 450	Civiale Brown	82	Gascogne	80 - 82	Liquirizia	468
Autumn	446	Civiale Grey	82	Genova	128	Living Beige	480
Avorio	471	Claudio	450	Georgia	119 - 156	Living Black	480
Azul Bahia	38	Cobalto	469	Ghiaccio	470	Living Brown	478 - 480
Azul Macauba	38	Cocco	471	Giada	495	Living Grey	480
Balder	192	Colorado	119 - 157	Giallo Ocra	98 - 102	Living Ice	480
Baviera Beige	264	Corallo	470	Giallo Ocra Tactile	172	Living Noisette	480
Baviera Grigia	264	Corinto	178	Giallo Reale	39	Living White	481
Baviera Ocra	262 - 264	Cortina	129	Giallo Siena	67	Loft Avorio	368
Bergen	290	Cotto Paglierino	426	Giamaica	119	Loft Bianco	368
Betulla	471	Cotto Ramato	424 - 426	Giudecca	506	Loft Grigio	368
Bianco A	102 - 156	Cotto Rosato	426	Granada	119	Loft Moka	368
Bianco A Tactile	172	Crema Marfil	38	Granita	470	Loft Nero	368

INDEX ALPHABETIQUE FONDS

GRUNDFLIESEN IN ALPHABETISCHES REIHENFOLGE

Loft Rosso	366 - 368	Monviso	82	Piombo	386	Slate Grey	188
Lounge Beige	438	Murano	506	Pistacchio	466 - 468	Slate Red	188
Lounge Bianco	438	Narvik	290	Pitigliano	302	Smeraldo	468
Lounge Grigio	436 - 438	Navarra	118	Platino	387	Soia	464
Lounge Marrone	438	Nebraska	114 - 117 - 156	Porfido	328	Sovana	302
Lounge Nero	438	Nero	100	Porto Cervo	318	Sparta	178
Lounge Rosa	438	Nero Acapulco	37	Porto Rotondo	319	Spello	500
Luserna	282 - 284	Nero Marquinia	66	Portoro	64 - 66	Spoletto	500
Luxor Beige	483	Nevada	117	Punta Molara	318	Spring	444 - 446
Luxor Bianco	482 - 483	Newood Beige	396	Quarzite Beige	334 - 336	Stintino	318
Luxor Grigio	483	Newood Black	396	Quarzite Gold	336	Stromboli	216 - 218
Madagascar	140	Newood Brown	396	Quarzite Grigia	336	Summer	446
Madras Pink	37	Newood Cream	396	Quarzite Oceano	336	Tavolara	318
Madrid	132 - 135	Newood Grey	396	Quarzite Rosa	336	Terranova	119
Mais	462 - 464	Newood Ivory	394 - 397	Raggio di Luna	36	Thassos	34 - 36
Manciano	302	Newood Wengè	397	Rame	376	Thor	192
Marina	469	Newood White	396	Ramora Brown	39	Tiberio	450
Marocco	118	Nichel	376	Residence Beige	488 - 490	Tibet	120
Maryland	118	Nuvolato Beige	175	Residence Bianco	490	Tiburtino Beige	194 - 196
Matraia	90	Nuvolato Grigio	174 - 175	Residence Grigio	490	Tiburtino Bianco	196
Medici	420 - 422	Nuvolato Rosa	175	Residence Rosa	490	Todi	498 - 500
Megalopoli	176 - 178	Oceano	468	Rialto	504 - 506	Tokyo	135
Menta	469	Ocra	470	Roma	128	Topazio	494
Menton	358 - 360	Odino	190 - 192	Rosa Antico	101	Torcello	507
Meteor Almond	240	Oliva	468	Rosa Brasile	36	Torino	126 - 128
Meteor Beige	239	Ontario	116 - 157	Rosa Norvegia	36	Trani Chiaro	440 - 442
Meteor Bianco	240	Opale	494	Rosa Portogallo	36	Turchese	494
Meteor Blu	240	Oregon	117	Rosso Laguna	67	Tuscania	303
Meteor Brown	238	Oro	386	Rosso Madrid Tactile	172	Universal Beige	503
Meteor Grafite	238	Otta	290	Rosso Mattone	101	Universal Bianco	503
Meteor Grigio	236 - 239	Oxide Beige	408	Rosso Pompei	101	Universal Grigio	502 - 503
Meteor India Green	238	Oxide Bianco	408	Rosso Selenio	470	Universal Rosa	503
Meteor Nero	238	Oxide Grigio	408	Rosso Soraya	37	Varana	82
Meteor Noce	238	Oxide Nero	406 - 408	Rosso Verona	442	Venezia	128
Meteor Perla	240	Oxide Tabacco	408	Sahara	120 - 157	Verde	100
Meteor Rosso	238	Pack	469	Saint - Malo	360	Verde Alpi	442
Meteor Verde	240	Paestum	303	San Casciano	342	Verde Guatemala	38
Micene	178	Palissandro	38	San Gimignano	340 - 343	Verde India	66
Miglio	464	Pampas	118	San Giorgio	506	Verrazzano	342
Milano	128	Panna	471	San Marco	507	Violet	101
Mineral Beige	254	Pantelleria	218	Santafiora	300 - 302	Virginia	116
Mineral Black	254	Paonazzetto	67	Saturnia	303	Visconti	422
Mineral Brown	254	Pastello Arancio	484 - 486	Savoia	422	Volpaia	342
Mineral Gold	254	Pastello Azzurro	486	Serena	82	Vulcano	218
Mineral Grey	254	Pastello Bianco	486	Shanghai	134	Vulci	302
Mineral White	252 - 254	Pastello Crema	486	Shanghai Tactile	172	Winter	446
Minnesota	119	Pastello Grafite	486	Siena	128	Zaffiro	494
Mondo	192	Pastello Grigio	486	Silicio	386	Zinco - Titanio	376
Montana	117	Pennsylvania	67	Slate Beige	188		
Montepulciano	342	Perlino Rosato	442	Slate Black	186 - 188		
Monteriggioni	342	Pevero	318	Slate Gold	188		
Montreal	134	Piasentina	294 - 296	Slate Green	188		

L'AZIENDA
THE COMPANY
LA SOCIÉTÉ
DER BETRIEB





Casalgrande Padana nasce nel 1960.

Prima azienda in Italia a focalizzare la propria produzione sul grès porcellanato, ha conosciuto uno straordinario trend di crescita, fino ad occupare una posizione di assoluto rilievo internazionale, contando oggi più di cinquecento dipendenti, impiegati in quattro stabilimenti. Da sempre la strategia di Casalgrande Padana è orientata alla qualità totale, ciò non significa solo garantire elevati standard qualitativi del prodotto e del servizio, ma soprattutto impegnarsi quotidianamente per migliorare a piccoli passi tutti i processi produttivi e di servizio al cliente. La costante ricerca dell'eccellenza, unita ad importanti investimenti tecnologici, consente a Casalgrande Padana di offrire ai propri clienti una gamma di piastrelle universali, ideali per pavimenti e rivestimenti, per ambienti ad alto traffico, per spazi residenziali, per il terziario e per l'industria. La ricerca, l'innovazione, la strategia commerciale, l'attenzione all'ambiente e soprattutto i milioni di metri quadrati venduti nel mondo, fanno di Casalgrande Padana un sinonimo di qualità e affidabilità.

Casalgrande Padana was established in 1960.

It has been the first company in Italy to focus on the production of porcelain stoneware, and has experienced an outstanding growth trend, till getting a top position worldwide. Casalgrande Padana has today over 500 employees in four factories. The policy by Casalgrande Padana has always been dedicated to total quality. This does not only mean ensuring high quality standards for the product and the service, but above all a daily commitment to improve gradually all the production and customer service processes. The steady research combined with significant technological investments enable Casalgrande Padana to offer its customers a range of universal tiles, ideal for floors and walls, high traffic places, residential uses, industry and service sectors. The research combined with innovation, commercial strategy and environment care and, above all, the millions of square metres sold all over the world make Casalgrande Padana a synonym for quality and reliability.

LE LINEE

Granitogres, Granitogres Rusticato, e Pietre Native fanno di Casalgrande Padana un leader mondiale nella produzione di grès porcellanato non smaltato. Si tratta di prodotti dalle altissime prestazioni tecniche e strutturali, che assicurano la massima praticità nella realizzazione della posa in opera e delle finiture, oltre ad un'estrema facilità di manutenzione e una durata illimitata nel tempo. Ma Casalgrande Padana è anche **Granitoker** e **Gresplus**, grès porcellanato smaltato, che coniugano le possibilità estetiche degli smalti alle prestazioni eccezionali del supporto in porcellanato; **Ecogres**, la linea di monocottura, offre un'ampia gamma di colori e formati e una notevole varietà di complementi, decori e pezzi speciali. Per l'edilizia industriale, dei servizi, commerciale e residenziale, Casalgrande Padana è la soluzione ideale per forza, praticità e bellezza, per sempre.

THE LINES

Granitogres, Granitogres Rusticato, and Pietre Native make Casalgrande Padana a worldwide leader in the production of unglazed porcelain stoneware. These products have a superior technical and structural performance, ensure the top practicality in the laying and finishing, are extremely easy to maintain and last forever. But Casalgrande Padana is also **Granitoker** and **Gresplus**, glazed porcelain stoneware, which match the esthetical possibilities of the glazes with the outstanding performance of the porcelain support; **Ecogres**, the single-firing line, offers a wide range of colours and sizes, as well as accessories, decorations and special pieces. Casalgrande Padana is the ideal solution for the industrial, service, commercial and residential building thanks to its everlasting strength, practicality and beauty.



© Marco Innoni

LES LIGNES

Granitogres, Granitogres Rusticato, et **Pietre Native** ont transformé Casalgrande Padana en leader mondial de la production de grès cérame non émaillé. Il s'agit de deux produits aux performances techniques et structurelles remarquables qui assurent le maximum de commodité lors de la réalisation de la pose et des finitions, outre à garantir une facilité exceptionnelle d'entretien et une durée illimitée dans le temps. Casalgrande Padana est aussi **Granitoker** et **Gresplus**, grès cérame émaillé, qui combinent les possibilités esthétiques des émaux et les performances supérieures du support en grès cérame; **Ecogres**, ligne monocuisson, offre une vaste gamme de couleurs et de formats et dispose d'une variété notable de compléments, de décors et de pièces spéciales. Pour le secteur des constructions industrielles, de services, commerciales et à usage d'habitation, Casalgrande Padana est la solution idéale quant à force, praticité et beauté. Pour toujours.

DIE LINIEN

Granitogres, Granitogres Rusticato, und **Pietre Native** machen aus Casalgrande Padana einen internationalen Führer in der Produktion von unglasiertes Feinsteinzeug. Es handelt sich um Produkte mit hohen technischen und strukturbezogenen Leistungen, welche maximale Zweckmäßigkeit beim Legen und Fertigbearbeiten gewährleisten; dazu kommt die extreme Pflegeleichtigkeit, die eine lange Lebensdauer verspricht. Aber Casalgrande Padana ist auch **Granitoker** und **Gresplus**, glasiertes Feinsteinzeug, die die ästhetische Kraft der Glasuren mit den hohen Leistungen des Feinsteinzeugs vereinigen. **Ecogres**, die Linie der Einbrandfliesen, bietet eine große Reihe von Farben und Formaten und eine breite Auswahl an Zubehörteilen, Dekoren und Formteilen. Casalgrande Padana verkörpert die perfekte und definitive Lösung in Punkto Widerständigkeit, Zweckmäßigkeit und Schönheit im Bereich der Bauindustrie, der Dienstleistungen, der Handelszentren und des Wohnungsbaus.

Créée en 1960, Casalgrande Padana a été la première société italienne à focaliser toute son attention sur la production de grès cérame. Depuis, Casalgrande Padana a toujours poursuivi une tendance de croissance importante jusqu'à occuper une position de premier rang au niveau international. Casalgrande Padana occupe aujourd'hui plus de 500 personnes qui travaillent dans ses quatre établissements. Depuis toujours, la stratégie adoptée par Casalgrande Padana est orientée vers la qualité totale; ce qui signifie non seulement garantir des standards élevés en termes de qualité du produit et du service, mais aussi s'engager quotidiennement à améliorer, petit à petit, tous les procédés productifs et tous les services au client. La poursuite constante de l'excellence, unie à des investissements importants dans le domaine technologique, permet à Casalgrande Padana d'offrir à ses clients une gamme de carreaux universels, idéaux comme carrelages de sol et muraux pour des ambiances très fréquentées et des constructions à usage d'habitation, pour le tertiaire et l'industrie. La recherche, l'innovation, la stratégie commerciale, l'attention à l'environnement et surtout les millions de mètres carrés vendus dans le monde entier font de Casalgrande Padana un synonyme de qualité et de fiabilité.

Casalgrande Padana wurde im Jahre 1960 gegründet. Es handelt sich um den ersten Betrieb in Italien, dessen Produktion komplett dem Feinsteinzeug gewidmet wurde. Daraus hat diese Firma einen großen Aufschwung erfahren, bis sie auf internationaler Ebene eine sehr wichtige Position eingenommen hat. Heute zählt Casalgrande Padana mehr als 500 Beschäftigte, die in vier Werken tätig sind. Seit je her orientiert sich die Strategie der Firma Casalgrande Padana nach der totalen Qualität: das bedeutet nicht nur höchste Produkt- und Dienstleistungsqualität, sondern auch tagtägliches und schrittweises Verbessern der Produktionsverfahren und der Kundendienstleistungen. Die ständige Suche nach Vollkommenheit zusammen mit wesentlichen technologischen Investitionen, erlauben Casalgrande Padana ihren Kunden eine Reihe universeller Fliesen zu bieten, die für Böden und Wände, für stark betretene Oberflächen, Wohn-, Dienstleistungs- und Industriebereich geeignet sind. In der ganzen Welt ist Casalgrande Padana Synonym für Qualität und Zuverlässigkeit im Sinne der Forschung, der Innovation, der wirtschaftlichen Strategie, der finanziellen Solidität und des Umweltschutzes.



GRANITOGRES

GRÈS FINE PORCELLANATO

Granitogres è l'espressione evoluta del grès porcellanato pienamente vetrificato non smaltato. Utilizzabile sia per pavimenti sia per rivestimenti, Granitogres è la soluzione ideale per luoghi di grande transito, soggetti a forte stress fisico-chimico, ma anche per l'architettura residenziale, specialmente nelle serie più prestigiose, dove la robustezza del materiale è felicemente coniugata ad una grande raffinatezza estetica. Idoneo sia ad ambienti asciutti che umidi o bagnati (nella superficie specifica), Granitogres è disponibile in diverse superfici: naturale, levigata, satinata, honed, gloss e strutturata. La vastissima gamma di colori, formati e pezzi speciali consente ad architetti e progettisti la massima libertà di scelta. Granitogres è adatto ad ogni soluzione progettuale, dalle più originali costruzioni di architettura moderna al restauro di edifici classici. Per le elevate qualità tecniche, l'estrema semplicità di posa in opera, la massima facilità di manutenzione, Granitogres è ovunque la scelta ideale.

Granitogres is the evolved expression of fully vitrified unglazed porcelain stoneware. Granitogres can be used both for floor and wall tiling, and is the ideal solution for high traffic places, with significant physical-chemical stress, but can also be used for residential architecture: the most prestigious lines, successfully matching sturdiness and a great esthetical refinement, are especially indicated for these uses. Granitogres is suitable both for dry and wet or humid rooms (in the specific surface) and is available in several natural and relief surfaces. The huge range of colours, sizes, surfaces and special pieces enables the widest choice of solutions, combinations and applications to architects and designers. Granitogres is suitable for every design solution, from the most original building of modern architecture to the restoration of classical buildings. Thanks to its superior technical features, extremely easy laying and convenient maintenance, Granitogres is the ideal choice always.

Granitogres est l'expression la plus évoluée du grès cérame totalement vitrifié pas émaillé. Utilisable pour des carrelages de sol et muraux, Granitogres est la solution idéale à la fois pour des ambiances très fréquentées soumis à de fortes sollicitations physicochimiques et pour des constructions à usage d'habitation. En ce cas, en particulier, sont conseillées les séries les plus prestigieuses dans lesquelles la solidité du matériau s'unit à la grande élégance esthétique en une association de succès. Indiqué pour des ambiances sèches aussi bien qu'humides ou mouillées (dans la surface adéquate), Granitogres est disponible en plusieurs surfaces, naturelles et structurées. La très vaste gamme de couleurs, de formats, de surfaces et de pièces spéciales donne aux architectes et aux designers une grande possibilité de choix. Granitogres s'adapte à toutes les solutions architectoniques, à partir des plus originales constructions de l'architecture moderne jusqu'à la restauration de bâtiments classiques. Pour ses qualités techniques remarquables, pour l'extrême simplicité de pose, pour la grande facilité d'entretien, Granitogres se révèle de toute manière le choix idéal.

Granitogres ist eine weiterentwickelte Form des voll glasgebrannten nicht glasierten Feinsteinzeuges. Granitogres-Boden- und Wandfliesen, sind die echte Lösung für stark betretene Bereiche, die hohen physisch-chemischen Belastungen ausgesetzt sind, aber auch für die Wohnarchitektur. Dies gilt insbesondere für die kostbareren Serien, wo Materialstärke und optische Schönheit bestens ineinander verfließen. Für trockene, feuchte und nasse Bereiche (mit geeigneter Oberflächenstruktur) steht Granitogres in verschiedenen natürlichen oder strukturierten Oberflächen zur Verfügung. Die weite Palette von Farben, Formaten, Oberflächen und Formteilen verleiht den Architekten und Planern höchste Freiheit in der Wahl, Kombination und Benutzung dieser Elemente. Granitogres eignet sich bestens für jegliche Art von Projekt, von den originellsten Gebäuden der modernen Architektur bis zur Renovierung der klassischen Gebäude.

DARK BROWN naturale **matt** naturelle **matt**

serie ARCHITECTURE

light brown
gloss
light ivory
cm 60x60

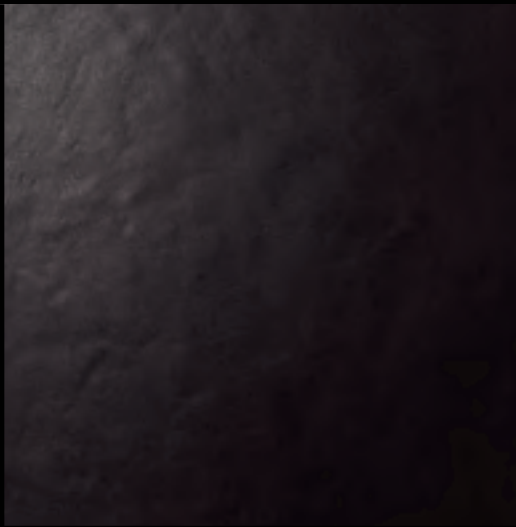


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

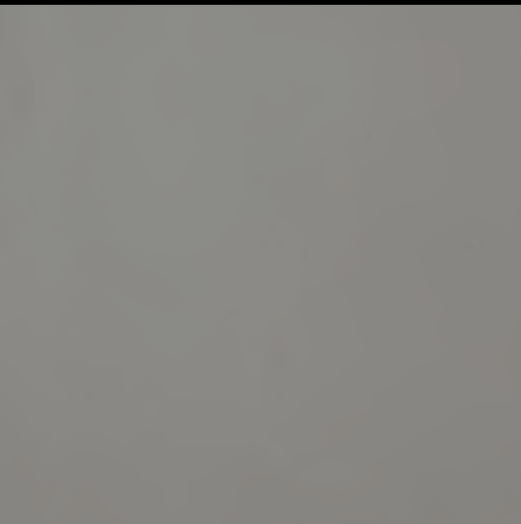
black matt



black gloss



dark grey matt



light grey matt



light grey gloss



cool grey matt

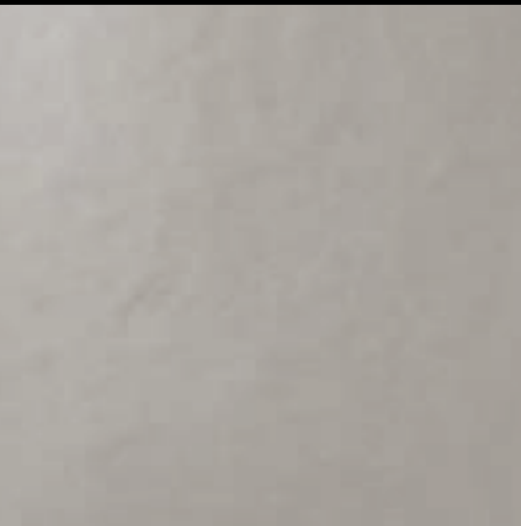
dark grey gloss



medium grey matt



medium grey gloss



cool grey gloss



warm grey matt



warm grey gloss

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

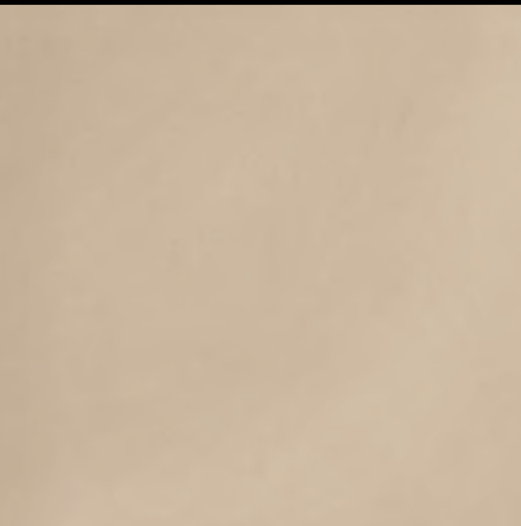
dark brown matt



dark brown gloss



light brown matt



dark ivory matt



dark ivory gloss



light ivory matt

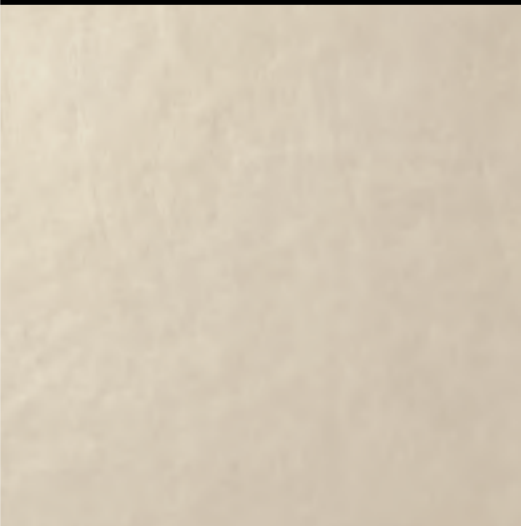
light brown gloss



beige matt



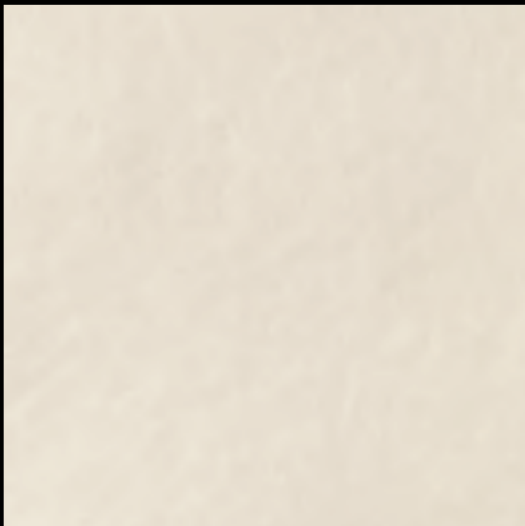
beige gloss



light ivory gloss



white matt



white gloss

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

purple matt



purple gloss



acid green matt



acid green gloss



purple cm 60x60 - **white gloss** cm 90x90
white cm 22,5x90 - 45x90
texture C white cm 22,5x90 - 45x90



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

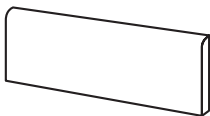
Formati	cm 11x90	cm 15x60	cm 15x90	cm 22,5x90	cm 30x30	cm 30x60	cm 45x90	cm 60x60	cm 90x90
Sizes	4⅓"x36"	6"x24"	6"x36"	9"x36"	12"x12"	12"x24"	18"x36"	24"x24"	36"x36"
Formats									
Formate									
Superfici	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●	● ● ●
Surfaces									
Surfaces									
Oberflächen									
Spessori	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5
Thicknesses		mm 9,5				mm 9,5			
Epaisseurs									
Stärken									

● Naturale Matt Naturelle Matt **R9** (A richiesta On request Sur demand Auf Anfrage **R10**)
● Gloss **R9** ● Levigato Polished Polie Poliert

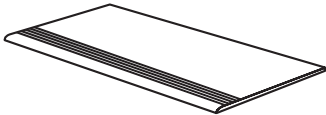
Su richiesta possono essere forniti: i formati ottenibili per taglio. On request we can supply: the sizes obtained by cutting.
Sur demande peuvent être fournis : les formats obtenus par découpe. Auf Anfrage können sowohl die Formaten geschnitten.

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

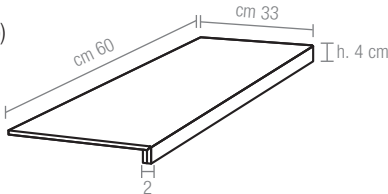
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x60 3½"x24"
cm 9x90 3½"x36"



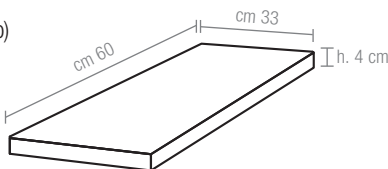
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



Gradone (assemblato)
cm 60x33 24"x13"



Angolare (assemblato)
cm 60x33 24"x13"





dark grey gloss cm 60x60

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

levigata
polished
polie
poliert

naturale
matt
naturel
matt
R9

gloss
R9

TEXTURE A

granitogres

TEXTURE A
BLACK

TEXTURE A
COOL GREY

TEXTURE A
WHITE

Concept: STUDIO ORIGINAL DESIGNERS 6R5 NETWORK



cm 45x90 18"x36"

cm 45x90 18"x36"

cm 45x90 18"x36"

white gloss cm 15x90
acid green gloss cm 15x90
texture A white cm 15x90
texture A black cm 45x90



white gloss cm 15x90
acid green gloss cm 15x90
black gloss cm 45x90
texture A white cm 15x90
texture A black cm 45x90





TEXTURE B

TEXTURE B
BLACK



cm 45x90 18"x36"

TEXTURE B
COOL GREY



cm 45x90 18"x36"

TEXTURE B
WHITE



cm 45x90 18"x36"

Concept: STUDIO ORIGINAL DESIGNERS 6R5 NETWORK

texture B white cm 45x90

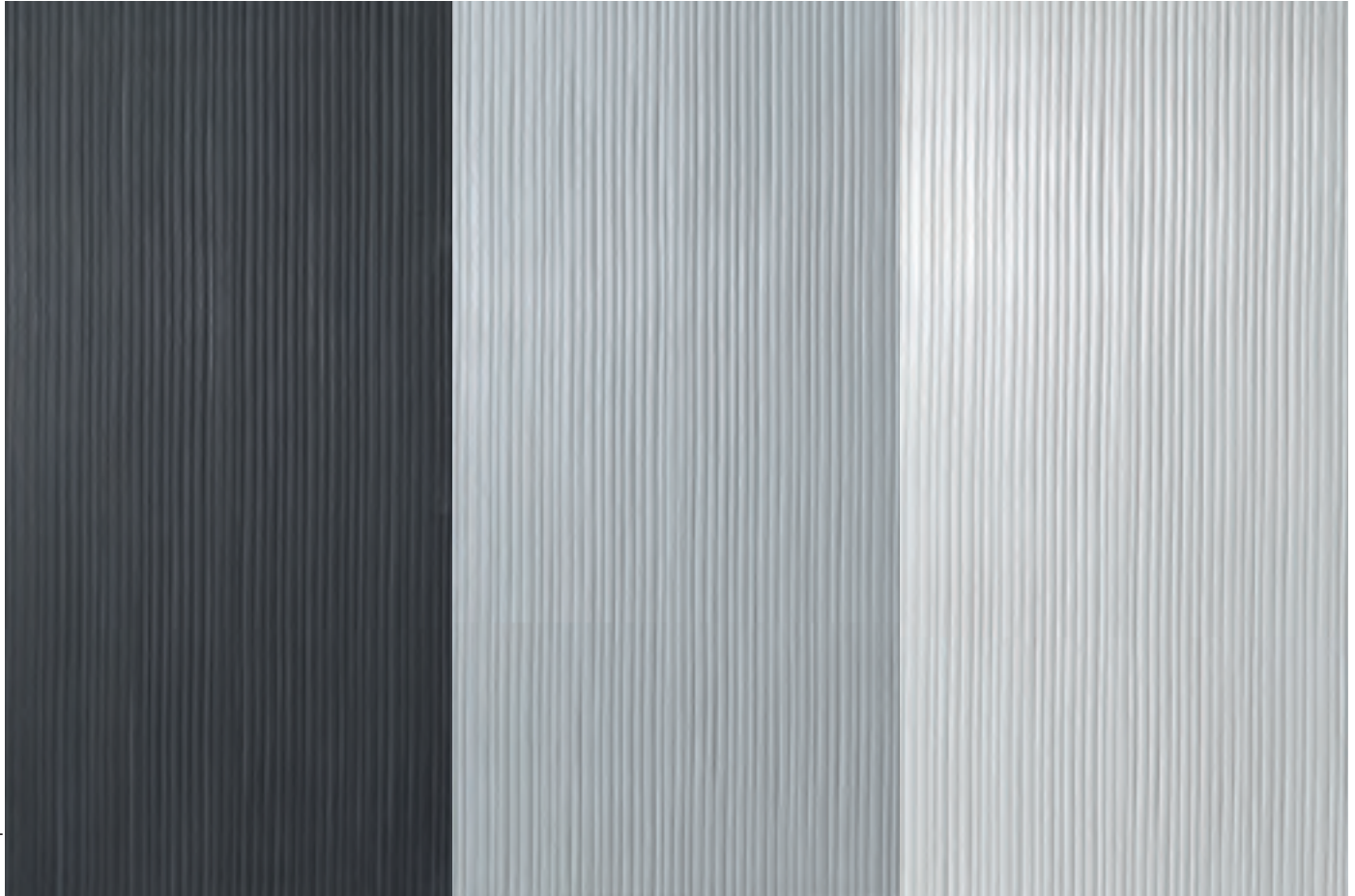


TEXTURE C

granitogres

TEXTURE C
BLACKTEXTURE C
COOL GREYTEXTURE C
WHITE

Concept: STUDIO ORIGINAL DESIGNERS 6R5 NETWORK

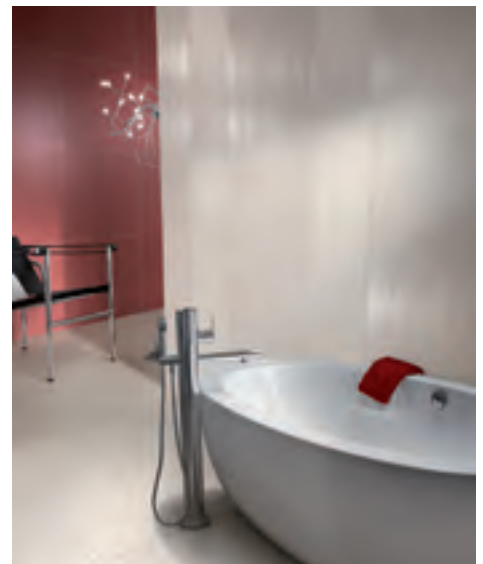


cm 45x90 18"x36"

cm 45x90 18"x36"

cm 45x90 18"x36"

purple cm 60x60
 white gloss cm 90x90
 white cm 22,5x90 - 45x90
 texture C white cm 22,5x90 -
 45x90



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

*MIX LISTELLI



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti
i colori della serie.
Available in all the colours
of the series.
Disponible dans tous
les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

Listelli in superficie
gloss e naturale.
Listellos in gloss
and matt surface.
Listelli en surface
naturelle et gloss.
Listelli Gloss und Natur Oberfläche.

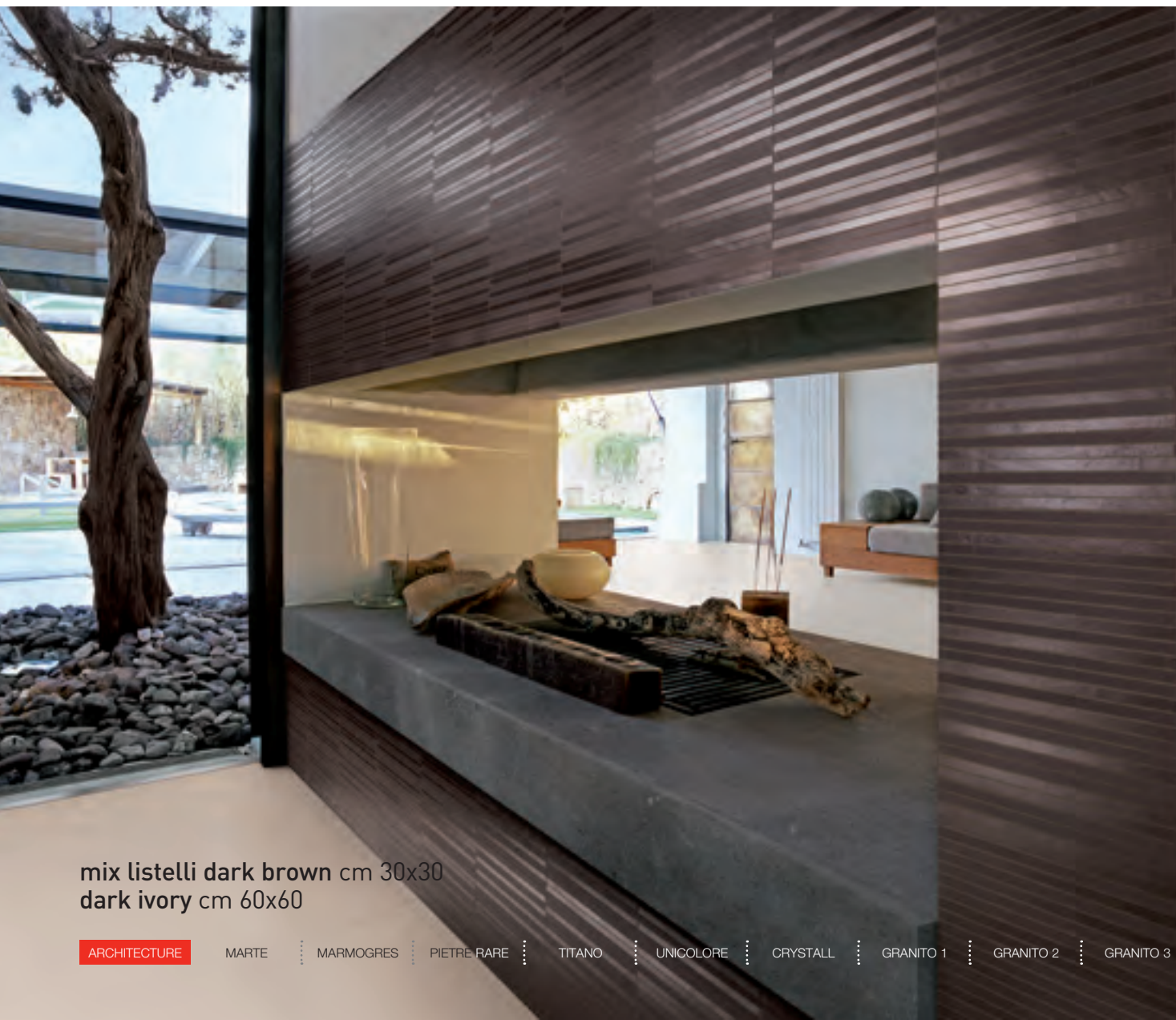
MIX LISTELLI ARCHITECTURE A



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Beige, Dark Ivory, Light Ivory, White
naturelle matt naturelle matt



mix listelli dark brown cm 30x30
dark ivory cm 60x60

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

**MIX LISTELLI
ARCHITECTURE B**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Medium Grey, Dark Grey Black
naturelle matt naturelle matt

**MIX LISTELLI
ARCHITECTURE C**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Warm Grey, Cool Grey, Light Grey, Medium Grey
naturelle matt naturelle matt

**MIX LISTELLI
ARCHITECTURE D**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Beige, Dark Brown, Light Brown
naturelle matt naturelle matt

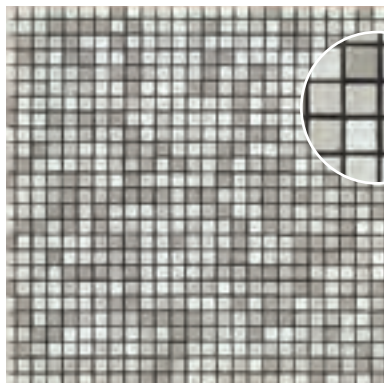


mix listelli architecture C cm 30x30
medium grey gloss - warm grey cm 60x60

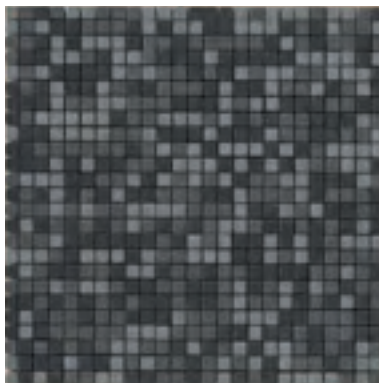
cool grey gloss cm 60x60
white cm 11x90 - 22,5x90
mosaico architecture C cm 30x30



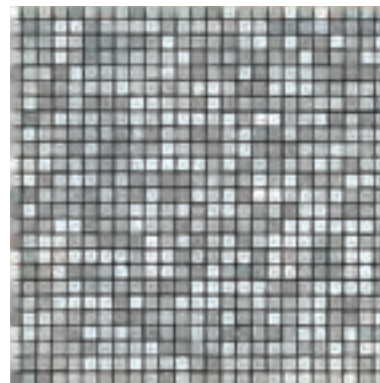
Tessera

cm 1x1 $\frac{3}{8}$ "x $\frac{3}{8}$ "**MOSAICO
ARCHITECTURE A****cm 30x30 12"x12"**

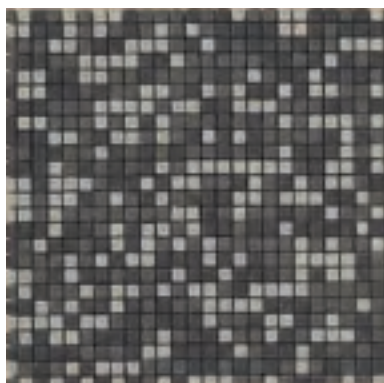
su rete on net sur trame auf Netz

Beige, Dark Ivory, Light Ivory, White
naturelle matt naturelle matt**MOSAICO
ARCHITECTURE B****cm 30x30 12"x12"**

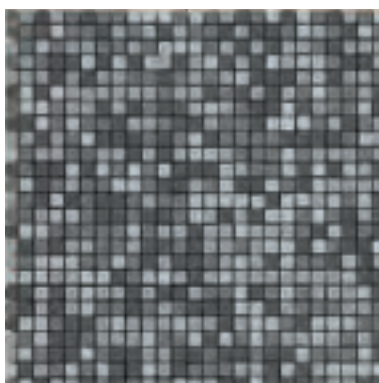
su rete on net sur trame auf Netz

Medium Grey, Dark Grey, Black
naturelle matt naturelle matt**MOSAICO
ARCHITECTURE C****cm 30x30 12"x12"**

su rete on net sur trame auf Netz

Warm Grey, Cool Grey, Light Grey, White
naturelle matt naturelle matt**MOSAICO
ARCHITECTURE D****cm 30x30 12"x12"**

su rete on net sur trame auf Netz

Beige, Dark Brown, Light Brown
naturelle matt naturelle matt**MOSAICO
ARCHITECTURE E****cm 30x30 12"x12"**

su rete on net sur trame auf Netz

Dark Grey, Medium Grey, Light Grey, Cool Grey
naturelle matt naturelle matt

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO GLITTER ARCH. DARK IVORY
(GLITTER ORO)*



cm 30x60 12"x24"

DECORO GLITTER ARCH. LIGHT BROWN
(GLITTER ORO)*



cm 30x60 12"x24"

DECORO GLITTER ARCH. LIGHT GREY
(GLITTER ARGENTO)*



cm 30x60 12"x24"

DECORO GLITTER ARCH. WHITE
(GLITTER ARGENTO)*



cm 30x60 12"x24"

*Produzione standard
su superficie levigata.
Standard production
with polished surface.
Production standard
pour la surface polie.
Standard ausführung
in polierter Oberfläche.

DECORO CANGIANTE



cm 60x60 24"x24"

LISTELLO GLITTER ORO



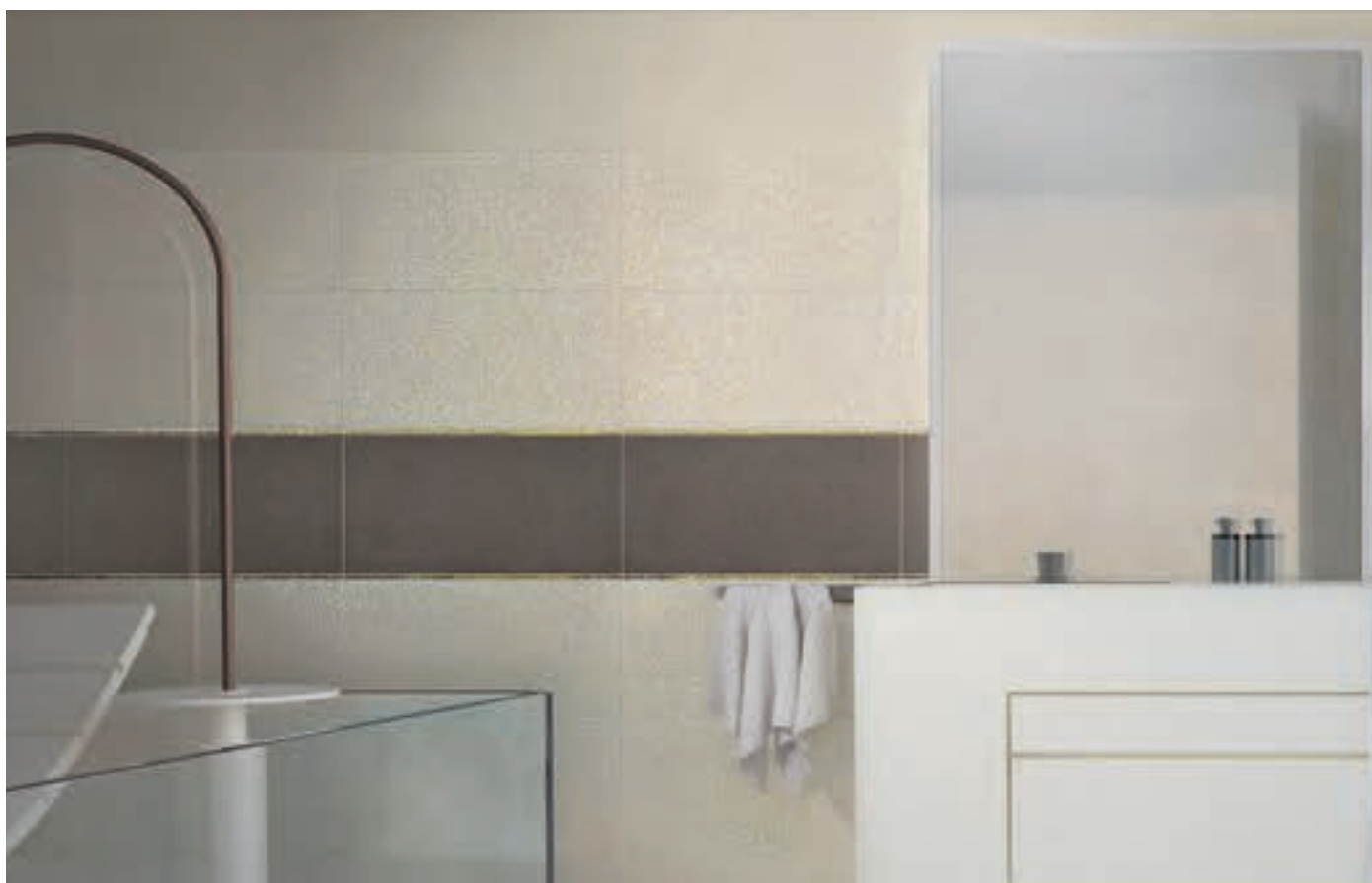
cm 1x60 $\frac{3}{8}$ "x24"

LISTELLO GLITTER ARGENTO



cm 1x60 $\frac{3}{8}$ "x24"

beige gloss cm 60x60,
dark ivory cm 30x60,
decoro glitter
dark ivory cm 30x60,
decoro glitter
light brown cm 30x60,
listello glitter oro cm 1x60



THASSOS levigato **polished** poli **poliert**

serie MARTE

raggio di luna
grigio magma
bocciardato
cm 30x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

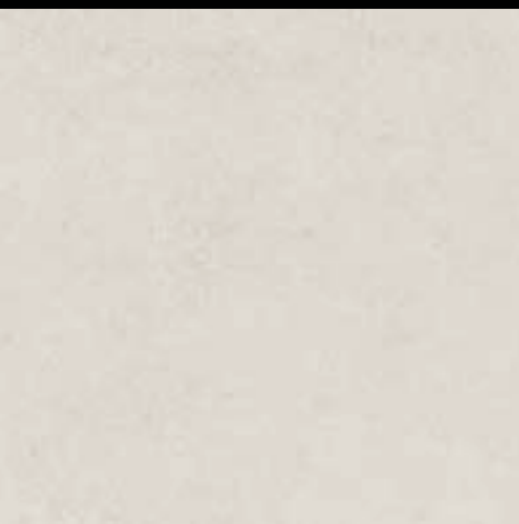
rosa norvegia



rosa portogallo



rosa brasil



thassos



grigio egeo



raggio di luna

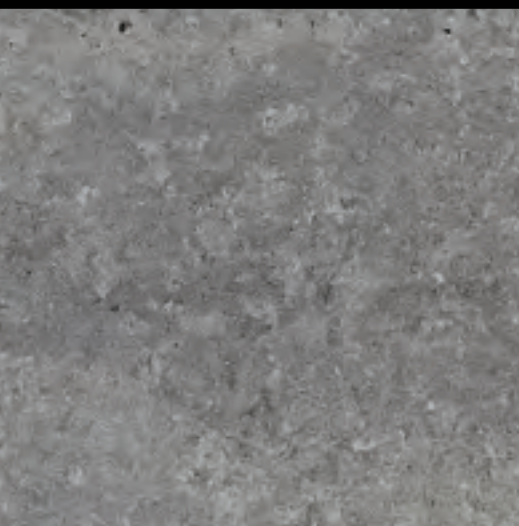
rosso soraya



madras pink



emperador



grigio marostica



grigio maggia



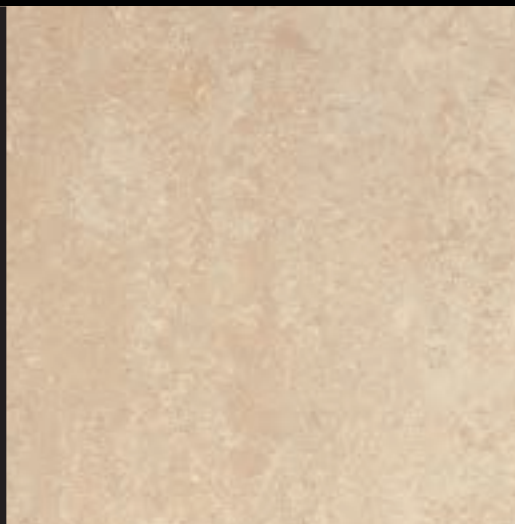
nero acapulco

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

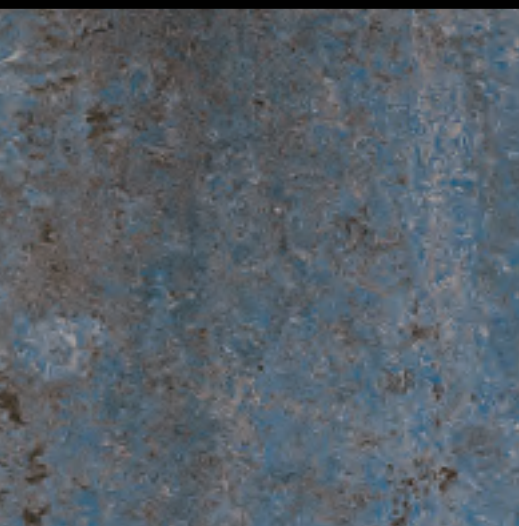
botticino



palissandro



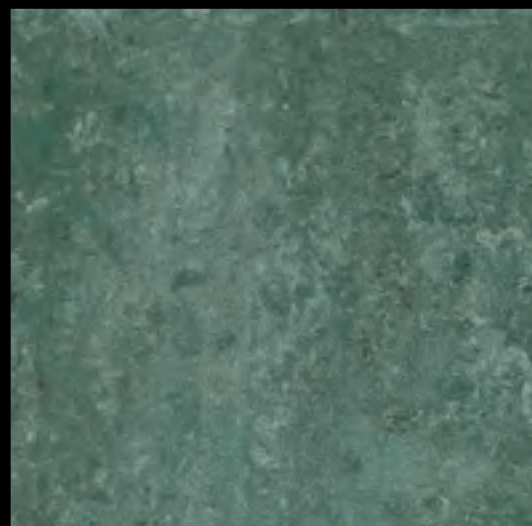
crema marfil



azul bahia



azul macauba



verde guatemala

giallo reale



bronzetto



ramora brown



grigio egeo
emperador
cm 30x60, 60x60

grigio maggia cm 30x60





TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes	cm 15x15	cm 15x60	cm 15x120	cm 20x60	cm 20x120	cm 30x30	cm 30x60	cm 40x40	cm 60x60	cm 60x120
Formats Formate	6"x6"	6"x24"	6"x48"	8"x24"	8"x48"	12"x12"	12"x24"	16"x16"	24"x24"	24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen										
Spessori* Thicknesses* Epaisseurs* Stärken*	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5
● Naturale Matt Naturelle Matt R9 A (A richiesta On request Sur demand Auf Anfrage R10) ● Levigato Polished Polie Poliert ● Satinato Satin Finished Satiné Satiniert ● Bocciardato R11 A+B ● Honed										

*Spessore su superficie naturale e satinata. Thickness on matt and satined surface. Épaisseur sur surface mat et satinée. Stärke der Fliesen mit Matt - satinierten Oberfläche.

Su richiesta possono essere forniti: i formati ottenibili per taglio e/o gli spessori 12 mm e 14 mm
per poter uniformare gli spessori, specificare al momento dell'ordine una eventuale posa in opera combinata di formati diversi.
On request we can supply: the sizes obtained by cutting and/or the thicknesses both 12 mm and 14 mm
please specify when placing your purchase order whether the various positions have to be employed in a combined pattern, so that we can deliver the same thickness.
Sur demande peuvent être fournis : les formats obtenus par découpe et/ou les épaisseurs 12 mm et 14 mm
afin d'uniformiser les épaisseurs, veuillez préciser au moment de la commande si vous effectuez une pose combinée de formats différentes.
Auf Anfrage können sowohl die Formaten geschnitten als auch die Stärke 12mm und 14mm geliefert werden
um die Fliesenstärken aneinander anpassen zu können, bitte bei der Bestellung angeben, dass Fliesen mit verschiedenen Formate zusammen verlegt werden sollen.



palissandro, grigio egeo, nero acapulco,
raggio di luna, rosso soraya levigato polished
cm 30x30, 30x60

raggio di luna
levigato polished
cm 30x60

nero acapulco cm 40x40

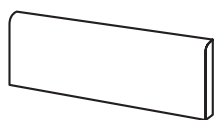


grigio egeo, grigio marostica
grigio maggia, giallo reale
rosso soraya
naturale matt, levigato polished, lappato
cm 30x60

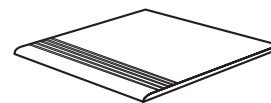
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

granitogres

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"
cm 9x60 3½"x24"



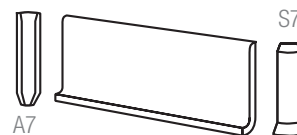
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"



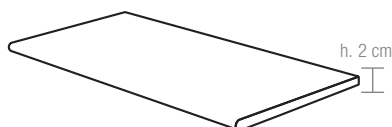
Gradone toro con bordo antiscivolo
Gradone toro with non-slip edge
Gradone toro avec nez antidérapant
Gradone toro mit rutschsicherer Kante
cm 60x33 24"x13"



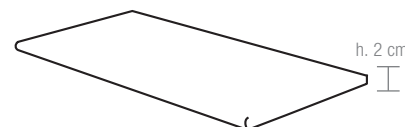
*Zoccolo a raccordo a becco civetta
Cove base with rounded edge
Plinthe à gorge bord arrondi
Hohlkehlsocbel mit abgerundeter Kante
cm 15x30 6"x12"



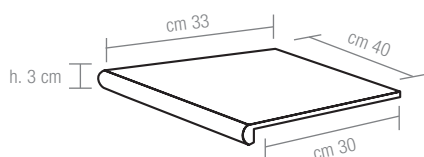
Gradone toro
cm 60x33 24"x13"
cm 120x33 48"x13"



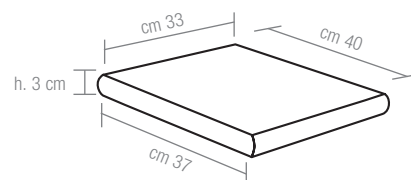
Angolare toro
cm 60x33 24"x13"
cm 120x33 48"x13"



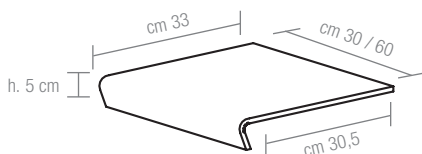
Scalino
cm 40x33 16"x13"



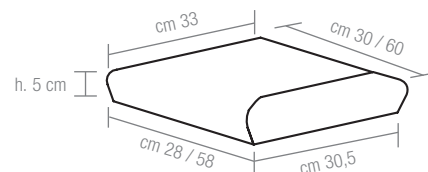
Scalino angolare
cm 40x33 16"x13"



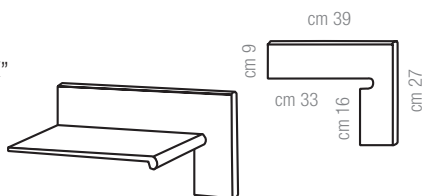
Gradone
cm 30x33 24"x13"
cm 60x33 48"x13"



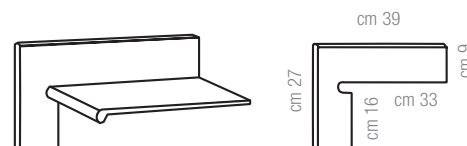
Angolare
cm 30x33 24"x13"
cm 60x33 48"x13"



Battiscala DX**
cm 39x27 15½"x10¾"



Battiscala SX**
cm 39x27 15½"x10¾"



*Non rettificato Not rectified Non rectifié Nicht rektifiziert

Produzione corrente solo nei colori: Currently produced only in the following colours:

Productions courantes seulement dans les couleurs: Aktuelle Produktion nur in den Farben:

botticino, bronzetto, grigio egeo, nero acapulco, palissandro, raggio di luna

Altri colori a richiesta. Other colours available on request. Autres couleurs sur demande. Weitere Farben auf Wunsch.

**Solo su ordinazione. Attenzione! Specificare nell'ordine se il battiscala deve essere abbinato a scalino (h. 3 cm) o a gradone toro (h. 2 cm).

Only on request. Important! The order must specify whether the battiscala must match a scalino (3 cm h.) or a gradone toro (2 cm h.).

Seulement sur commande. Attention! Spécifier dans la commande si le battiscala doit être assorti au scalino (h. 3cm) ou au gradone toro (h. 2 cm).

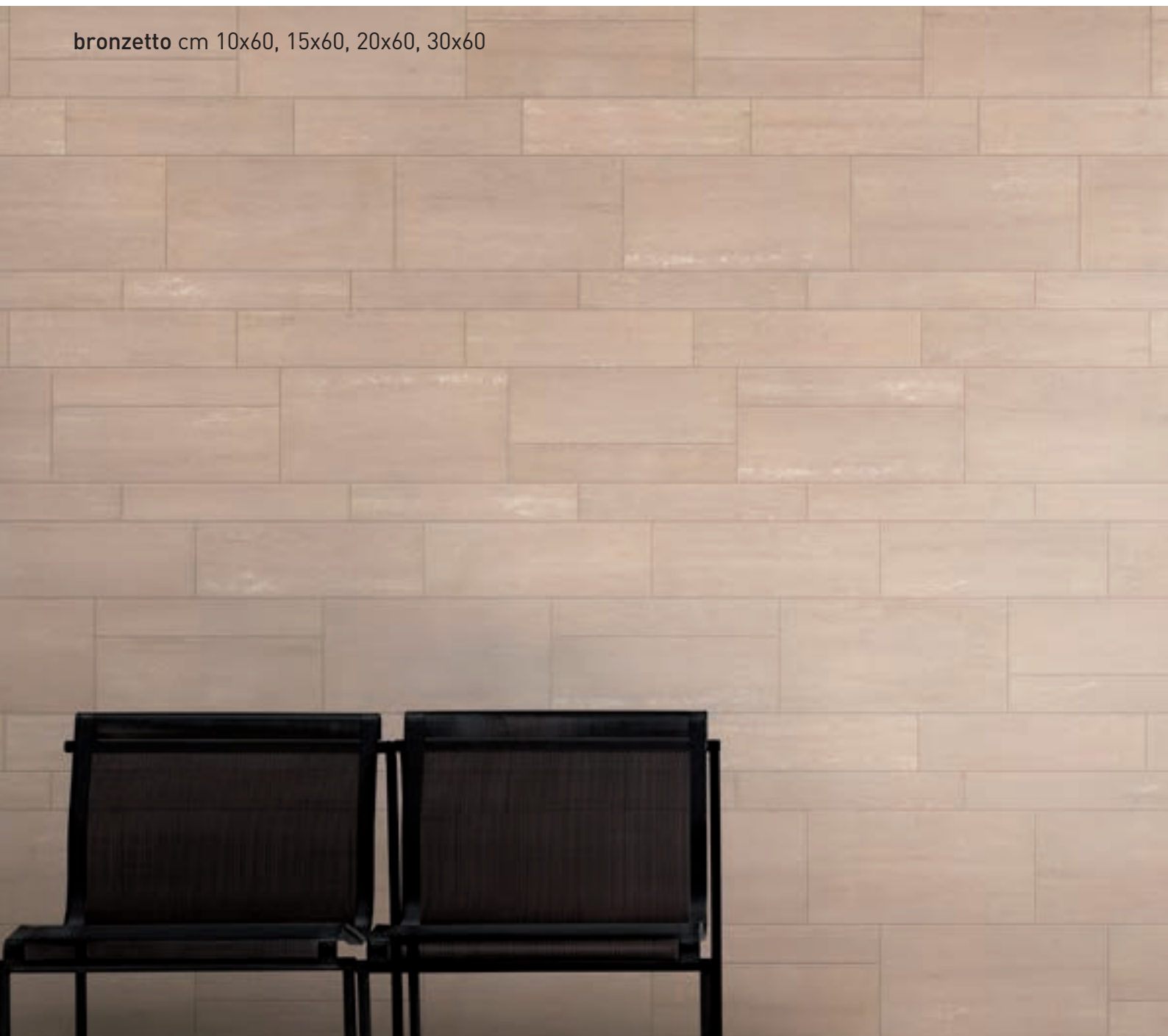
Nur auf Bestellung. Achtung! Beim Auftrag ist es zu vermerken, ob die Stufensockel (battiscala) zusammen mit dem scalino (3 cm hoch) bzw. dem gradone toro (2 cm hoch) zu kombinieren sind.



thassos

cm 15x120, 20x120

bronzetto cm 10x60, 15x60, 20x60, 30x60





botticino, ramora brown cm 60x60

GRANITO 4 TECHNICAL TACTILE NUVOLATO AGORA ARDESIA NATURAL SLATE PIETRE RUNICHE TIBURTINO

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

levigata
polished
polie
poliert

honed

satinata
satin finished
satiné
satinert

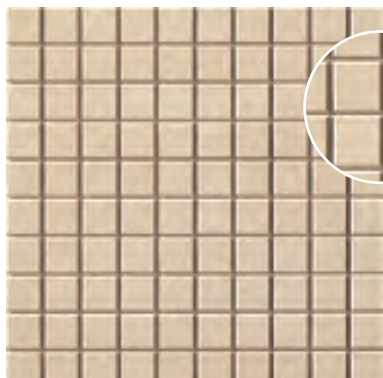
naturale
matt
naturel
matt
R9 A

bocciardata
bocciardata
bouchardé
gehämmert
R11 A+B

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

MOSAICO*



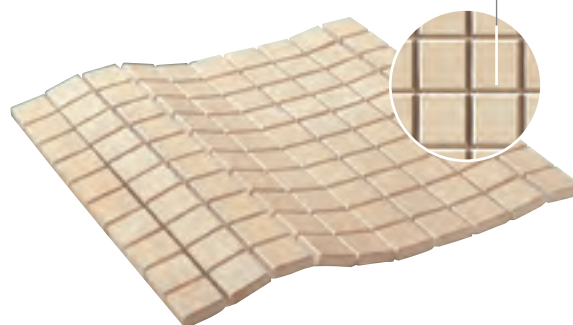
Tessera

cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

Superficie naturale e levigata. Matt and polished surface.
Surface naturelle et polie. Matte und polierte Oberfläche.

MOSAICO*



Tessera

cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Solo superficie levigata. Polished surface only.
Seulement surface polie. Nur in polierter Oberfläche.

LISTELLI*



Listello

cm 2,5x30 1"x12"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Solo superficie levigata. Polished surface only.
Seulement surface polie. Nur in polierter Oberfläche.

*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all the colours of the series.
Disponible dans tous les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

mosaico mix B cm 30x30

mosaico azul macauba cm 30x30
listelli azul bahia cm 30x30



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO A*

Tessera

cm 2,5x7,5 1"x3"



cm 30x30 12"x12"

DECORO B*

Tessera

cm 7,5x15 3"x6"

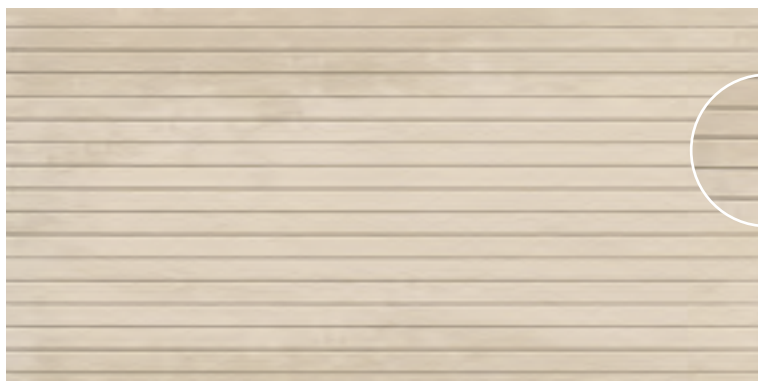


cm 30x30 12"x12"

DECORO C*

Listelli

cm 1,5x60 1/2"x24"

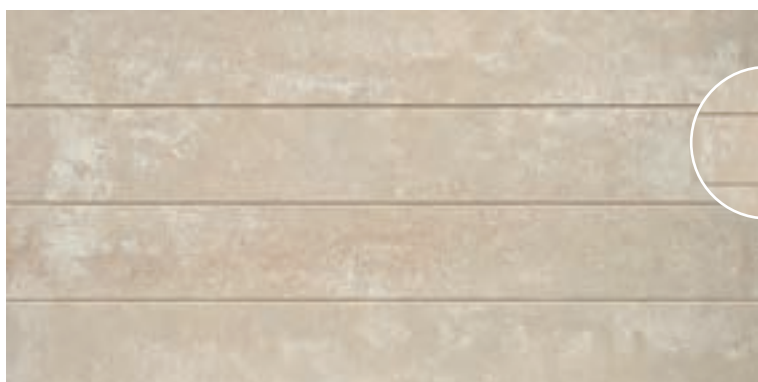


cm 30x60 12"x24"

DECORO D*

Listelli

cm 7,5x60 3"x24"



cm 30x60 12"x12"

*Disponibile in tutti i colori della serie, solo nella versione naturale.
Available in all the colours of the series, only in matt version.
Disponible dans toutes les couleurs de la série, seulement dans la version naturelle.
Verfügbar in allen Farben, nur in matt.

Per mettere in risalto la trama del decoro si consiglia l'utilizzo di fughe colorate in contrasto con il colore della piastrella.

We recommend use of coloured grouting that contrasts with the colour of the tiles to emphasize the patterning.

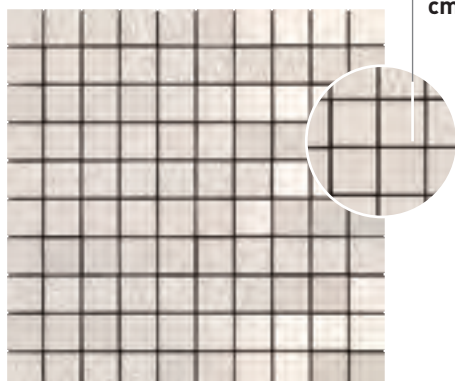
Pour mettre en valeur la trame du décor, nous conseillons d'utiliser des joints colorés en contraste avec la couleur du carreau.

Zur hervorhebung des verzierungsmusters empfiehlt es sich, von der fliesenfarbe abweichende farbige fugen zu verwenden.

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

MOSAICO TEXTURE*



Tessera

cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Naturale, levigato, bocciardato. Matt, polished, bocciardato.

Naturel, poli, bouchardé. Matt, poliert, gehammert.

*Disponibile in tutti
i colori della serie.Available in all
the colours of the series.Disponible dans toutes
les couleurs de la série.

Verfügbar in allen Farben.

mosaico texture thassos cm 30x30



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

LISTELLI TEXTURE*



Listello

cm 1,5x30 1/2"x12"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Naturale, levigato, bocciardato. Matt, polished, bocciardato.

Naturel, poli, bouchardé. Matt, poliert, gehämmert.

*Disponibile in tutti i colori della serie.

Available in all the colours of the series.

Disponible dans toutes les couleurs de la série.

Verfügbar in allen Farben.



listelli texture thassos cm 30x30

LISTELLO STRASS THASSOS**



cm 4x60 1 1/2"x24"

LISTELLO STRASS NERO ACAPULCO**



cm 4x60 1 1/2"x24"

**Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface.

Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

thassos cm 15x60, 30x60
listello strass thassos cm 4x60

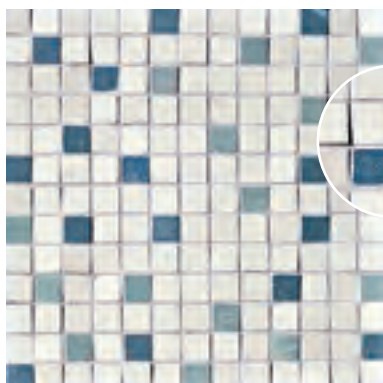


thassos cm 60x120
listelli texture thassos cm 30x30



botticino cm 30x30
azul macauba cm 30x60
mosaico azul bahia cm 30x30
mosaico azul macauba cm 30x30
levigato polished



MOSAICO MIX A*

Tessera

cm 2x2 3/4"x3/4"

cm 30x30 12"x12"

Bianco Assoluto, Azul Bahia, Azul Macauba

MOSAICO MIX B***cm 30x30 12"x12"**

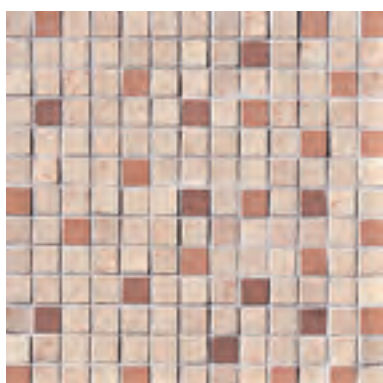
Bianco Assoluto, Azul Bahia, Azul Macauba, Acciaio

MOSAICO MIX C***cm 30x30 12"x12"**

Grigio Egeo, Grigio Maggia, Raggio di Luna

MOSAICO MIX D***cm 30x30 12"x12"**

Grigio Egeo, Grigio Maggia, Raggio di Luna, Acciaio

MOSAICO MIX E***cm 30x30 12"x12"**

Rosa Portogallo, Rosso Soraya, Madras Pink

MOSAICO MIX F***cm 30x30 12"x12"**

Botticino, Bronzetto, Palissandro, Verde Guatemala

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA MUSIVA BIANCO ASSOLUTO*



cm 8x30 3¼"x12"

Bianco Assoluto, Azul Macauba

FASCIA MUSIVA BOTTICINO*



cm 8x30 3¼"x12"

Botticino, Bronzetto

FASCIA MUSIVA GRIGIO EGEO*



cm 8x30 3¼"x12"

Grigio Egeo, Grigio Maggia

FASCIA MUSIVA ROSA PORTOGALLO*



cm 8x30 3¼"x12"

Rosa Portogallo, Rosso Soraya

*Produzione standard
su superficie levigata.
Standard production
with polished surface.
Production standard
pour la surface polie.
Standardausführung
in polierter Oberfläche.

azul macauba
cm 30x60
levigato polished
bianco assoluto
cm 15x60
levigato polished
mosaico mix B
cm 30x30
fascia musiva
bianco assoluto
cm 8 x 30



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

FASCIA ALLUMINIO*



cm 4x30 1½"x12"

*Produzione standard su superficie levigata.
Standard production with polished surface.
Production standard pour la surface polie.
Standardausführung in polierter Oberfläche.
Disponibile nei colori: Available in the colours:
Disponibile dans les couleurs:
Verfügbar in den folgenden Farben:
**azul bahia, giallo reale, madras pink,
nero acapulco, verde guatemala**

ANGOLO TERMINALE ALLUMINIO



cm 1x1 ¾"x¾"

TERMINALE ALLUMINIO



cm 1x30 ¾"x12"

MATITA ALLUMINIO



cm 1,2x30 ½"x12"

TOZZETTO ALLUMINIO



cm 1,5x1,5 ½"x½"

MATITA
cm 1x30 ¾"x12"

Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface.
Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

ramora brown

verde guatemala

azul bahia

azul macauba

thassos

grigio egeo

raggio di luna

grigio marostica

grigio maggio

nero acapulco

bronzetto

giallo reale

crema marfil

palissandro

botticino

rosa norvegia

rosa portogallo

rosa brasil

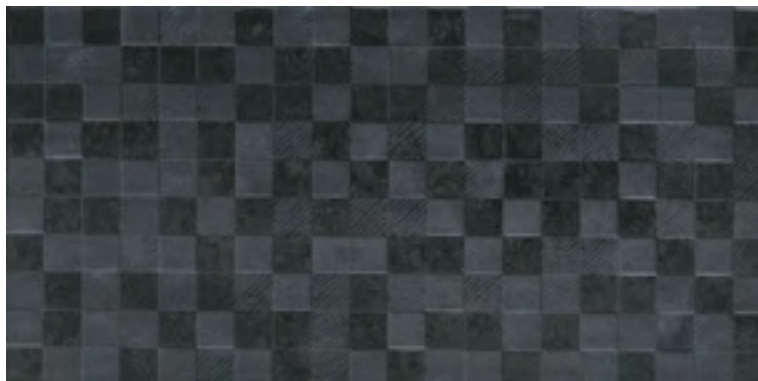
rosso soraya

madras pink

emperador

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO 3D*



cm 30x60 12"x24"

*Disponibile nei colori:

thassos, nero acapulco
superficie naturale e levigata

Available in the colours:

thassos, nero acapulco
matt and polished surface

Disponible dans les couleurs:

thassos, nero acapulco
surface naturelle et polie

Verfügbar in den folgenden Farben:

thassos, nero acapulco
matte und polierte Oberfläche

MURETTO 3D**



cm 30x60 12"x24"

**Disponibile nel colore:

Available in the colour:

Disponible dans la couleur:

verfügbar in der Farbe:

palissandro naturale
(matt, naturel, matte)

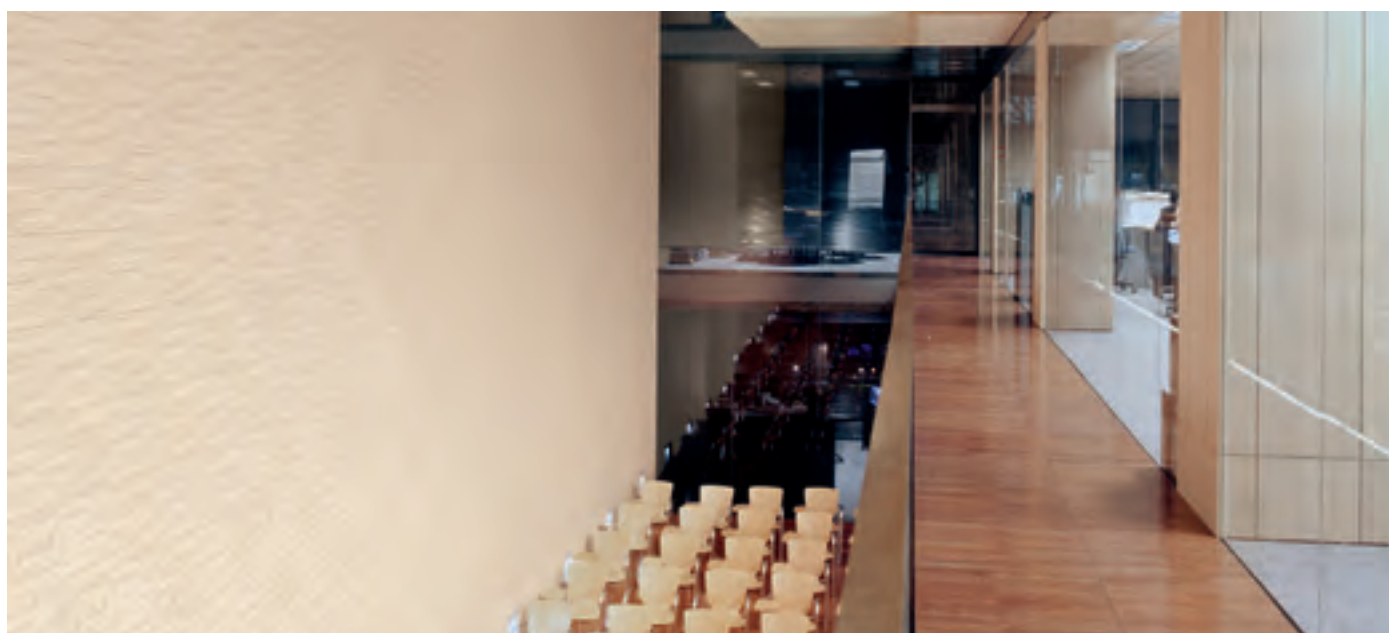
Mosaico 3D e **Muretto 3D** sono effetti ottenuti per pressatura di lastre di 30 x 60 cm

Mosaico 3D and **Muretto 3D** are actually obtained by pressing 30 x 60 cm plates

Mosaico 3D et **Muretto 3D** ce sont des effets obtenus par pressage de dalles de 30 x 60 cm

Mosaico 3D und **Muretto 3D** sind erzeugten Effekten durch Pressen der 30 x 60 Fliesen

muretto 3D palissandro cm 30x60



thassos
cm 30x60
levigato polished
mosaico 3D
nero acapulco
cm 30x60
levigato polished

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO GOCCE*



cm 30x60 12"x24"

FASCIA GOCCE*



cm 3x60 1 1/8"x24"

MATITA ACCIAIO



cm 0,3x60 1/4"x24"

BACCHETTA ALLUMINIO



cm 0,3x60 1/4"x24"

*Disponibile nei colori:

Available in the colours:

Disponibile dans les couleurs:

verfügbar in den folgenden Farben:

**azul bahia, emperador,
nero acapulco, ramora brown**

(superficie naturale, matt surface,
surface naturelle, matte Oberfläche)

**emperador
crema marfil
cm 30x60
decoro emperador A
cm 30x30
decoro gocce
emperador
cm 30x60
fascia gocce
emperador
cm 3x60**



grigio egeo
nero acapulco
cm 30x60
levigato polished
fascia platino
nero acapulco
cm 8x30



FASCIA PLATINO*



cm 8x30 3¼"x12"



cm 8x30 3¼"x12"

Disponibile nei colori: Available in the colours:
 Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
azul bahia, bronzetto, madras pink,
nero acapulco, verde guatemala



I due motivi della "Fascia Platino" sono forniti miscelati in scatole da 10 pezzi.
 The two designs of the "Fascia Platino" are sold in mixed boxes of 10 pieces.
 Les deux motifs de la "Frise Platino" sont vendus mélangés en boîtes de 10 pièces.
 Die beiden Motive von "Fascia Platino" werden gemischt in Kartons zu je 10 Stück verkauft.

Piastrella tagliata a idrogetto per inserimento decoro.
 Hydrojet cut tile for the insertion of decorative pieces.
 Carreau coupé par hydrojet pour l'insertion de décorations.
 Mit Wasserstrahl geschnittene Fliese zum einglen von Dekoren.

FASCIA
RINASCIMENTO A*cm 15x30
6"x12"

Rosa Norvegia

ANGOLO
RINASCIMENTO A*cm 15x15
6"x6"FASCIA
RINASCIMENTO B*cm 15x30
6"x12"

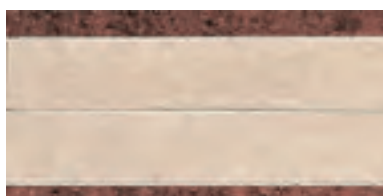
Rosa Norvegia

ANGOLO
RINASCIMENTO B*cm 15x15
6"x6"

Disponibile nei colori: Available in the colours:
 Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
botticino (botticino, verde guatemala);
grigio egeo (grigio egeo, azul bahia);
palissandro (palissandro, madras pink);
rosa norvegia (rosa norvegia, nero acapulco, rosa brasilie);
rosa portogallo (rosa portogallo, madras pink)

Disponibile nei colori: Available in the colours:
 Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
botticino (botticino, verde guatemala, bronzetto);
grigio egeo (grigio egeo, azul bahia, raggio di luna);
palissandro (palissandro, madras pink, rosso soraya);
rosa norvegia (rosa norvegia, nero acapulco, rosa brasilie);
rosa portogallo (rosa portogallo, madras pink, rosso soraya)

FASCIA FLOREALE A*

cm 15x30
6"x12"

Palissandro

FASCIA FLOREALE B*

cm 15x30
6"x12"

Palissandro

ANGOLO FLOREALE*

cm 15x15
6"x6"

Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
botticino (botticino, madras pink); **grigio egeo** (grigio egeo, nero acapulco); **palissandro** (palissandro, madras pink); **rosa portogallo** (rosa portogallo, madras pink)

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

PORTORO levigato **polished** poli **poliert**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie MARMOGRES

portoro
levigato
polished
cm 60x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

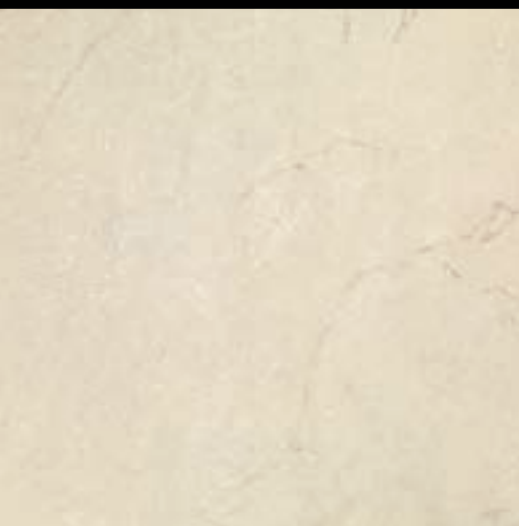
nero marquinia



portoro



verde india



cremo supremo



calacatta beige



calacatta grigio

rosso laguna



giallo siena



pennsylvania



paonazzetto

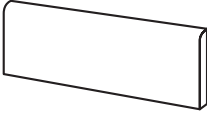
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

				
	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 60x60 24"x24"	cm 60x120 24"x48"
Calacatta Beige	  	  	  	  
Calacatta Grigio	  	  	  	  
Cremo Supremo	  	  	  	  
Giallo Siena	  	  	  	  
Nero Marquina	  	  	  	  
Paonazzetto	  	  	  	  
Pennsylvania	  	  	  	  
Portoro	  	  	  	  
Rosso Laguna	  	  	  	  
Verde India	  	  	  	  
	  	  	  	  
	Naturale Matt Naturelle Matt	Levigato Polished Polie Poliert	Honed	

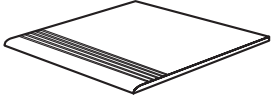
Spessore su superficie naturale: Thickness on matt surface: Epaisseur sur surface mat: Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche: **10,5 mm**
Spessore su superficie levigata/honed: Thickness on polished/honed surface: Epaisseur sur surface polie/honed: Stärke der Fliesen mit polierten und honed Oberfläche: **10 mm**

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

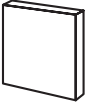
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"



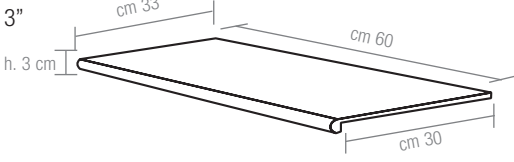
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



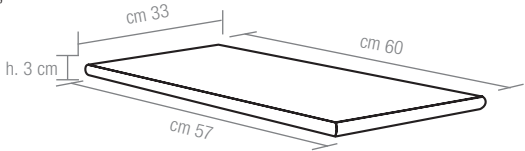
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x60 3½"x24"



Scalino
cm 60x33 24"x13"



Scalino angolare
cm 60x33 24"x13"





paonazzetto, giallo siena levigato polished cm 60x60

GRANITO 4 TECHNICAL TACTILE NUVOLATO AGORA ARDESIA NATURAL SLATE PIETRE RUNICHE TIBURTINO

verde india levigato polished cm 60x60





DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO RIGHE*▲



cm 30x60 12"x24"

Nero Marquinia

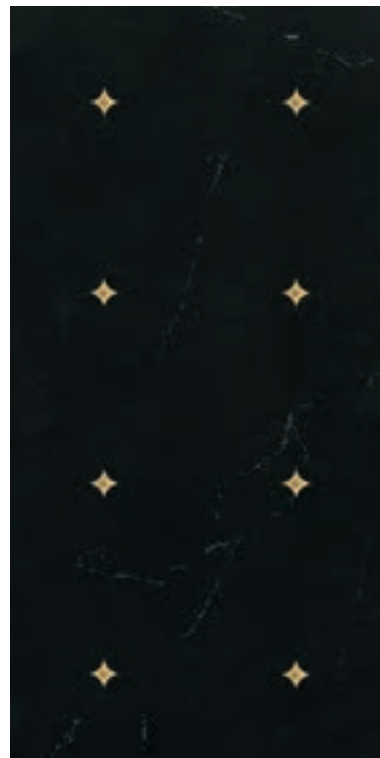
DECORO STELLE A*



cm 30x60 12"x24"

Pennsylvania

DECORO STELLE B*



cm 30x60 12"x24"

Nero Marquinia

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

▲ Disponibile in tutti i colori della serie. Available in all the colours of the series. Disponible dans tous les couleurs de la série. Verfügbar in allen farben.



pennsylvania cm 60x60, nero marquinia levigato polished cm 30x60
decoro righe nero marquinia cm 30x60

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

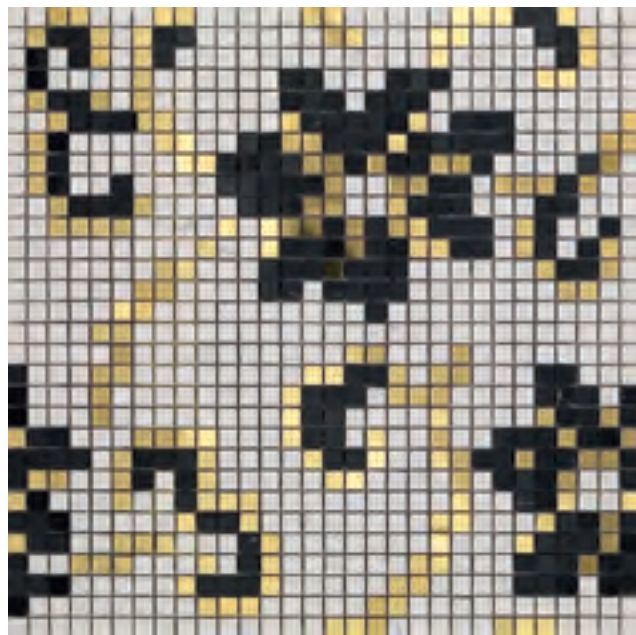
GRANITO 3

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

MOSAICO FLOREALE A*

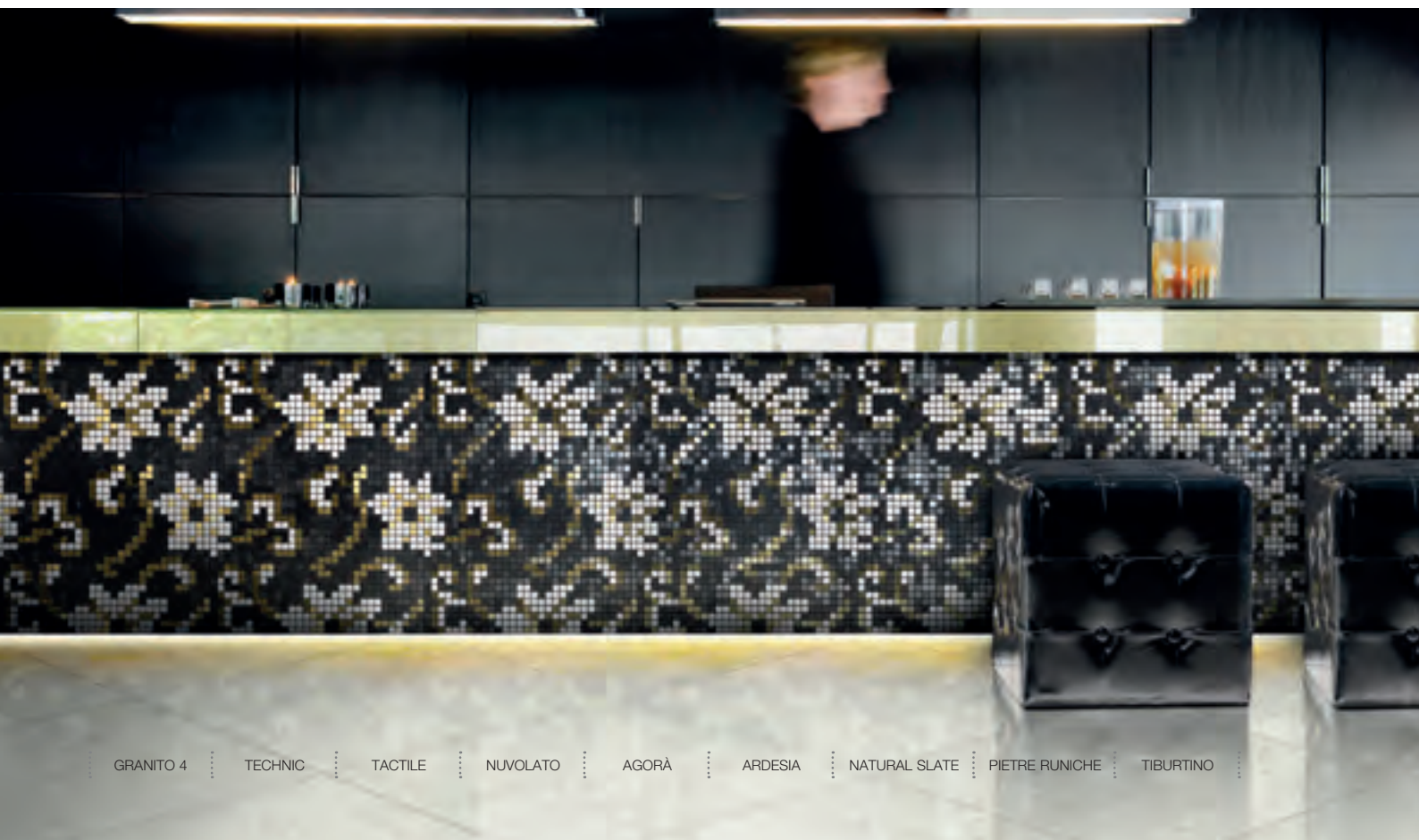

cm 50x50 20"x20"
Nero Marquinia

MOSAICO FLOREALE B*


cm 50x50 20"x20"
Pennsylvania

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

mosaico floreale A cm 50x50, pennsylvania levigato polished cm 60x60



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO LISTELLI A*



cm 30x60 12"x24"

Paonazzetto, Verde India, Giallo Siena

DECORO LISTELLI B*



cm 30x60 12"x24"

Pennsylvania, Portoro, Nero Marquinia

DECORO LISTELLI C*

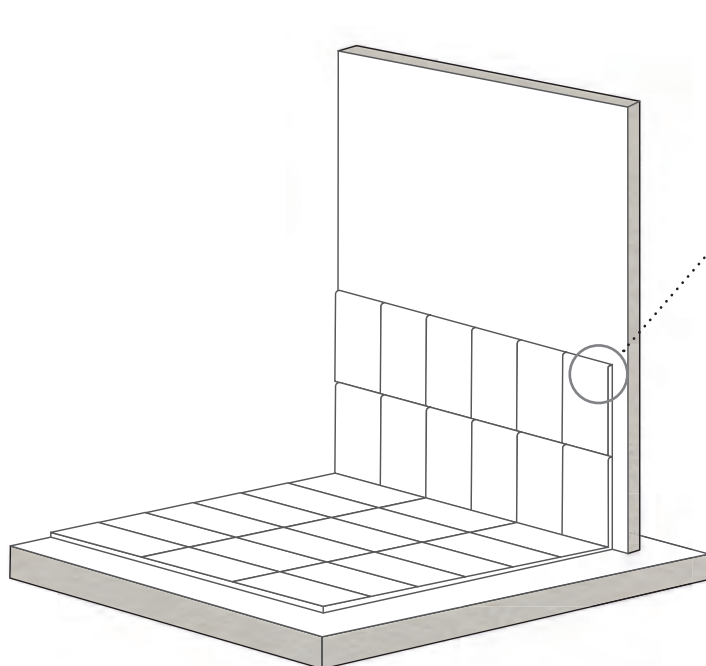


cm 30x60 12"x24"

Paonazzetto, Rosso Laguna, Nero Marquinia

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

FINITURA DI CHIUSURA LIMIT FINISH FINITION TERMINALE ABSCHLUSSELEMENT

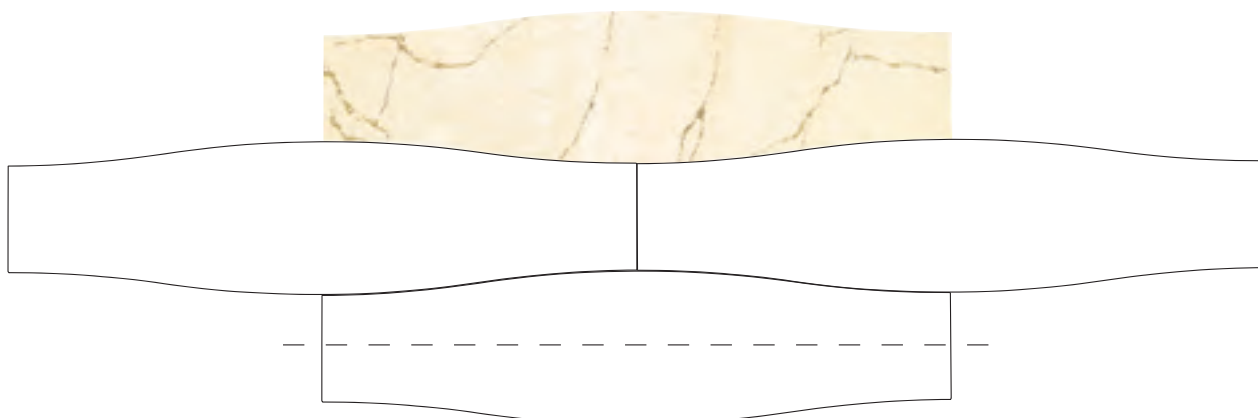


Su richiesta si può avere il bordo arrotondato
come finitura di chiusura per rivestimenti di pareti
A rounded edge is available on request
as limit finish for wall covers
Sur demande, le bord peut être arrondi en tant
que finition terminale pour le revêtement de murs
Auf Anfrage als Abschlusselement für Wandwerkledungen
mit abgerundeter Kante erhältlich

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

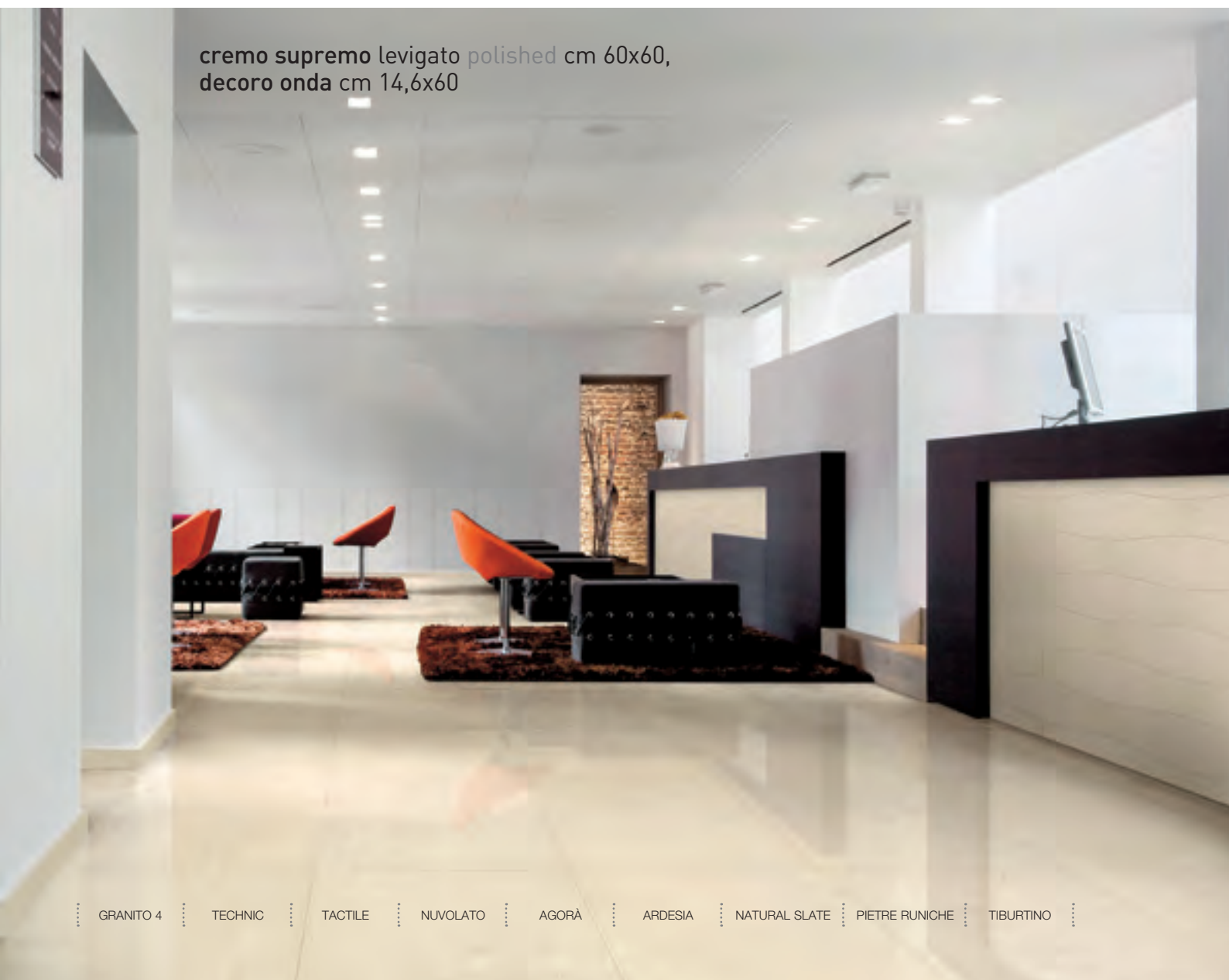
DECORO ONDA*



cm 14,6x60 5 3/4" x 24"

*Disponibile in tutti i colori della serie. Available in all the colours of the series. Disponible dans tous les couleurs de la série. Verfügbar in allen farben.
Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

cremo supremo levigato polished cm 60x60,
decoro onda cm 14,6x60





rosso laguna, paonazzetto levigato polished cm 30x60
mosaico rosso laguna cm 30x30, decoro listelli C cm 30x60

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

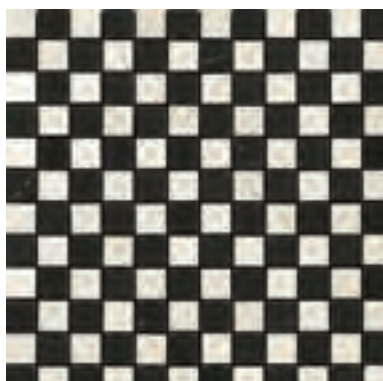
GRANITO 2

GRANITO 3

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitogres

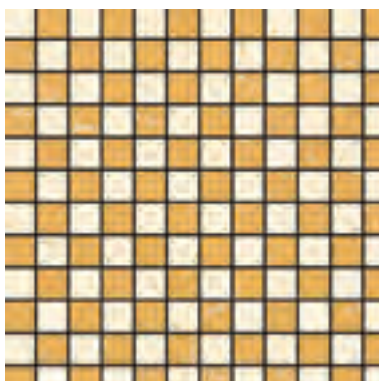
MOSAICO SCACCHIERA A*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Nero Marquinia, Pennsylvania

MOSAICO SCACCHIERA B*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Giallo Siena, Paonazzetto

*Produzione standard su superficie levigata.
Standard production with polished surface.
Production standard pour la surface polie.
Standardausführung in polierter Oberfläche.

MOSAICO TRIANGOLO A*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Nero Marquinia, Pennsylvania

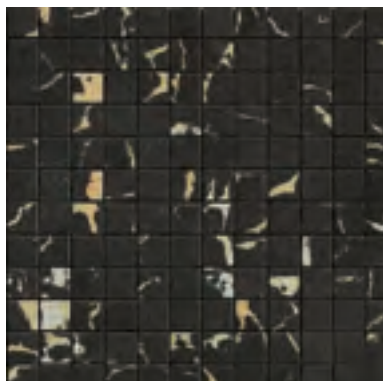
MOSAICO TRIANGOLO B*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Giallo Siena, Paonazzetto

MOSAICO*▲



cm 30x30 12"x12"

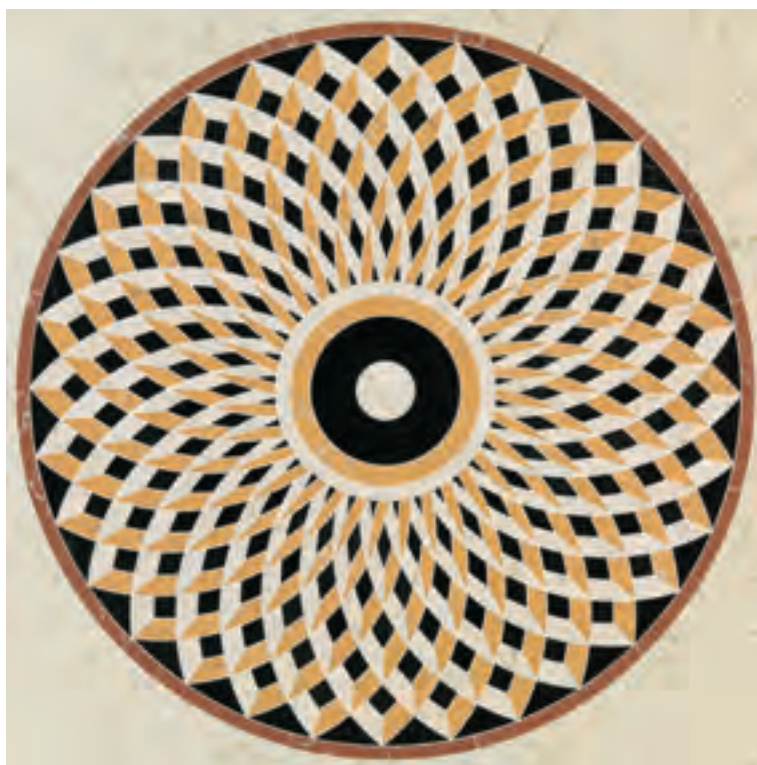
su rete on net sur trame auf Netz

▲ Disponibile nei colori:
Available in the colours:
Disponible dans les couleurs:
Verfügbar in den folgenden Farben:

**Portoro,
Rosso Laguna,
Giallo Siena**

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

ROSONE CLASSICO MARMOGRES*



cm 180x180 72"x72"

Giallo Siena, Paonazzetto, Nero Marquinia, Rosso Laguna

ROSONE FLOREALE MARMOGRES*



cm 240x120 96"x48"

Paonazzetto, Pennsylvania, Portoro, Rosso Laguna, Giallo Siena, Verde India

*Produzione standard su superficie levigata. Standard production with polished surface. Production standard pour la surface polie. Standardausführung in polierter Oberfläche.

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

honed

naturale
matt
naturel
matt

GASCOGNE

ARCHITECTURE MARTE MARMOGRES **PIETRE RARE** TITANO UNICOLORE CRYSTALL GRANITO 1 GRANITO 2 GRANITO 3

serie PIETRE RARE

gascogne
levigato
polished
cm 60x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

monviso



serena



varana



cividale brown



gascogne



cividale grey



Stonalizzazione accentuata
 Heavy mixed shading
 Fortement dénuancé
 Starkes Farbspiel

monviso
cm 60x60
bocciardato

granitogres



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

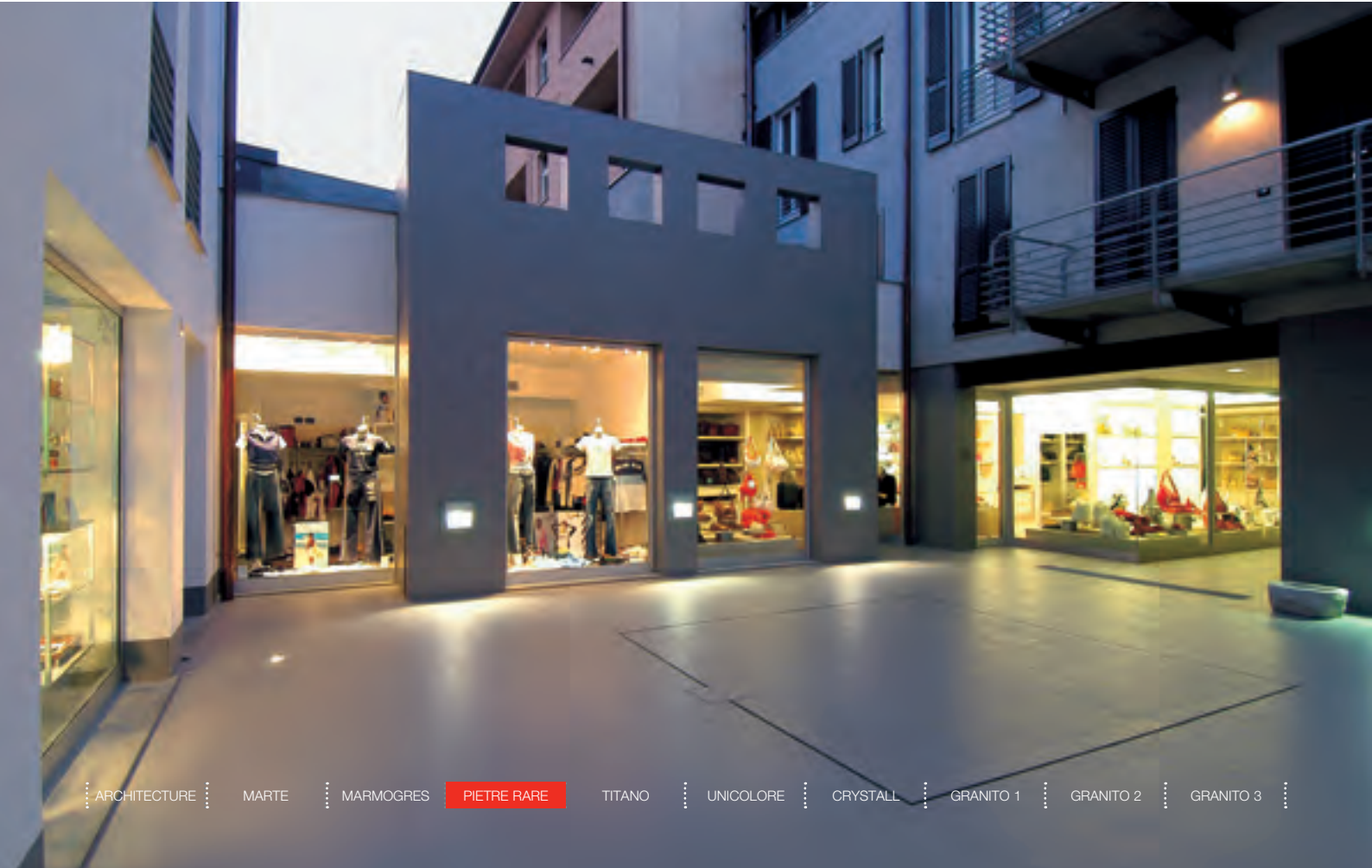
					
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x60 6"x24"	cm 30x30 12"x12"	cm 40x40 16"x16"	cm 30x60 12"x24"	cm 60x60 24"x24"
Cividale Brown	   	   		   	   
Cividale Grey	   	   		   	   
Gascogne	   	   		   	   
Monviso	   	   		   	   
Serena	  	  	  	  	  
Varana	  	  	  	  	  
Spessori** Thicknesses** Épaisseurs** Stärken**	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5

- Naturale Matt Naturelle Matt **R9** ●* Naturale Matt Naturelle Natur **R9 A**
- Levigato Polished Polie Poliert
- Satinato Satin Finished Satiné Satiniert
- Bocciardato **R12 A+B+C**

**Spessore su superficie naturale e satinata. Thickness on matt and satinated surface.
Épaisseur sur surface mat et satinée. Stärke der Fliesen mit Matt - satinierten Oberfläche.

Le piastrelle della serie Pietre Rare sono fornite te in un unico calibro.
The tiles in the Pietre Rare series come in a single caliber, rectified version.
Les carreaux de la série Pietre Rare sont fournis rectifiés en un unique calibre.
Die Fliesen der Serie Pietre Rare werden in einem einzigen Werkmass massgeschliffen geliefert.

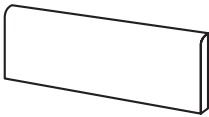
serena
cm 30x60



PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

granitogres

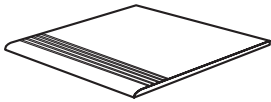
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel



cm 9x30 3½"x12" cm 9x40 3½"x16" cm 9x60 3½"x24"

Cividale Brown	●		●
Cividale Grey	●		●
Gascogne	●		●
Monviso	●		●
Serena	●	●	
Varana	●	●	

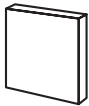
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte



cm 30x30 12"x12" cm 40x40 16"x16" cm 30x60 12"x24"

Cividale Brown	●		●
Cividale Grey	●		●
Gascogne	●		●
Monviso	●		●
Serena	●	●	●
Varana	●	●	●

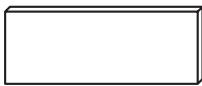
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger



cm 9x9 3½"x3½"

Cividale Brown	●
Cividale Grey	●
Gascogne	●
Monviso	●
Serena	●
Varana	●

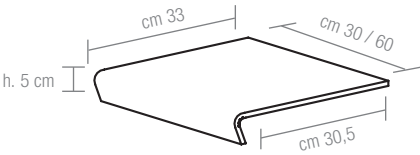
Listello Listel
Listel Zeilerleiste



cm 9x30 3½"x12" cm 9x40 3½"x16"

Cividale Brown	●	
Cividale Grey	●	
Gascogne	●	
Monviso	●	
Serena	●	●
Varana	●	●

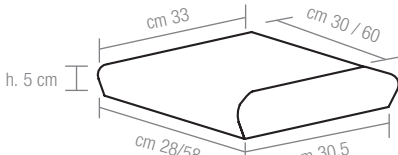
Gradone



cm 30x33 12"x13" cm 60x33 24"x16"

Cividale Brown	●	●
Cividale Grey	●	●
Gascogne	●	●
Monviso	●	●
Serena	●	●
Varana	●	●

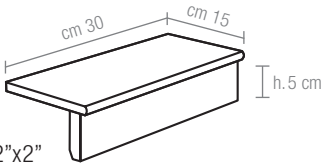
Angolare



cm 30x33 12"x13" cm 60x33 24"x16"

Cividale Brown	●	●
Cividale Grey	●	●
Gascogne	●	●
Monviso	●	●
Serena	●	●
Varana	●	●

Terminale



cm 15x30x5 6"x12"x2"

Cividale Brown	●
Cividale Grey	●
Gascogne	●
Monviso	●
Serena	●
Varana	●



serena
levigato polished
cm 60x60

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

bocciardata
bocciardata
bouchardé
gehämmert
R12 A+B+C

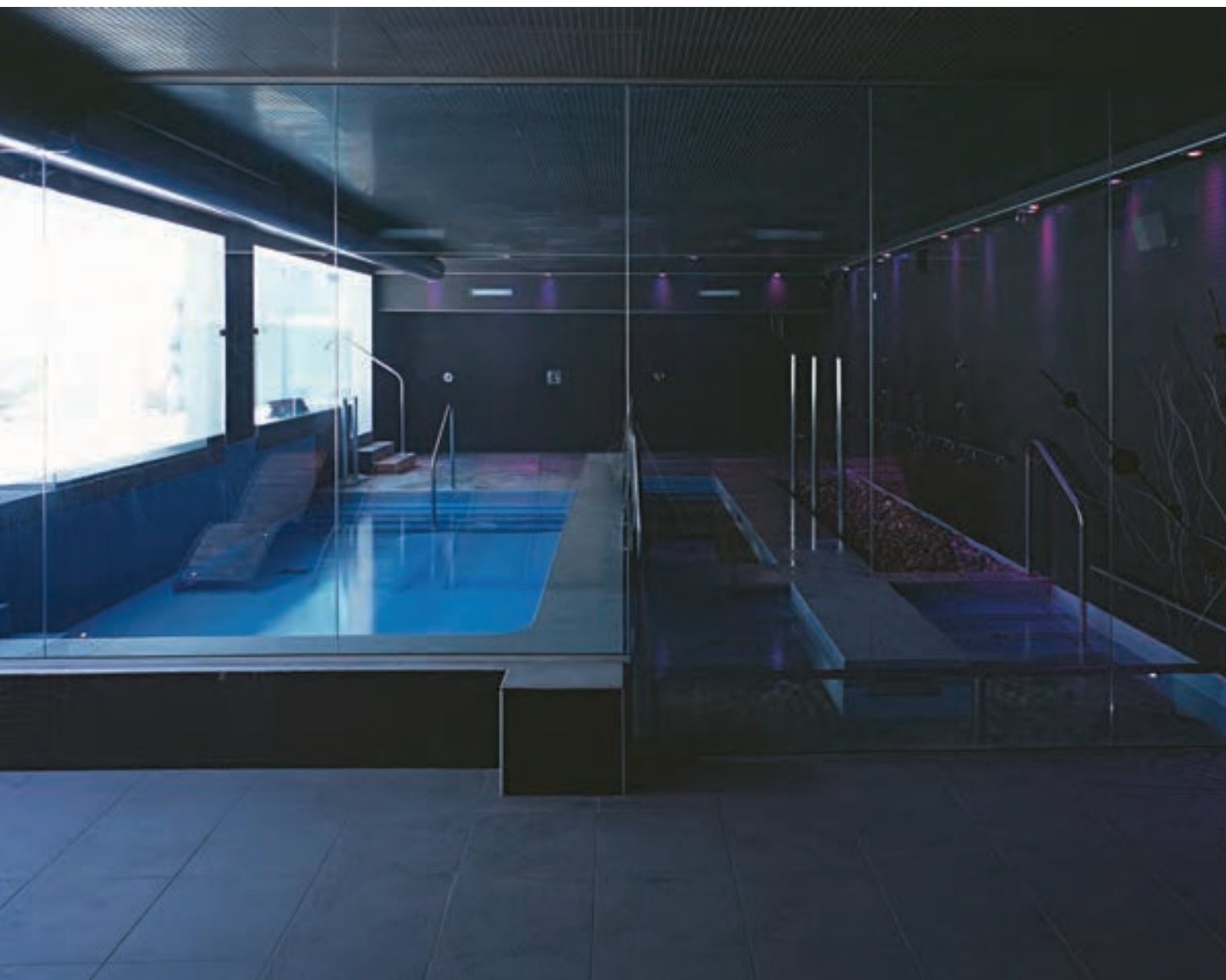
satinata
satin finished
satiné
satiniert

naturale
matt
naturel
matt
R9

CARDOSO

serie TITANO

cardoso
bocciardato
cm 45x45



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

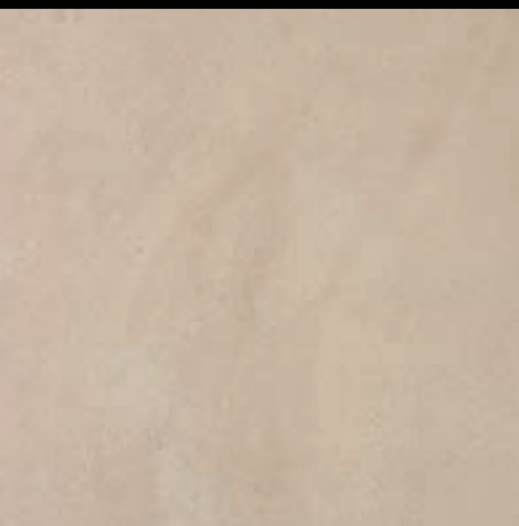
matraia



cardoso



grigio ash



caen



champagne



chambrod



Media stonalizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel

buxy



champagne
 levigato polished
 cm 60x60

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

							
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x45 6"x18"	cm 22,5x45 9"x18"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x45 12"x18"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 60x60 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	   	   	   	   	   	   	   
Spessori Thicknesses Épaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5

 Naturale Matt Naturelle Matt **R9**

 Levigato Polished Polie Poliert

 Bocciardato **R11 A+B**

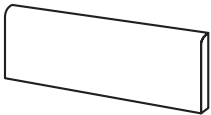
 Honed

*Spessore su superficie naturale. Thickness on matt surface. Épaisseur sur surface mat. Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche.

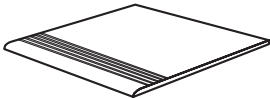
Per poter uniformare gli spessori, specificare al momento dell'ordine una eventuale posa in opera combinata di formati diversi.
Please specify when placing your purchase order whether the various positions have to be employed in a combined pattern, so that we can deliver the same thickness.
Afin d'uniformiser les épaisseurs, veuillez préciser au moment de la commande si vous effectuez une pose combinée de formats différentes .
Um die Fliesenstärken aneinander anpassen zu können, bitte bei der Bestellung angeben, dass Fliesen mit verschiedenen Formate zusammen verlegt werden sollen.

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

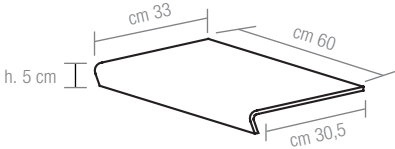
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"
cm 9x60 3½"x24"



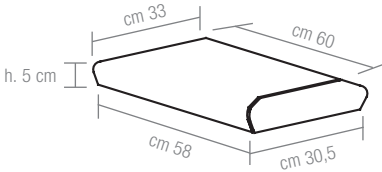
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



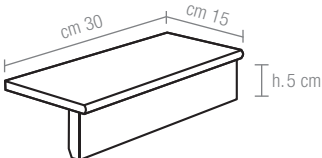
Gradone
cm 60x33 48"x13"



Angolare
cm 60x33 48"x13"



Terminale
cm 15x30x5 6"x12"x2"



buxy bocciardato cm 30x60



grigio ash cm 60x60

GRANITO 4 TECHNIC TACTILE NUVOLATO AGORA ARDESIA NATURAL SLATE PIETRE RUNICHE TIBURTINO



chambrod honed cm 30x60

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

honed

levigata
polished
polie
poliertnaturale
matt
naturel
matt
R9bocciardata
bocciardata
bouchardé
gehämmert
R11 A+B

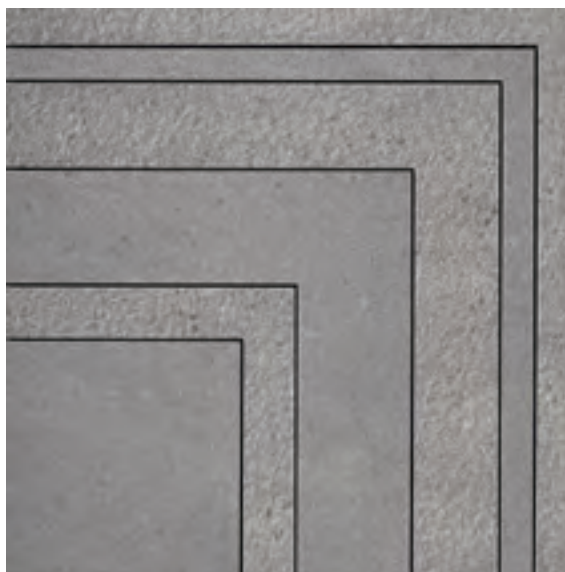
chambrod bocciardato
cm 30x60, 60x60

FASCIA TITANO B*



cm 45x45 18"x18"

ANGOLO TITANO B*



cm 45x45 18"x18"

FASCIA TITANO C*



cm 30x60 12"x24"

*Naturale, bocciardato. Disponibile in tutti i colori della serie.

Matt, bocciardato. Available in all the colours of the series.

Naturel, bouchardé. Disponible dans toutes les couleurs de la série.

Matt, Gehammert. Verfügbar in allen Farben.

GIALLO OCRA naturale **matt** naturelle **matt**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie UNICOLORE



unicolore: violet, giallo ocra, blu forte, rosso pompeii, acquamarina
granito 3: budapest - pietra d'istria
 cm 30x30

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

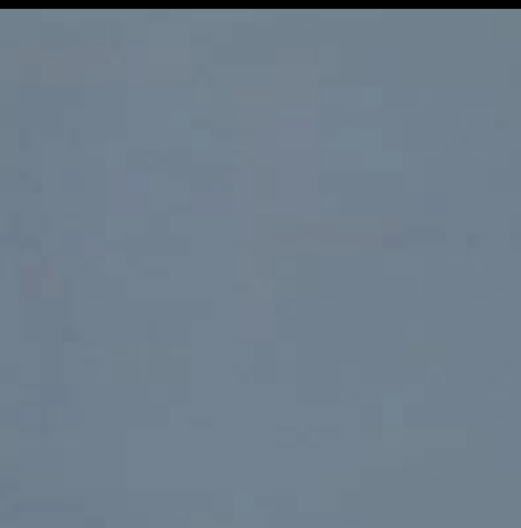
nero



grigio cenere



grigio perla



blu



verde



acquamarina



grigio azzurro



violet



blu forte



rosso pompeii



rosso mattone

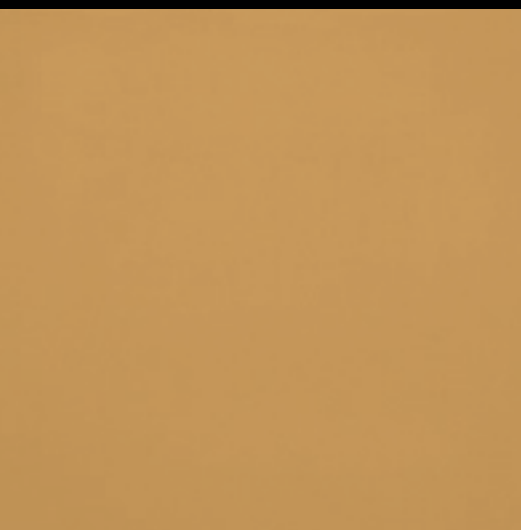


rosa antico

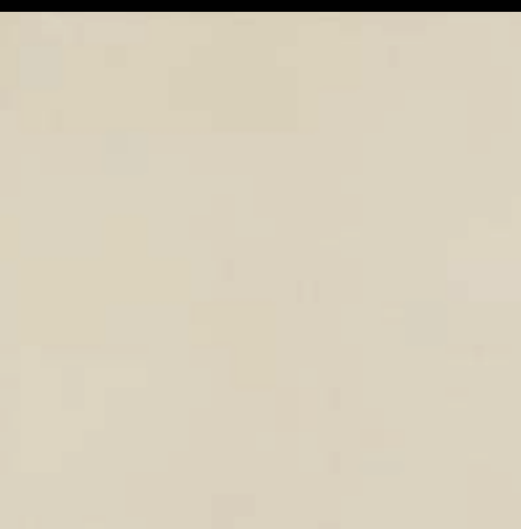
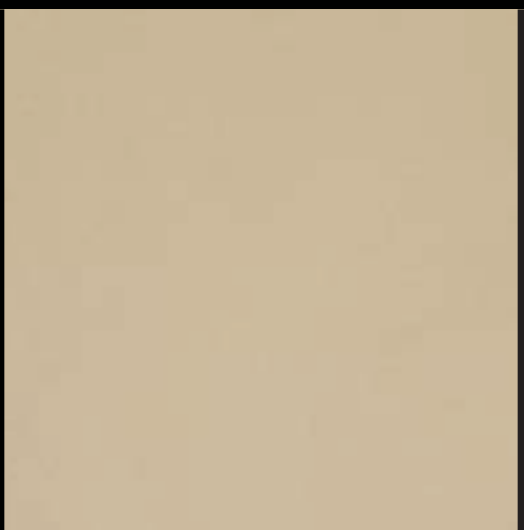


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

giallo ocra



bianco A



bianco B



bianco assoluto

grigio cenere
cm 30x30

granitogres

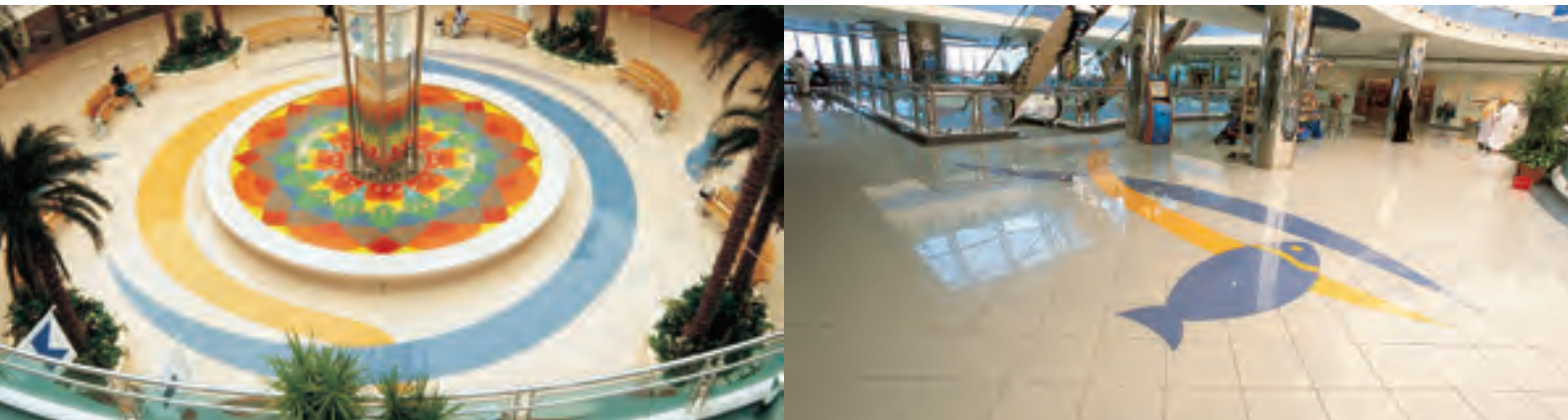
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

									
	cm 15x15 6"x6"	cm 20x20 8"x8"	cm 10x20 4"x8"	cm 12,5x25 5"x10"	cm 30x30 12"x12"	cm 40x40 16"x16"	cm 30x60 12"x24"	cm 60x60 24"x24"	cm 60x120 24"x48"
Acquamarina		●			● ●	● ●			
Bianco Assoluto		●			● ●	● ●	● ●	● ●	● ●
Bianco A	●	●	●	●	● ●	● ●			
Bianco B	●	●	●	●	● ●	● ●	● ●	● ●	
Blu		●			● ●	● ●			
Blu Forte		●			● ●	● ●			
Giallo Ocra		●			● ●	● ●			
Grigio Azzurro		●			● ●	● ●			
Grigio Cenere		●			● ●	● ●			
Grigio Perla		●			● ●	● ●			
Nero		●			● ●	● ●			
Rosa Antico		●			● ●	● ●			
Rosso Mattone		●			● ●	● ●			
Rosso Pompei		●			● ●				
Verde		●			● ●	● ●			
Violet		●			● ●	● ●			
Spessori* Thicknesses* Epaisseurs* Stärken*	mm 8	mm 8	mm 8	mm 8	mm 8,3	mm 9	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5

● Naturale Matt Naturelle Matt **R9A** ● Levigato Polished Polie Poliert

*Spessore su superficie naturale. Thickness on matt surface. Épaisseur sur surface mat. Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche.

Per superfici speciali antiscivolo e spessori maggiorati vedere catalogo Technic
For increased thicknesses and special no-slip surfaces see the Technic catalogue
Pour des surfaces antidérapantes et les épaisseurs majorés, voir catalogue Technic
Für sonderrutschhemmende Oberflächen und Stärken siehe Kataloge Technic

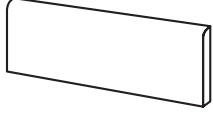


blu, giallo ocra levigato polished
cm 40x40

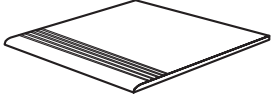
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

granitogres

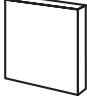
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"
cm 10x20 4"x8"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



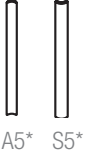
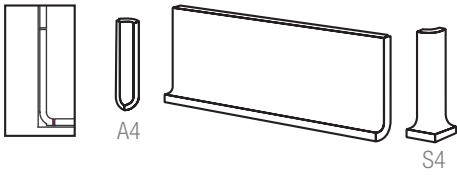
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



Listello Listel
Listel Zeierleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"

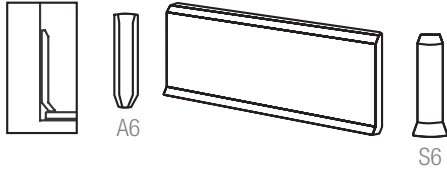


Zoccolo a raccordo a taglio retto*
Cove base - straight top*
Plinthe à gorge avec bord vif*
Hohlkehlssockel (scharfkantig)*
cm 10x20 4"x8"

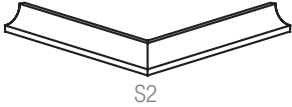
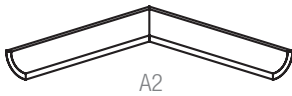


cm 2,5x20 1"x8"

Zoccolo ad appoggio smussato*
Sit-on skirting - bevelled top*
Plinthe à talon avec bord arrondi*
Aufsetzsockel mit abgerundeter Kante*
cm 10x20 4"x8"



Sguscetta* Cove*
Gorge* Rinnleiste*
cm 4x20 1½"x8"



*Produzione corrente solo nei colori: Curretly produced only in the following colours: Productions courantes seulement dans les couleurs: Actuelle Produktion nur in den Farben:
Bianco A, Bianco B
Altri colori sono prodotti solo su richiesta. Other colours are produced on demand only. Autres teintes disponibles sur demand. Andere Farben nur auf Anfrage.



bianco B, blu forte, rosso mattone, grigio azzurro, grigio perla, giallo ocra, nero, rosa antico
levigato polished

giallo ocra
cm 40x40



SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

naturale
matt
naturel
matt
R9 A

CREAM levigato polished poli poliert

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie CRYSTALL

crystall:
yellow, cream
cm 60x60
unicolore: blu,
rosso pompeii
levigato polished



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

pearl



grey



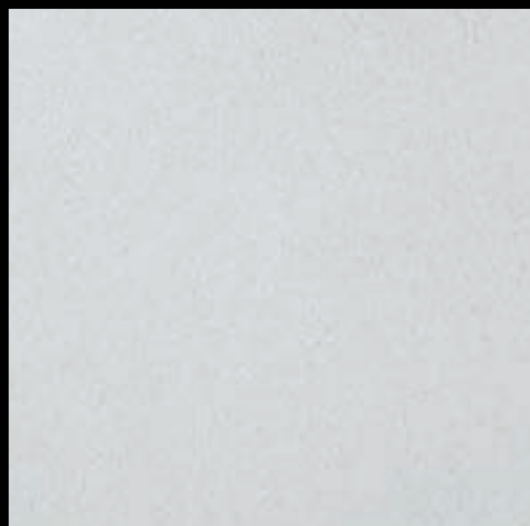
green



yellow



cream



ivory

blue



crystall: yellow, cream
 cm 60x60
 unicolore: rosso pompeii
 levigato polished

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate

cm 40x40 - 16"x16"

cm 60x60 - 24"x24"

Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen

Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken

mm 9

mm 10

● Levigato Polished Polie Poliert ● Honed

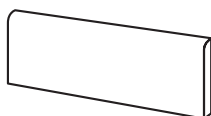
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose

Plinthe à bord arrondi Stehsockel

cm 9x40 3½"x16"

cm 9x60 3½"x24"

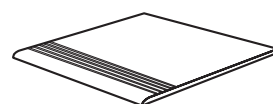


Gradino Step tread

Nez de marche Stufenplatte

cm 30x60 12"x24"

cm 40x40 16"x16"



crystall: yellow, cream cm 60x60

unicolore: blu, rosso pompeii levigato polished

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata polished polie poliert

honed

NEBRASKA naturale **matt** naturelle **matt**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie GRANITO 1

arizona
ontario
cm 30x30

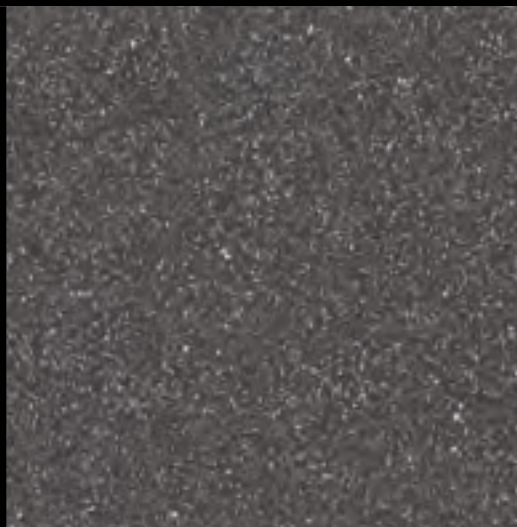


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

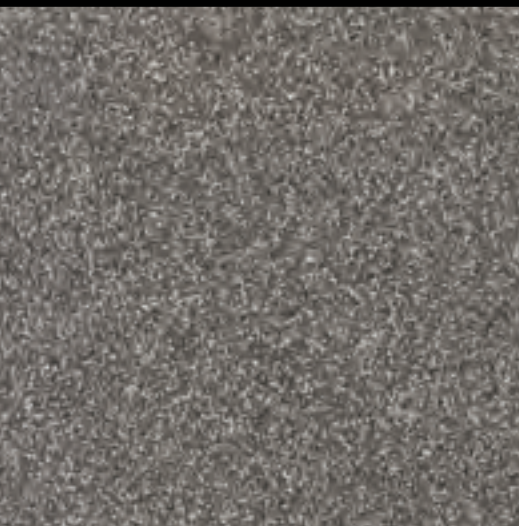
virginia



dakota



arizona



ontario



dolomite



labrador

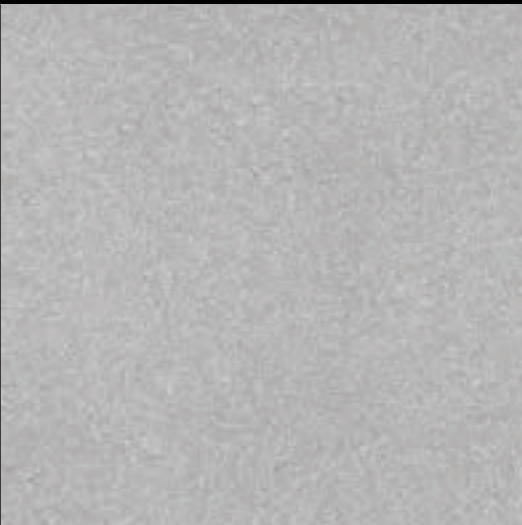
arkansas



oregon



montana



everest



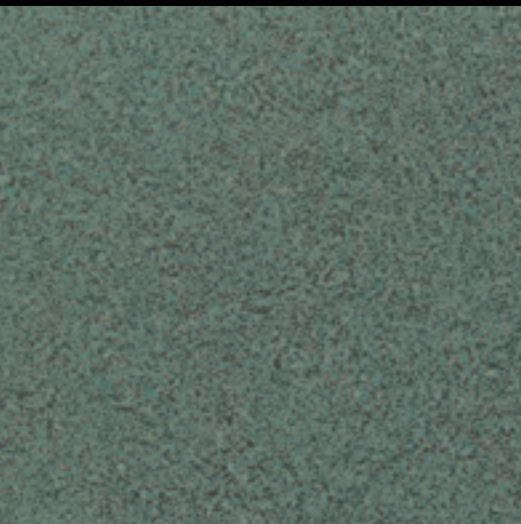
nebraska



nevada

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

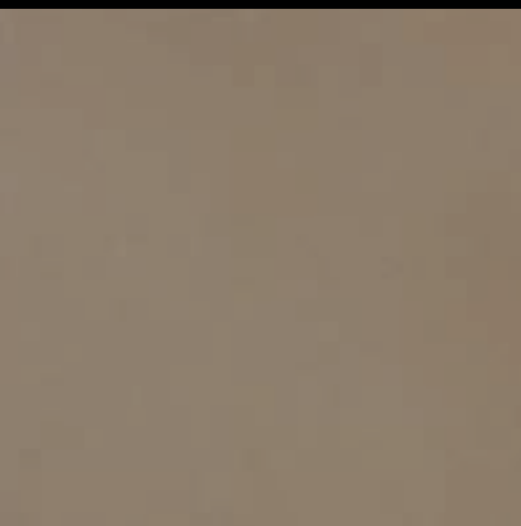
pampas



borneo



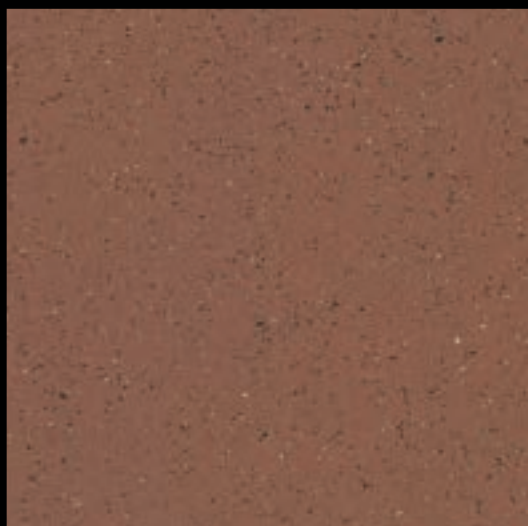
maryland



navarra



caucaso

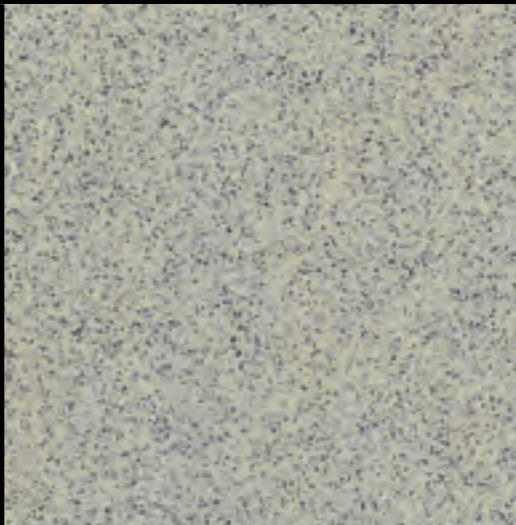


marocco

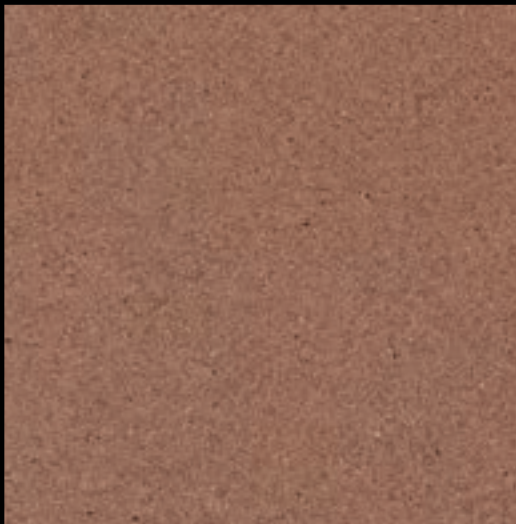
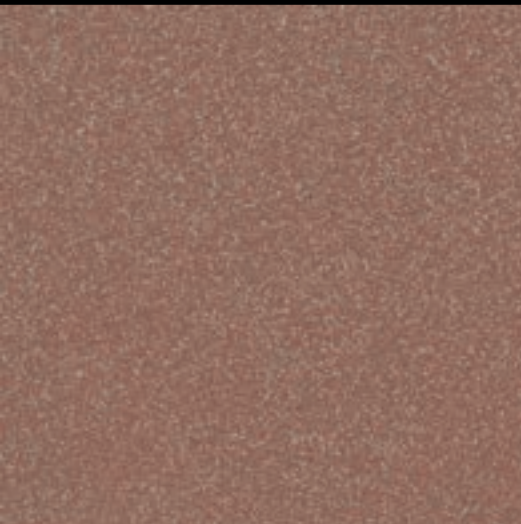
minnesota



georgia



giamaica



colorado

granada

terranova

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

iberia



catalogna



andalusia



tibet



california



sahara



nebraska
cm 30x60

granitogres

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

								
	cm 15x15	cm 20x20	cm 10x20	cm 12,5x25	cm 30x30	cm 40x40	cm 30x60	cm 60x60
Andalusia		●			● ●	● ●		
Arizona		●			● ●	● ●	● ●	● ●
Arkansas	●	●	●	●	● ●	● ●		
Borneo		●			● ●	● ●		
California		●			● ●	● ●		
Catalogna		●			● ●	● ●		
Caucaso		●			● ●	● ●		
Colorado	●	●	●	●	● ●	● ●		
Dakota		●			● ●	● ●	● ●	● ●
Dolomite		●			● ●	● ●		
Everest		●			● ●	● ●		
Georgia	●	●	●	●	● ●	● ●		
Giamaica		●			● ●	● ●		
Granada		●			● ●	● ●		
Iberia		●			● ●	● ●		
Labrador	●	●	●	●	● ●	● ●		
Marocco		●			● ●	● ●		
Maryland		●			● ●	● ●		
Minnesota		●			● ●	● ●		
Montana		●			● ●	● ●		
Navarra		●			● ●	● ●		
Nebraska	●	●	●	●	● ●	● ●	● ●	● ●
Nevada		●			● ●	● ●		
Ontario	●	●	●	●	● ●	● ●		
Oregon		●			● ●	● ●		
Pampas		●			● ●	● ●		
Sahara	●	●	●	●	● ●	● ●		
Terranova		●			● ●	● ●		
Tibet		●			● ●	● ●		
Virginia		●			● ●	● ●		
Spessori* Thicknesses* Épaisseurs* Stärken*	mm 8	mm 8	mm 8	mm 8	mm 8,3	mm 9	mm 10,5	mm 10,5

● Naturale Matt Naturelle Matt **R9A** ● Levigato Polished Polie Poliert

*Spessore su superficie naturale. Thickness on matt surface. Épaisseur sur surface mat. Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche.

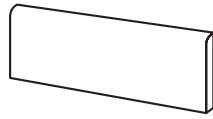
Per superfici speciali antiscivolo e spessori maggiorati vedere catalogo Technic For increased thicknesses and special no-slip surfaces see the Technic catalogue

Pour des surfaces antiderapantes et les épaisseurs majorés, voir catalogue Technic Für sonderrutschhemmende Oberflächen und Stärken siehe Kataloge Technic

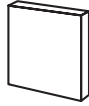
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

granitogres

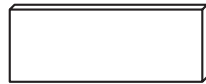
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"
cm 10x20 4"x8"



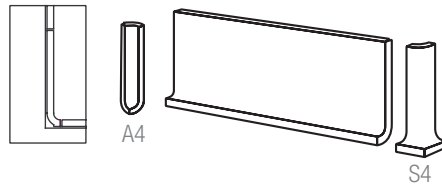
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



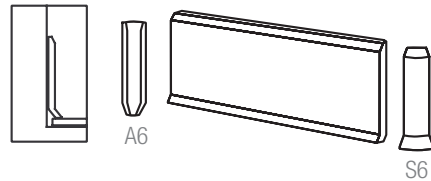
Listello Listel
Listel Zeierleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



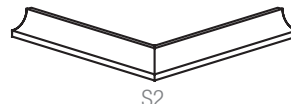
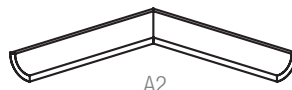
Zoccolo a raccordo a taglio retto*
Cove base - straight top*
Plinthe à gorge avec bord vif*
Hohlkehlssockel (scharfkantig)*
cm 10x20 4"x8"



Zoccolo ad appoggio smussato*
Sit-on skirting - bevelled top*
Plinthe à talon avec bord arrondi*
Aufsetzsockel mit abgerundeter Kante*
cm 10x20 4"x8"

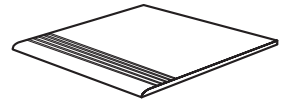


A1 Sgussetta* Cove*
Gorge* Rinnleiste*
cm 4x20 1½"x8"

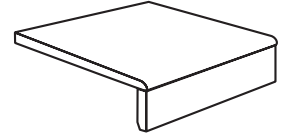


*Produzione corrente solo nei colori: Curretly produced only in the following colours: Productions courantes seulement dans les couleurs: Aktuelle Produktion nur in den Farben:
Arkansas, Colorado, Georgia, Labrador, Nebraska, Ontario, Sahara
Altri colori sono prodotti solo su richiesta. Other colours are produced on demand only. Autres teintes disponibles sur demand. Andere Farben nur auf Antrag.

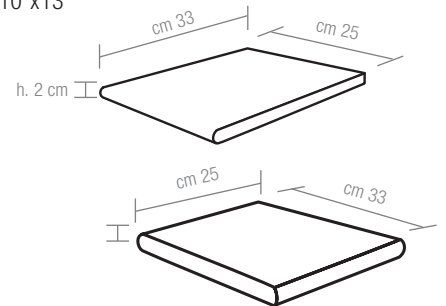
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



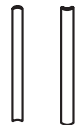
Terminale Step tread
Rebord Beckenrandplatte
cm 30x30x5 12"x12"x2"



Gradone e Gradone angolare*
cm 25x33 10"x13"



A5* S5*
cm 2,5x20 1"x8"



nebraska bios cm 30x30



SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

naturale
matt
naturel
matt
R9 A

TORINO naturale **matt** naturelle **matt**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

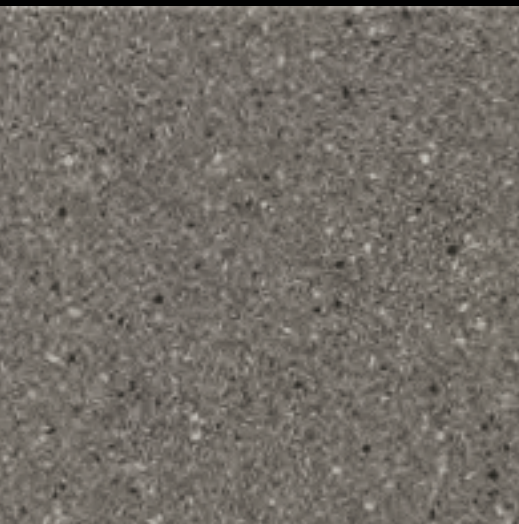
serie GRANITO 2

cortina
cm 40x40
gubbio
naturale matt
levigato polished

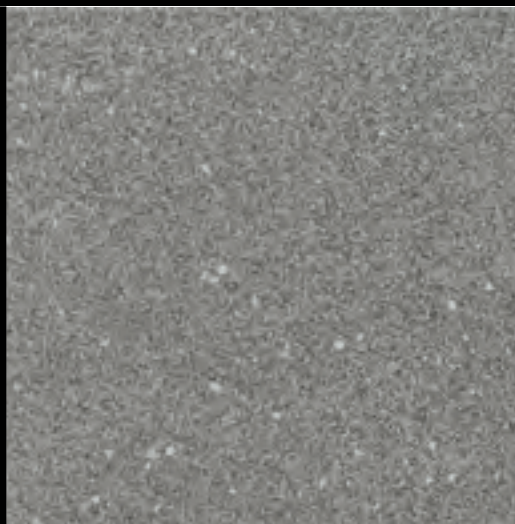


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

milano



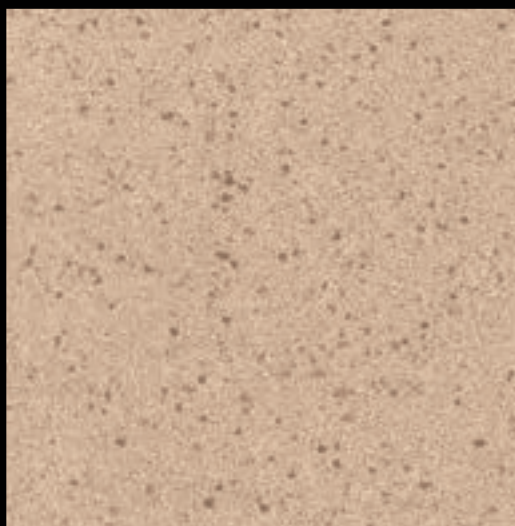
roma



venezia



torino



siena

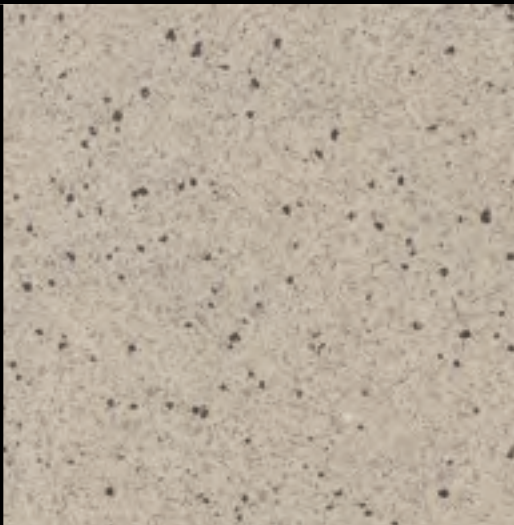


genova

cervinia



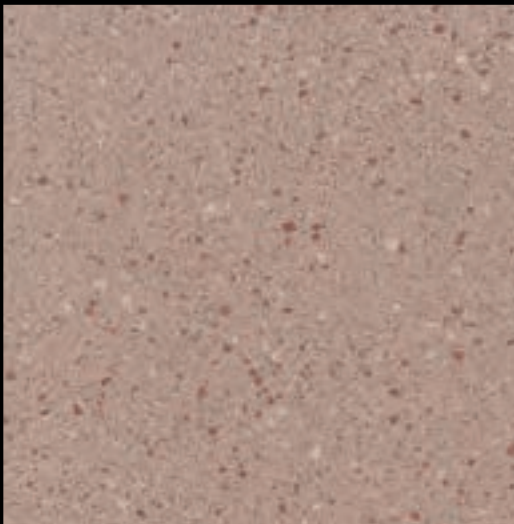
amalfi



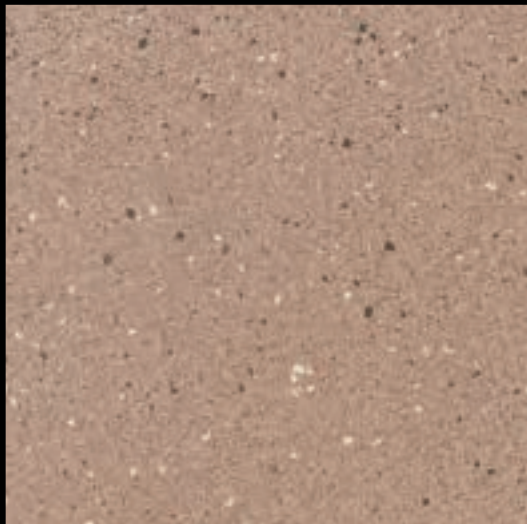
gallipoli



cortina



firenze



gubbio

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

			
	cm 20x20 8"x8"	cm 30x30 12"x12"	cm 40x40 16"x16"
Amalfi	●	● ● ●	● ●
Cervinia	●	● ● ●	● ▲ ●
Cortina	●	● ● ●	● ●
Firenze	●	● ● ●	● ●
Gallipoli	● ▲ ■	● ● ▲ ■ ●	● ▲ ●
Genova	●	● ● ●	● ●
Gubbio	●	● ● ●	● ●
Milano	●	● ● ●	● ●
Roma	●	● ● ●	● ●
Siena	●	● ● ●	● ●
Torino	●	● ● ●	● ●
Venezia	●	● ● ●	● ●
Spessori* Thicknesses*	mm 8	mm 8,5	mm 9
Epaisseurs* Stärken*			

● Naturale Matt Naturelle Matt **R10A** ● Levigato Polished Polie Poliert ● Roccia **R12 A+B**

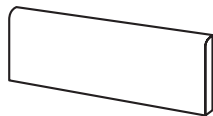
* Spessore su superficie naturale Thickness on matt surface Épaisseur sur surface mat Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche

▲ Spessore 14,2 mm superficie naturale Thickness on matt surface Épaisseur sur surface mat Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche

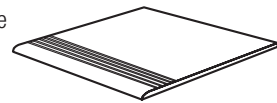
■ Spessore 11,3 mm superficie naturale Thickness on matt surface Épaisseur sur surface mat Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



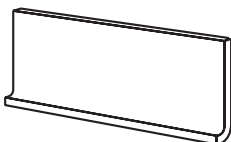
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Zoccolo a raccordo a taglio retto*
 Cove base - straight top*
 Plinthe à gorge avec bord vif*
 Hohlkehlsöckel (scharfkantig)*
cm 10x20 4"x8"

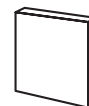


A4



S4

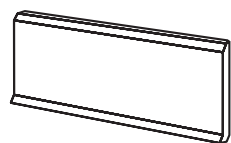
Tozzetto Insert
 Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



Zoccolo ad appoggio smussato*
 Sit-on skirting - bevelled top*
 Plinthe à talon avec bord arrondi*
 Aufsetzsockel mit abgerundeter Kante*
cm 10x20 4"x8"



A6



S6

Listello Listel
 Listel Zeierleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



*Produzione corrente solo nei colori: Currently produced only in the following colours: Productions courantes seulement dans les couleurs: Aktuelle Produktion nur in den Farben:

Amalfi, Cervinia, Gallipoli, Siena

Altri colori sono prodotti solo su richiesta. Other colours are produced on demand only. Autres teintes disponibles sur demand. Andere Farben nur auf Anfrage.

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

naturale
matt
naturel
matt
R10 A

MADRID naturale **matt** naturelle **matt**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie GRANITO 3

granito 3:
madrid
 cm 30x30
 cm 40x40
unicolore:
 listello nero
 e giallo



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

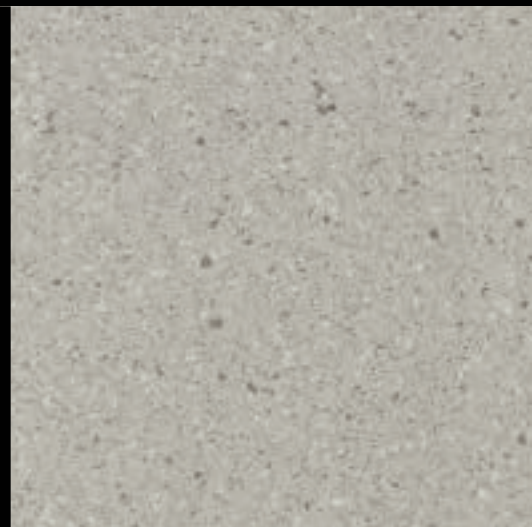
budapest



montreal



shanghai



ajaccio



casablanca

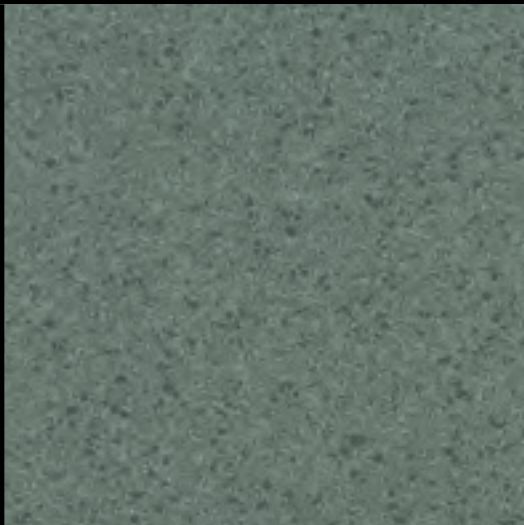


ankara

tokyo



helsinki



dakar



madrid

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

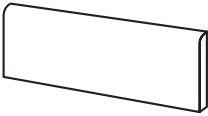
			
	cm 20x20 8"x8"	cm 30x30 12"x12"	cm 40x40 18"x18"
Ajaccio	●	● ●	● ●
Ankara	●	● ●	● ●
Budapest	●	● ●	● ●
Casablanca	●	● ●	● ●
Dakar	●	● ●	● ●
Helsinki	●	● ●	● ●
Madrid	●	● ●	● ●
Montreal	●	● ●	● ●
Shanghai	● ▲	● ▲ ●	● ●
Tokyo	●	● ●	● ●
Spessori* Thicknesses* Epaisseurs* Stärken*	mm 8	mm 8,5	mm 9

● Naturale Matt Naturelle Matt **R10A** ● Levigato Polished Polie Poliert

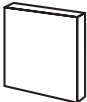
* Spessore su superficie naturale. Thickness on matt surface. Épaisseur sur surface mat. Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche.
▲Spessore 14,2 mm superficie naturale. Thickness on matt surface. Épaisseur sur surface mat. Stärke der Fliesen mit Mattoberfläche.

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



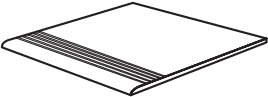
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



madrid roccia cm 12,5x25

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitogres

levigata
polished
polie
poliert

naturale
matt
naturel
matt
R10 A

FIJI naturale **matt** naturelle **matt**

ARCHITECTURE MARTE MARMOGRES PIETRE RARE TITANO UNICOLORE CRYSTALL GRANITO 1 GRANITO 2 GRANITO 3

serie GRANITO 4

fiji
levigato,
polished
cm 60x60



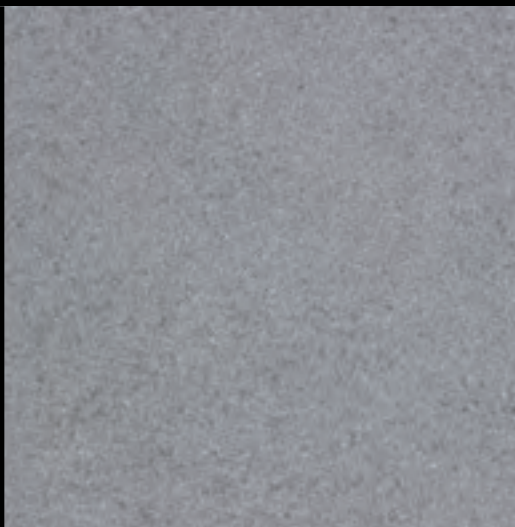
Ph. Thomas Levandovsky

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

hawaii



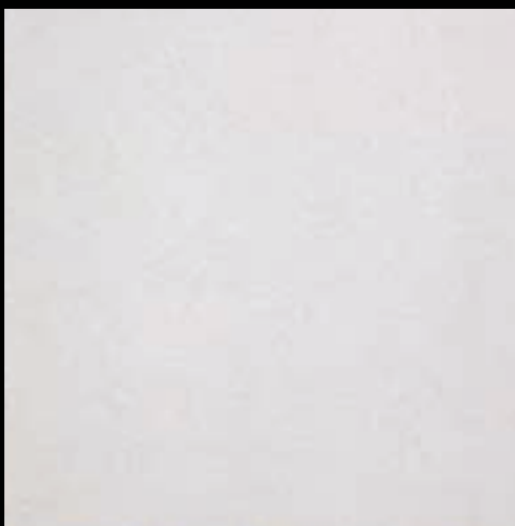
madagascar



fiji



groenlandia



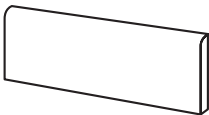
islanda

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

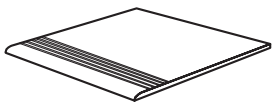
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x60 - 12"x24"	cm 60x60 - 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● ● ●	● ● ●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 10,5	mm 10,5
● Naturale Matt Naturelle Matt R9 ● Levigato Polished Polie Poliert ● Bocciardato R12 A+B+C		

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

levigata
 polished
 polie
 poliert

naturale
 matt
 naturel
 matt
R9

bocciardata
R12 A+B+C



serie **TECHNIC**

Bianco A Secura
cm 12,5x25





Un pavimento inalterabile nel tempo.
A floor untouched by time.
Un sol inalterable dans le temps.
Ein auf dauer beständiger fußböden.

PER L'EDILIZIA INDUSTRIALE

Gli spazi industriali, commerciali, pubblici e simili, sono la "prova del nove" dei materiali per pavimentazione e rivestimento: in questi ambienti infatti tutte le sollecitazioni raggiungono gradi elevatissimi. Ed è proprio in queste condizioni estreme che **Granitogres Technic** dimostra le sue eccezionali qualità di resistenza e semplicità di manutenzione. Acidi (escluso l'acido fluoridrico), solventi, olii, cemento, sostanze chimiche, non ne modificano minimamente la struttura e l'aspetto; forti carichi statici e dinamici, calpestio, vibrazioni continue, urti, non riescono nè a romperlo nè a scalfirlo; umidità, gelo, fuoco, escursioni termiche abnormi non lo intaccano in nessun modo. Scegliendo opportunamente lo spessore e la superficie delle piastrelle, Granitogres Technic rappresenta una soluzione ottimale ed esteticamente sempre valida in molti settori dell'industria, uffici, laboratori e servizi dell'edilizia industriale e civile (aeroporti, ospedali, centri commerciali).

FOR INDUSTRY

Industrial, commercial, public and other similar areas are the litmus test for paving, flooring and cladding materials, as all the forces and stresses in these environments are at their highest. It is exactly in these extreme conditions that **Granitogres Technic** proves its outstanding properties of resistance and easy maintenance. Acids (with the exception of the hydrofluoric one), solvents, oils, cement and chemicals cannot alter its texture or appearance even to a minimal degree; powerful static and dynamic loads, pedestrian traffic, continuous vibration and impact can neither break nor scratch it; moisture, frost, fire, and anomalous thermal shocks cannot harm it in any way. With the right tile thickness and surface Granitogres Technic offers an ideal solution, with outstanding aesthetic results for many areas of industry and for offices, laboratories and a range of both industrial and civil construction applications (airports, hospitals and shopping centres).

DANS LE BATIMENT INDUSTRIEL

Caractérisés par des contraintes très élevées, les espaces industriels, commerciaux, publics et similaires sont la démonstration même de la résistance des matériaux de revêtement sols et murs. C'est justement dans ces conditions extrêmes que **Granitogres Technic** prouve ses exceptionnelles caractéristiques de résistance et de facilité d'entretien. Acides (sauf acide fluorhydrique), solvants, huiles, ciment et agents chimiques ne modifient en aucun cas sa structure et son aspect; les fortes charges statiques et dynamiques, un passage intensif, des vibrations constantes et autres chocs, ne parviennent ni à le casser, ni à le rayer; de même que l'humidité, le gel, le feu et le choc thermique n'ont aucun effet. Avec une épaisseur et une surface de carreau adéquates, Granitogres Technic est la solution idéale, d'un grand effet esthétique, pour de nombreux secteurs industriels, bureaux, laboratoires et constructions du génie industriel et civil (aéroports, hôpitaux, centres commerciaux).

KERAMIK FÜR INDUSTRIE

In Industrie-, Gewerbe- und öffentlichen Gebäuden werden Bodenbeläge und Wandverkleidungen auf eine harte Probe gestellt, bei der sie höchster Beanspruchung standhalten müssen. **Granitogres Technic** ist durch seine außerordentliche Belastbarkeit und einfache Pflege für solche extremen Bedingungen wie geschaffen. Selbst Säure (mit Ausnahme von Fluorwasserstoff), Lösungsmittel, Öl, Zement und Chemikalien können der Beschaffenheit und dem Aussehen dieses Produkts nichts anhaben. Es hält hohen statischen und dynamischen Lasten, hoher Trittbelastung, anhaltenden Vibrationen und Stößen stand, ohne Schaden zu nehmen. Granitogres Technic ist bei Einsatz der angemessenen Fliesenstärke und Oberfläche die optimale Lösung mit ansprechender Ästhetik für viele Industriebranchen, Büros, Labore, Zivil- und Industriegebäuden (Flughäfen, Krankenhäuser, Einkaufszentren).





Granitogres è inattaccabile dagli agenti chimici quali acidi, basi, sali, etc.

Granitogres is immune to attack by aggressive agents: acids, bases, salts, etc.

Granitogres est inattaquable par les agents agressifs tels que acides, bases, sels, etc.

Granitogres ist beständig gegenüber Medien wie Säuren, Laugen, Salzen usw.

RESISTENTE AGLI ACIDI

Granitogres Technic è la soluzione ideale per tutti gli ambienti industriali e laboratori in cui sia indispensabile una particolare resistenza ad acidi, basi e agenti corrosivi. Le prove effettuate secondo la norma UNI EN ISO garantiscono la assoluta resistenza di Granitogres alle aggressioni chimiche, ad eccezione dell'acido fluoridrico che attacca tutti i materiali ceramici.

RESISTANT TO ACIDS

Granitogres Technic is the ideal solution for all industrial environments and laboratories where superior resistance to acids, alkalis and corrosive compounds is essential. Tests conducted in accordance with the UNI EN ISO standard are a guarantee that Granitogres is totally resistant to all chemicals with the exception of hydrofluoric acid, which is harmful to all ceramics.

RESISTANT AUX ACIDES

Granitogres Technic est la solution idéale en milieu industriel et en laboratoire, où un tel produit doit s'avérer particulièrement résistant aux acides, bases et autres agents corrosifs. Les essais réalisés selon la norme UNI EN ISO garantissent une résistance totale de Granitogres aux agents chimiques, à l'exception de l'acide fluorhydrique qui attaque tous les matériaux céramiques.

SÄUREBESTÄNDIG

Granitogres Technic ist die ideale Lösung für die Industrie und für Labore, in denen Bodenbeläge und Wandverkleidungen gegen Säuren, Laugen und korrosive Stoffe besonders beständig sein müssen. Prüfungen gemäß UNI EN ISO zufolge ist Granitogres, mit Ausnahme von Fluorwasserstoff, der bekanntlich alle keramischen Materialien angreift, gegen Chemikalien beständig.





Inassorbente, facilita
ogni operazione di pulizia.
Absorbs nothing,
so cleaning couldn't be easier.
Non absorbant facilite
toute operation de nettoyage.
Ist nicht saugfähig und begünstigt
daher eine leichte reinigung.

FACILE DA PULIRE

Granitogres Technic è ideale per quei settori industriali, come il farmaceutico e l'alimentare, che sono sottoposti a normative igieniche molto severe. L'assoluta impermeabilità della piastrella la rende praticamente inattaccabile dalle macchie, mentre batteri e muffe possono essere facilmente rimossi.

EASY TO CLEAN

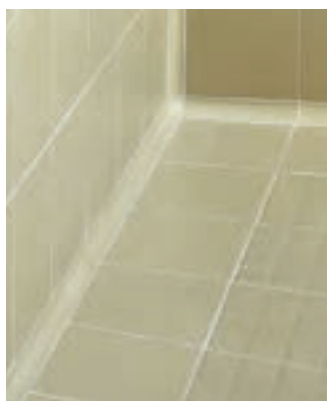
Granitogres Technic is ideal for industrial sectors, such as the pharmaceutical and foodstuffs industries, subject to particular stringent hygiene regulations. The total impermeability of the tile makes it practically unstainable, while bacteria and moulds are easily removable.

EST FACILE A NETTOYER

Granitogres Technic est la solution idéale en milieu industriel : les secteurs pharmaceutiques et alimentaires doivent, par exemple, respecter des réglementations très strictes en matière d'hygiène. La totale imperméabilité des carreaux en fait un produit à la fois pratique et résistant pratiquement à toutes les taches, tandis que bactéries et autres moisissures seront facilement éliminées.

LÄSST SICH LEICHT REINIGEN

Granitogres Technic ist ideal für alle Industriebranchen, die wie die Pharma- und Lebensmittelindustrie strengen Hygienevorschriften unterliegen. Die absolute Undurchlässigkeit der Fliesen gewährt zuverlässigen Schutz gegen Flecken. Bakterien und Schimmel sind leicht zu entfernen.





Granitogres Technic presenta omogeneità cromatica e di struttura fra superficie ed interno, mentre la normale piastrella smaltata presenta discontinuità fra lo strato superficiale e lo strato interno.

Granitogres Technic in vitrified stoneware the colour and structure of the surface and the interior are exactly the same. With ordinary glazed tiles the surface layer is very different from what lies below.

Granitogres Technic presente homogeneite chromatique et de structure entre la surface et l'interieur, tandis que le carreau emaille presente discontinuite entre la couche superficielle et la couche interieure.

Merkmal von Granitogres Technic ist ihre farb- und gefügehomoenität von oberfläche und grundmasse, während herkömmliche glasierte fliesen einen sprunghaften übergang zwischen diesen beiden schichten aufweisen.

RESISTENTE ALL'ABRASIONE

Granitogres Technic ha superficie e massa della piastrella identiche. Ciò produce effetti positivi sia sulle prestazioni che sulla durezza della superficie rivestita. La rimozione dello strato superficiale, dovuta all'uso, porta infatti alla luce una superficie identica alla precedente senza conseguenze sulle caratteristiche estetiche e funzionali del rivestimento orizzontale o verticale.

ABRASION RESISTANT

Granitogres Technic tiles have completely uniform surface and body. This improves both the performance and the durability of the tiled surface. The erosion of the surface layer by wear simply exposes an identical underlying surface, with no effects whatsoever on the appearance and performance of the tile, whether used for wall cladding, flooring or paving.

RESISTANT A L'ABRASION

La surface et la masse des carreaux **Granitogres Technic** sont identiques. Cela se traduit par des performances renforcées et une durabilité accrue de la surface couverte. L'abrasion de la couche superficielle, laisse en effet apparaître une surface identique à la précédente, sans modifier le moins du monde les caractéristiques esthétiques et fonctionnelles du revêtement sol ou mur.

ABRIEBFEST

Masse und Oberfläche der Fliesen sind bei **Granitogres Technic** identisch. Dies verbessert sowohl die Eigenschaften als auch die Dauerhaftigkeit des Materials. Der Abrieb der Oberflächenschicht wegen normalen Gebrauchs beeinträchtigt weder das Aussehen noch die Eigenschaften des Bodenbelags oder der Wandverkleidung, da sich die darunter liegende Fläche in nichts von der abgetragenen unterscheidet.





SPESSORI

Quando si progetta una pavimentazione industriale, il requisito basilare è la capacità di sopportare carichi sia statici che dinamici che possono raggiungere livelli elevatissimi. La piastrella diventa l'elemento portante e il suo spessore gioca un ruolo fondamentale.

Granitogres Technic è prodotto in 3 diversi spessori: 8 mm - 11,3 mm - 14,2 mm, e in 4 formati che vanno da 15x15 cm a 30x30 cm. Consente così al progettista grande versatilità d'impiego in ogni tipo d'ambiente.

THICKNESSES

When designing an industrial floor, a basic prerequisite is the ability to withstand both static and dynamic loads which in this environment may reach extremely high levels. The tile itself acts as the supporting structure and its thickness therefore plays a determining role.

Granitogres Technic is available in three different thicknesses: 8 mm, 11.3 mm and 14.2 mm, and in four sizes ranging from 15x15 cm to 30x30 cm, thus offering the project designer total versatility to suit any environment.

EPAISSEURS

Lorsqu'on conçoit un dallage industriel, la première condition à respecter est sa capacité à supporter des charges très importantes, qu'elles soient statiques ou dynamiques. Le carreau devient l'élément portant et son épaisseur joue un rôle fondamental.

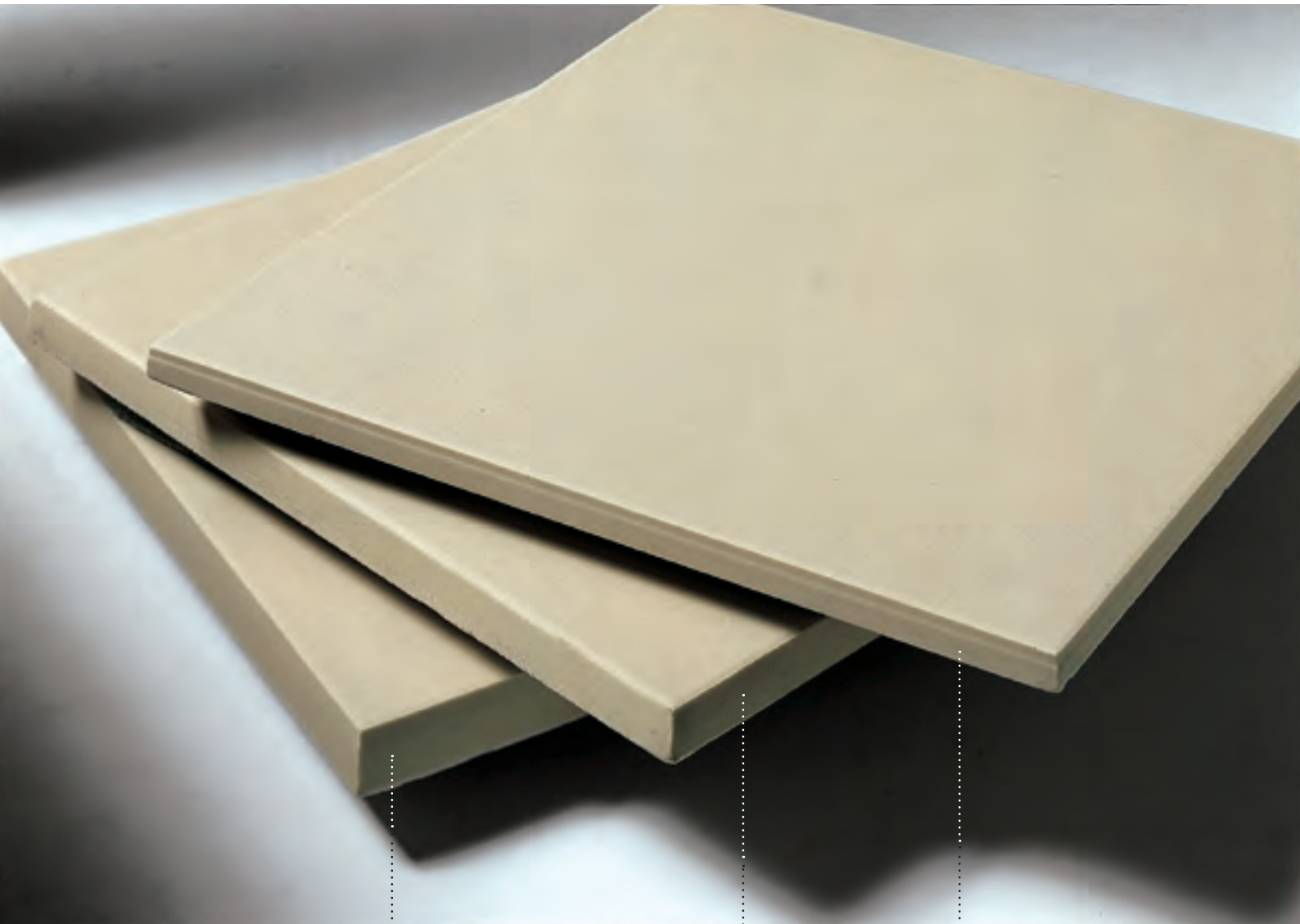
Granitogres Technic est disponible en 3 épaisseurs différentes: 8 mm - 11,3 mm - 14,2 mm, et en 4 formats du 15x15 cm au 30x30 cm. L'architecte bénéficiera ainsi d'une grande liberté de choix, quel que soit le type d'espace à revêtir.

STÄRKEN

Die Grundvoraussetzung bei der Planung eines Industriebodens ist die Festigkeit gegen zum Teil außerordentlich hohe, dynamische und statische Lasten. Die Fliese wird zum tragenden Element, wodurch der Fliesenstärke eine entscheidende Bedeutung zukommt.

Granitogres Technic ist in 3 verschiedenen Stärken (8 mm - 11,3 mm - 14,2 mm) und in 4 Formaten (von 15x15 cm bis 30x30 cm) erhältlich. Dem Planer bietet sich somit eine große Auswahl an möglichen Anwendungen in jedem Bereich.





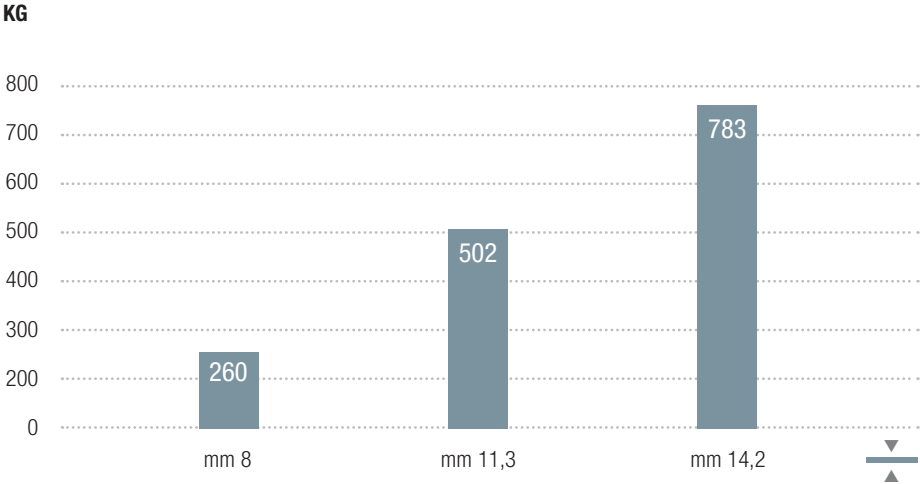
mm 14,2

mm 11,3

mm 8

CARICO DI ROTTURA*
BENDING STRENGTH*
CHARGE DE RUPTURE*
BRUCHLAST*

*Prova effettuata su 20x20 cm
serie Granito 1 **Sahara**
Test performed on 20x20 cm
Granito 1 series, **Sahara** type
Essai effectué sur 20x20 cm.
Série Granito 1 type **Sahara**
Prüfung: Bodenfliesen 20x20 cm
Serie Granito 1 Typ **Sahara**





SUPERFICI

Un contributo determinante all'eliminazione del rischio di scivolosità in ambienti in cui questo rischio è presente, è dato dall'impiego di pavimenti antisdrucciolo realizzati con **Granitogres Technic** a superficie strutturata. Casalgrande Padana offre diversi tipi di superfici strutturate, in grado di rispondere ad ogni condizione e necessità di impiego.

SURFACES

In areas with a high risk of slipping, the installation of non-slip flooring realised with **Granitogres Technic** textured surfaces significantly reduces this risk. Casalgrande Padana offers a variety of different textured surfaces to cater for all possible application conditions and requisites.

SURFACES

La pose de dallages antidérapants, réalisés avec des carreaux **Granitogres Technic** à surface structurée permet de supprimer tout risque de glissement dans des espaces où celui-ci est présent. Casalgrande Padana propose différents types de surfaces structurées, en mesure de répondre à toute condition d'utilisation.

OBERFLÄCHEN

Granitogres Technic mit strukturierter Oberfläche beseitigt die Rutschgefahr in entsprechend gefährdeten Bereichen. Casalgrande Padana bietet unterschiedliche Ausführungen von strukturierten Oberflächen an, die allen diesbezüglichen Bedingungen und Anwendungsanforderungen gerecht werden.



Agli effetti delle proprietà antiscivolo dei pavimenti in ambienti di lavoro a piedi calzati si fa riferimento alla norma tedesca DIN 51130 largamente recepita nei capitoli di molti paesi. Qui di seguito riportiamo la sintesi degli indicatori che misurano la resistenza alla scivolosità:

R - indica l'angolo di inclinazione raggiunto nel test di prova (vedi tab. 1)

V - rappresenta lo spazio di deflusso determinato dai rilievi della superficie (vedi tab. 2)

A.B.C. - sono riferimenti di resistenza alla scivolosità relativa ad ambienti umidi e a piedi nudi (**C** = massima proprietà antiscivolo) (vedi tab. 3) (norma tedesca DIN 51097)

The shodfeet German standard DIN 51130, which is widely recognised and integrated in the legislature of many countries, has been used in defining the non-slip properties of flooring in working places. The following is a summary of the indicators used to measure the coefficient of friction:

R - the angle of slope attained during the test (see tab. 1)

V - the displacement space calculated from the surface relief pattern (see tab. 2)

A.B.C. - they indicate the slip resistant properties in wet barefoot areas (**C** = maximum slip prevention) (see tab. 3) (german standard DIN 51097)

La détermination des propriétés antidérapantes des dallages en milieu professionnel à pieds chaussés se réfère à la norme allemande DIN 51130, largement reconnue par les lois de nombreux pays. Vous trouverez ci-après un résumé des facteurs utilisés pour déterminer le coefficient de frottement :

R - l'angle d'inclinaison atteint au cours de l'essai (voir tab. 1)

V - l'espace de refoulement déterminé par les reliefs de la surface (voir tab. 2)

A.B.C. - indiquent la résistance au glissement dans des zones mouillées pieds nus (**C** = propriété antidérapante maximale) (voir tab. 3) (norme allemande DIN 51097)

Die Rutschhemmung der Bodenbeläge in Arbeitsbereichen mit beschuhten Füßen wird gemäß DIN 51130 ermittelt, die in vielen Ländern in den Lastenheften vorgeschrieben wird. Im folgenden eine Zusammenfassung der Indikatoren zur Messung der Rutschhemmung:

R - bezeichnet den Neigungswinkel, der beim Test erreicht wurde (siehe Tab. 1)

V - bezeichnet den Verdrängungsraum, der sich aus den Oberflächenausbildungen ergibt (siehe Tab. 2)

A.B.C. - bezeichnen den Rutschhemmungsgrad in barfuß begangenen Nassbereichen (**C** = höchster Rutschhemmungsgrad) (siehe Tab. 3) (DIN 51097)

Tab 1

Angolo di inclinazione nel piano di posa

Gruppo di valutazione
Evaluation category
Groupe d'évaluation
Beurteilungsgruppe

	Oltre 6° e fino a 10°	R 9
	Oltre 10° e fino a 19°	R 10
	Oltre 19° e fino a 27°	R 11
	Oltre 27° e fino a 35°	R 12
	Oltre 35°	R 13

Tab 2

Gruppo di valutazione
Evaluation category
Groupe d'évaluation
Beurteilungsgruppe

Volume cavità deflusso
Run-off cavity volume
Volume cavité d'écoulement
Wasserableitende vertiefung

V 4		cm³/dm² 4
V 6		cm³/dm² 6
V 8		cm³/dm² 8
V 10		cm³/dm² 10

Tab 3

Gruppo di valutazione Evaluation category
Groupe d'évaluation Beurteilungsgruppe

O

A

B

C

Angolo di inclinazione nel piano di posa



SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHENBERFLÄCHEN

TIPI DI SUPERFICIE CON L'INDICAZIONE DEL GRADO DI ANTISCIVOLOSITÀ SECONDO IL METODO DIN 51130*

SURFACES TYPES AND RELATIVE SLIP PREVENTION PROPERTIES DETERMINED IN ACCORDANCE WITH DIN 51130 METHODS*

TYPES DE SURFACE AVEC INDICATION DES PROPRIÉTÉS ANTIDÉRAPANTES SELON LA NORME DIN 51130*

OBERFLÄCHENARTEN MIT ANGABE DES RUTSCHHEMMUNGSGRADS GEMÄSS DIN 51130*

technic **R 10**



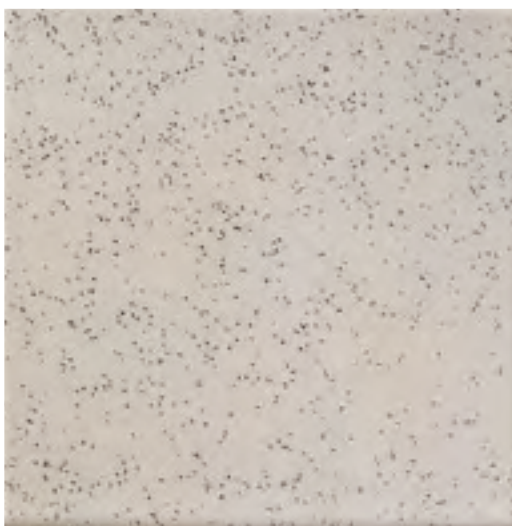
roccia **R12 (A+B)**



profil **R12 - V8 (A+B+C)**



reticolo **R12 - V4 (A+B+C)**



carbo **R11**



secura **R11 (A+B)**

*Ulteriori superfici antiscivolo sono disponibili nella linea Granitogres Rusticato (vedi pag. 177-197).

Futher anti-skid surfaces are available in the line Granitogres Rusticato (see on page 177-197).

Davantage de surfaces antidérapantes sont disponibles dans la ligne Granitogres Rusticato (voir à la page 177-197).

Weitere rutschfeste oberflächen gibt es in der linie Granitogres Rusticato (Siehe auf Seite 177-197).

bugnato **R11 - V6 (A+B+C)**



pavè **R11 - V4 (A+B+C)**



safe **R13 (A+B+C)**
agrèè par la CNAMTS

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHENBERFLÄCHEN

Nella tabella 4 sono sinteticamente illustrati, a titolo esemplificativo, alcuni suggerimenti di impiego per ognuna delle superfici del nostro catalogo. La norma Din prevede tuttavia una esemplificazione più vasta e completa delle esigenze in una molteplicità di situazioni ambientali. Table 4 summarises, as examples only, a number of suggested applications for each of the surfaces in our catalogue. The DIN standard itself provides a comprehensive definition of the requisites for an extensive range of situations. Le tableau 4 illustre synthétiquement, à titre d'exemple, quelques suggestions d'utilisation pour chaque surface de notre catalogue. La norme Din donne, toutefois, une définition plus exhaustive et complète des exigences, et ce, dans une multitude d'espaces différents. In der Tabelle 4 sind zusammenfassend einige Beispiele für die Einsatzmöglichkeiten der in unserem Katalog angebotenen Oberflächen angegeben. Die Unterteilung der Anforderungen in einer Vielzahl an Einsatzbereichen gemäß DIN ist jedoch detaillierter und vollständiger.

Tab 4

PRINCIPALI INDICAZIONI DI IMPIEGO DELLE DIVERSE SUPERFICI ANTISCIVOLO.
MAIN WAYS TO USE THE VARIOUS NON-SLIP SURFACES.
PRINCIPALES INDICATIONS DE LA DESTINATION DES DIFFERENTES SURFACES ANTIDERAPANTES.
WICHTIGSTE EINSATZBEREICHE DER VERSCHIEDENEN RUTSCHSICHEREN OBERFLÄCHEN.

Superficie Technic Surface Technic Surface Technic Oberfläche Technic	Ambienti coperti (uffici, abitazioni, ingressi) con esclusione di quelli umidi. Indoor use (offices, homes, entrance foyers) with the exclusion of damp places. Locaux couverts (bureaux, habitation, entrées) à l'exception des locaux humides. Innenräume (Büros, Wohnungen, Eingänge) mit Ausnahme von feuchten Umgebungen.
Superficie Roccia Roccia Surface Surface Roccia Oberfläche Roccia	Terrazze, porticati, marciapiedi, spiagge piscine e in genere pavimenti con presenza di liquidi. Balconies, porticos, pavements, pool decks, floor surfaces affected by liquids in general. Terrasses, porches, trottoirs, plages de piscines et, en général, sols en présence de liquides. Terrassen, Portikusstrukturen, Bürgersteige, Beckenumgänge, Bodenbeläge im allgemeinen, mit Vorhandensein von Flüssigkeit.
Superficie Profil/Reticolo Profil/Reticolo surface Surface Profil/Reticolo Oberfläche Profil/Reticolo	Cucine di collettività e in genere, pavimenti in ambienti per la lavorazione prodotti alimentari. Large-scale and industrial kitchens in general, floors where food products are prepared. Cuisines de collectivités et, en général, sols des locaux de préparation des produits alimentaires. Großküchen und Küchen im allgemeinen, Bodenbeläge in Räumen, wo Lebensmittel verarbeitet werden.
Superficie Carbo Carbo Surface Surface Carbo Oberfläche Carbo	Locali per il ricevimento e la vendita di pesce e carne, cucine per collettività e simili, esterni anche con pendenza, piazze. Places where fish and meat are received and sold, industrial kitchens and similar, outdoors slopes, squares. Locaux de réception et de vente du poisson et de la viande, cuisines des collectivités et similaires, extérieurs même avec pente, places. Räume für den Empfang und den Verkauf von Fleisch und Fisch, Großküchen und ähnliche Räume, Sowie Aussenbereiche mit Neigungswinkel, Plätze.
Superficie Secura Secura Surface Surface Secura Oberfläche Secura	Ambienti industriali in genere e spiagge piscine. Industrial environments in general and pool decks. Locaux industriels en général et plages de piscines. Industrieräume im allgemeinen und Beckenumgänge.
Superficie Bugnato Bugnato Surface Surface Bugnato Oberfläche Bugnato	Spiagge piscine, pavimenti per ambienti di lavorazione prodotti alimentari e simili. Swimming pool surrounds, places where food products are processed and similar. Bordures de piscines, locaux de préparation des produits alimentaires et similaires. Schwimmbadränder, Räume, in denen Lebensmittelprodukte verarbeitet werden, und ähnliches.
Superficie Pavè Pavè Surface Surface Pavè Oberfläche Pavè	Porticati, marciapiedi, spiagge piscine, spogliatoi, in genere pavimenti con presenza di liquidi. Porticos, pavements, swimming pool decks, floor surfaces affected by liquids in general. Porches, trottoirs et, plages de piscines, sols en présence de liquides. Portikusstrukturen, Bürgersteige, Beckenumgänge, Bodenbeläge in Räumen.
Superficie Safe Safe Surface Surface Safe Oberfläche Safe	Reparti taglio, macelleria, salumeria, cucine, panetteria-pasticceria, pescheria. Cutting, delicatessen, bread and pastry making, butcher's and fishmonger's departments and kitchens. Ateliers de découpe, boucherie, charcuterie, cuisines, boulangerie-pâtisserie, poissonnerie. Schneidabteilungen, Schlachtereier, Wurstherstellung, Küchen, Bäckerei, Konditorei, Fischabteilung.

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitogres

Superficie Surface Surface Oberfläche	 cm 15x15 6"x6"	 cm 12,5x25 [▲] 5"x10"	 cm 20x20 8"x8"	 cm 30x30* 12"x12"
Gres porcellanato non smaltato Unglazed porcelain stoneware Grés cérame non émaillé Unglasierte feinsteinzeugfliesen				
Roccia		mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2
Bugnato			mm 8 / 11,3 / 14,2	
Profil	mm 8 / 11,3		mm 8 / 11,3 / 14,2	
Pavè			mm 8 / 11,3 / 14,2	
Secura	mm 8 / 11,3**	mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2
Carbio			mm 8 / 11,3*	
Technic	mm 8 / 11,3	mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2	mm 8 / 11,3 / 14,2
Reticolo	mm 8 / 11,3**		mm 8 / 11,3 / 14,2**	
Safe			mm 8 / 11,3***	
Gres porcellanato smaltato Glazed porcelain stoneware Grés cérame émaillé Glasierte feinsteinzeugfliesen				
Satin		mm 8		
Lucida		mm 8		

[▲] Dimensioni di fabbricazione 118x243. La modularità si ottiene con una fuga di 7mm. Factory size 118x243. For modular laying, install with a 7 mm joint.
 Dimensions de fabrication 118x243. Calpinage avec un joint de 7 mm. Fertigungsgröße 118x243. Die Modularität wird mit einer 7 mm Füge erzielt.

*Produzione nei colori: Currently produced in the following colours: Production dans les couleurs: Lieferbar in den Farben: **Bianco A, Labrador.**

Produzione nei colori: Currently produced in the following colours: Production dans les couleurs: Lieferbar in den Farben: **Nebraska, Arkansas, Labrador.

***Produzione nei colori: Currently produced in the following colours: Production dans les couleurs: Lieferbar in den Farben: **Bianco A, Bianco B.**

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

bianco A



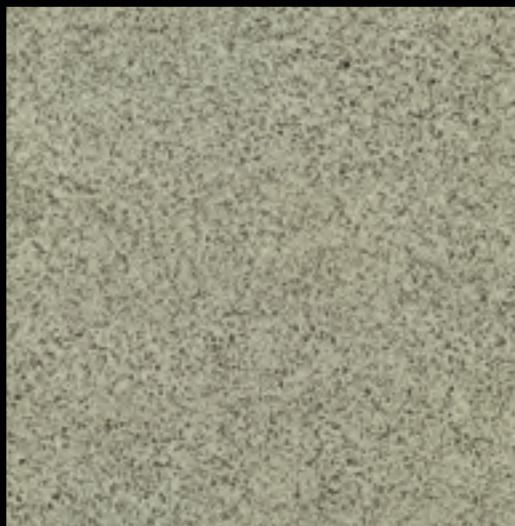
bianco B



nebraska



georgia



labrador



grigio cenere

RIVESTIMENTI SMALTATI
GLAZED TILES
REVÊTEMENT ÉMAILLÉ
FLIESEN AUS GLASIERTEM
FEINSTEINZEUG

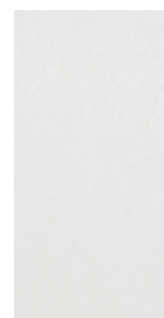
sahara



arkansas



SERIE LANDSCAPE

**TUNDRA 100****M 12,5x25***

Satin, Lucida

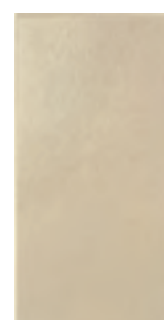


ontario



colorado

SERIE LANDSCAPE

**BEACH 101****M 12,5x25***

Satin

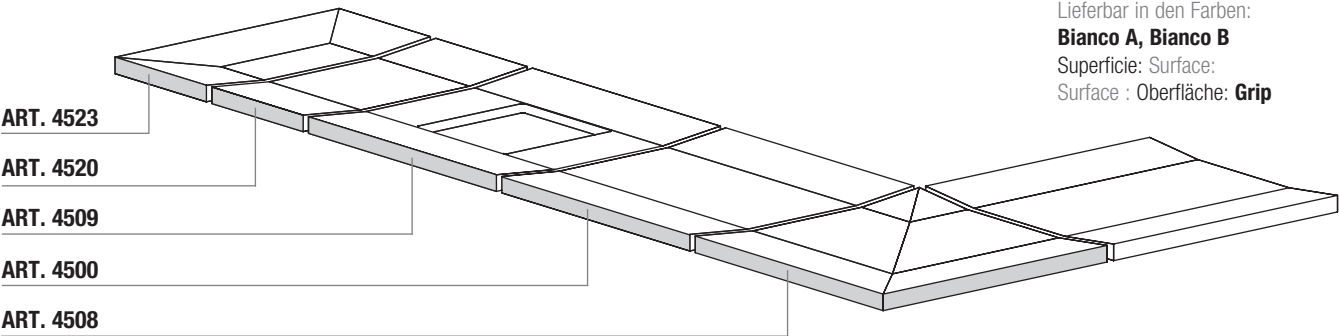
*Dimensioni di fabbricazione 118x243.
Factory size 118x243.
Dimensions de fabrication 118x243.
Fertigungsgröße 118x243.



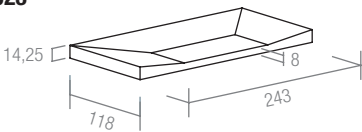
PEZZI SPECIALI **MODULO M 12,5x25**
MODULAR TRIMS ACCESSOIRES MODULAIRES MODULAR FORMSTÜCKE

SISTEMA CANALETTA 1 CHANNEL SYSTEM 1 SYSTEME CANIVEAU 1 RINNESYSTEM 1

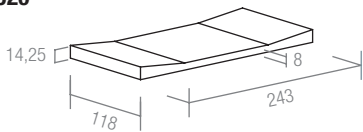
Produzione nei colori:
Currently produced in the following colours:
Production dans les couleurs :
Lieferbar in den Farben:
Bianco A, Bianco B
Superficie: Surface:
Surface : Oberfläche: **Grip**



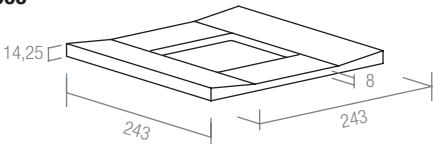
ART. 4523



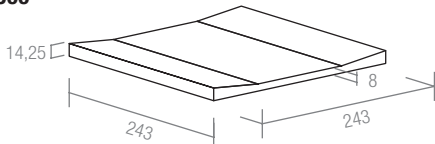
ART. 4520



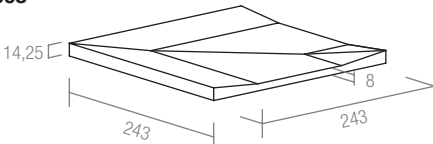
ART. 4509



ART. 4500

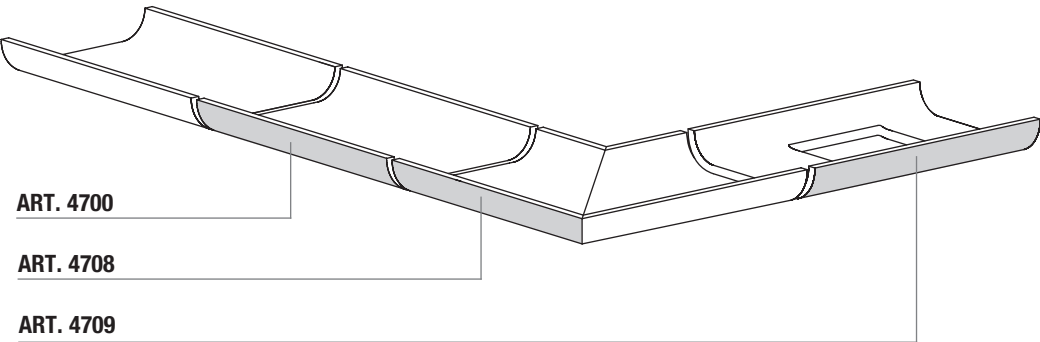


ART. 4508

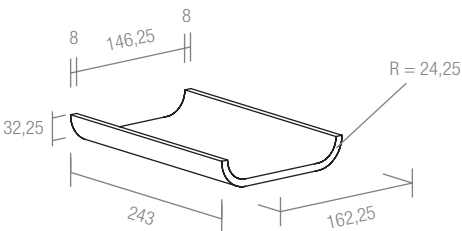


SISTEMA CANALETTA 2 CHANNEL SYSTEM 2 SYSTEME CANIVEAU 2 RINNESYSTEM 2

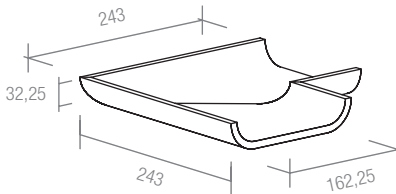
Produzione nei colori:
Currently produced in the following colours:
Production dans les couleurs :
Lieferbar in den Farben: **Tundra 100**
Superficie: Surface:
Surface : Oberfläche: **Satin**



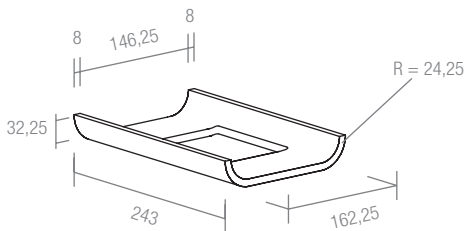
ART. 4700



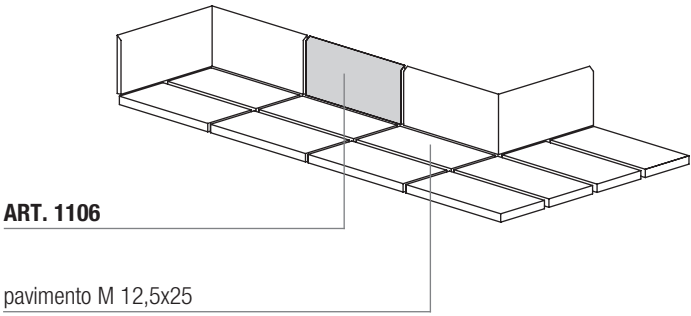
ART. 4708



ART. 4709



SISTEMA BECCO DI CIVETTA BULLNOSE SYSTEM
SYSTEME BORD ARRONDI STEH SOCKELSYSTEM

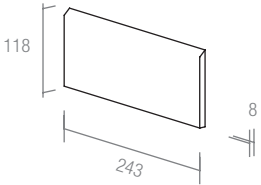


ART. 1106

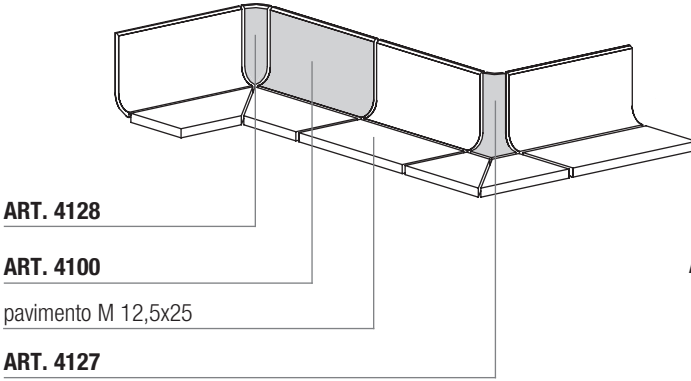
pavimento M 12,5x25

Produzione nei colori: Currently produced in the following colours:
 Production dans les couleurs : Lieferbar in den Farben:
Bianco A, Bianco B Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Matt**
Tundra 100, Beach 101 Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Satin**

ART. 1106



SISTEMA ZOCCOLO A RACCORDO SMUSSATO
COVE BASE SYSTEM WITH BEVELLED TOP
SYSTEME PLINTHE A GORGE BISEAUTE
HOHKEHLSOCKELSYSTEM MIT ABGERUNDETER KANTE



ART. 4128

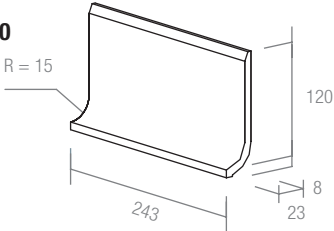
ART. 4100

pavimento M 12,5x25

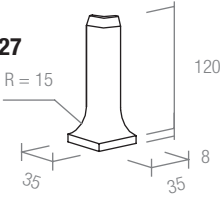
ART. 4127

Produzione nei colori: Currently produced in the following colours:
 Production dans les couleurs : Lieferbar in den Farben:
Bianco A, Bianco B Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Matt**
Tundra 100, Beach 101 Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Satin**

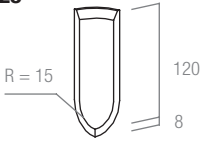
ART. 4100



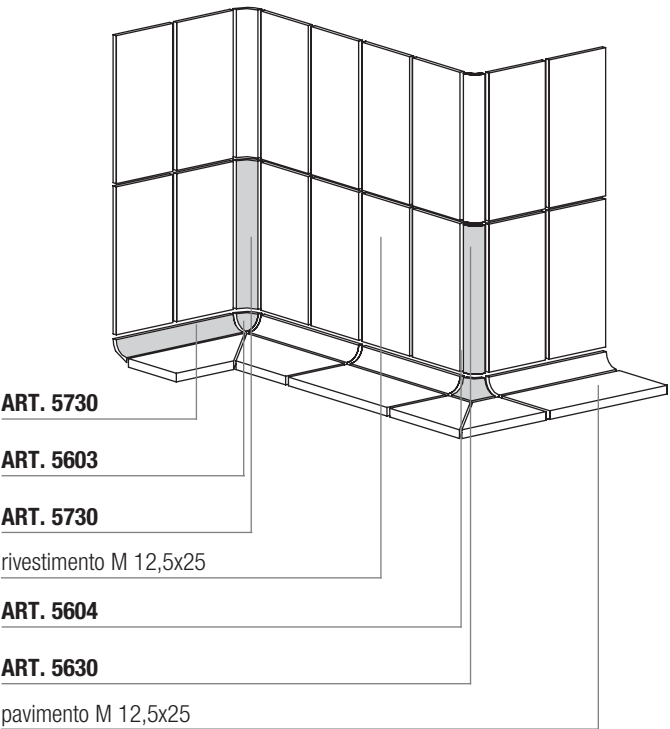
ART. 4127



ART. 4128



SISTEMA SGUSCIETTA COVE SYSTEM
SYSTEME GORGE RINNENLEISTESYSTEM



ART. 5730

ART. 5603

ART. 5730

rivestimento M 12,5x25

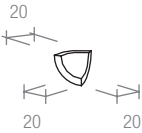
ART. 5604

ART. 5630

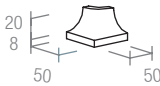
pavimento M 12,5x25

Produzione nei colori: Currently produced in the following colours:
 Production dans les couleurs : Lieferbar in den Farben:
Bianco A, Bianco B Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Matt**
Tundra 100 Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Satin**, **Lucida**
Beach 101 Superficie: Surface: Surface : Oberfläche: **Satin**

ART. 5603



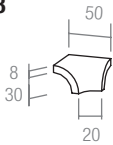
ART. 5604



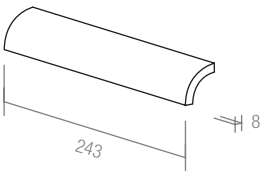
ART. 5607



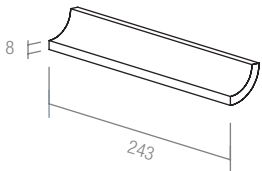
ART. 5608



ART. 5630

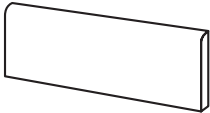


ART. 5730

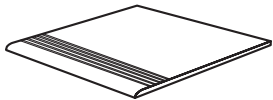


PEZZI SPECIALI **MODULO 20x20**
MODULAR TRIMS ACCESSOIRES MODULAIRES MODULAR FORMSTÜCKE

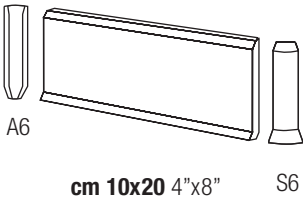
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 10x20 4"x8"
cm 9x30 3½"x12"



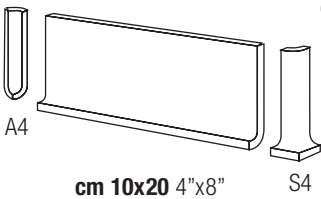
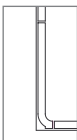
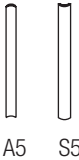
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



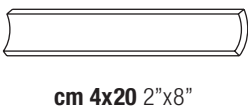
Zoccolo ad appoggio smussato
Sit-on skirting - bevelled top
Plinthe à talon avec bord arrondi
Aufsetzsockel mit abgerundeter Kante



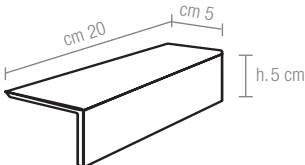
Zoccolo a raccordo a taglio retto
Cove base - straight top
Plinthe à gorge avec bord vif
Hohlkehlssockel (scharfkantig)



Sguscezza Cove
Gorge Rinnleiste



Angolare Longitudinal angle
Angulaire Schenkelplatte
cm 20x5x5 8"x2"x2"



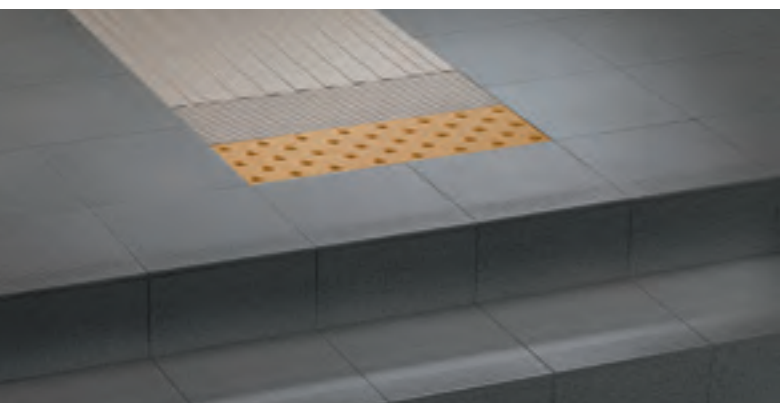




serie TACTILE

tactile,
ontario sicura
cm 30x30





Granitogres Tactile è un linguaggio speciale, impresso su piastrelle in Gres Fine Porcellanato, in grado di garantire una maggiore autonomia e sicurezza ai disabili visivi nei loro spostamenti. Gli elementi modulari della pavimentazione sono articolati in codici informativi di semplice comprensione, che forniscono indicazioni direzionali e avvisi situazionali attraverso quattro differenti canali:

- il senso tattile plantare;
- il senso tattile manuale (attraverso il bastone bianco);
- l'udito;
- il contrasto cromatico, o, più esattamente, di luminanza (per gli ipovedenti).

La realizzazione di sistemi atti a favorire la motilità, attraverso la riconoscibilità dei luoghi e delle fonti di pericolo, da parte dei disabili visivi, rappresenta un obbligo di legge, così come ribadito all'art. 1 del D.P.R. 24 Luglio 1996 n. 503, che specifica meglio quanto già enunciato nella "Legge-quadro sull'handicap" del 5 Febbraio 1992 n. 104, relativamente alla eliminazione delle barriere architettoniche.

Granitogres Tactile si affianca ed è complementare rispetto al sistema di guide "naturali" che è costituito da quelle particolari conformazione dei luoghi (muri, marciapiedi, cordoli, siepi, aiuole, echi sonori...) che consentono al disabile visivo di orientarsi e di proseguire la sua marcia senza bisogno di altre indicazioni.

LA NORMATIVA ITALIANA

Alcuni articoli tratti dal D.P.R. 503/96:

- **Art. 1.2c** "Per barriere architettoniche si intendono: la mancanza di accorgimenti e segnalazioni che permettono l'orientamento e la riconoscibilità dei luoghi e delle fonti di pericolo per chiunque e in particolare per i non vedenti, per gli ipovedenti e per i sordi".

- **Art. 4** "I progetti relativi agli spazi pubblici e alle opere di urbanizzazione a prevalente fruizione pedonale devono prevedere almeno un percorso accessibile in grado di consentire... l'uso dei servizi, le relazioni sociali e la fruizione ambientale anche alle persone con ridotta o impedita capacità motoria o sensoriale".

- **Art. 7.1** "Per le scale e le rampe valgono le norme contenute ai punti 4.1 10 del decreto del Ministro dei lavori pubblici 14 giugno 1989. n.236".

Il D.M. richiamato precisa nell'art 4.1.10.6: "Le rampe di scale devono essere facilmente percepibili anche per i non vedenti" e nell'art 8.1.10 " ...Un segnale al pavimento (fascia di materiale diverso o comunque percepibile da parte dei non vedenti), situato almeno 30 cm dal primo e dall'ultimo scalino, deve indicare l'inizio e la fine della rampa".

- **Art. 13.3** "Per gli spazi esterni di pertinenza degli stessi edifici, il necessario requisito di accessibilità si considera soddisfatto se esiste almeno un percorso per l'accesso all'edificio fruibile anche da persone con ridotta o impedita capacità motoria o sensoriale".



Granitogres Tactile is a special language, imprinted on fine porcelain tiles, able to guarantee greater autonomy and safety for the visually disabled when they have to move around. The modular elements in the flooring are arranged in easily understood informative codes, which give directional information and situation warnings of through four different channels:

- plantar tactile sense;
- manual tactile sense (with the white stick);
- hearing;
- colour contrast, or, more specifically, luminance contrast (for the visually disabled).

The creation of system aimed at helping mobility, through the ability to recognize places and sources of danger on the part of the visually disabled, is a legal obligation, as underlined by art. 1 of D.P.R. (Decree of the President of the Republic) 24 July 1996 n. 503. which better specifies what was already formulated in the "Outline-law on the handicapped" of 5 February 1992 n. 104, relating to the elimination of architectural barriers.

Granitogres Tactile accompanies and complements the "natural" guide system which consists of the particular conformations of specific places (walls, pavements, ropes, hedges, flower beds, echo sounds...) allowing the visually disabled to orient themselves and move without need of further indications.

ITALIAN STANDARDS

A number of articles contained in D.P.R.503/96:

- **Art. 1.2c** "Architectural barriers are defined as: the absence of devices and signals which permit orientation and the ability to recognise place and sources of danger for all people and in particular for the blind, visually disabled and the deaf".
- **Art. 4** "Projects relating to public spaces and town planning schemes predominately for pedestrian use must anticipate at least one accessible route able to allow for... the use of services, social relations and enjoyment of the surroundings also for people with reduced or limited motory or sensory ability".
- **Art. 7.1** "For stairs and ramps are regulated by the provisions contained in points 4.1.10 of the decree of the Minister of public works 14 June 1989, n. 236." The aforementioned Ministerial Decree states in art. 4.1.10.6: "Stair ramps must be easily perceived also by blind people" and in art. 8.1.10 "...A signal on the floor (a strip of material which is different or in any case perceivable by blind people), situated at least 30 cm from the first and the last stairs, must indicate the beginning and the end of the ramp".
- **Art. 13.3** "For external spaces belonging to the same buildings, the necessary requirement for accesibility is considered as met if there is at least one route for access to the building useable also by people with reduced or limited motory or sensory ability".



Granitogres Tactile est un langage spécial, empreint sur carreaux en Grès Fin Cérame permettant aux non-voyants et malvoyants de se déplacer avec une majeure autonomie et davantage de sécurité. Les éléments modulaires du pavage se composent de codes d'information faciles à comprendre, qui donnent des indications sur les directions et qui avertissent des dangers par quatre sens différents:

- le sens du toucher plantaire;
- le sens du toucher manuel (par l'intermédiaire de la canne blanche);
- l'ouïe;
- le contraste chromatique ou plus exactement luminescent (pour les malvoyants).

La réalisation de systèmes aidant à la mobilité, qui permettent aux non-voyants et aux malvoyants de reconnaître les lieux et les sources de danger sont une obligation de loi, comme l'établit l'art.1 du D.P.R. n°503 du 24 juillet 1996 qui précise le contenu de la « loi-cadre sur le handicap » n°104 du 5 février 1992 quant à l'élimination des barrières architecturales.

Granitogres Tactile vient compléter et se juxtaposer au système des guides „naturels“, constitué par la conformation particulière des lieux (murs, trottoirs, bordures, haies, plates-bandes, échos sonores, etc.) qui permet aux non-voyants de s'orienter et de poursuivre son chemin sans avoir besoin d'autres indications.

LA REGLEMENTATION ITALIENNE

Quelques articles extraits du D.P.R 503/96:

- **Art. 1.2.c** „Une barrière architecturale est définie telle quand des lieux sont dépourvus de dispositifs et de signalisations permettant l'orientation et la reconnaissance des emplacements et des sources de danger pour quiconque et en particulier pour les non-voyants, les malvoyants et les malentendants“.
- **Art 4** Les projets relatifs aux espaces publics et aux ouvrages d'urbanisation principalement destinés aux piétons doivent prévoir au moins un parcours accessible permettant ... l'utilisation des services, les relations sociales et la jouissance de l'environnement même aux personnes atteintes totalement ou en partie de handicap moteur ou sensoriel.“
- **Art. 7.1** „Pour les escaliers et les volées, les normes sont celles qui sont énoncées aux points 4.1.10 du décret du Ministère des Travaux Publics n°236 du 14 juin 1989“. Le D.M. en question précise dans l'art. 4.1.10.6: „les volées d'escalier doivent être faciles à percevoir même aux non-voyants“ et dans l'art. 8.1.10 „... un signal au sol (bande de matériau différent ou de toute façon pouvant être perçue par les non-voyants), situé à moins de 30 cm de la première et de la dernière marche, doivent indiquer le début et la fin de la volée d'escalier“.
- **Art. 13.3** „Pour les espaces extérieurs faisant partie des bâtiments, les conditions requises pour l'accès sont considérées remplies s'il existe au moins un parcours pour l'accès à l'édifice dont peuvent jouir les personnes atteintes partiellement ou totalement de handicap moteur ou sensoriel“.



Granitogres Tactile ist eine spezielle Sprache, auf Fliesen aus Feinsteinzeug eingedruckt, durch die den Sehbehinderten größere Autonomie und Sicherheit bei ihrer Fortbewegung gewährt wird. Die Modulelemente des Bodens sind in leichtverständlichen Informationscodes angeordnet, die Richtungsinformationen und situationsbedingte Warnungen mittels vier verschiedener Kanäle erteilen: Die Modulelemente des Bodenbelags sind in leichtverständlichen Informationskodexen unterteilt, welche Richtungs- bzw. Stellungshinweise durch die folgenden 4 verschiedenen Kanäle anbieten:

- der Tastsinn der Fußsohle;
- der manuelle Tastsinn (durch den weißen Stock);
- der Gehörsinn;
- Farbkontrast, oder, genauer gesagt, Helligkeitskontrast (für schwach Sehende).

Die Errichtung von Systemen zur Förderung der Beweglichkeit durch Wiedererkennen von Orten und Gefahrenquellen von Seiten des Sehbehinderten stellt eine gesetzliche Verpflichtung dar, so wie in Art. 1 des Präsidialerlasses vom 24. Juli 1996 Nr. 503 noch deutlicher spezifiziert wird als im „Rahmengesetz zum Handicap“ vom 5. Februar 1992 Nr. 104 bezüglich der Beseitigung baulicher Hindernisse.

Granitogres Tactile-Leitsystem begleitet und vervollständigt das „natürliche“ Leitsystem, das aus den besonderen Gestaltungen von Orten (Mauern, Bürgersteige, Bordsteine, Hecken, Blumenbeete, Schallechos ...) besteht, die es dem Sehbehinderten ermöglichen, sich ohne weitere Hinweise zu orientieren und fortzubewegen.

ITALIENISCHE BESTIMMUNGEN

Einige Artikel aus dem Präsidialerlass 503/96:

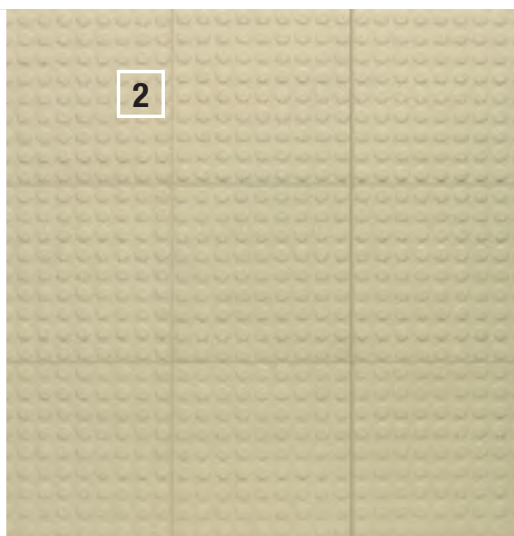
- **Art. 1.2.c** „Unter baulichen Hindernissen werden verstanden: fehlende Maßnahmen und Ausschilderungen, die die Orientierung und das Wiedererkennen von Orten und Gefahrenquellen für jeden und im besonderen für Blinde, Sehschwache und Taube ermöglichen.“
- **Art. 4** „Projekte in Bezug auf öffentliche Plätze und Straßen und Stadtplanungsvorhaben mit vorherrschender Fußgängernutzung müssen mindestens einen zugänglichen Weg vorsehen, der es ermöglicht die Nutzung von Einrichtungen, soziale Beziehungen und das Genießen der Umgebung auch Personen mit eingeschränkter oder fehlender motorischer oder sensorischer Fähigkeit.“
- **Art. 7.1** „Für Treppen und Rampen gelten die unter Punkten 4.1.10 des Erlasses des Ministeriums für öffentliche Arbeiten vom 14. Juni 1989, Nr. 236 aufgeführten Bestimmungen.“ Der Ministerialerlass bestimmt in Artikel 4.1.10.6: „Die Treppenrampen müssen auch für Blinde leicht erkennbar sein“ und in Art. 8.1.10 „...Ein Signal auf dem Boden (Streifen aus anderem Material oder zumindest von Seiten der Blinden erkennbar), das mindestens 30 cm von der ersten und letzten Stufe entfernt ist, muß den Beginn und das Ende der Rampe anzeigen.“
- **Art. 13.3** „Für Außenräume derselben Gebäude gilt die erforderliche Zugänglichkeit als erfüllt, wenn es mindestens einen Zugangsweg zum Gebäude gibt, der auch von Personen mit eingeschränkter oder fehlender motorischer oder sensorischer Fähigkeit genutzt werden kann.“

PERCORSO GUIDA PER DISABILI VISIVI
 GUIDED PATH FOR VISUALLY DISABLED PEOPLE
 PARCOURS GUIDE POUR LES MALVOYANT ET AVEUGLES
 SEHEBEHINDERTLEITWEG AUS FEINSTEINZEUG

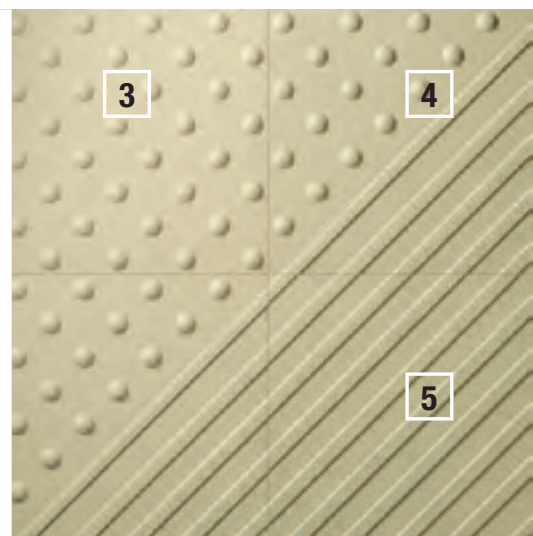
Codice di direzione rettilinea
 Straight direction code
 Code de direction rectiligne
 Geradlinige Richtung



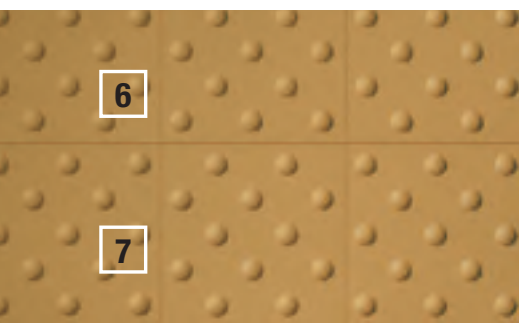
Codice di incrocio a T
 T-junction code
 Code de croisement en T
 T-förmige Kreuzung



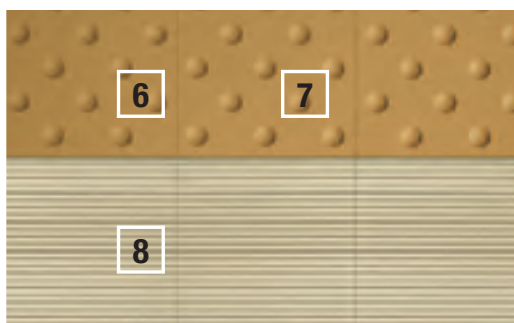
Codice di svolta obbligata ad L
 Compulsory L-turn code
 Code de tournant obligatoire en L
 Obligatorisches L-förmiges Abbiegen



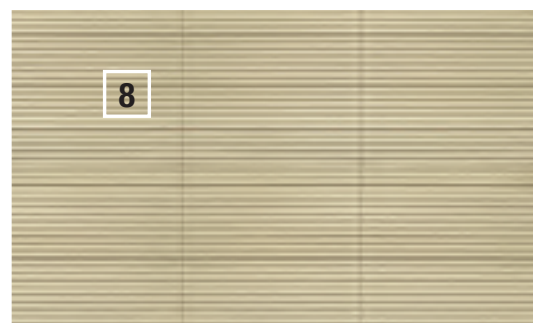
Codice di arresto-pericolo
 Stop-danger code
 Code d'arrêt-danger
 Stehenbleiben-Gefahr



Codice di pericolo valicabile
 Dangerous to pass code
 Code de danger franchissable
 Überwindbare Gefahr



Codice di attenzione-servizio
 Attention-service code
 Code d'attention-service
 Achtung-Service



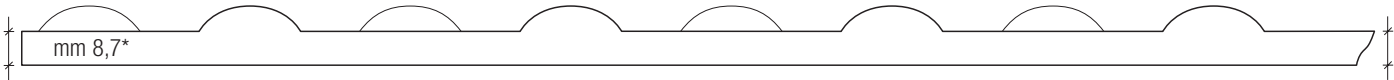
1 = art. 30 x 30 rettilineo
2 = art. 20 x 20 borchie
3 = art. 30 x 30 tondi
4 = art. 30 x 30 diagonale/tondi

5 = art. 30 x 30 diagonale
6 = art. 20 x 20 12 tondi
7 = art. 20 x 20 13 tondi
8 = art. 20 x 20 righe

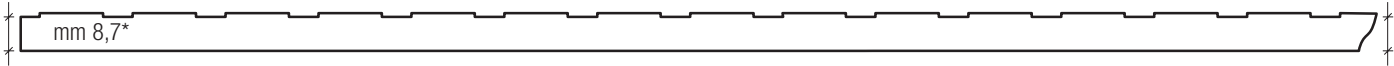
VISTA IN SEZIONE DEI CODICI SECTION VIEW OF CODES
VUE EN SECTION DES CODES SEITENANSICHT DER KODEX



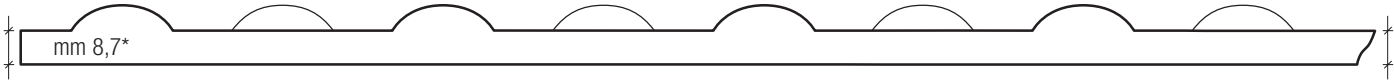
art. 30x30 rettilineo



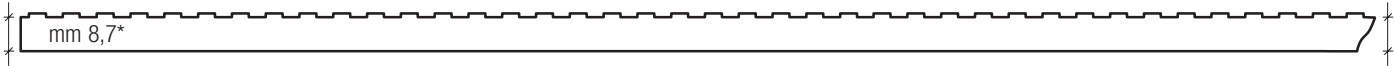
art. 30x30 tondi



art. 20x20 borchie



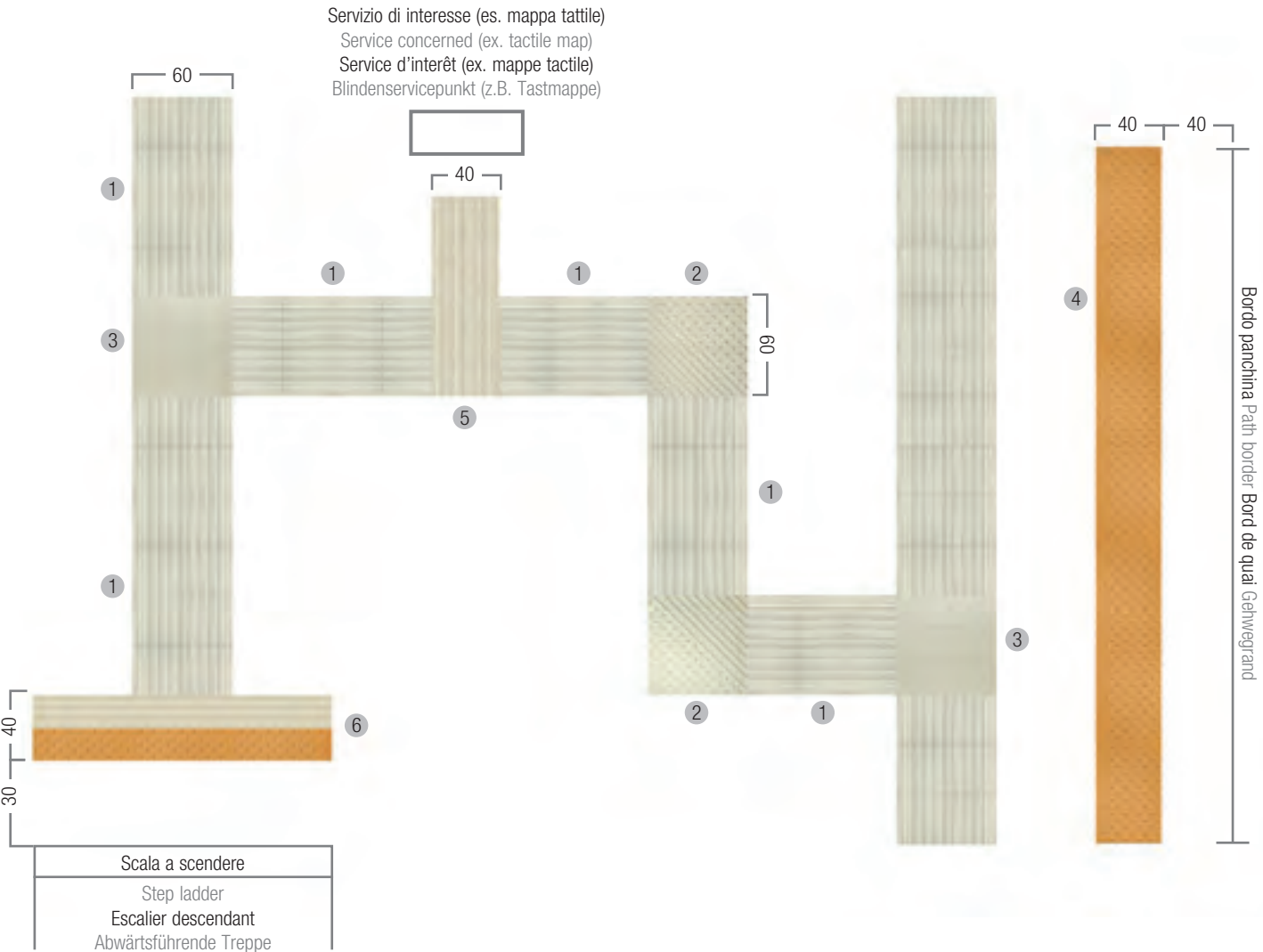
art. 20x20 tondi



art. 20x20 righe

*Disponibile su richiesta anche in spessore maggiorato mm 14,2.
Available on request also in bigger thickness mm 14,2.
Disponibile sur demande aussi en épaisseur majoré mm 14,2.
Verfügbar Auf Anfrage in Überstärke mm 14,2.

ESEMPIO DI PERCORSO EXAMPE OF A ROUTE
EXEMPLE DE PARCOURS BEISPIELSTRECKE



1 Codice direzione rettilinea
Straight direction code
Code de direction rectiligne
Geradlinige Richtung

2 Codice di svolta
Turning code
Code de tournant
Abbiegen

3 Codice di incrocio
Junction code
Code de croisement
Kreuzung

4 Codice di arresto
Stop code
Code d'arrêt
Stehenbleiben

5 Codice di attenzione/servizio
Attention/service code
Code d'attention-service
Achtung-Service

6 Codice di pericolo valicabile
Dangerous to pass code
Code de danger franchissable
Überwindbare Gefahr



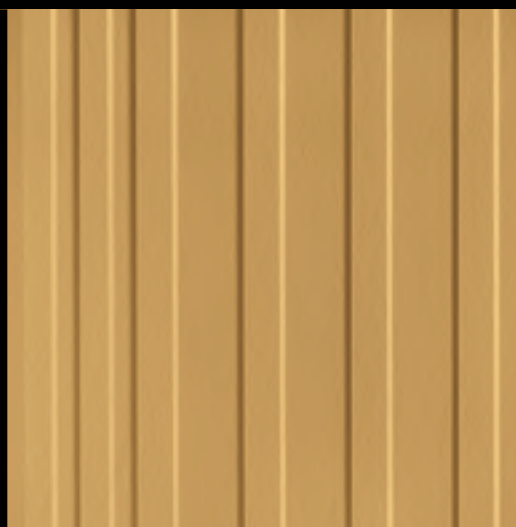
tactile, ontario segura
cm 30x30

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN*

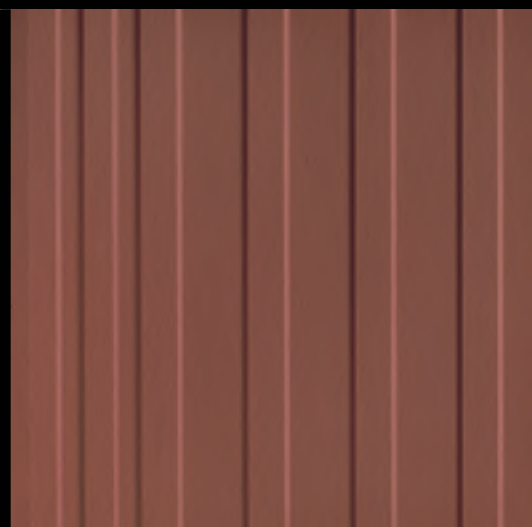
bianco A



giallo ocra



rosso madrid



shangai



budapest

*Eventuali altri colori possono essere richiesti dal progettista per particolari esigenze architettoniche o progettuali.

Other colours may be requested by the designer for specific architectural or design needs.

D'autres couleurs peuvent être éventuellement demandées par le projeteur pour exigences architecturales ou projectuelles.

Evt. andere Farben können von Architekt, im Fall Von besondere Baubedürfnisse, nachgefragt werden.



ontario segura
cm 30x30

GRIGIO levigato **polished** poli **poliert**

ARCHITECTURE

MARTE

MARMOGRES

PIETRE RARE

TITANO

UNICOLORE

CRYSTALL

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

serie NUVOLATO

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN



beige

rosa

grigio

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate

cm 40x40 - 16"x16"

Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen



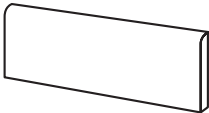
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken

mm 9

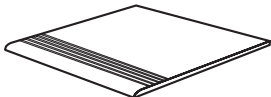
● Levigato Polished Poli Poliert

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x40 3½"x16"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 40x40 16"x16"



MEGALOPOLI

ARCHITECTURE MARTE MARMOGRES PIETRE RARE TITANO UNICOLORE CRYSTALL GRANITO 1 GRANITO 2 GRANITO 3

serie AGORÀ

megalopoli
elatea
cm 15x15
cm 15x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

micene



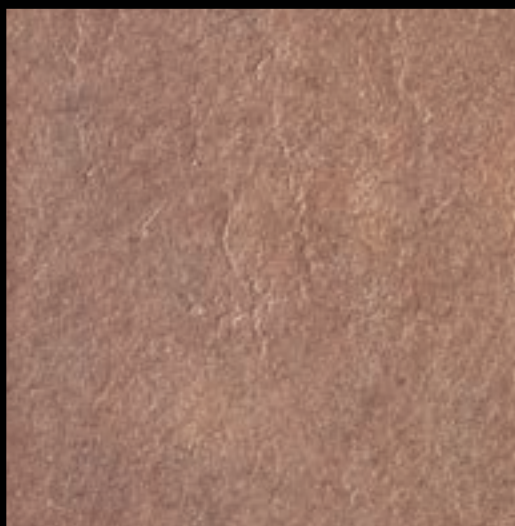
sparta



corinto



megalopoli



elatea



elide

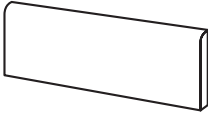
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	 cm 15x15 6"x6" spigoli vivi sharp edges angles droit Scharf-kantig	 cm 15x15 6"x6" spigoli arrotondati rounded edges angles arrondis Abgerundete Ecke	 cm 15x30 6"x12"	 cm 30x30 12"x12"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen				
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3/11,3	mm 8,3	mm 8,3

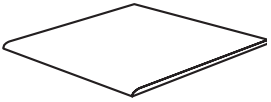
● Naturale Matt Naturelle Matt **R11 A+B**

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

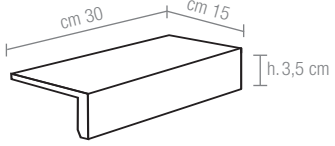
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



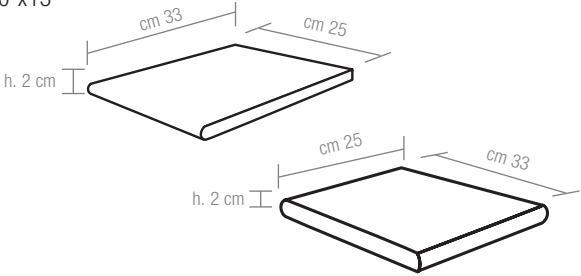
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Terminale
Pezzo unico Single piece
Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1½"



Gradone e Gradone angolare*
cm 25x33 10"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

**FASCIA
RIPOSO MEGALOPOLI***



**cm 15x30
6"x12"**

**FASCIA
DECORO MEGALOPOLI***



**cm 15x30
6"x12"**

**ANGOLO
MEGALOPOLI***



**cm 15x15
6"x6"**

*Disponibile nelle versioni: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
megalopoli (elide, elatea, megalopoli, ardesia verde); **sparta** (corinto, sparta, ardesia verde)

ARDESIA NERO

ARCHITECTURE MARTÉ MARMOGRES PIETRE RARE TITANO UNICOLORE CRYSTALL GRANITO 1 GRANITO 2 GRANITO 3

serie ARDESIA

ardesia grigio
ardesia bianco
cm 15x15,
15x30, 30x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

ardesia nero



ardesia grigio



ardesia verde



ardesia rosso



ardesia rosa



ardesia beige



ardesia bianco

ardesia bianco, ardesia grigio, ardesia nero
cm 15x15, 15x30, 30x30

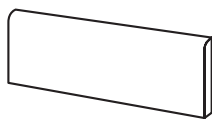
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

				
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 15x30 6"x12"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60* 12"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3	mm 8,3	mm 9,5
● Naturale Matt Naturelle Matt R10 A+B				

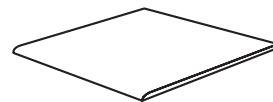
*Solo nei colori Only in the following colours Seulement dans les couleurs Nur in den Farben: **Bianco, Grigio, Nero**

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

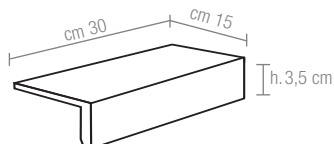
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



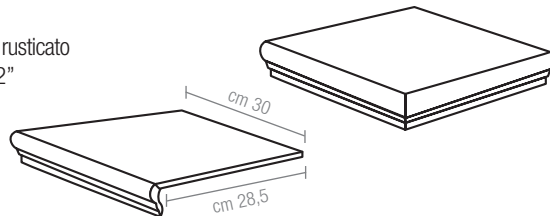
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Terminale
 Pezzo unico Single piece
 Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1¾"



Gradone
 e gradone angolare rusticato
cm 30x30 12"x12"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA
ARDESIA A*



cm 15x30
6"x12"

ANGOLO
ARDESIA A*



cm 15x15
6"x6"

*Disponibile nelle versioni: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:

A (Rosa, Rosso, Beige); **B** (Grigio, Nero, Bianco); **C** (Grigio, Bianco, Verde)



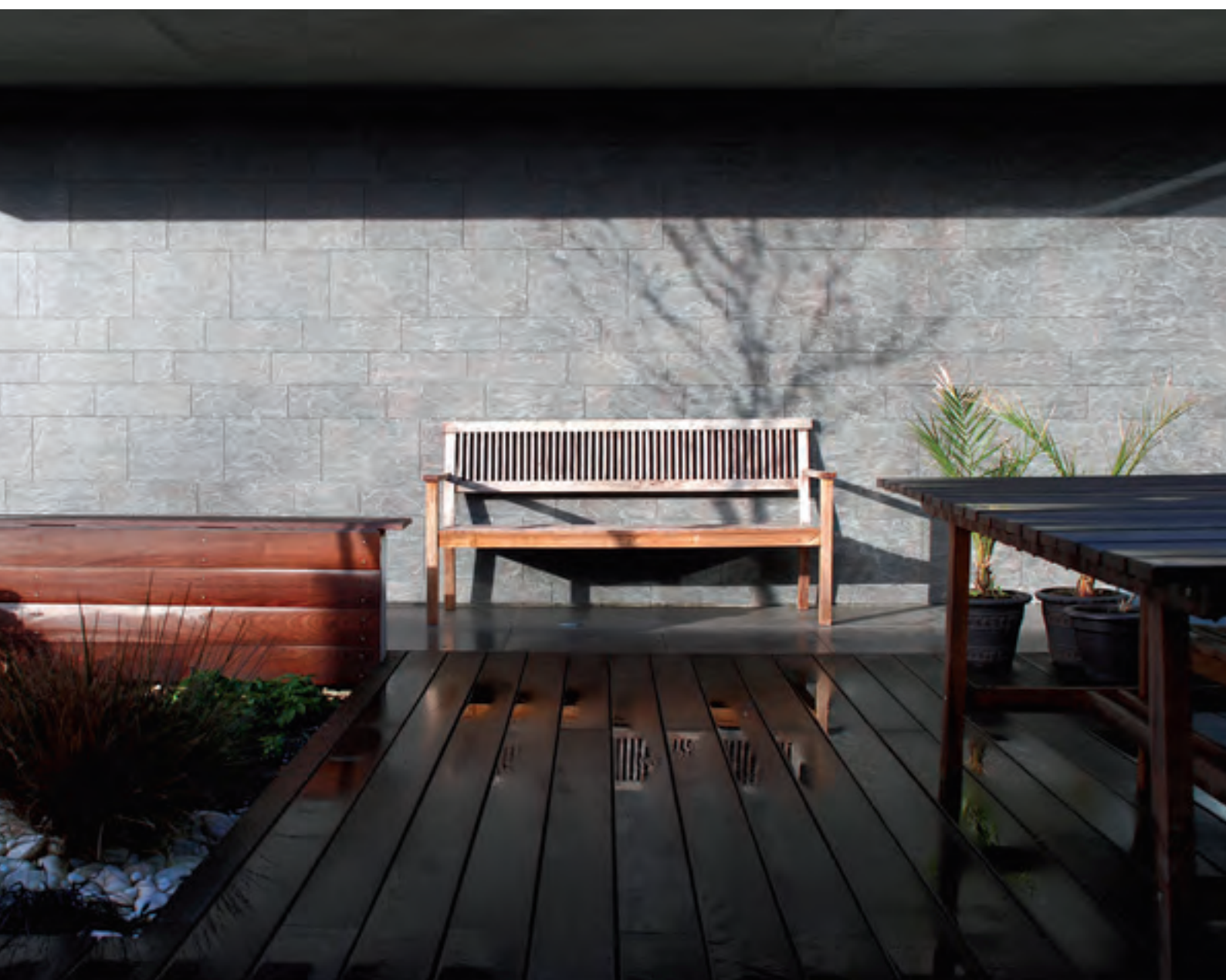
ardesia bianco
cm 15x15, 15x30, 30x30

SLATE BLACK

ARCHITECTURE MARTE MARMOGRES PIETRE RARE TITANO UNICOLORE CRYSTALL GRANITO 1 GRANITO 2 GRANITO 3

serie NATURAL SLATE

slate black
cm 15x30,
15x45, 30x45



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

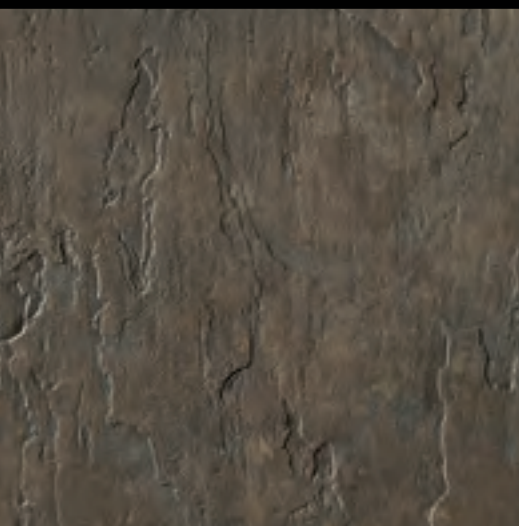
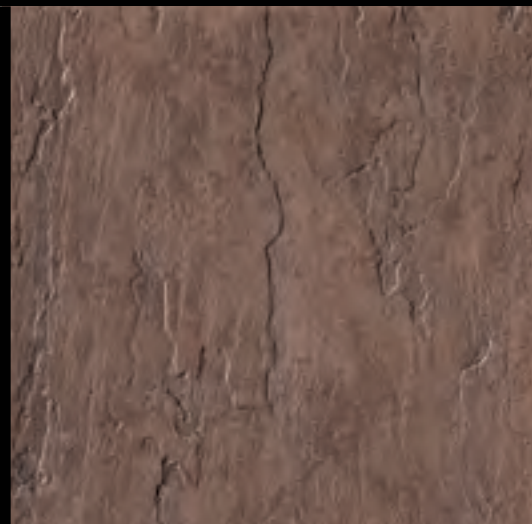
slate black



slate grey



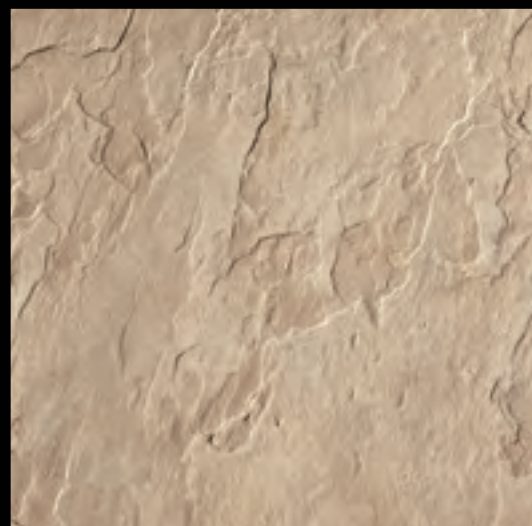
slate red



slate green



slate gold



slate beige



Media stonizzazione
Medium mixed shading
Moyennement dénuancé
Mittleres Farbspiel



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitogres **rusticato**

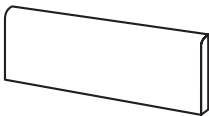
							
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 15x30 6"x12"	cm 15x45 6"x18"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x45 12"x18"	cm 45x45 18"x18"
				non retificato not rectified			
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Épaisseurs Stärken	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9

● Naturale Matt Naturelle Natur **R10 A+B**

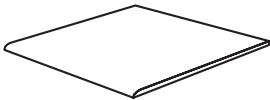
Le piastrelle della serie Natural Slate, sono fornite in spessore 9 mm, rettificate e modulari (fuga 4 mm). È disponibile, nel solo formato 30x30, anche la versione non rettificata.
The tiles in the Natural Slate series are 9 mm thick, ground and modular (4 mm joint). The unground version is available only in the 30x30 format.
Les carreaux de la série Natural Slate, sont fournis en épaisseur 9 mm, rectifiés et modulaires (joint 4 mm). La version non rectifiée est disponible dans le seul format 30x30.
Die Fliesen der Serie Natural Slate werden in der Stärke 9 mm kalibriert und modular (4 mm Fuge) geliefert. Nur im Format 30x30 ist auch die nicht kalibrierte Ausführung vorgesehen.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

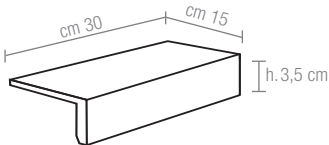
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



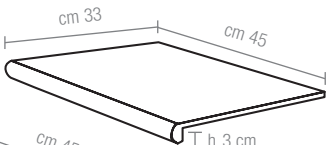
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



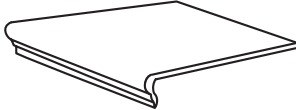
Terminale
Pezzo unico Single piece
Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1⅓"



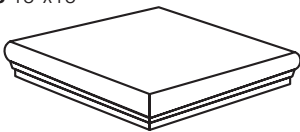
Scalino
e scalino angolare
cm 45x33 18"x13"



Gradone*
cm 30x33 12"x13"



Angolare*
cm 33x33 13"x13"



*Solo nei colori Only in the colours
Seulement dans les couleurs Nur in den Farben: **Beige, Gold, Grey, Red**

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO NATURAL SLATE



cm 11x11 4⅜"x4⅜"

I decori sono disponibili in scatole assortite.
The boxes contain mixed decorations.
Les décors sont disponibles par boîtes.
Die Dekore sind gemischt in Karton verpackt.

ODINO

⋮ ARCHITECTURE ⋮

MARTE

⋮ MARMOGRES ⋮

PIETRE RARE

⋮ TITANO ⋮

UNICOLORE

⋮ CRYSTALL ⋮

GRANITO 1

GRANITO 2

GRANITO 3

⋮

serie PIETRE RUNICHE

thor
cm 45x45



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

odino



thor



balder



freyr



mondo



Media stonalizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitogres **rusticato**

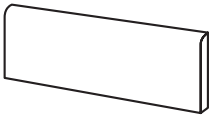
							
Formati Sizes	cm 15x15	cm 15x30	cm 15x45	cm 30x30	cm 30x30	cm 30x45	cm 45x45
Formats Formate	6"x6"	6"x12"	6"x18"	12"x12"	12"x12"	12"x18"	18"x18"
				non retificato not rectified			
Superfici Surfaces	●	●	●	●	●	●	●
Surfaces Oberflächen							
Spessori Thicknesses	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9	mm 9
Epaisseurs Stärken							

● Naturale Matt Naturelle Natur **R11 A+B+C**

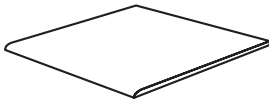
Le piastrelle della serie Pietre Runiche, sono fornite in spessore 9 mm, rettificate e modulari (fuga 4 mm). È disponibile, nel solo formato 30x30, anche la versione non rettificata.
The tiles in the Pietre Runiche series are 9 mm thick, ground and modular (4 mm joint). The unground version is available only in the 30x30 format.
Les carreaux de la série Pietre Runiche, sont fournis en épaisseur 9 mm, rectifiés et modulaires (joint 4 mm). La version non rectifiée est disponible dans le seul format 30x30.
Die Fliesen der Serie Pietre Runiche werden in der Stärke 9 mm kalibriert und modular (4 mm Fuge) geliefert. Nur im Format 30x30 ist auch die nicht kalibrierte Ausführung vorgesehen.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

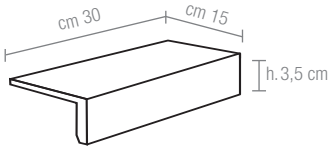
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



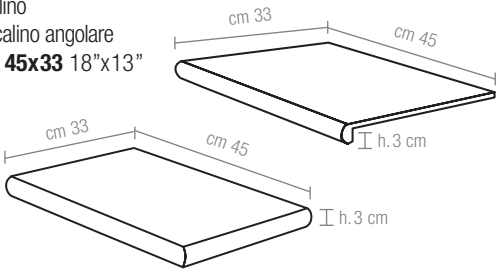
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Terminale
Pezzo unico Single piece
Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1½"



Scalino
e scalino angolare
cm 45x33 18"x13"



mondo cm 45x45

BEIGE

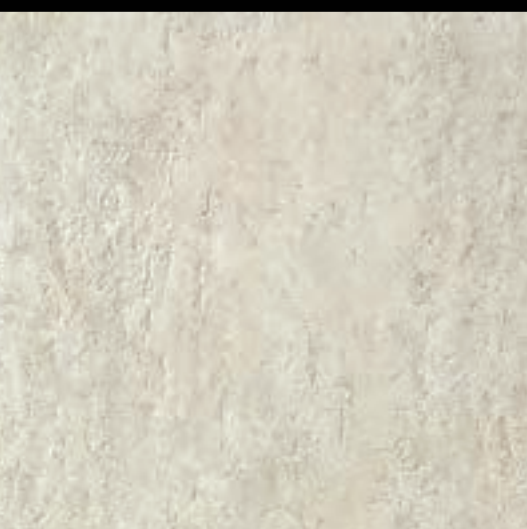
serie TIBURTINO

tiburtino
beige
cm 15x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

tibertino beige



tibertino bianco



tibertino beige
cm 15x15, 15x30, 30x30, 40x40

GRANITOGRES

CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL FEATURES

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



PT0050

norma standards
norme Norm

risultato prova* test results*
resultats des essais* Ergebnisse*



classificazione prodotto
product classification
classement
Klassifizierung

UNI EN 14411-G
ISO 13006

gruppo B1a UGL completamente greificato
group B1a UGL fully vitrified
group B1a UGL grès cérame fin
Gruppe B1a UGL Feinsteinzeug



caratteristiche dimensionali e d'aspetto
dimensional and surface quality
caractéristiques de la surface
Oberflächenqualität

UNI EN ISO 10545-2

tolleranze minime nella 1ª scelta
very low tolerance
des tolérances minimales en 1er choix
Entspricht Normen



assorbimento di acqua
water absorption
absorption d'eau
Wasseraufnahme

UNI EN ISO 10545-3

≤ 0,10%



resistenza alla flessione
flexural strenght
résistance à la flexion
Biegezug-Festigkeit

UNI EN ISO 10545-4

N/mm² 50÷60



resistenza al gelo
frost resistance
résistance au gel
Frostwiderstandsfähigkeit

qualsiasi norma
all standards
toute norme
Alle normen

garantita
guaranteed
garantie
Frostsicher



resistenza attacco chimico
(esclusione acido fluoridrico)
resistance to acids and alkalis
(with the exception of hydrofluoric acid)
résistance à l'attaque chimique
(exclusion de l'acide fluorhydrique)
Säure und Laugen Beständigkeit
(mit Ausnahme von Fluorwasserstoff)

UNI EN ISO 10545-13

nessuna alterazione
no damage
non attaquées
Nicht angegriffen



resistenza usura e abrasione
wear and abrasion resistance
résistance à l'usure et abrasion
Abriebhärte

illimitata
adequate for all purposes
illimitée
Unbegrenzt



dilatazione termica lineare
linear thermal expansion
coefficient linéaire de dilatation thermique
Lineare Wärmeausdehnung

UNI EN ISO 10545-8

6 x 10⁻⁶



resistenza alle macchie
stain resistance
résistance aux taches
Fleckenfestigkeit

garantita
guaranteed
garantie
garantiert



resistenza alla scivolosità (Superficie Naturale)
slip resistance (Matt surface)
résistance au glissement (Surface naturelle)
Trittsicherheit (Natur Oberflächen)

DIN 51130

vedere singole serie
see every series
voir les séries une par une
Siehe einzelne Serie



resistenza dei colori alla luce
light fastness
résistance de la couleur à la lumière
Unveränderlichkeit der Farben wenn Strahlung zugesetzt wird

DIN 51094

nessuna variazione
no change of colours
couleurs inchangées
Keinerlei Farbänderung



Classement upec Surface naturelle
(serie Marte, Ardesia, Tiburtino)
(Formats: de 10x20 cm. à 30x30 cm.)

CSTB

U₄ P₄ E₃ C₂

norma ASTM ASTM standards	risultato prova test results resultats des essais Ergebnisse
ASTM C-373 impervious ≤ 0,5%	< 0,1%**
ASTM C-648 breaking strength ≥ 250 lbs	425 lbs** 625 lbs***
ASTM C-1026 no sample must show alterations to surface	resistant
ASTM C-650 no sample must show alterations to surface	unaffected
ASTM C-501 ≥ 100	311**
ASTM C-1028 NO ANSI Standard	≥ 0,6 in matt surface** ≥ 0,7 in matt and bocciardato surfaces***

*Valore indicativo.
Approx value.
Donnee approximative.
Ungefähre Werte.

**Test made on Granito 1, Arizona Matt.

***Test made on Marte Series.

GRANITOGRES

PESI, MISURE E CONTENUTO DEI COLLI
 WEIGHT, SIZE AND CONTENTS OF THE PACKING
 POIDS, DIMENSIONS, CONTENU DES COLIS
 VERPACKUNGSGRÖSSEN/GEWICHTE

		mm	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 
cm 10x20	4"x8"	8	60	1,20	18	68	81,60	1469
cm 12,5x25	5"x10"	8	32	1,00	18	72	72,00	1296
cm 15x15	6"x6"	8 / 8,3	44	0,99	18	64	63,36	1140
cm 15x15	6"x6"	Natural Slate	9	0,90	21	64	57,60	1210
cm 15x15	6"x6"	Pietre Runiche	9	0,85	21	64	54,72	1149
cm 15x15	6"x6"		9,5	0,90	21,6	64	57,60	1244
cm 15x15	6"x6"		11,3	0,72	24	64	46,08	1106
cm 15x30	6"x12"	8,3	22	0,99	18	64	63,36	1140
cm 15x30	6"x12"	Natural Slate	9	0,90	21	64	57,60	1210
cm 15x30	6"x12"	Pietre Runiche	9	0,85	21	64	54,72	1149
cm 15x45	6"x18"	Natural Slate - Pietre Runiche	9	1,08	21	44	47,52	998
cm 15x45	6"x18"		9,5	1,08	21,6	44	47,52	1026
cm 15x60	6"x24"		9,5	1,08	21,6	40	43,20	933
cm 15x90	6"x36"		10,5	0,81	25	48	38,88	972
cm 15x120	6"x48"		10,5	0,90	25	48	43,20	1008
cm 20x20	8"x8"	8	30	1,20	18	68	81,60	1469
cm 20x20	8"x8"	11,3	22	0,88	25	68	59,84	1496
cm 20x20	8"x8"	14,2	18	0,72	32	51	36,72	1175
cm 20x60	8"x24"	9,5	9	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 20x120	8"x48"	10,5	4	0,96	25	42	40,32	1080
cm 22,5x45	9"x18"	9,5	10	1,012	21,6	51	51,61	1115
cm 30x30	12"x12"	8,3	13	1,17	19	48	56,16	1067
		8,5 Granito 3						
cm 30x30	12"x12"	levigato polished	8	1,26	17	48	60,48	1028
cm 30x30	12"x12"	Natural Slate	9	1,08	21	48	51,84	1089
cm 30x30	12"x12"	Pietre Runiche	9	0,99	21	48	47,52	998
cm 30x30	12"x12"		9,5	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 30x30	12"x12"	levigato polished / honed	9	1,17	20	48	56,16	1123
cm 30x30	12"x12"		10,5	0,99	25	48	47,52	1188
cm 30x30	12"x12"	levigato polished / honed	10	0,99	23	48	47,52	1092
cm 30x45	12"x18"	Natural Slate - Pietre Runiche	9	1,08	21	44	47,52	998
cm 30x45	12"x18"		9,5	1,08	21,6	44	47,52	1026
cm 30x60	12"x24"		9,5	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 30x60	12"x24"	levigato polished	9	1,08	20	48	51,84	1037
cm 30x60	12"x24"		10,5	0,90	25	48	43,20	1080
cm 30x60	12"x24"	levigato polished / honed	10	0,90	23	48	43,20	994
cm 40x40	16"x16"		9,5	1,28	21,6	48	61,44	1327
cm 40x40	16"x16"		9	1,28	21	48	61,44	1290
cm 40x40	16"x16"	levigato polished	8,5	1,28	19	48	61,44	1167
cm 45x45	18"x18"	Natural Slate - Pietre Runiche	9	1,012	21	34	34,41	723
cm 45x45	18"x18"		9,5	1,012	21,6	34	34,41	743
cm 45x90	18"x36"		10,5	1,215	25	30	36,45	911
cm 60x60	24"x24"	naturale matt / satinato satin finished	10,5	1,44	25	30	43,20	1080
cm 60x60	24"x24"	levigato polished / honed	10	1,44	23	30	43,20	994
cm 60x120	24"x48"	naturale matt / satinato satin finished	10,5	1,44	25	24	34,56	864
cm 60x120	24"x48"	levigato polished	10	1,44	23	24	34,56	795
cm 90x90	36"x36"		10,5	1,62	25	24	38,88	972

BATTISCOPA B.C. BULLNOSE
PLINTHE À BORD ARRONDI STEHSOCKEL



cm 9x30	3½"x12"	Agorà - Ardesia - Granito 1 - Granito 2 Granito 3 - Tiburtino - Unicolore	30
cm 9x30	3½"x12"	Marmogres - Marte Natural Slate - Pietre Rare - Titano	28
cm 9x30	3½"x12"	Pietre Runiche	27
cm 9x40	3½"x16"		22
cm 9x45	3½"x18"		18
cm 9x60	3½"x24"		18
cm 9x90	3½"x36"		9
cm 10x20	4"x8"		30

GRADINO STEP TREAD
NEZ DE MARCHE STUFENPLATTE

cm 30x30	12"x12"		13
cm 30x30	12"x12"	levigato polished	14
cm 30x30	12"x12"	Marte - Natural Slate - Pietre Rare - Titano	12
cm 30x30	12"x12"	levigato polished Marte - Pietre Rare - Titano	13
cm 30x30	12"x12"	Marmogres - Pietre Runiche	11
cm 30x60	12"x24"	Marte - Pietre Rare - Titano	6
cm 30x60	12"x24"	Marmogres	5
cm 40x40	16"x16"		8
cm 45x45	18"x18"		5

SCALINO

cm 40x33	16"x13"		4
cm 45x33	18"x13"		4
cm 60x33	24"x13"	Marmogres	6

SCALINO ANGOLARE

cm 40x33	16"x13"		3
cm 45x33	18"x13"		3
cm 60x33	24"x13"	Marmogres	4

GRADONE

cm 25x33	10"x13"		5
cm 30x33	12"x13"		4
cm 60x33	24"x13"		4

GRADONE ANGOLARE

cm 25x33	10"x13"		5
cm 30x33	12"x13"		2
cm 60x33	24"x13"		3

GRADONE RUSTICATO

cm 30x30	12"x12"		4
----------	---------	--	---

GRADONE ANGOLARE RUSTICATO



cm 30x30	12"x12"		2
----------	---------	--	---

GRADONE TORO

cm 60x33	24"x13"		1
cm 60x33	24"x13"		1

Con bordo antiscivolo. Step treadstep with non-slip edging.

Marche avec nez antidérapant. Stufenplatte mit rutschsicherer Kante.

cm 120x33	48"x13"		2
-----------	---------	--	---

ANGOLARE TORO

cm 60x33	24"x13"		1
cm 120x33	48"x13"		2

ZOCCOLO SKIRTING
PLINTHE HOHLKEHLSOCKEL

cm 10x20	4"x8"		30
cm 15x30	6"x12"		12

SGUSCETTA COVE
GORGE RINNLEISTE

cm 4x20	1½"x8"		30
---------	--------	--	----

cm 2,5x10	1"x4"	A4 - S4	10
cm 2,5x20	1"x8"	A5 - S5	60
cm 3x15	1"x6"	A7 - S7	10

TOZZETTO INSERT
CABOCHON EINLEGER

cm 9x9	3½"x3½"		35
cm 9x9	3½"x3½"	Marmogres - Marte - Pietre Rare - Titano	33

LISTELLO LISTEL
LISTEL ZEIERLEISTE

cm 9x30	3½"x12"		30
cm 9x30	3½"x12"	Marmogres - Marte - Pietre Rare - Titano	28
cm 9x40	3½"x16"		22
cm 9x60	3½"x24"		18

TERMINALE STEP TREAD
REBORD BECHKENRANDPLATTE

cm 15x30x3,5	6"x12"x1½"		6
cm 15x30x5	6"x12"x2"		8
cm 30x30x5	12"x12"x2"		4

PIETRE NATIVE

GRÈS FINE PORCELLANATO

La collezione Pietre Native s'ispira alle pietre naturali più rare e preziose, riproducendone fedelmente superfici, venature e cromatismi. Natura e cultura s'incontrano in questa collezione capace di rispondere all'evoluzione del gusto internazionale e alle più aggiornate esigenze di resistenza, prestazioni e facilità di manutenzione. Realizzata in grès porcellanato, la linea è frutto di una tecnologia produttiva d'avanguardia esaltata da ricerca estetica e innovazione stilistica, a garanzia di una sintesi perfetta tra qualità strutturale ed estetica. Le elevate prestazioni e le ampie possibilità compositive fanno della serie Pietre Native una soluzione ideale per pavimenti e rivestimenti, di ambienti interni ed esterni per tutti i settori applicativi: dall'edilizia residenziale all'architettura commerciale, fino all'arredo urbano e alle opere di restauro.

The Pietre Native collection is inspired by the rarest and most precious natural stone, faithfully reproducing its surfaces, veining and colours. Nature and culture meet up in this collection, able to satisfy the international taste and fulfil the most up to the minute requirements for resistance, performance and ease of maintenance. Produced in porcelain stoneware, the line is the result of avant-garde production technology enhanced by a search for aesthetics and stylistic innovation, guaranteeing perfect synthesis between structural and aesthetic quality. Its high performance and huge layout possibilities make the Pietre Native series the ideal solution for floorings and wall coverings, for both interiors and exteriors in all sectors: from residential building to commercial architecture, to urban furnishing and renovation works.

La collection Pietre Native s'inspire des pierres naturelles les plus rares et les plus précieuses, reproduisant fidèlement surfaces, veines et chromatismes. Nature et culture se fondent dans cette collection, capable de satisfaire l'évolution du goût international ainsi que les exigences les plus actuelles de résistance, performances et facilité d'entretien. Réalisée en grès cérame, la ligne est le fruit d'une technologie de fabrication d'avant-garde, à laquelle vient s'ajouter une recherche esthétique et une innovation stylistique, afin de garantir une symbiose parfaite entre qualité des structures et esthétique. Les excellentes performances et les grandes possibilités de composition font de la série Pietre Native une solution idéale pour revêtir sols et murs, décorer intérieurs et extérieurs pour tous les domaines d'application : du bâtiment résidentiel à l'architecture commerciale, sans oublier l'aménagement urbain et les œuvres de restauration.

Die Serie Pietre Native ist durch die seltensten und kostbarsten Natursteine angeregt, indem sie deren Oberflächen, Äderungen und Färbungen treu wiedergibt. Natur und Kultur treffen in dieser Serie, die der Entwicklung des internationalen Geschmacks und den neuesten Anforderungen auf Beständigkeit, Leistungsfähigkeit und mühelose Pflege entsprechen kann, aufeinander. Die aus Feinsteinzeug hergestellte Serie ist das Ergebnis einer fortschrittlichen Produktionstechnologie, die durch die ästhetische Forschung und die stilistische Innovation unterstrichen wird, um eine perfekte Synthese zwischen der strukturellen und ästhetischen Qualität zu gewährleisten. Die erhöhte Leistungsfähigkeit und die umfangreichen Kombinationsmöglichkeiten machen aus der Serie Pietre Native eine ideale Lösung für Bodenbeläge und Wandverkleidungen von Innen- und Außenbereichen für alle Anwendungszwecke: vom Wohnungsbau über die kommerzielle Architektur, bis zur städtischen Einrichtung und den Renovierungsbauwerken.

DRAGON BROWN naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

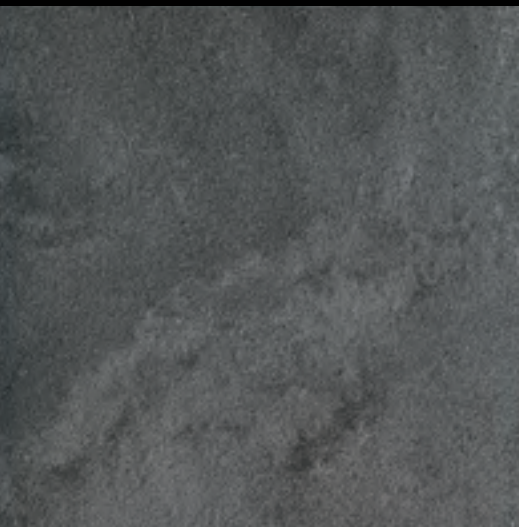
serie AMAZZONIA

dragon brown
cm 45x90



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

dragon black



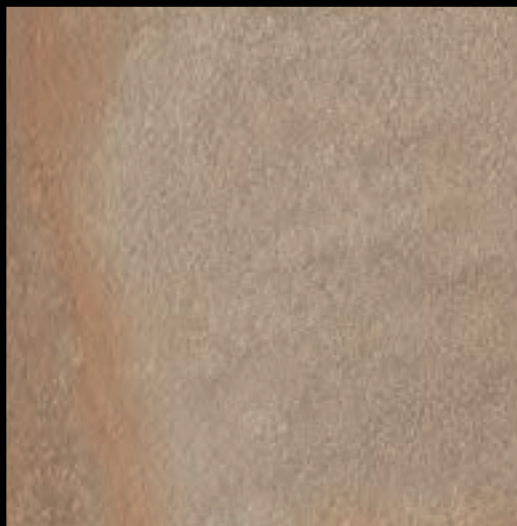
dragon green



dragon grey



dragon chocolate



dragon brown



dragon beige



Stonalizzazione accentuata
 Heavy mixed shading
 Fortement dénuancé
 Starkes Farbspiel

AMAZZONIA

BASALTINA



LAVAGNA



METEOR



MINERAL CHROM



PIETRA DI BAVIERA



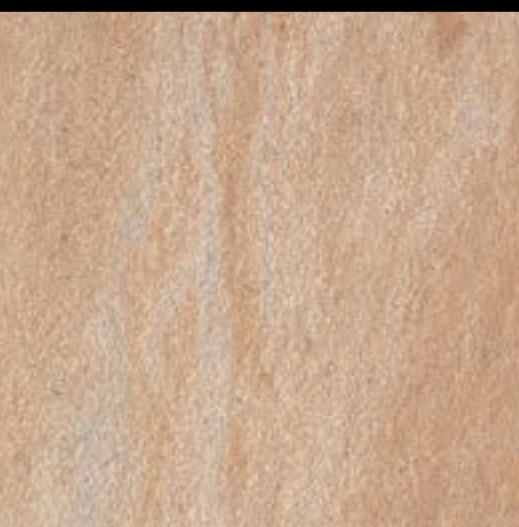
PIETRA BLUE



PIETRA D'ISTRIA



dragon white



eldorado



dragon chocolate grip, cm 45x90



dragon brown cm 45x90

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

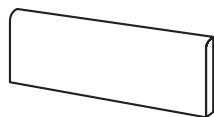


TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

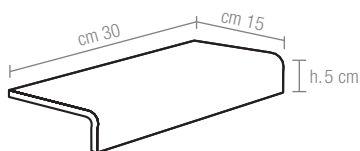
				
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 45x90 18"x36"	cm 60x60 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	 	 	 	 
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 10,5 mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5
● naturale matt naturelle matt R10 A ● grip R12 A+B+C				

PEZZI SPECIALI TRIMS
 ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

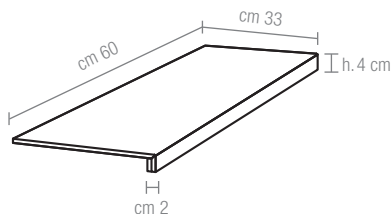
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x45 3½"x18"
cm 9x60 3½"x24"



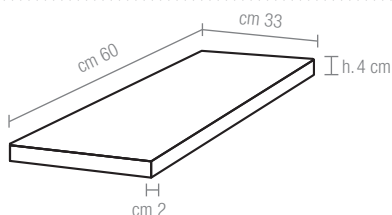
Terminale
 Pezzo unico piegato
 Bent single piece
 Dans une seule pièce pliée
 Gebogenes Einzelstück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



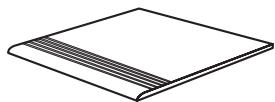
Gradone
 assemblato
cm 60x33
 24"x13"



Angolare
 assemblato
cm 60x33
 24"x13"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



Le piastrelle della serie Amazonia sono fornite rettificate in un unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.

The tiles in the Amazonia series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.

Les carreaux de la série Amazonia sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.

Die Fliesen der Serie Amazonia werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert.

Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

Attenzione! Spessore 10,5 mm.

In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.

Warning! Thickness 10.5 mm.

Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats.

Attention! Epaisseur 10,5 mm.

En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.

Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.



dragon black cm 45x45

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

pietre native

naturale matt naturel matt R10 A

grip R12 A+B+C



dragon green cm 45x90

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

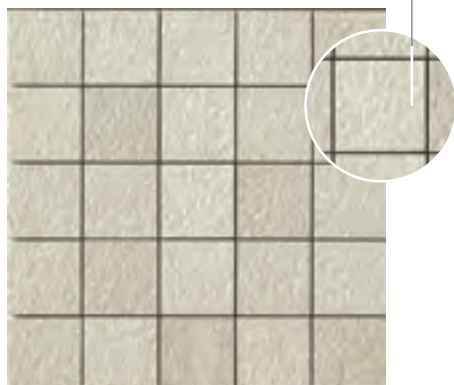
PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO AMAZZONIA 5X5*

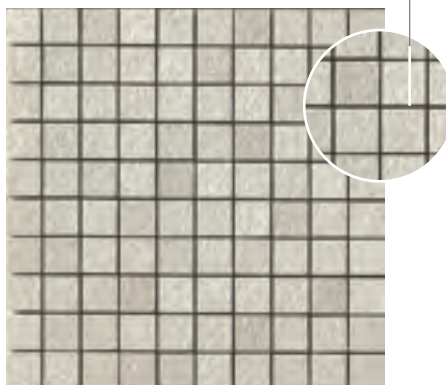


Tessera
cm 5x5 2"x2"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO AMAZZONIA 2,5X2,5*



Tessera
cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

COMPOSIZIONE A*



cm 30x60 12"x24"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti i colori della serie su superficie naturale. A richiesta su superficie grip.
Available in all the matt colours. On request also on grip surface.
Disponibile dans toutes les couleurs pour la surface naturelle. Sur demande la finition grip.
Verfügbar in allen Farben der Serie, matte Oberfläche. Auf Anfrage grip Oberfläche.



**mosaico
dragon white
5x5 cm 30x30
mosaico
dragon white
2,5x2,5 cm 30x30**



dragon grey cm 45x90



composizione A eldorado cm 30x60

STROMBOLI naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie BASALTINA

stromboli
cm 45x45

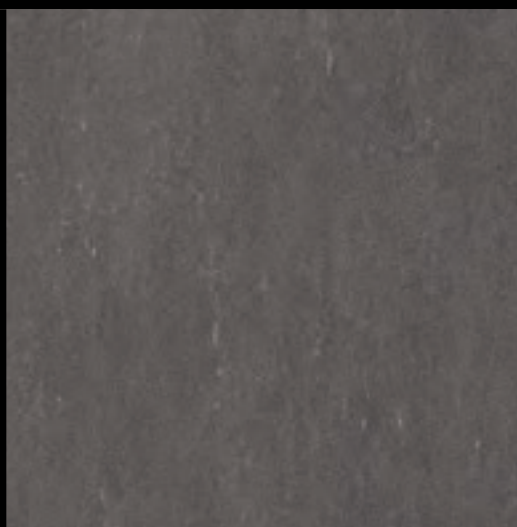


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

vulcano



linosa



stromboli



pantelleria



lipari



ischia



Media stonalizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel



AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA



METEOR



MINERAL CHROM



PIETRA DI BAVIERA



PIETRA BLUE



PIETRA D'ISTRIA



linosa cm 45x90

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANE

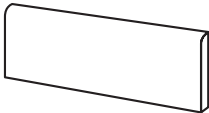
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 45x90* 18"x36"	cm 60x120* 24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● ●	● ●	● ●	● ●	● ●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5

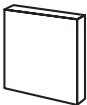
● naturale matt naturelle matt **R10 A+B** ● lappata

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

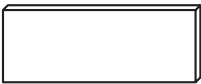
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



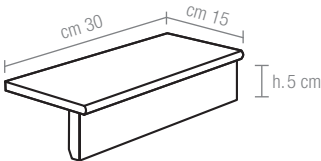
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



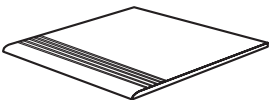
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Pièce collée Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



Le piastrelle della serie Basaltina sono fornite rettificate in un unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio. The tiles in the Basaltina series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request. Les carreaux de la série Basaltina sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe. Die Fliesen der Serie Basaltina werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine. Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats. Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande. Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.



vulcano cm 45x90

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

pietre native

lappato**naturale matt naturel matt
R10 A+B**



stromboli lappato cm 30x60



AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA



METEOR



MINERAL CHROM



PIETRA DI BAVIERA



PIETRA BLUE



PIETRA D'ISTRIA





DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO A*

Tessera

cm 2,5x7,5 1"x3"



cm 30x30 12"x12"

DECORO B*

Tessera

cm 7,5x15 3"x6"

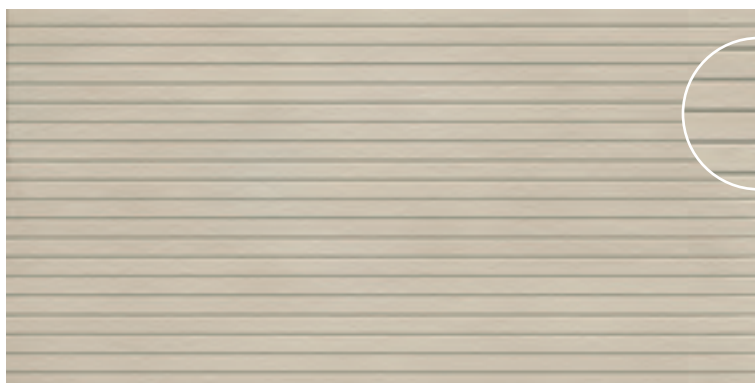


cm 30x30 12"x12"

DECORO C*

Listelli

cm 1,5x60 ½"x24"

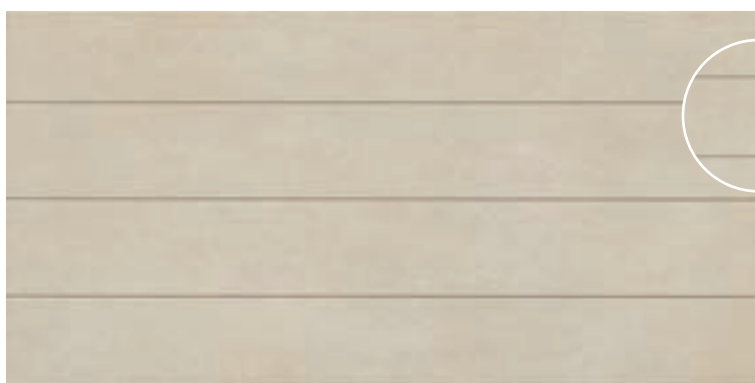


cm 30x60 12"x24"

DECORO D*

Listelli

cm 7,5x60 3"x24"



cm 30x60 12"x24"

Per mettere in risalto la trama del decoro si consiglia l'utilizzo di fughe colorate in contrasto col colore della piastrella. We recommend use of coloured grouting that contrasts with the colour of the tiles to emphasize the patterning. Pour mettre en valeur la trame du décor, nous conseillons d'utiliser des joints colorés en contraste avec la couleur du carreau. Zur Hervorhebung des Verzierungsmusters empfiehlt es sich, von der Fliesenfarbe abweichende farbige Fugen zu verwenden.

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.

Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.

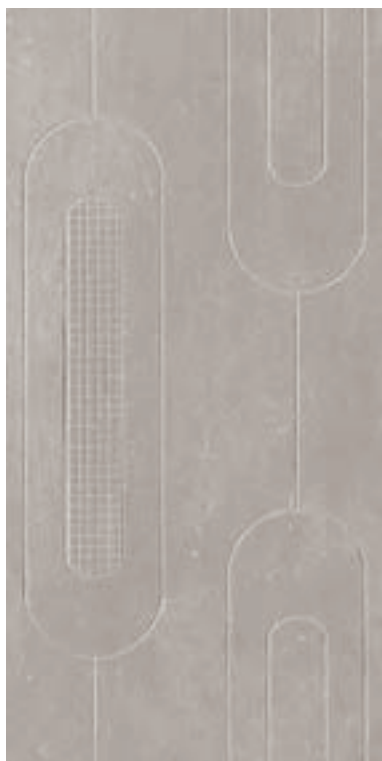
Disponible dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".

Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.

lipari cm 30x60,
lipari lappato cm 30x60,
decoro C lipari cm 30x60,
decoro C lipari lappato cm 30x60,
decoro D ischia cm 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

INSERTO A*



cm 30x60 12"x24"

INSERTO B*



cm 30x60 12"x24"



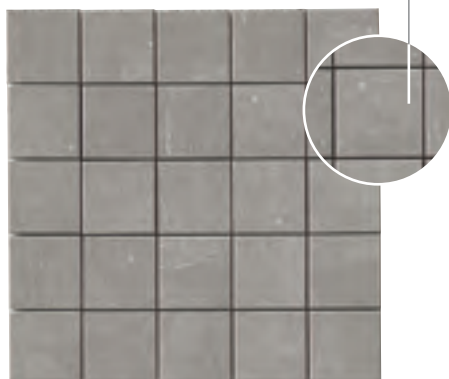
*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.
Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.
Disponible dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".
Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.



Inserto A + B
pantelleria cm 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO BASALTINA 5X5*

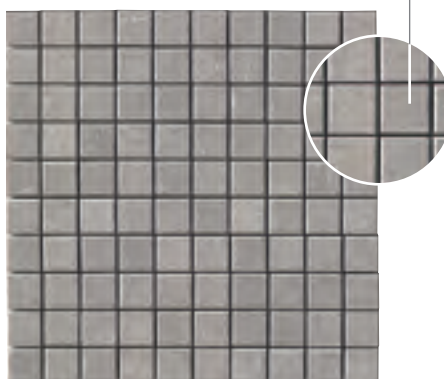


Tessera
cm 5x5 2"x2"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO BASALTINA 2,5X2,5*

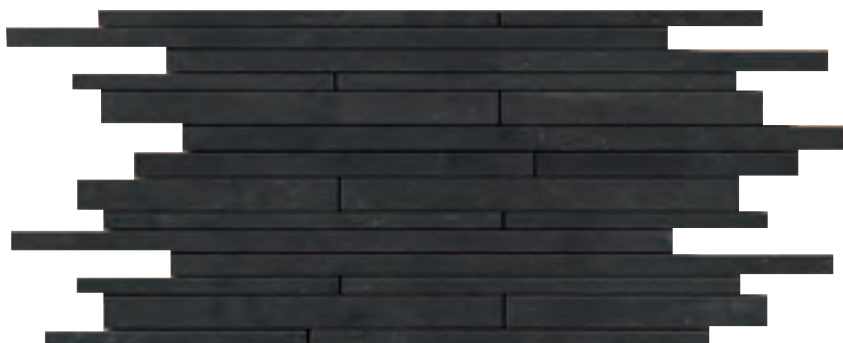


Tessera
cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

COMPOSIZIONE B*



cm 30x60 12"x24"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.
Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.
Disponibile dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".
Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.

vulcano
composizione B
cm 30x60,
mosaico basaltina 5x5
vulcano cm 30x30



NERA

..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie LAVAGNA

lavagna nera
cm 30x60

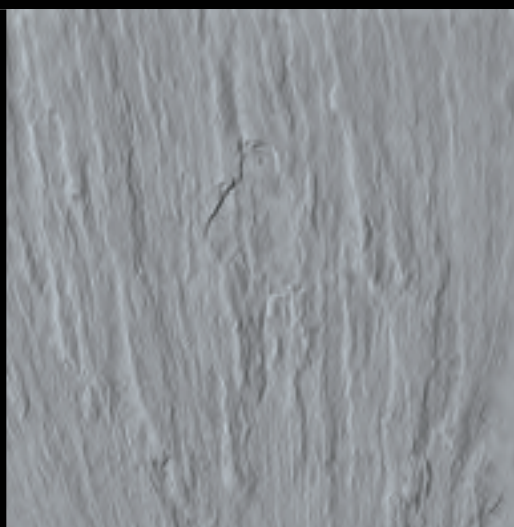


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

lavagna nera



lavagna grigia



lavagna verde



lavagna beige



lavagna bianca



Leggera stonalizzazione
Light mixed shading
Légèrement dénuancé
Leichtes Farbspiel





lavagna bianca cm 30x60, lavagna nera cm 30x60

:: PIETRA DI LUSERNA :: PIETRA NORVEGESE :: PIETRA PIASENTINA :: PIETRE ETRUSCHE :: PIETRE DI SARDEGNA ::
 PORFIDO :: QUARZITE :: TERRE TOSCANE ::

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"	cm 60x60* 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	● (Solo Only Lavagna nera)
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5

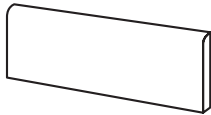
● naturale matt naturelle matt **R10 A**

Le piastrelle della serie Lavagna sono fornite rettificate in un'unico calibro.
Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
The tiles in the Lavagna series come in a single caliber, rectified version.
All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Les carreaux de la série Lavagna sont fournis rectifiés en un unique calibre.
Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
Die Fliesen der Serie Lavagna werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen
geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

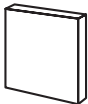
*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato
con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must
be used in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec
d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates
mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

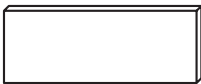
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



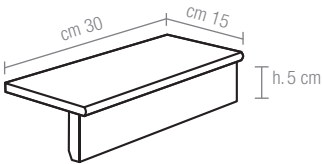
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



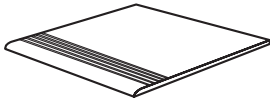
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



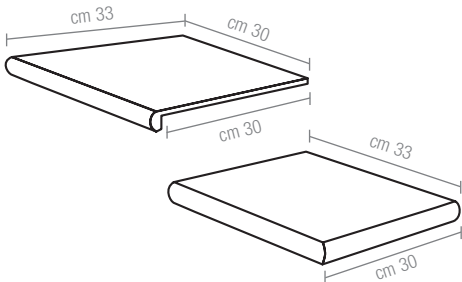
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Piece collee Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Scalino
e scalino angolare
cm 30x33
12"x13"



lavagna nera cm 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

pietre native

MOSAICO LAVAGNA NERA



Tessera
cm 7,5x7,5 - 3"x3"

cm 40x40 16"x16"
su rete on net sur trame auf Netz

FASCIA LAVAGNA VETRO



cm 15,5x40 6¼"x16"
su rete on net sur trame auf Netz

LISTONE LEGNO*



cm 7x40 2¾"x16"

TOZZETTO LEGNO*



cm 7x7 2¾"x2¾"

*In legno naturale.
Il particolare trattamento
permette la posa con
gli stessi collanti utilizzati
per le piastrelle ceramiche
Natural Wood.
Their special treatment
allows the employment
during the laying of the
same glues used fo
ceramic tiles.
Bois Naturelle. Leur
traitement particulier permet
le pose avec les meme
adhésifs utilisés pour les
carreaux en grès cérame.
Naturliches Holz.
Die Sonderbehandlung
ermoeglicht die Verlung
mit der gleichen Klebstoffe
die normalerweise fuer
Feinsteinzeugfliesen
verwendet sind.



lavagna bianca cm 30x60



lavagna beige, lavagna grigia

GRIGIO naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA **METEOR** MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie METEOR

meteor grigio
cm 30x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

grafite



nero



india green



brown



rosso



noce



Media stonizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel



grigio



beige

**meteor nero** cm 60x60

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

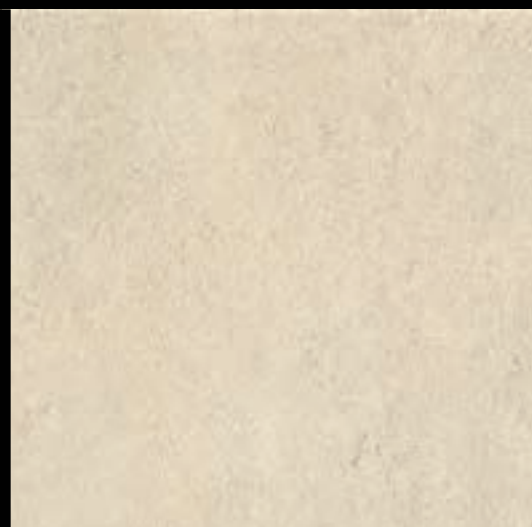
blu



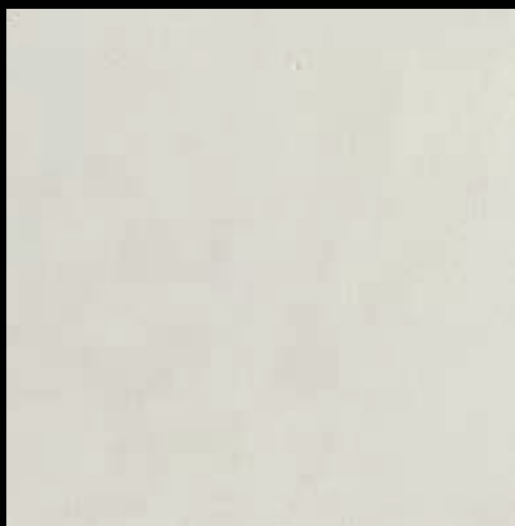
verde



almond



perla



bianco



Media stonalizzazione
Medium mixed shading
Moyennement dénuancé
Mittleres Farbspiel





meteor almond cm 60x60

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

							
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 15x60 6"x24"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"	cm 45x45 18"x18"	cm 60x60* 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	 	 	 	 	 		 
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5 mm 8,3**	mm 9,5 mm 9,5**	mm 9,5	mm 9,5**	mm 10,5 mm 10,5**

 naturale matt naturel matt **R10**  lappata

Le piastrelle della serie Meteor sono fornite rettificate in un unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
The tiles in the Meteor series come in a single calibre, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Les carreaux de la série Meteor sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
Die Fliesen der Serie Meteor werden in einem einzigen Werkmass massgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.

**Solo naturale, versione non rettificata e solo nei colori: Only matt, not rectified version and only in the colours:
Seulement naturel, version non rectifiée et seulement dans les couleurs : Nur matt, in der nicht rektifizierte Version und in die Farben: **Nero, Grigio, Noce, Beige, Almond, Bianco**

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

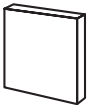
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel

cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"
cm 9x60 3½"x24"



Tozzetto Insert
Cabochon Einleger

cm 9x9 3½"x3½"



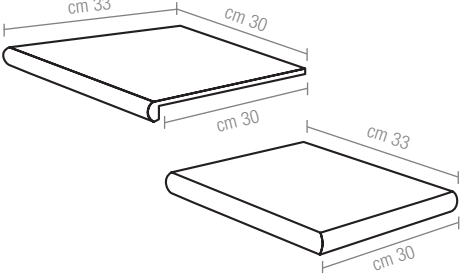
Listello Listel
Listel Zeilerleiste

cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



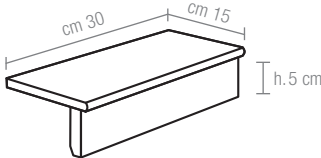
Scalino
e scalino angolare

cm 30x33 12"x13"



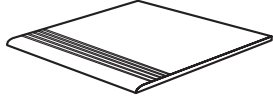
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Pecce collee Geklebter Stück

cm 15x30x5 6"x12"x2"

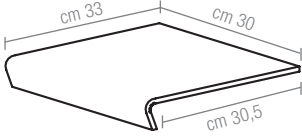


Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte

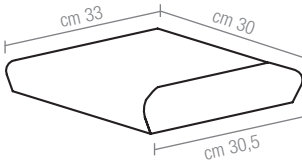
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Gradone***
cm 30x33 12"x13"
cm 60x33 24"x13"



Angolare***
cm 30x33 12"x13"
cm 60x33 24"x13"



***Produzione solo nei colori:
Only in the following colours:
Seulement dans les couleurs :
Nur für Farben: **Almond, Beige**

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

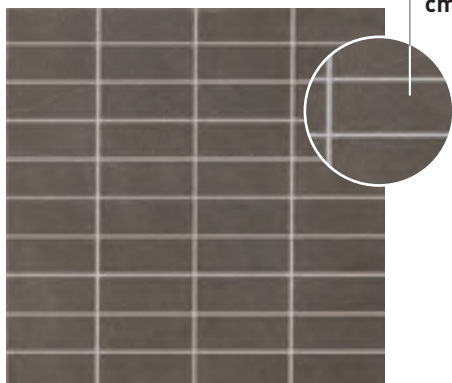
pietre native

lappata

naturale matt naturel matt
R10

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO A*

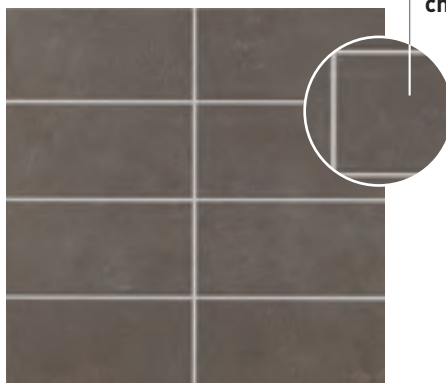


cm 30x30 12"x12"

Tessera

cm 2,5x7,5 1"x3"

DECORO B*



cm 30x30 12"x12"

Tessera

cm 7,5x15 3"x6"

DECORO C*

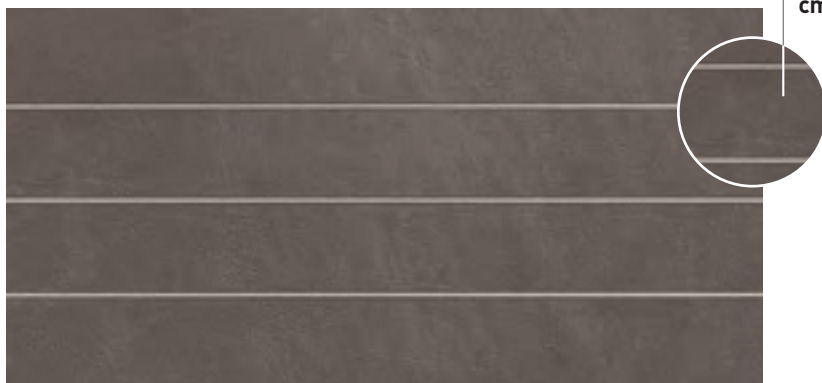


cm 30x60 12"x24"

Listelli

cm 1,5x60 ½"x24"

DECORO D*



cm 30x60 12"x24"

Listelli

cm 7,5x60 3"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.
Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.
Disponibile dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".
Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.

**meteor brown cm 30x30,
matita meteor brown,
decoro meteor brown A
cm 30x30,
decoro meteor brown B
cm 30x30**

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MATITA METEOR GRAFITE *



cm 1,2x30 ½" x 12"

* Disponibile nei colori: Available in the colours:

Disponibile dans les couleurs : Verfügbar in den folgenden Farben:

Grafite (Tozzetto Platino), Blu (Tozzetto Platino), Nero (Tozzetto Platino), Beige (Tozzetto Oro), Almond (Tozzetto Oro), Brown (Tozzetto Rame)

MATITA ACCIAIO



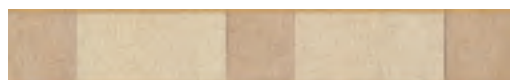
cm 0,3x60 ¼" x 24"

BACCHETTA ALLUMINIO



cm 0,3x60 ¼" x 24"

FASCIA RIPOSO METEOR A**



cm 6x40 2 ¾" x 16"

FASCIA DECORO METEOR A**



cm 6x40 2 ¾" x 16"

ANGOLO METEOR A**



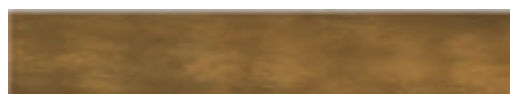
cm 6x6 2 ¾" x 2 ¾"

** Disponibile nelle versioni: Available in the colours:

Disponibile dans les couleurs : Verfügbar in den folgenden Farben:

A (Beige/Almond), B (Blu/Perla), C (Verde/Almond), D (Nero/Grigio)

LISTONE LEGNO***



cm 7x40 2 ¾" x 16"

TOZZETTO LEGNO***



cm 7x7 2 ¾" x 2 ¾"

*** In legno naturale. Il particolare trattamento permette la posa con gli stessi collanti utilizzati per le piastrelle ceramiche.

Natural Wood. Their special treatment allows the employment during the laying of the same glues used for ceramic tiles.

Bois Naturelle. Leur traitement particulier permet la pose avec les mêmes adhésifs utilisés pour les carreaux en grès cérame.

Natürliches Holz. Die Sonderbehandlung ermöglicht die Verlegung mit den gleichen Klebstoffen, die normalerweise für Feinsteinzeugfliesen verwendet sind.



meteor almod, grigio, nero, perla cm 30x30

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANI

meteor grafite
cm 30x30, 30x60

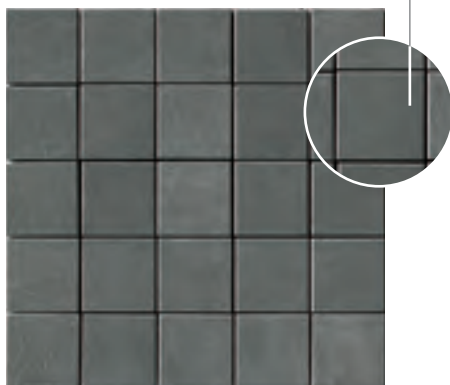
Ph. Barbara Jodice, Bellissimo, SLED





DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO METEOR 5X5*



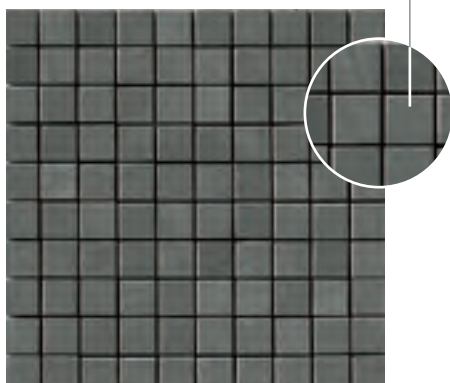
Tessera

cm 5x5 2"x2"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO METEOR 2,5X2,5*



Tessera

cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti i colori
della serie, superficie
naturale e lappata.

Available in all the colours
of the series, matt
and "lappata" surface.

Disponibile dans toutes les
couleurs de la série, surface
naturelle et "lappata".

Verfügbar in allen Farben,
matte und "lappata"
Oberfläche.



meteor beige cm 30x60



MINERAL WHITE

..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

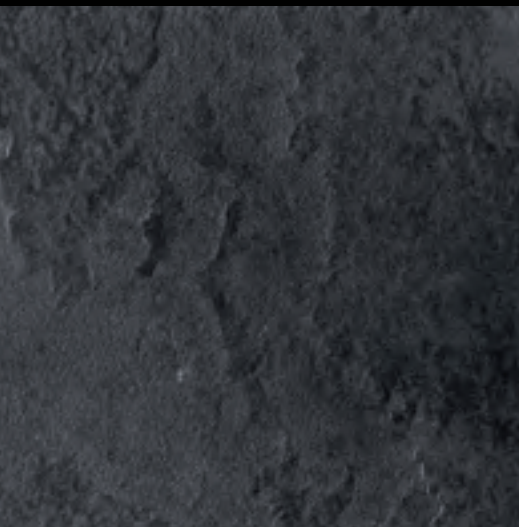
serie MINERAL CHROM

mineral white
cm 30x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

mineral black



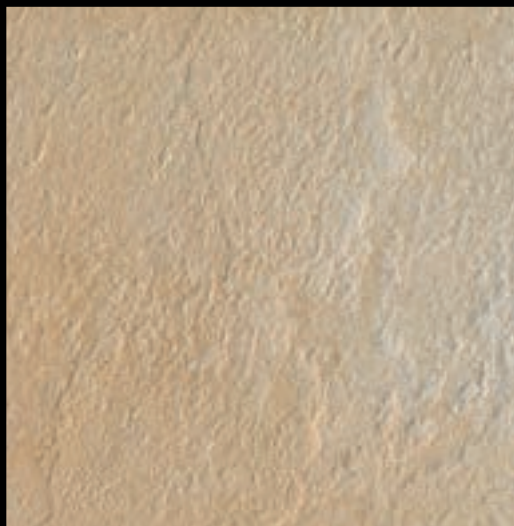
mineral grey



mineral white



mineral brown



mineral gold



mineral beige



Stonalizzazione accentuata
 Heavy mixed shading
 Fortement dénuancé
 Starkes Farbspiel



AMAZZONIA



BASALTINA



LAVAGNA



METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA



PIETRA BLUE



PIETRA D'ISTRIA



mineral grey cm 30x60

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANE



Ph. Brett Boardman



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15* 6"x6"	cm 15x30* 6"x12"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

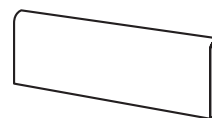
● naturale matt naturelle matt **R10 A+B**

*Non rettificato unico calibro. Unrectified, monocalibre. Non rectifié dans un calibre unique. Nicht kalibriert Einziges Kaliber.

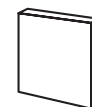
Le piastrelle della serie Mineral Chrom sono fornite rettificate in un'unico calibro.
 Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
 The tiles in the Mineral Chrom series come in a single caliber, rectified version.
 All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
 Les carreaux de la série Mineral Chrom sont fournis rectifiés en un unique calibre.
 Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
 Die Fliesen der Serie Mineral Chrom werden in einem einzigen Werkmass
 maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten
 und geliefert werden.

PEZZI SPECIALI TRIMS
 ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



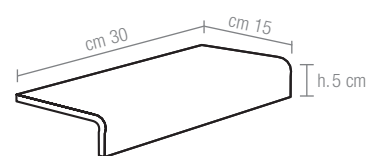
Tozzetto Insert
 Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



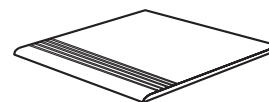
Listello Listel
 Listel Zeierleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



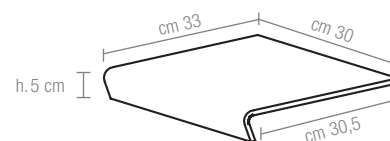
Terminale
 Pezzo unico piegato
 Bent single piece
 Dans une seule pièce pliée
 Gebogenes Einzelstück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



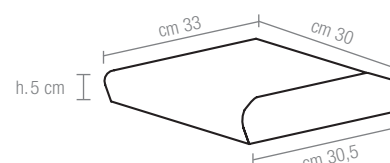
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



Gradone
cm 30x33 12"x13"



Angolare
cm 30x33 12"x13"



mineral brown cm 15x15, mineral white cm 15x15



mineral black cm 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO MINERAL 5X5*

Tessera
cm 5x5 2"x2"



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO MINERAL 2,5X2,5*

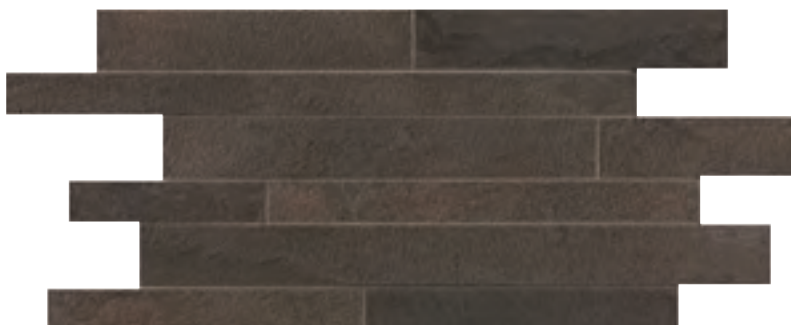
Tessera
cm 2,5x2,5 1"x1"



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

COMPOSIZIONE A*



cm 30x60 12"x24"

su rete on net sur trame auf Netz

MATITA ACCIAIO



cm 0,3x60 ¼"x24"

DECORO MINERAL*



cm 30x60 12"x24"

BACCHETTA ALLUMINIO



cm 0,3x60 ¼"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie. Available in all the colours of the series. Disponible dans toutes les couleurs de la série. Verfügbar in allen Farben.



mineral brown cm 30x60, mosaico mineral brown 2,5x2,5 e 5x5 cm 30x30

BAVIERA OCRA

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRA DI BAVIERA

baviera grigia,
quarzite grigia,
luserna
cm 15x15



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

baviera ocra



baviera beige



baviera grigia



Leggera stonalizzazione
Light mixed shading
Légèrement dénuancé
Leichtes Farbspiel



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

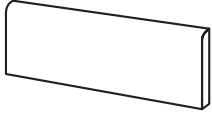
				
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

● naturale matt naturelle matt **R10 A+B**

Le piastrelle della serie Pietra di Baviera sono fornite rettificate in un'unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
 The tiles in the Pietra di Baviera series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
 Les carreaux de la série Pietra di Baviera sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
 Die Fliesen der Serie Pietra di Baviera werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

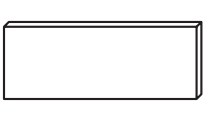
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



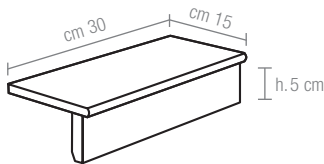
Tozzetto Insert
 Cabochoon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



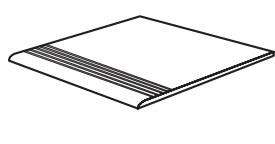
Listello Listel
 Listel Zeierleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



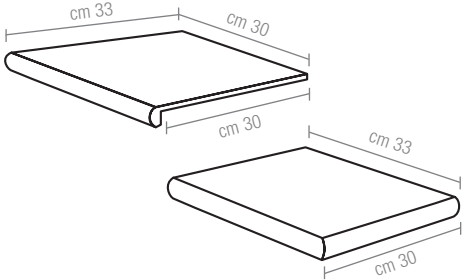
Terminale
 Pezzo incollato Glued piece
 Piece collee Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Scalino e scalino angolare
cm 30x33
 12"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA RIPOSO BAVIERA
BEIGE /OCRA*



cm 12,5x40 5"x16"

FASCIA DECORO BAVIERA
BEIGE /OCRA*



cm 12,5x40 5"x16"

ANGOLO BAVIERA
BEIGE/OCRA*



cm 12,5x12,5 5"x5"



baviera beige cm 30x30, 30x60

*Disponibile nei colori:
Available in the colours:
Disponibile dans les couleurs :
Verfügbar in den folgenden Farben:
Beige/Ocra, Grigia

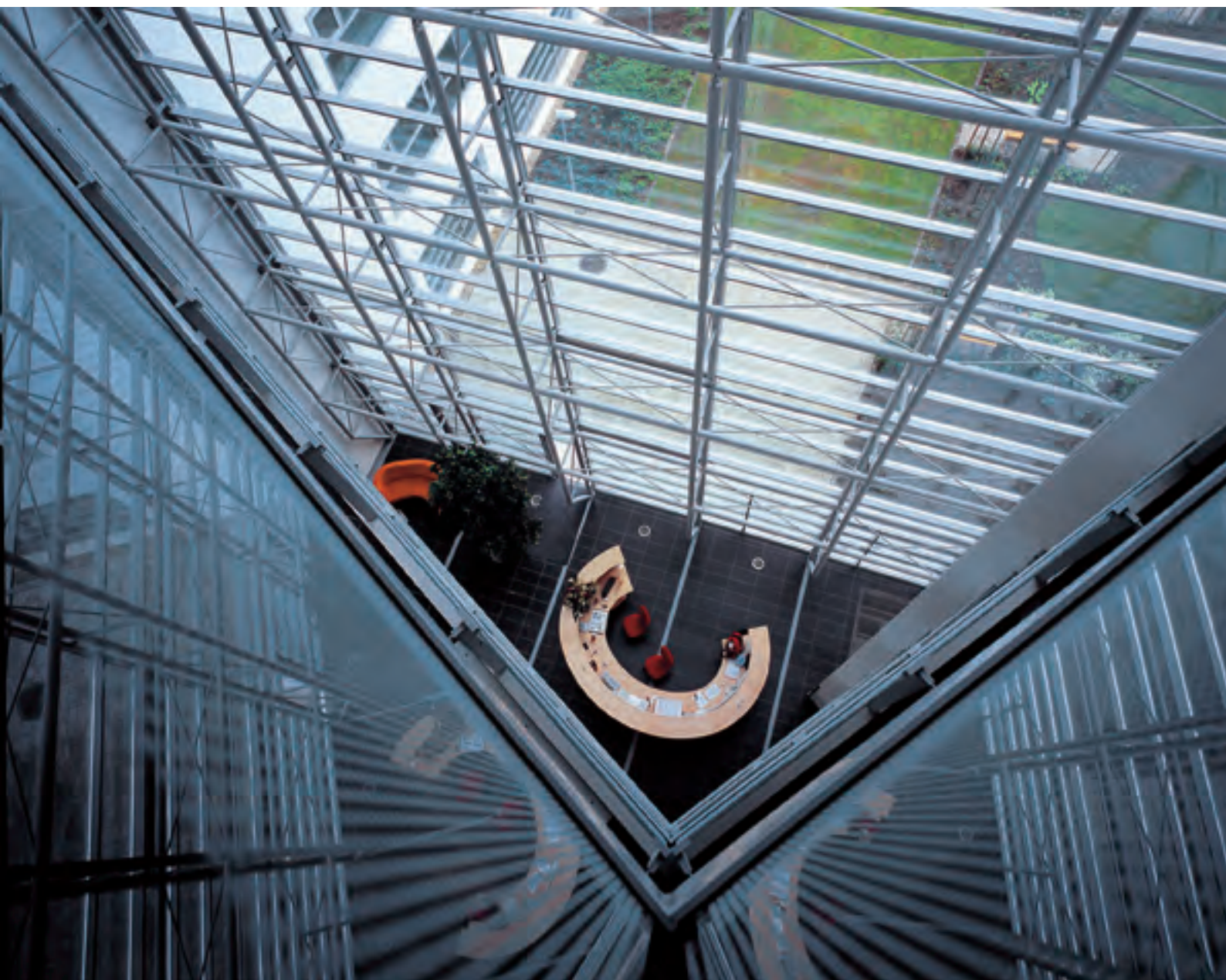


BLUE MOON naturale **matt** naturelle **matt**

⋮ AMAZZONIA ⋮ BASALTINA ⋮ LAVAGNA ⋮ METEOR ⋮ MINERAL CHROM ⋮ PIETRA DI BAVIERA **PIETRA BLUE** PIETRA D'ISTRIA ⋮

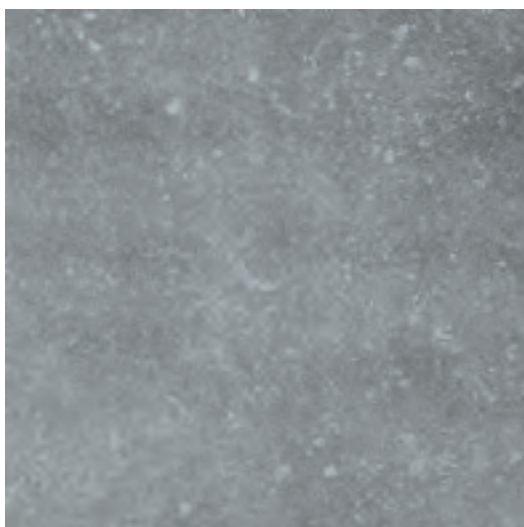
serie PIETRA BLUE

blue moon
cm 30x60

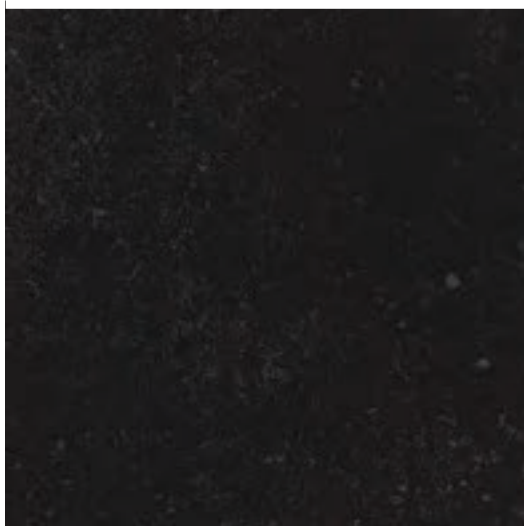


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

blue brut



blue brut fiammata



blue moon



blue moon fiammata

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"	cm 60x60* 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	● ●	● ●	● ●	● (Solo Only Blue Moon)
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5

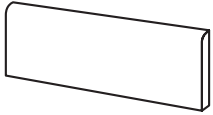
● naturale matt naturelle matt ● fiammata **R11 A**

Le piastrelle della serie Pietra Blue sono fornite rettificate in un'unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
The tiles in the Pietra Blue series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Les carreaux de la série Pietra Blue sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
Die Fliesen der Serie Pietra Blue werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert.
Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

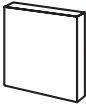
*Attenzione! Spessore 10,5 mm.
In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.
Warning! Thickness 10.5 mm.
Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm.
En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm.
Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



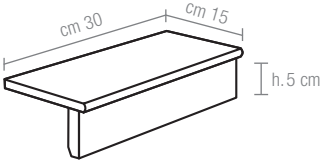
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



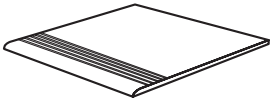
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



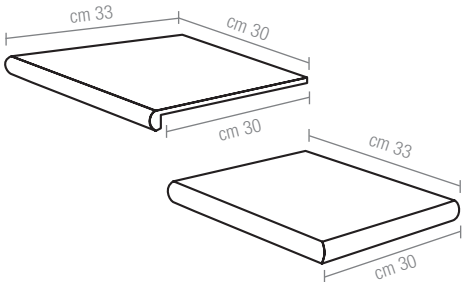
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Pièce collée Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Scalino
e scalino angolare
cm 30x33
12"x13"



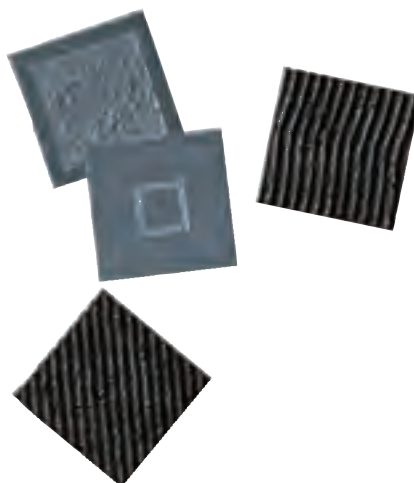
DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO BLUE MOON*



cm 40x40 16"x16"

DECORI ASSORTITI*



cm 9,5x9,5 3¾"x3¾"

BLUE BRUT RIQUADRATA R11A



cm 40x40 16"x16"

Il decoro è disponibile sia come pezzo unico nel f.to 40x40 che come tozzetti 10x10 assortiti nei vari disegni in scatole da 32 pezzi. The pattern is available in single, 40x40 format pieces as well as in the 10x10 version in boxes of 32 assorted tiles.

Le décor est disponible aussi bien comme pièce unique dans le format 40x40 que comme cabochons 10x10 assortis dans les différents dessins, en boîte de 32 pièces. Der Dekor ist sowohl als Einzelteil im Format 40x40 als auch als Einleger 10x10 in verschiedenen Mustern in 32-St.-Schachteln erhältlich.

*Disponibile nei colori available in the colours disponible dans les couleurs verfügbar in den folgenden Farben: **blue moon, blue brut**



blue brut fiammata cm 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

TERMINALE ALLUMINIO

cm 1x30 $\frac{3}{8}$ "x12"

MATITA ALLUMINIO

cm 1,2x30 $\frac{1}{2}$ "x12"

ANGOLO TERMINALE ALLUMINIO

cm 1x1 $\frac{3}{8}$ "x $\frac{3}{8}$ "

TOZZETTO ALLUMINIO

cm 1,5x1,5 $\frac{1}{2}$ "x $\frac{1}{2}$ "

FASCIA BLUE MOON/ISTRIA*

cm 5x40 2"x16"

ANGOLO BLUE MOON/ISTRIA*

cm 5x5 2"x2"

* Disponibile nelle versioni Available in the colours Disponible dans les couleurs Verfügbar in den folgenden Farben: **blue moon/istria**, **blue moon/piasentina**, **blue moon/porfido**



blue moon cm 30x60



blue brut cm 30x30, blue moon cm 30x30

PIETRA DI LUSERNA :: PIETRA NORVEGESE :: PIETRA PIASENTINA :: PIETRE ETRUSCHE :: PIETRE DI SARDEGNA :: PORFIDO :: QUARZITE :: TERRE TOSCANE ::

ISTRIA naturale **matt** naturelle **matt**

.....
AMAZZONIA

.....
BASALTINA

.....
LAVAGNA

.....
METEOR

.....
MINERAL CHROM

.....
PIETRA DI BAVIERA

.....
PIETRA BLUE

.....
PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRA D'ISTRIA

istria
cm 30x60,
blue brut
cm 9x30



ISTRIA bocciardata R10 A+B



..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE **PIETRA D'ISTRIA**

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	 	 	 	 
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

● naturale matt naturelle matt ● bocciardata R10 A+B

Le piastrelle della serie Pietra d'Istria sono fornite rettificate in un unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
 The tiles in the Pietra d'Istria series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
 Les carreaux de la série Pietra d'Istria sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
 Die Fliesen der Serie Pietra d'Istria werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.



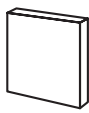
istria bocciardata, cm 40x40

PEZZI SPECIALI TRIMS
 ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

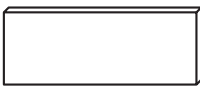
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



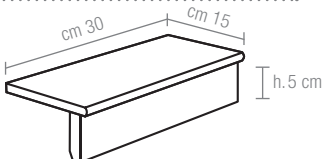
Tozzetto Insert
 Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



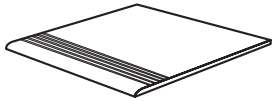
Listello Listel
 Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



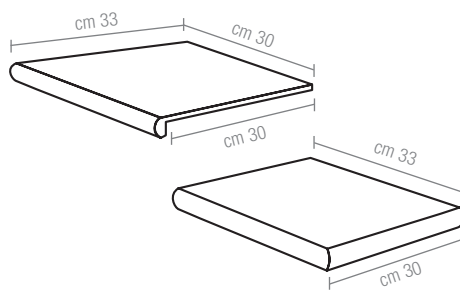
Terminale
 Pezzo incollato Glued piece
 Pièce collée Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Scalino
 e scalino angolare
**cm 30x33
 12"x13"**



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

TERMINALE ALLUMINIO

cm 1x30 $\frac{3}{8}$ "x12"

MATITA ALLUMINIO

cm 1,2x30 $\frac{1}{2}$ "x12"

ANGOLO TERMINALE ALLUMINIO

cm 1x1 $\frac{3}{8}$ "x $\frac{3}{8}$ "

TOZZETTO ALLUMINIO

cm 1,5x1,5 $\frac{1}{2}$ "x $\frac{1}{2}$ "

FASCIA BLUE MOON/ISTRIA

cm 5x40 2"x16"

ANGOLO BLUE MOON/ISTRIA

cm 5x5 2"x2"



istria cm 30x60



istria cm 40x40, blue moon cm 40x40, fascia blue moon/istria cm 5x40, angolo blue moon/istria cm 5x5

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANE

LUSERNA

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

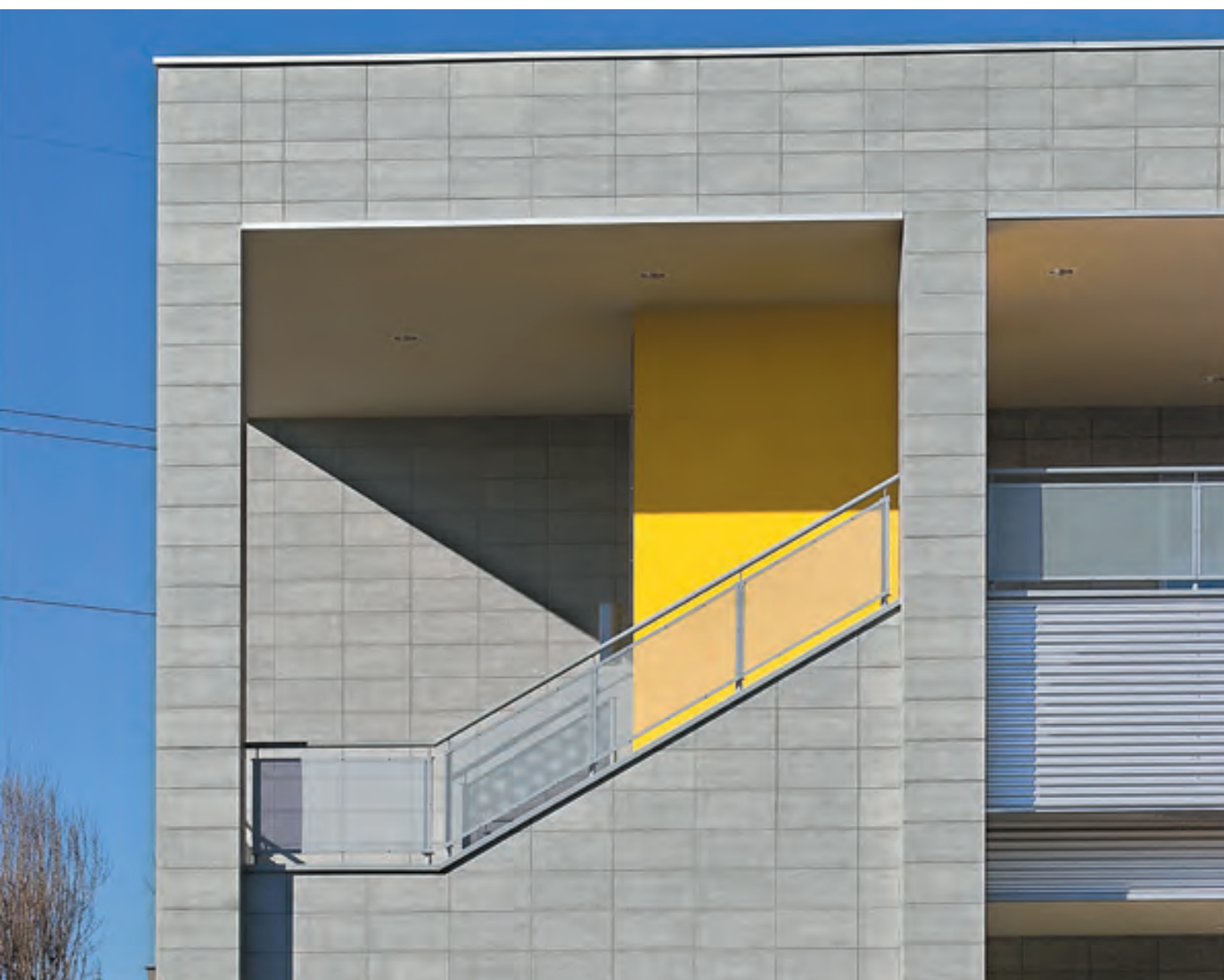
PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRA DI LUSERNA

luserna
cm 15x60, 30x60



luserna



Leggera stonalizzazione
Light mixed shading
Légèrement dénuancé
Leichtes Farbspiel



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

● naturale matt naturelle matt **R10 A+B**

Le piastrelle della serie Pietra di Luserna sono fornite rettificate in un'unica calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.

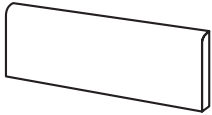
The tiles in the Pietra di Luserna series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.

Les carreaux de la série Pietra di Luserna sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.

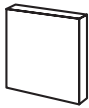
Die Fliesen der Serie Pietra di Luserna werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

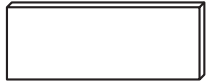
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



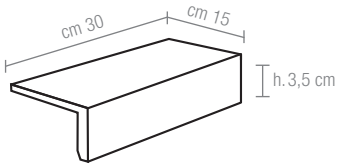
Tozzetto Insert
 Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



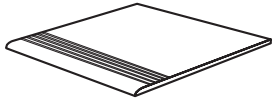
Listello Listel
 Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



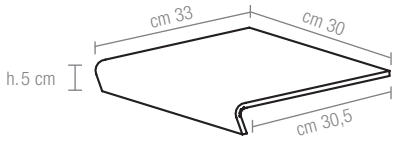
Terminale
 Pezzo unico Single piece
 Une seule pièce EinzelStück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1½"



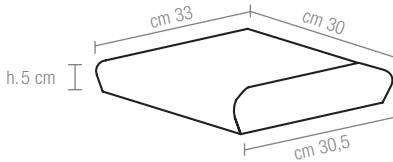
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



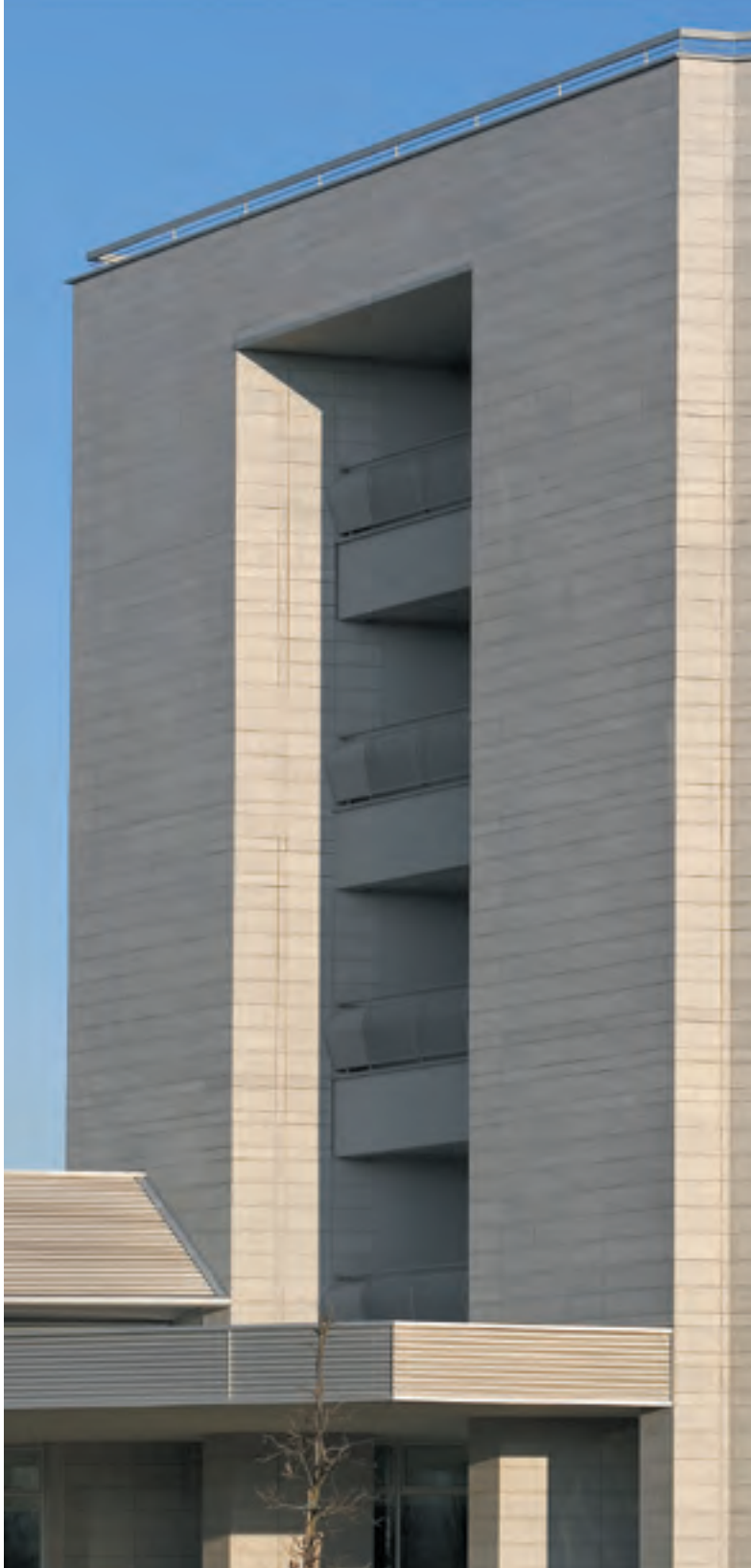
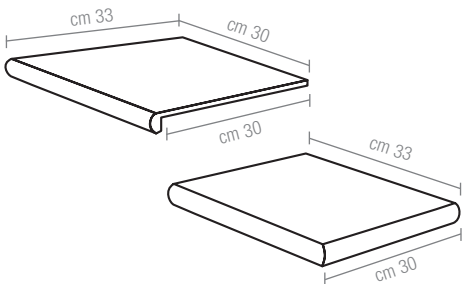
Gradone
cm 30x33 12"x13"



Angolare
cm 30x33 12"x13"



Scalino
 e scalino angolare
cm 30x33 12"x13"



luserna cm 15x60, 30x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO LUSERNA



Tessera

cm 7,5x7,5 3"x3"

cm 40x40 16"x16"

su rete on net sur trame auf Netz

FASCIA RIPOSO LUSERNA



cm 12,5x40 5"x16"

FASCIA DECORO LUSERNA



cm 12,5x40 5"x16"

ANGOLO LUSERNA



cm 12,5x12,5 5"x5"



mosaico luserna cm 40x40



LILLEHAMMER naturale **matt** naturelle **matt**

..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRA NORVEGESE

lillehammer
cm 30x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

narvik



otta



bergen



lillehammer

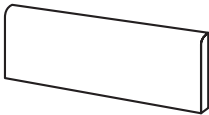
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5

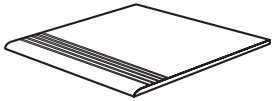
● naturale matt naturelle matt

PEZZI SPECIALI TRIMS
 ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
 Nez de marche
 Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"

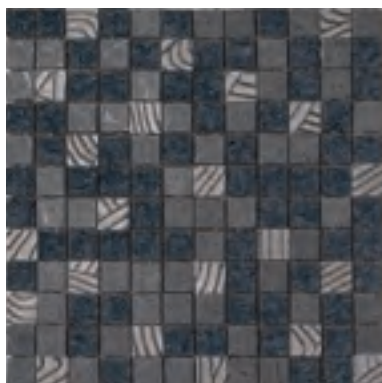




narvik cm 30x60,
mosaico lillehammer cm 30x30

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO OTTA/NARVIK



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

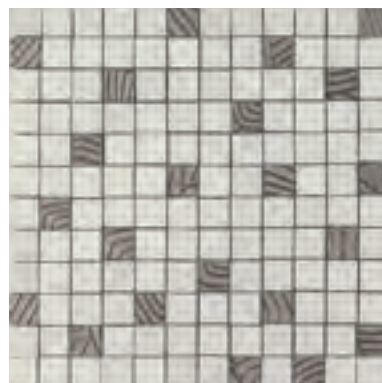
MOSAICO BERGEN



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO LILLEHAMMER



cm 30x30 12"x12"

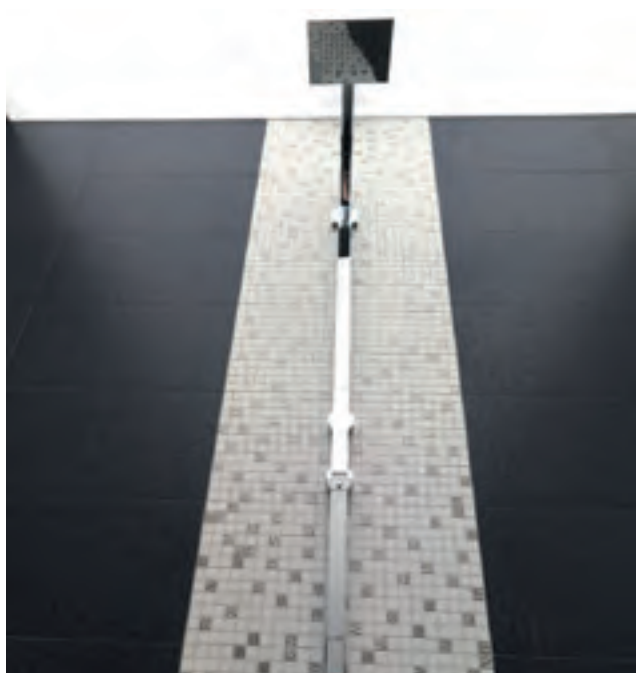
su rete on net sur trame auf Netz

LISTELLO RILIEVI PLATINO



cm 2,5x60 1"x24"

narvik
cm 30x60
mosaico
lillehammer
cm 30x30



lillehammer
cm 30x60,
narvik
cm 30x60,
listello rilievi
platino cm 2,5x60



PIASENTINA

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

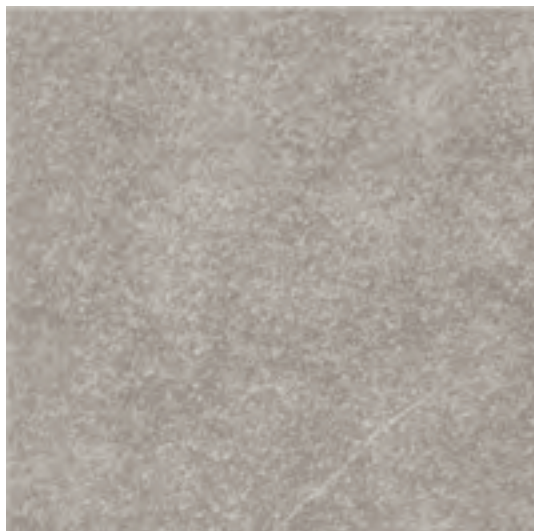
PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRA PIASENTINA

piasentina
cm 30x30,
cm 30x60



piasentina



Media stonalizzazione
Medium mixed shading
Moyennement dénuancé
Mittleres Farbspiel



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"	cm 60x60* 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5

● naturale matt naturelle matt **R10 A+B**

Le piastrelle della serie Pietra Piasentina sono fornite rettificate in un'unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.

The tiles in the Pietra Piasentina series come in a single caliber, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.

Les carreaux de la série Pietra Piasentina sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.

Die Fliesen der Serie Pietra Piasentina werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine

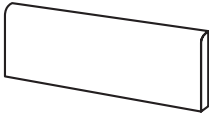
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats

Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande

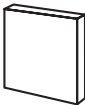
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



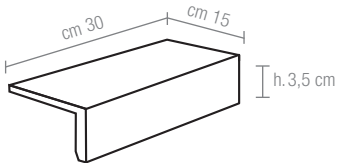
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



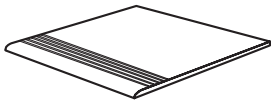
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



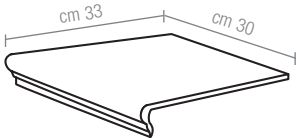
Terminale
Pezzo unico Single piece
Une seule pièce EinzelStück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1½"



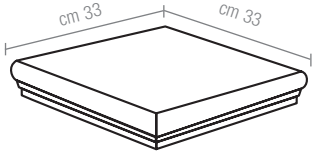
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



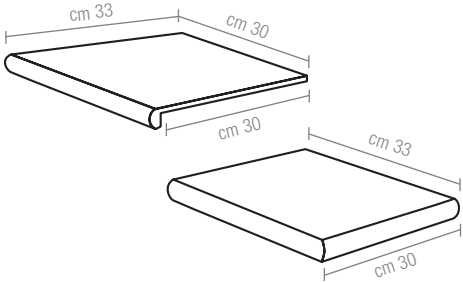
Gradone Piasentina
Pezzo unico Single piece
Pièce unique EinzelStück
cm 30x33 12"x13"



Angolare Piasentina
Pezzo unico Single piece
Pièce unique EinzelStück
cm 33x33 13"x13"



Scalino
e scalino angolare
cm 30x33 12"x13"



piasentina cm 40x40



piasentina cm 60x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE



piasentina cm 30x60

MOSAICO PIASENTINA



Tessera

cm 7,5x7,5 3"x3"

cm 40x40 16"x16"

su rete on net sur trame auf Netz

FASCIA RIPOSO PIASENTINA



cm 12,5x40 5"x16"

FASCIA DECORO PIASENTINA



cm 12,5x40 5"x16"

ANGOLO PIASENTINA



cm 12,5x12,5 5"x5"

FASCIA BLUE MOON/PIASENTINA



cm 5x40 2"x16"

ANGOLO BLUE MOON/PIASENTINA



cm 5x5 2"x2"



piasentina cm 60x60

PIETRA DI LUSERNA PIETRA NORVEGESE **PIETRA PIASENTINA** PIETRE ETRUSCHE PIETRE DI SARDEGNA PORFIDO QUARZITE TERRE TOSCANE

SANTAFIORA naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie PIETRE ETRUSCHE

santafiora
cm 30x60,
pitigliano
cm 15x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

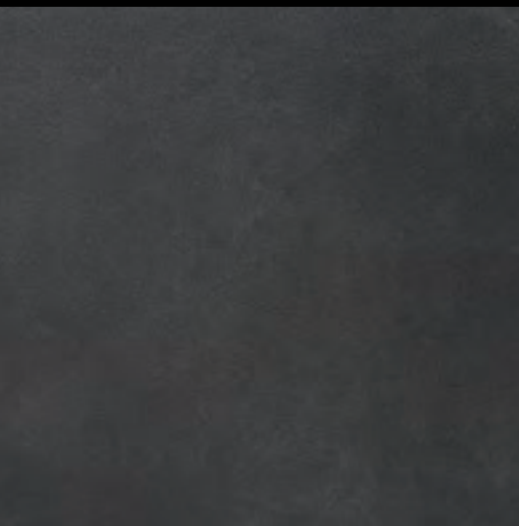
sovana



santafiora



pitigliano



manciano



vulci



capalbio



Leggera stonalizzazione
 Light mixed shading
 Légèrement dénuancé
 Leichtes Farbspiel



tuscania



saturnia



paestum



pietre native

pitigliano
cm 30x120,
60x120



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

								
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 15x60 6"x24"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 45x90* 18"x36"	cm 60x60* 24"x24"	cm 60x120* 24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● ●	● ●	● ●	● ●	● ●	● ●	● ●	● ●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5 mm 8,3**	mm 9,5 mm 9,5**	mm 9,5 mm 9,5** mm 4,5	mm 10,5 mm 4,5	mm 10,5 mm 10,5** mm 4,5	mm 10,5 mm 4,5
● naturale matt naturelle matt R9 ● lappata								

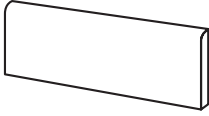
Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Sur demande peuvent être fournis tous les formats obtenus par découpe. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.

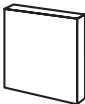
**Solo naturale, versione non rettificata e solo nei colori: Only matt, not rectified version and only in the colours:
Seulement naturel, version non rectifiée et seulement dans les couleurs : Nur matt, in der nicht rektifizierte Version und in die Farben:
Manciano, Sovana, Capalbio, Tuscania, Paestum, Saturnia

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

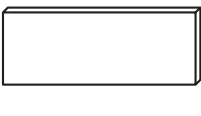
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



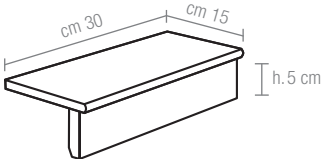
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



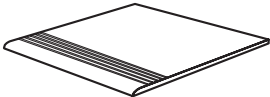
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



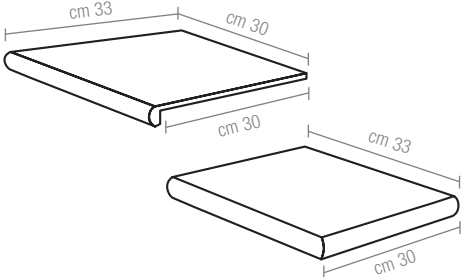
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Pièce collée Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



Scalino
e scalino angolare
**cm 30x33
12"x13"**





santafiora cm 45x45

..... PIETRA DI LUSERNA PIETRA NORVEGESE PIETRA PIASENTINA **PIETRE ETRUSCHE** PIETRE DI SARDEGNA
 PORFIDO QUARZITE TERRE TOSCANE

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

lappata



pietre native

naturale matt naturel matt
R9

Le piastrelle della serie Pietre Etrusche sono rettificate in un unico calibro.

La speciale rettifica permette anche l'accostamento senza fuga di lastre dello stesso formato. In caso di posa di formati diversi, vedere la "Tabella Formati" e specificare espressamente nell'ordine eventuali richieste riguardanti la dimensione della fuga.

The tiles in the Pietre Etrusche series are ground to a single size. This special grinding process allows tiles of the same format to be fixed without gaps. If different formats are fixed, please consult the "Format Table" and explicitly specify any requirements concerning the size of the gap when ordering.

Les carreaux de la série Pietre Etrusche sont rectifiés selon un calibre unique.

Cette rectification spéciale permet aussi d'effectuer la pose sans joint de dalles du même format.

Dans le cas de formats différents, voir le «Tableau des Formats » et spécifier dans la commande les exigences éventuelles concernant la dimension du joint.

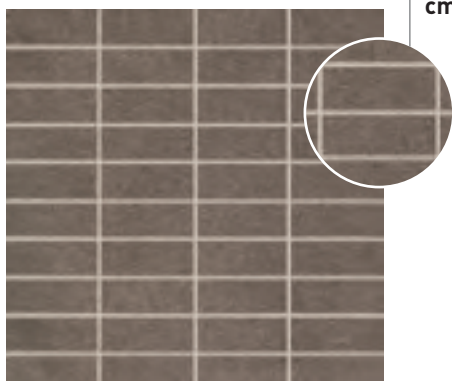
Alle Fliesen der Serie Pietre Etrusche sind auf das gleiche Maß geschliffen. Der spezielle Schliff erlaubt es, Platten desselben Formats auch ohne Fuge nebeneinander anzubringen. Werden andere Formate verlegt, in der "Formattabelle" nachsehen und auf dem Auftrag ausdrücklich eventuelle Sonderwünsche betreffs der Fugengröße angeben

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO A*

Tessera

cm 2,5x7,5 1"x3"

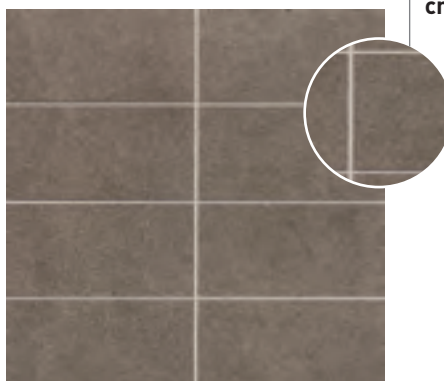


cm 30x30 12"x12"

DECORO B*

Tessera

cm 7,5x15 3"x6"



cm 30x30 12"x12"

DECORO C*

Listelli

cm 1,5x60 ½"x24"

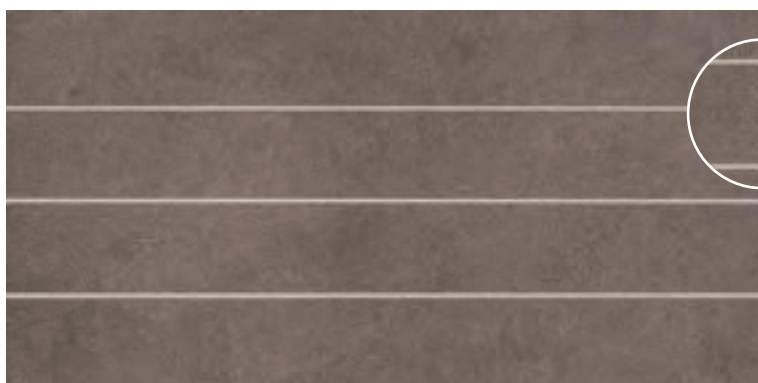


cm 30x60 12"x24"

DECORO D*

Listelli

cm 7,5x60 3"x24"



cm 30x60 12"x24"

LISTELLO DECORO*



cm 2,5x60 1"x24"

Per mettere in risalto la trama del decoro si consiglia l'utilizzo di fughe colorate in contrasto col colore della piastrella. We recommend use of coloured grouting that contrasts with the colour of the tiles to emphasize the patterning. Pour mettre en valeur la trame du décor, nous conseillons d'utiliser des joints colorés en contraste avec la couleur du carreau. Zur Hervorhebung des Verzierungsmusters empfiehlt es sich, von der Fliesenfarbe abweichende farbige Fugen zu verwenden.

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata. Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface. Disponible dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata". Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.

sovana cm 15x60, cm 30x60,
 decoro sovana B cm 30x30,
 decoro sovana C cm 30x60,
 listello decoro sovana cm 2,5x60,
 tozzetto bronzo cm 2,5x2,5



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MATITA ACCIAIO



cm 0,3x60 1/4"x24"

BACCHETTA ALLUMINIO



cm 0,3x60 1/4"x24"

TOZZETTO BRONZO



cm 2,5x2,5 1"x1"

Abbinabile ai colori:
Can be matched with the colours:
Assortie aux couleurs:
Passend mit folgenden Farben:
Sovana, Santafiora, Pitigliano

TOZZETTO ORO



cm 2,5x2,5 1"x1"

Abbinabile ai colori:
Can be matched with the colours:
Assortie aux couleurs:
Passend mit folgenden Farben:
Saturnia, Tuscania

TOZZETTO ARGENTO



cm 2,5x2,5 1"x1"

Abbinabile ai colori:
Can be matched with the colours:
Assortie aux couleurs:
Passend mit folgenden Farben:
Manciano, Vulci, Paestum, Capalbio

FASCIA ETRUSCA A*



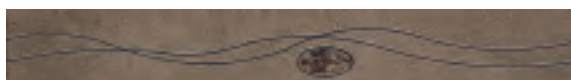
cm 5x45 2"x18"

ANGOLO ETRUSCA A*



cm 5x5 2"x2"

FASCIA DECORO**



cm 6x45 2 3/8"x18"

FASCIA RIPOSO**



cm 6x45 2 3/8"x18"

ANGOLO**



cm 5x5 2"x2"

*Disponibile nelle versioni:
Avalable in the colours:
Disponibile dans les couleurs :
Verfügbar in den folgenden Farben:
**A (Pitigliano/Saturnia),
B (Manciano/Capalbio),
C (Tuscania/Santafiora),
D (Pestum/Vulci)**

**Disponibile in tutti i colori della serie.
Avalable in all the colours of the series.
Disponibile dans tous les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

capalbio cm 45x45,
fascia etrusca B cm 5x45



manciano lappato cm 30x60,
capalbio lappato cm 15x60,
matita acciaio cm 0,3x60



CALA LUNA naturale **matt** naturelle **matt**



AMAZZONIA



BASALTINA



LAVAGNA



METEOR



MINERAL CHROM



PIETRA D' BAVIERA



PIETRA BLUE



PIETRA D'ISTRIA



serie PIETRE DI SARDEGNA

cala luna
cm 45x90



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

tavolara



caprera



punta molar



pevero



stintino



porto cervo



Stonalizzazione accentuata
 Heavy mixed shading
 Fortement dénuancé
 Starkes Farbspiel

porto rotondo



cala luna

porto cervo, cala luna, tavolara, porto rotondo,
caprera, punta molar matt/lappato cm 30x60



porto rotondo lappato cm 30x60

..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

								
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 15x60 6"x24"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 45x90* 18"x36"	cm 60x60* 24"x24"	cm 60x120* 24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	 	 	 	 	 	 	 	 
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5 mm 4,5	mm 10,5 mm 4,5	mm 10,5 mm 4,5	mm 10,5 mm 4,5

 naturale matt naturelle matt **R10 A**  lappata

Le piastrelle della serie Pietre di Sardegna sono fornite rettificate in un unico calibro.
Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
The tiles in the Pietre di Sardegna series come in a single calibre, rectified version.
All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Les carreaux de la série Pietre di Sardegna sont fournis rectifiés en un unique calibre.
Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
Die Fliesen der Serie Pietre di Sardegna werden in einem einzigen Werkmass
massgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

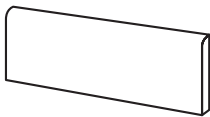
*Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato
con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used
in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres
formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen
kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.



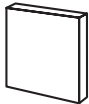
porto rotondo cm 15x60, 30x60

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

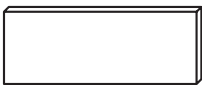
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



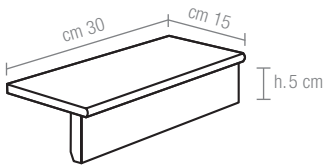
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



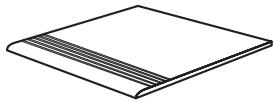
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



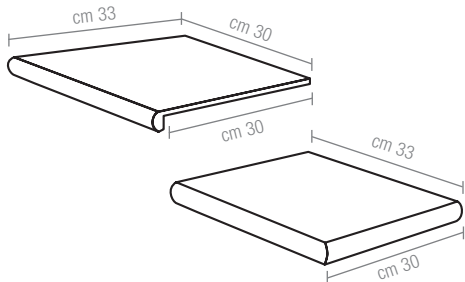
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Piece collee Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 45x45 18"x18"



Scalino
e scalino angolare
cm 30x33
12"x13"



SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

pietre native

lappata

**naturale matt naturel matt
R10 A**

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO E*

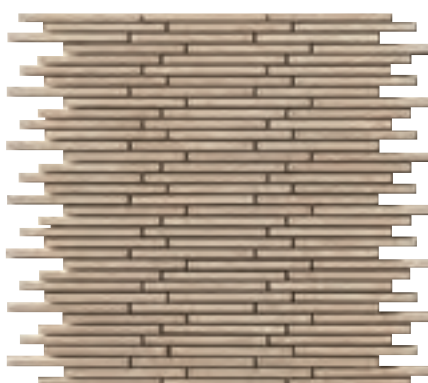


cm 30x30 12"x12"

Tessera

cm 1,5x15 ½"x6"

COMPOSIZIONE C*

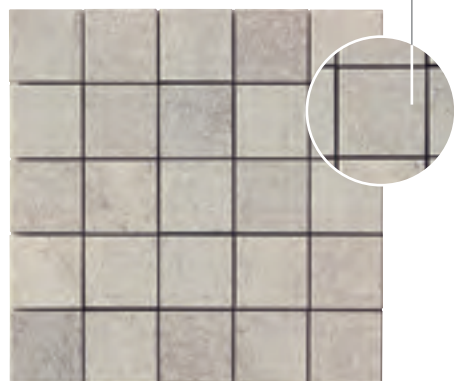


cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.
Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.
Disponibile dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".
Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.

MOSAICO SARDEGNA 5x5*



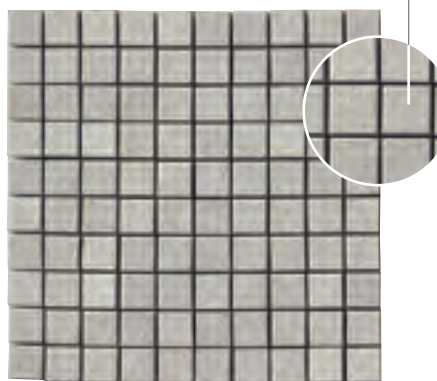
cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Tessera

cm 5x5 2"x2"

MOSAICO SARDEGNA 2,5x2,5*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Tessera

cm 2,5x2,5 1"x1"

FASCIA SARDEGNA A



cm 5x30 2"x12"

Punta Molara, Tavolara, Lavagna bianca

FASCIA SARDEGNA B



cm 5x30 2"x12"

Cala Luna, Porto Cervo, Porto Rotondo



tavolara sottile lappato cm 15x90, punta molara cm 45x90

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANE

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

COMPOSIZIONE A*



cm 30x60 12"x24"

su rete on net sur trame auf Netz

MATITA SARDEGNA



cm 1 x30 3/8"x12"

Pietra naturale natural stone
pierre natural Naturstein

MATITA ALLUMINIO



cm 1,2x30 1/2"x12"

TERMINALE ALLUMINIO



cm 1x30 3/8"x12"

TOZZETTO ALLUMINIO



cm 1,5x1,5 1/2"x1/2"

ANGOLO TERMINALE ALLUMINIO



cm 1x1 3/8"x3/8"

MATITA ACCIAIO



cm 0,3x60 1/4"x24"

BACCHETTA ALLUMINIO



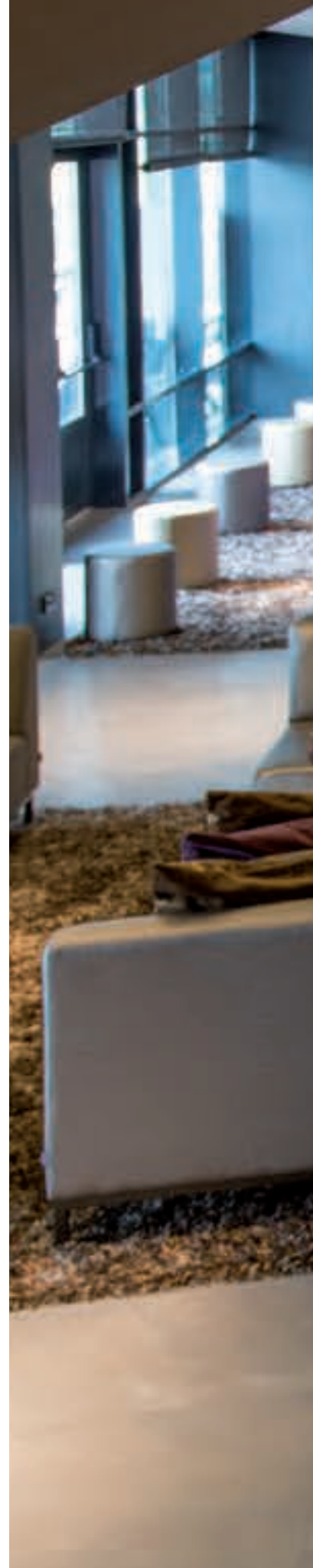
cm 0,3x60 1/4"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.

Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.

Disponible dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".

Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.





cala luna cm 45x90

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA · PORFIDO · QUARZITE · TERRE TOSCANE

PORFIDO naturale **matt** naturelle **matt**



.....AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

serie PORFIDO

porfido
cm 30x60



PORFIDO levigato **polished** poli **poliert**



..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

pietre native

				
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● ●	● ●	● ●	● ●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

● naturale matt naturelle matt **R10 A+B+C** ● Levigata Polished Polie Poliert **R9 A+B**

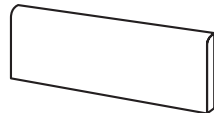


Media stonallizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel

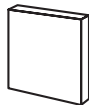
Le piastrelle della serie Porfido sono fornite rettificate in un unico calibro.
 Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
 The tiles in the Porfido series come in a single caliber, rectified version.
 All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
 Les carreaux de la série Porfido sont fournis rectifiés en un unique calibre.
 Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
 Die Fliesen der Serie Porfido werden in einem einzigen Werkmass
 maßgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten
 und geliefert werden.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

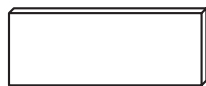
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



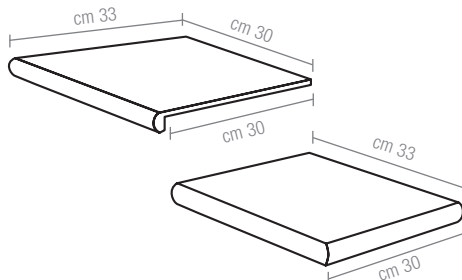
Tozzetto Insert
 Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



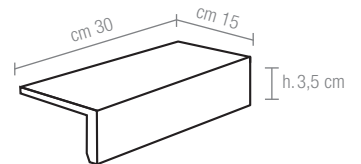
Listello Listel
 Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x40 3½"x16"



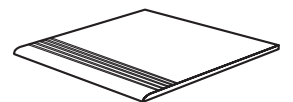
Scalino
 e scalino angolare
cm 30x33
 12"x13"



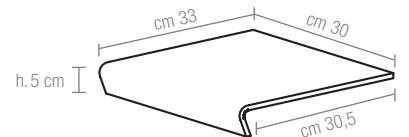
Terminale
 Pezzo unico Single piece
 Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1½"



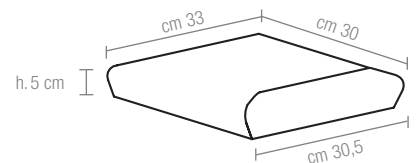
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"
cm 40x40 16"x16"



Gradone
cm 30x33 12"x13"



Angolare
cm 30x33 12"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MOSAICO PORFIDO



Tessera

cm 7,5x7,5 3"x3"

cm 40x40 16"x16"

su rete on net sur trame auf Netz

FASCIA BLUE MOON/PORFIDO



cm 5x40 2"x16"

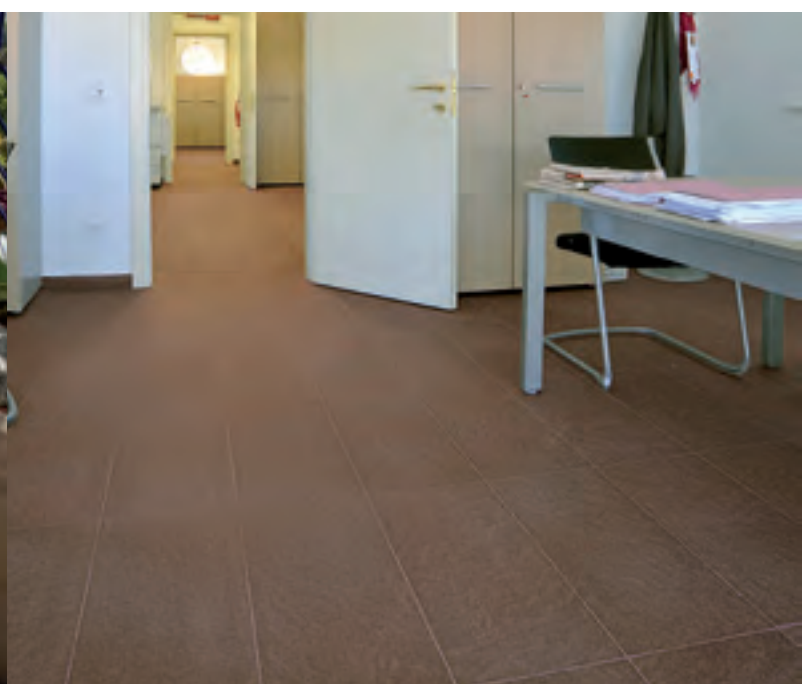
ANGOLO BLUE MOON/PORFIDO



cm 5x5 2"x2"



porfido cm 30x60



porfido cm 30x60

..... AMAZZONIA BASALTINA LAVAGNA METEOR MINERAL CHROM PIETRA DI BAVIERA PIETRA BLUE PIETRA D'ISTRIA



porfido levigato cm 30x60

QUARZITE BEIGE naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

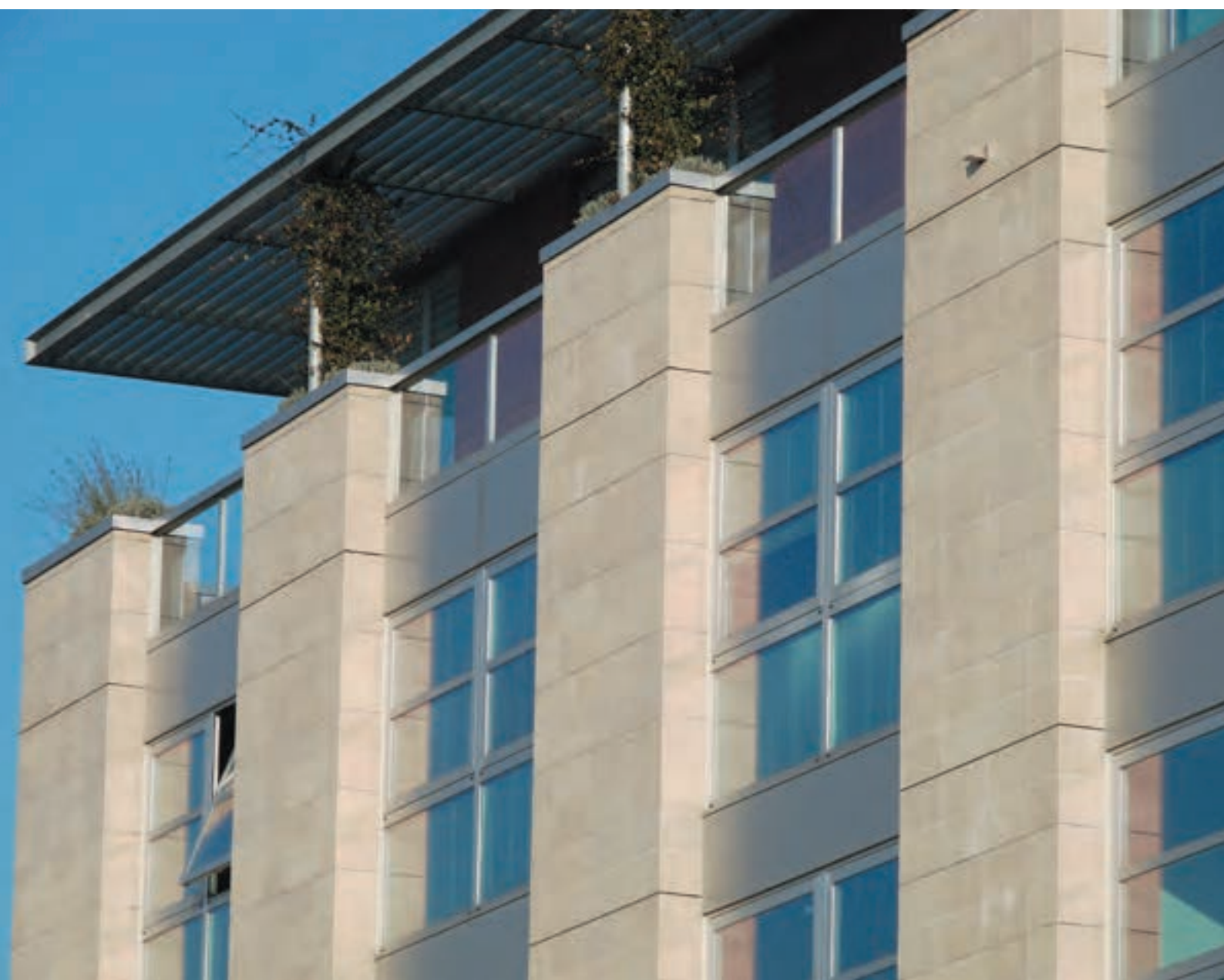
PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

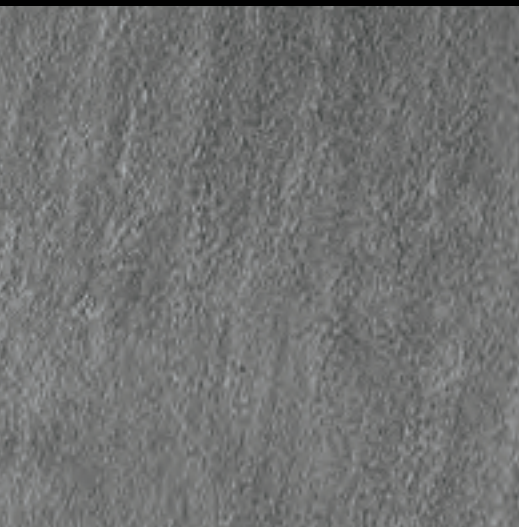
serie QUARZITE

quarzite beige
cm 30x60

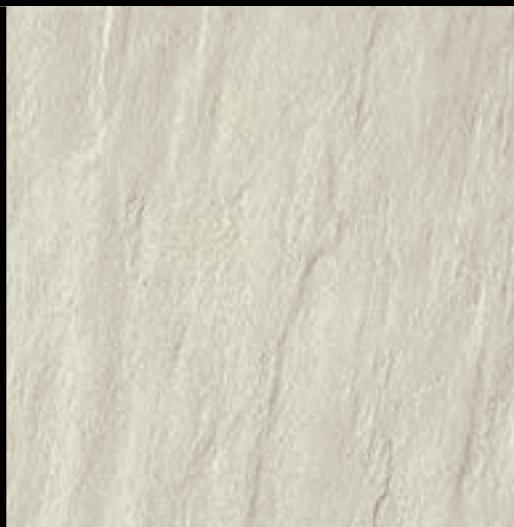


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

quarzite oceano



quarzite bianca



quarzite rosa



quarzite gold



quarzite beige



quarzite grigia



Stonalizzazione accentuata
 Heavy mixed shading
 Fortement dénuancé
 Starkes Farbspiel

quarzite beige cm 30x60



quarzite rosa cm 30x60



quarzite bianca, quarzite oceano cm 30x30, 30x60

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 6"x6"	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 40x40 16"x16"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen				
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5	mm 9,5

● naturale matt naturelle matt **R10 A+B**

Le piastrelle della serie Quarzite sono fornite rettificate in un unico calibro. La serie è caratterizzata da una variazione di tono tra pezzo e pezzo.

Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.

The tiles in the Quarzite series come in a single caliber, rectified version. The series is characterized by the variation of shade from one tile to the next.

All sizes obtained by cutting can be supplied on request.

Les carreaux de la série Quarzite sont fournis rectifiés en un unique calibre. La variation de nuance entre chaque pièce est la caractéristique de cette série.

Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.

Die Fliesen der Serie Quarzite werden in einem einzigen Werkmass maßgeschliffen geliefert. Charakteristik der Serie ist der Tonunterschied zwischen den Fliesen.

Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

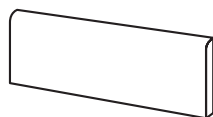
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose

Plinthe à bord arrondi Stehsockel

cm 9x30 3½"x12"

cm 9x40 3½"x16"

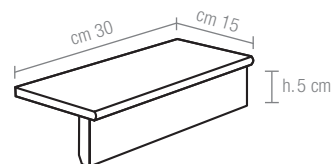


Terminale

Pezzo incollato Glued piece

Piece collee Geklebter Stück

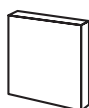
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Tozzetto Insert

Cabochon Einleger

cm 9x9 3½"x3½"



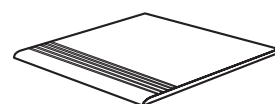
Gradino Step tread

Nez de marche Stufenplatte

cm 30x30 12"x12"

cm 30x60 12"x24"

cm 40x40 16"x16"

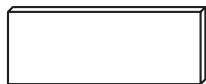


Listello Listel

Listel Zeilerleiste

cm 9x30 3½"x12"

cm 9x40 3½"x16"

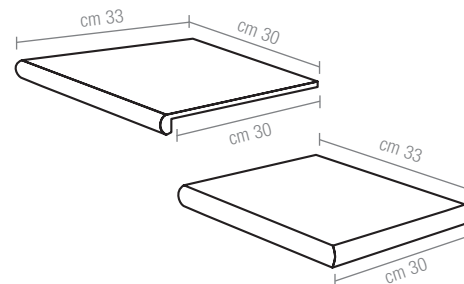


Scalino

e scalino angolare

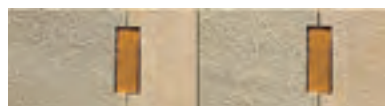
cm 30x33

12"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA QUARZITE A*



cm 8x30 3¼"x12"

ANGOLO QUARZITE A*



cm 8x8 3¼"x2¼"

*Disponibile nelle versioni:

Available in the colours :

Disponibile dans les couleurs :

Verfügbar in den folgenden Farben:

A (Beige/Gold),

B (Bianco/Oceano),

C (Grigio/Rosa)

Composizione Quarzite Grigia*

*La Composizione Quarzite è disponibile anche nel colore **Beige**.

The Composizione Quarzite is available also in the **Beige** colour.

La Composizione Quarzite est disponible aussi dans la couleur **Beige**.

Die Composizione Quarzite ist auch in **Beige** verfügbar.

La Composizione Quarzite è venduta in scatole da 0,90 m² e composta da:

4 listelli formato cm 15x60, 4 listelli formato cm 10x60, 4 listelli, formato cm 7,5x60, 4 listelli formato cm 5x60.

The Composizione Quarzite is sold in boxes that contain 0,90 m² and made of:

4 listelli size 15x60 cm, 4 listelli size cm 10x60, 4 listelli size cm 7,5x60, 4 listelli size cm 5x60.

La Composizione Quarzite est vendue par boîte de 0,90 m² composée comme suit:

4 listels format 15x60 cm, 4 listels format cm 10x60, 4 listels format cm 7,5x60, 4 listels format cm 5x60.

Die Composizione Quarzite wird in Paketen zu je 0,90 m² verkauft und ist wie folgt zusammengestellt:

4 listelli Format 15x60 cm, 4 listelli Format cm 10x60, 4 listelli Format cm 7,5x60, 4 listelli Format cm 5x60.

SAN GIMIGNANO naturale **matt** naturelle **matt**

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA

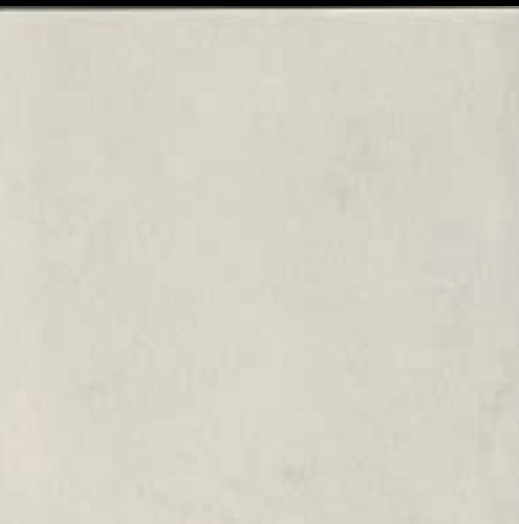
serie TERRE TOSCANE

san gimignano
cm 30x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

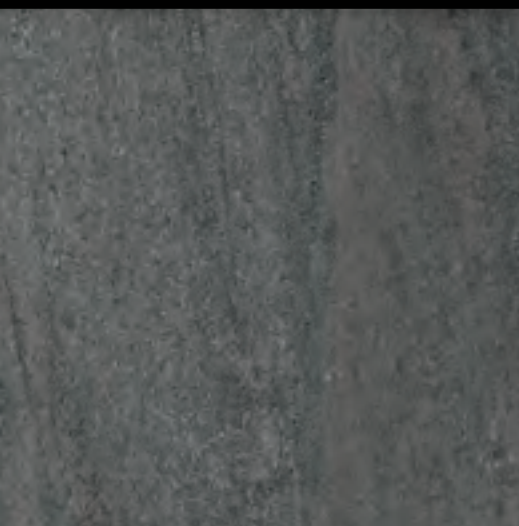
monteriggioni



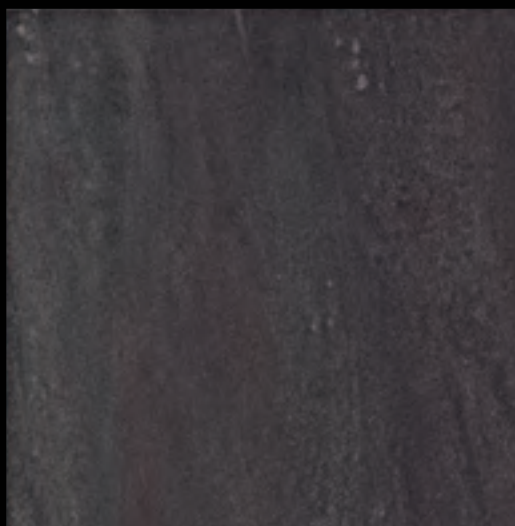
verrazzano



san casciano



gaiole



volpaia

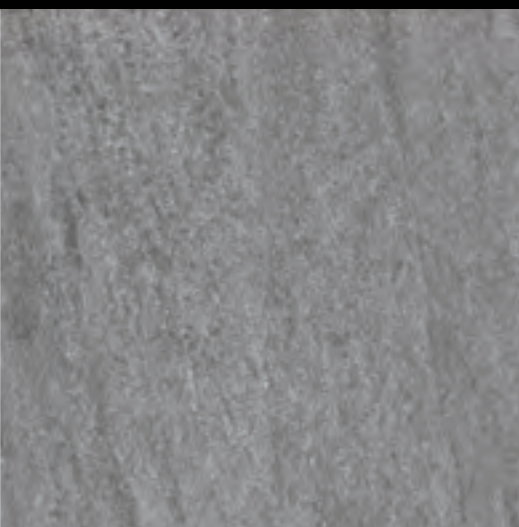


montepulciano



Media stonalizzazione
 Medium mixed shading
 Moyennement dénuancé
 Mittleres Farbspiel

greve



san gimignano



volpaia cm 30x60



verrazzano cm 30x60, mosaico terre toscane B cm 30x30

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA



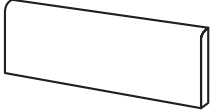
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

				
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x90* 18"x36"	cm 60x60* 24"x24"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● ●	● ●	● ●	● ●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5

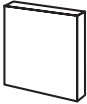
● naturale matt naturelle matt R9 ● lappata

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

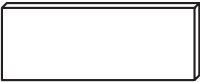
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



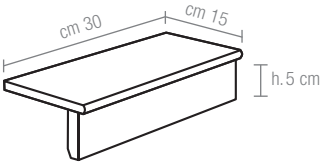
Tozzetto Insert
Cabochon Einleger
cm 9x9 3½"x3½"



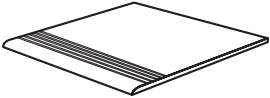
Listello Listel
Listel Zeilerleiste
cm 9x30 3½"x12"



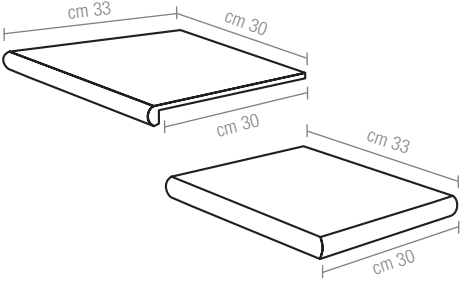
Terminale
Pezzo incollato Glued piece
Pièce collée Geklebter Stück
cm 15x30x5 6"x12"x2"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"



Scalino e scalino angolare
cm 30x33 12"x13"



Le piastrelle della serie Terre Toscane sono fornite rettificate in un unico calibro. Su richiesta possono essere forniti tutti i formati ottenuti per taglio.
The tiles in the Terre Toscane series come in a single calibre, rectified version. All sizes obtained by cutting can be supplied on request.
Les carreaux de la série Terre Toscane sont fournis rectifiés en un unique calibre. Sur demande peuvent être fournis tous les formats, obtenus par découpe.
Die Fliesen der Serie Terre Toscane werden in einem einzigen Werkmass massgeschliffen geliefert. Auf Anfrage können alle Formate geschnitten und geliefert werden.

***Attenzione! Spessore 10,5 mm. In caso di combinazioni di questo formato con altri formati più piccoli, specificarlo espressamente nell'ordine.**
Warning! Thickness 10.5 mm. Explicitly state in the order if this format must be used in conjunction with other, smaller formats.
Attention! Epaisseur 10,5 mm. En cas de combinaisons de ce format avec d'autres formats plus petits, veuillez le spécifier clairement dans la commande.
Achtung! Stärke 10,5 mm. Bei der Kombination dieses Formates mit anderen kleineren Formaten ist das in der Bestellung ausdrücklich anzugeben.



monteriggioni cm 30x60

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

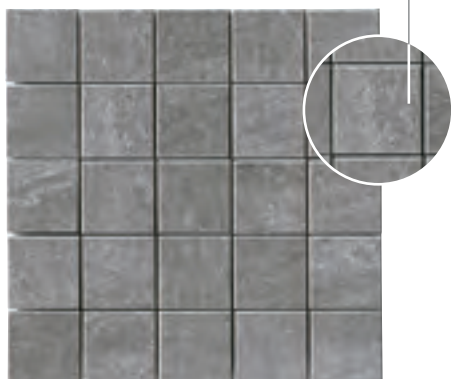
pietre native

lappata

naturale matt naturel matt
R9

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

**MOSAICO
TERRE TOSCANE 5X5***

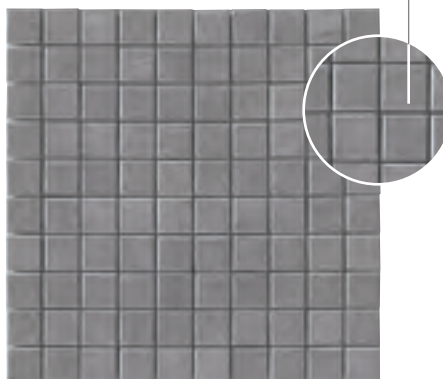


Tessera
cm 5x5 2"x2"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

**MOSAICO
TERRE TOSCANE 2,5X2,5***



Tessera
cm 2,5x2,5 1"x1"

cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

**CHIUSURA
A***



cm 4x60 1½"x24"

DECORO*



cm 30x60 12"x24"

**CHIUSURA
B***



cm 6x60 2⅜"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie, superficie naturale e lappata.

Available in all the colours of the series, matt and "lappata" surface.

Disponibile dans toutes les couleurs de la série, surface naturelle et "lappata".

Verfügbar in allen Farben, matte und "lappata" Oberfläche.



decoro terre toscane greve cm 30x60

PIETRA DI LUSERNA · PIETRA NORVEGESE · PIETRA PIASENTINA · PIETRE ETRUSCHE · PIETRE DI SARDEGNA ·

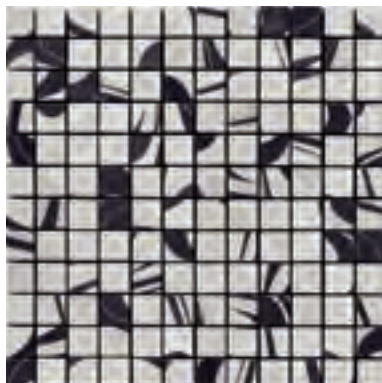
PORFIDO ·

QUARZITE ·

TERRE TOSCANE

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

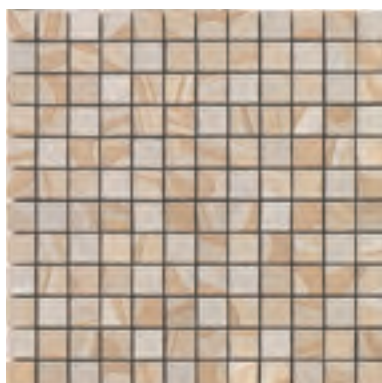
MOSAICO TERRE TOSCANE A



cm 30x30 12"x12"
san casciano

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO TERRE TOSCANE B



cm 30x30 12"x12"
verrazzano

su rete on net sur trame auf Netz





montepulciano
cm 30x60,
san casciano
cm 30x60,
mosaico terre
toscano A
san casciano
cm 30x30



san casciano cm 30x60

AMAZZONIA

BASALTINA

LAVAGNA

METEOR

MINERAL CHROM

PIETRA DI BAVIERA

PIETRA BLUE

PIETRA D'ISTRIA



PIETRE NATIVE

CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL FEATURES

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



PT0050

norma standards
norme Norm

risultato prova* test results*
resultats des essais* Ergebnisse*



classificazione prodotto
product classification
classement
Klassifizierung

UNI EN 14411-G
ISO 13006

gruppo B1a completamente greificato
group B1a fully vitrified
group B1a grès cérame fin
Gruppe B1a Feinsteinzeug



caratteristiche dimensionali e d'aspetto
dimensional and surface quality
caractéristiques de la surface
Oberflächenqualität

UNI EN ISO 10545-2

tolleranze minime nella 1ª scelta
very low tolerance
des tolérances minimales en 1er choix
Entspricht Normen



assorbimento di acqua
water absorption
absorption d'eau
Wasseraufnahme

UNI EN ISO 10545-3

≤ 0,1%



resistenza alla flessione
flexural strenght
résistance à la flexion
Biegezug-Festigkeit

UNI EN ISO 10545-4

N/mm² 50÷60



resistenza al gelo
frost resistance
résistance au gel
Frostwiderstandsfähigkeit

qualsiasi norma
all standards
toute norme
Alle normen

garantita
guaranteed
garantie
Frostsicher



resistenza attacco chimico
(esclusione acido fluoridrico)
resistance to acids and alkalis
(with the exception of hydrofluoric acid)
résistance à l'attaque chimique
(exclusion de l'acide fluorhydrique)
Säure und Laugen Beständigkeit
(mit Ausnahme von Fluorwasserstoff)

UNI EN ISO 10545-13

UA



resistenza usura e abrasione
wear and abrasion resistance
résistance à l'usure et abrasion
Abriebhärte

alta
high
haute
Hoch



dilatazione termica lineare
linear thermal expansion
coefficient linéaire de dilatation thermique
Lineare Wärmeausdehnung

UNI EN ISO 10545-8

6 x 10⁻⁶



resistenza alle macchie
stain resistance
résistance aux taches
Fleckenfestigkeit

garantita
guaranteed
garantie
garantiert



resistenza alla scivolosità (Superficie Naturale)
slip resistance (Matt surface)
résistance au glissement (Surface naturelle)
Trittsicherheit (Natur Oberflächen)

DIN 51130

vedere singole serie
see every series
voir les séries une par une
Seihe einzelne Serie



resistenza dei colori alla luce
light fastness
résistance de la couleur à la lumière
Unveränderlichkeit der Farben wenn Strahlung zugesetzt wird

DIN 51094

nessuna variazione
no change of colours
couleurs inchangées
Keinerlei Farbänderung

Al pari delle Pietre Naturali, le sfumature e le venature delle piastrelle della linea Pietre Native, non sono ripetitive.

As whit natural stones, the shades and vein patterns of the tiles in the Pietre Native line are not repetitive.

Tout comme sur les pierres naturelles, les nuances et les veines des carreaux de la ligne Pietre Native ne sont pas répétitives.

Genauso wie bei den Natursteinen sind die Farbabschattungen und Änderungen der Fliesen der Produktlinie Pietre Native nicht repetitiv.

* valore indicativo

approx value

donnee approximative

Ungefähre Werte

PESI, MISURE E CONTENUTO DEI COLLI
 WEIGHT, SIZE AND CONTENTS OF THE PACKING
 POIDS, DIMENSIONS, CONTENU DES COLIS
 VERPACKUNGSGRÖSSEN/GEWICHTE

pietre native

		mm ▼ ▲	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 
cm 15x15	6"x6"	8,3	44	0,99	18	64	63,36	1140
cm 15x15	6"x6"	9,5	40	0,90	21,6	64	57,60	1244
cm 15x30	6"x12"	8,3	22	0,99	18	64	63,36	1140
cm 15x60	6"x24"	9,5	12	1,08	21,6	40	43,20	933
cm 30x30	12"x12" <i>non rettificato</i>	8,3	13	1,17	19	48	56,16	1067
cm 30x30	12"x12"	9,5	12	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 30x60	12"x24"	9,5	6	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 30x60	12"x24"	10,5	5	0,90	25	48	43,20	1080
cm 40x40	16"x16"	9,5	8	1,28	21,6	48	61,44	1327
cm 45x45	18"x18"	4,5	10	2,025	11,3	34	68,85	778
cm 45x45	18"x18"	9,5	5	1,012	21,6	34	34,41	743
cm 45x45	18"x18"	10,5	5	1,012	25	34	34,41	860
cm 45x90	18"x36"	4,5	6	2,43	11,3	30	72,90	824
cm 45x90	18"x36"	10,5	3	1,215	25	30	36,45	911
cm 60x60	24"x24"	4,5	8	2,88	11,3	30	86,40	976
cm 60x60	24"x24"	10,5	4	1,44	25	30	43,20	1080
cm 60x120	24"x48"	4,5	4	2,88	11,3	24	69,12	781
cm 60x120	24"x48"	10,5	2	1,44	25	24	34,50	864

BATTISCOPA B.C. BULLNOSE
PLINTHE À BORD ARRONDI STEH SOCKEL



cm 9x30	3½"x12"	28
cm 9x40	3½"x16"	22
cm 9x45	3½"x18"	18
cm 9x60	3½"x24"	18

GRADINO STEP TREAD NEZ DE MARCHE STUFENPLATTE

cm 30x30	12"x12"	12
cm 30x60	12"x24"	6
cm 40x40	16"x16"	8
cm 45x45	18"x18"	5

SCALINO

cm 30x33	12"x13"	6
----------	---------	---

SCALINO ANGOLARE

cm 30x33	12"x13"	4
----------	---------	---

GRADONE

cm 30x33	12"x13"	4
cm 60x33	24"x13"	4

ANGOLARE

cm 30x33	12"x13"	2
cm 60x33	24"x13"	3

GRADONE ASSEMBLATO



cm 60x33	24"x13" <i>Amazzonia</i>	4
----------	--------------------------	---

ANGOLARE ASSEMBLATO

cm 60x33	24"x13" <i>Amazzonia</i>	3
----------	--------------------------	---

GRADONE PIASENTINA

cm 30x33	12"x13" <i>Amazzonia</i>	4
----------	--------------------------	---

ANGOLARE PIASENTINA

cm 33x33	13"x13" <i>Amazzonia</i>	2
----------	--------------------------	---

TERMINALE

cm 15x30x3,5	6"x12"x1½"	6
cm 15x30x5	6"x12"x2"	8

TOZZETTO

cm 9x9	3½"x3½"	33
--------	---------	----

LISTELLO

cm 9x30	3½"x3½"	28
cm 9x40	3½"x16"	22
cm 9x45	3½"x18"	18

GRANITOKER

GRÈS FINE PORCELLANATO

La linea Granitoker sintetizza i contenuti innovativi del grès porcellanato smaltato di ultima generazione. Ottenuti attraverso sofisticati processi di produzione e avanzate ricerche in ambito tecnologico, cromatico e decorativo, questi elementi ceramici presentano elevate prestazioni tecniche associate a inedite soluzioni estetiche. Colorato nella massa con le stesse tonalità della superficie, questo grès porcellanato smaltato si caratterizza per la particolare lavorazione dello strato di finitura, che richiama al tatto la matericità e i cromatismi dei materiali di riferimento.

The Granitoker line synthesizes the groundbreaking features of latest generation glazed porcelain stoneware. Obtained from sophisticated manufacturing processes and advanced research into the technological, chromatic and decorative aspects of the product, this ceramic material possesses a high technical performance and a unique appearance that lends itself to a multitude of different designer solutions. Dyed in the body with the same colors as the surface, this glazed porcelain stoneware is subjected to an unusual process in the finishing layer which reflects the textured feel and tonalities of the material from which it takes its name.

La ligne Granitoker synthétise les contenus novateurs du grès cérame émaillé de dernière génération. Obtenus à travers des procédés de production sophistiqués et des recherches avancées dans le domaine technologique, chromatique et décoratif, ces éléments céramiques associent des performances high-tech à des solutions esthétiques inédites. Coloré dans la masse avec la même tonalité de la surface, ce grès cérame émaillé se distingue par l'exécution particulière de la couche de finition, qui rappelle au toucher la texture et les chromatismes des matières de référence.

Die Linie Granitoker synthetisiert die innovativen Inhalte des glasierten Feinsteinzeugs der letzten Generation. Diese keramischen Elemente, die durch ausgereifte Fertigungsverfahren und modernste Forschung im technologischen, chromatischen und dekorativen Bereich erhalten wurden, weisen zusammen mit vollkommen neuen ästhetischen Lösungen hohe technische Werkstoffeigenschaften auf. In der ganzen Masse mit der gleichen Farbe wie die Oberfläche eingefärbt, zeichnet sich dieses glasierte Feinsteinzeug durch die besondere der abschließenden Schichten aus, die beim Anfassen an die Struktur und die Farbstellungen der Bezugsmaterialien erinnern.

serie LES PLAGES

cap martin
cm 10x60, 15x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

cap martin



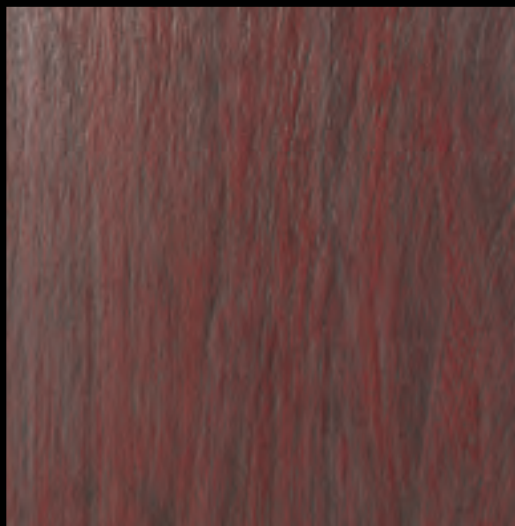
saint-malo



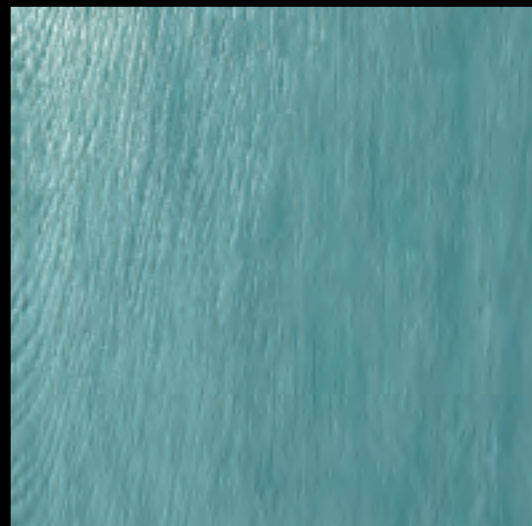
menton



deauville



biarritz



cannes

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitoker

					
Formati Sizes Formats Formate	cm 10x60 4"x24"	cm 15x60 6"x24"	cm 15x90 6"x36"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x90 18"x36"
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 9,5	mm 10,5

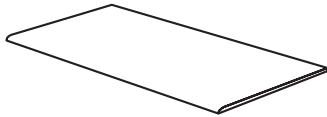
Su richiesta possono essere forniti: i formati ottenibili per taglio. On request we can supply: the sizes obtained by cutting.
Sur demande peuvent être fournis : les formats obtenus par découpe. Auf Anfrage können sowohl die Formaten geschnitten.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x45 3½"x18"
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



biarritz cm 15x90



menton
cm 30x60, 15x60





mix listelli les plages A cm 30x30

MIX LISTELLI
LES PLAGES A*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Cap Martin, Cannes, Menton

MIX LISTELLI
LES PLAGES B*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Cap Martin, Biarritz, Deauville

*La dimensione delle tessere
e la distribuzione dei colori è casuale.
The dimension of the pieces
and the distribution of the colour are random.
La dimension des tesselles
et la distribution des couleurs est casuelle.
Die Abmessung der Steine
und die Farbenverteilung sind zufällig.

cannes cm 15x90



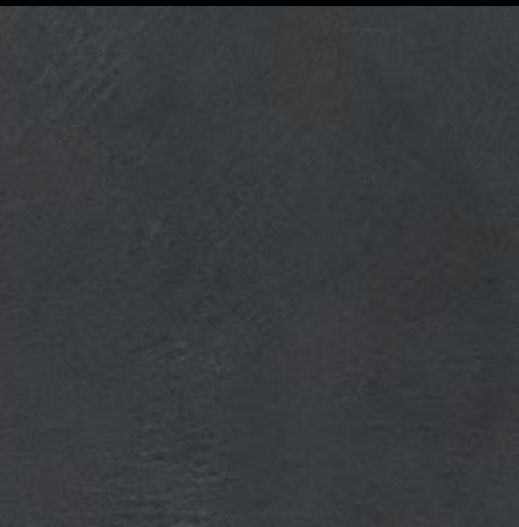
serie LOFT

loft rosso
cm 60x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

nero



moka



rosso



grigio



avorio



bianco



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitoker

Formati Sizes
Formats Formate



cm 30x60
12"x24"



cm 60x60
24"x24"

Superfici Surfaces
Surfaces Oberflächen



Spessori Thicknesses
Epaisseurs Stärken

mm 9,5

mm 10,5

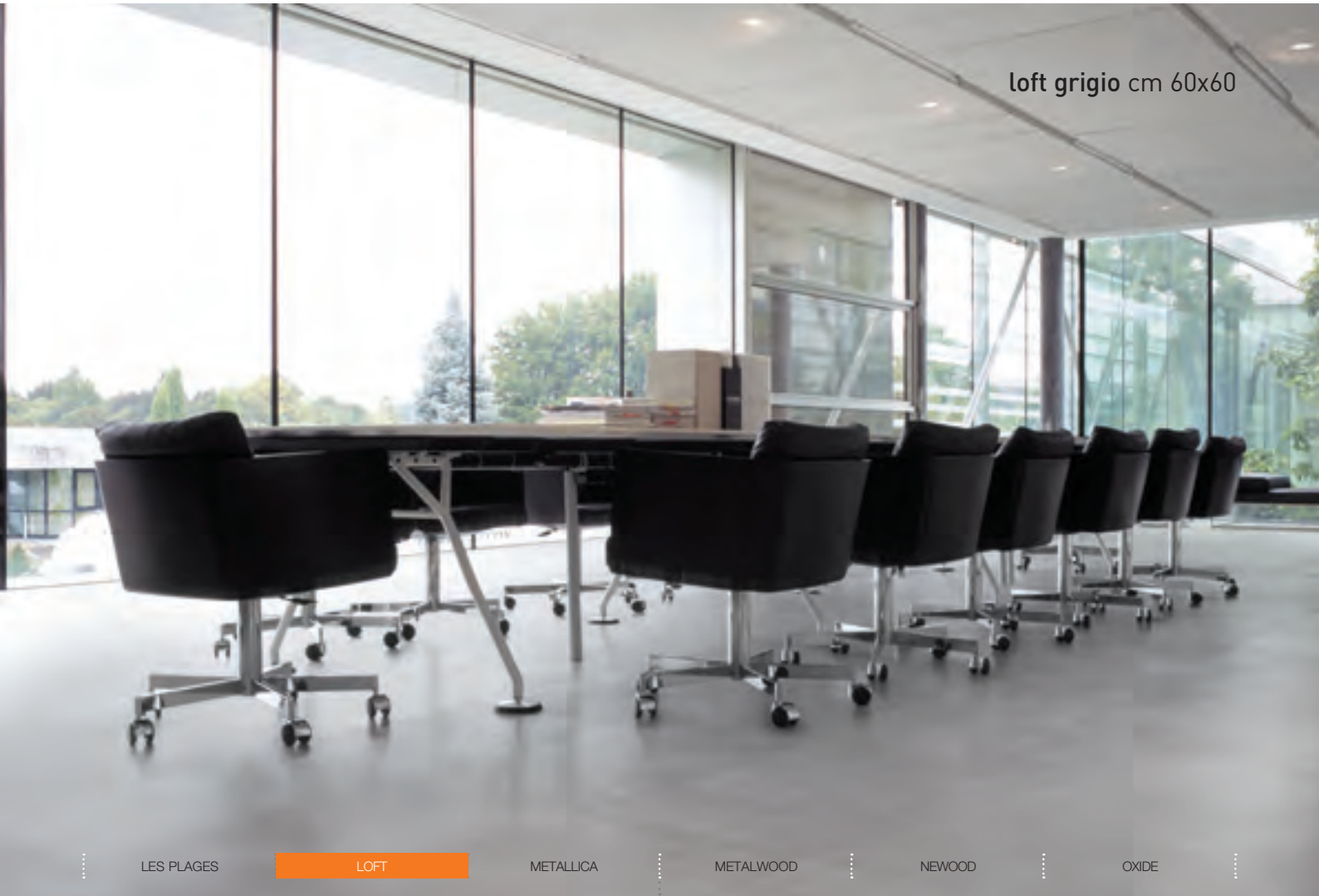
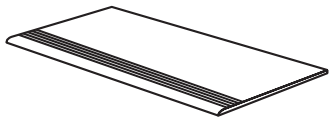
● Naturale Natural Naturelle Natur **R9**

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi
Stehsöckel
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



loft grigio cm 60x60

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

LISTELLI*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

LISTELLI ACCIAIO*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all the colours of the series.
Disponible dans toutes les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

LISTELLO DECORO LOFT A



cm 4,5x60 1³/₄"x24"

Rosso, Bianco

LISTELLO DECORO LOFT B



cm 4,5x60 1³/₄"x24"

Nero, Rosso

LISTELLO DECORO LOFT C



cm 4,5x60 1³/₄"x24"

Nero, Bianco

LISTELLO DECORO LOFT D



cm 4,5x60 1³/₄"x24"

Moka, Avorio



loft bianco cm 30x60



LES PLAGES

LOFT

METALLICA



METALWOOD



NEWOOD



OXIDE





DECORO LOFT GRIGIO (o Nero)



cm 60x60 24"x24"
su rete on net sur trame auf Netz

DECORO LOFT NERO (o Grigio)



cm 60x60 24"x24"
su rete on net sur trame auf Netz

DECORO LOFT MOKA (o Avorio)



cm 60x60 24"x24"
su rete on net sur trame auf Netz

DECORO LOFT AVORIO (o Moka)



cm 60x60 24"x24"
su rete on net sur trame auf Netz

serie METALLICA

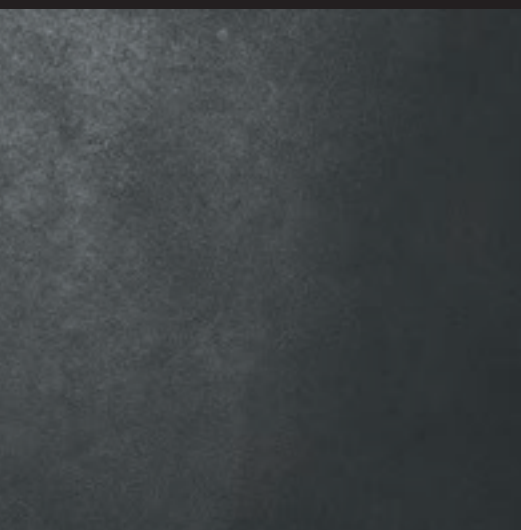
inox
lappato
cm 60x60



Ph. Marco Introini

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

ferro lappato



nichel lappato



rame lappato



zinco-titanio lappato



inox lappato



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

granitoker

Formati Sizes
Formats Formate



cm 30x60
12"x24"



cm 60x60
24"x24"

Superfici Surfaces
Surfaces Oberflächen



Spessori Thicknesses
Epaisseurs Stärken

mm 10,5

mm 10,5

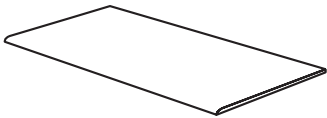
*● Naturale Matt Naturelle Natur (escluso Inox, Zinco-Titanio Inox, Zinco-Titanio excluded exclus Inox, Zinco-Titanio ausser Inox, Zinco-Titanio) R9
● Lappata

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

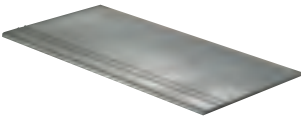
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi
Stehsockel
cm 9x60 3½"x24"



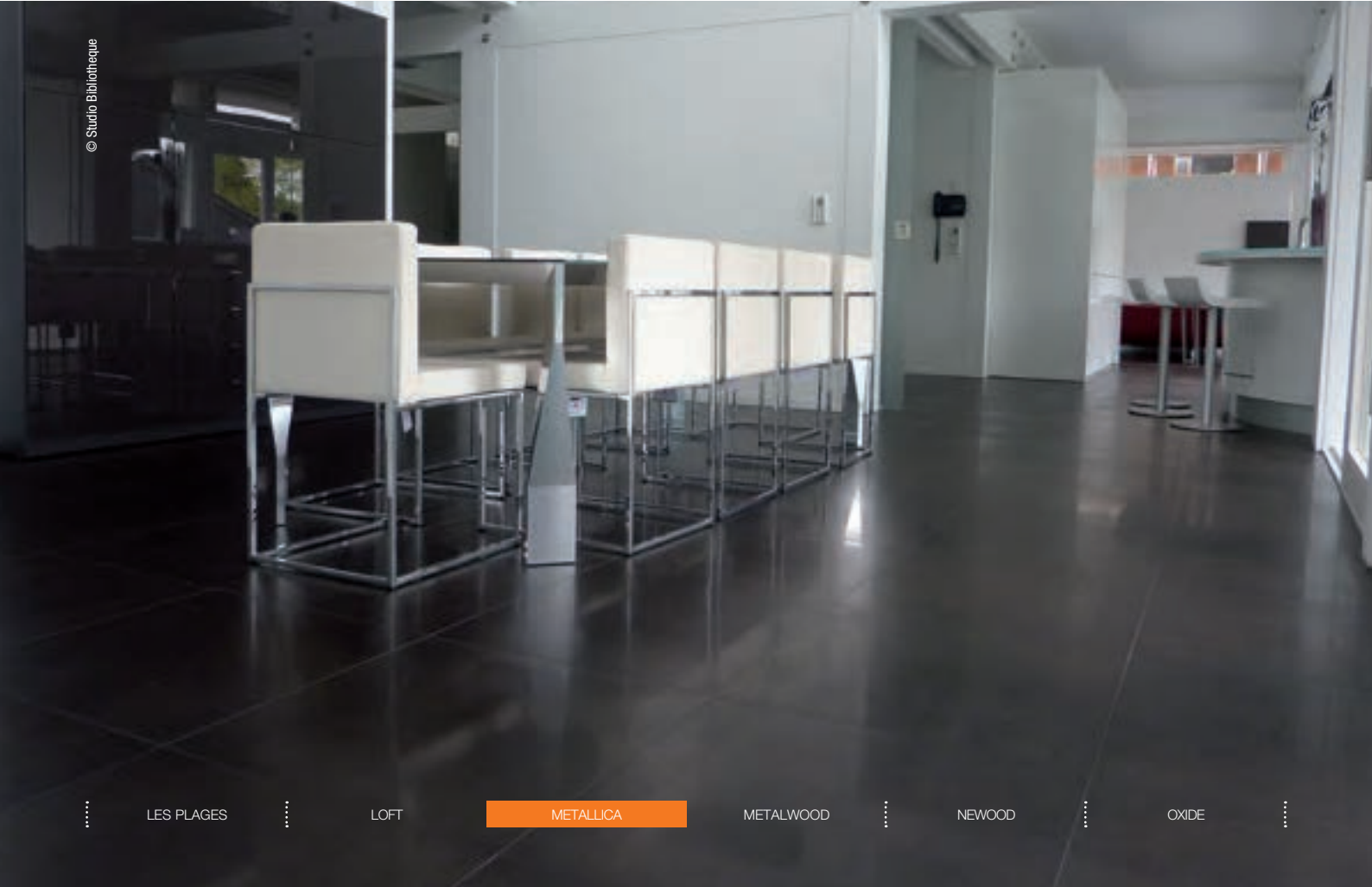
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



Gradino Metal
cm 30x60 12"x24"



ferro lappato cm 60x60



© Studio Bibliothèque



zinco-titanio lappato cm 30x60
ferro matt cm 60x60

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitoker

lappata

naturale
matt
naturel
matt
R9



LES PLAGES



LOFT

METALLICA

METALWOOD



NEWOOD

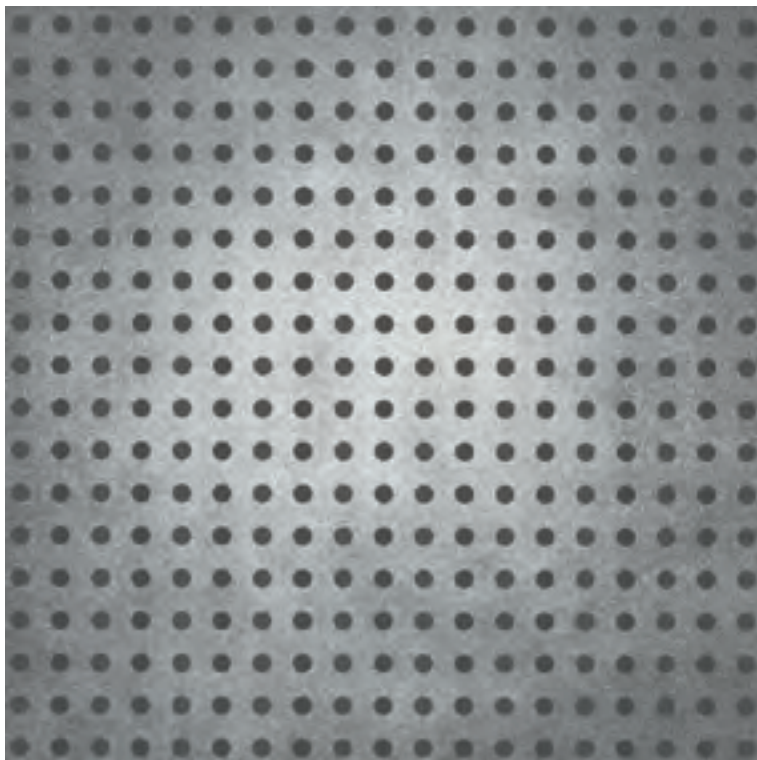


OXIDE



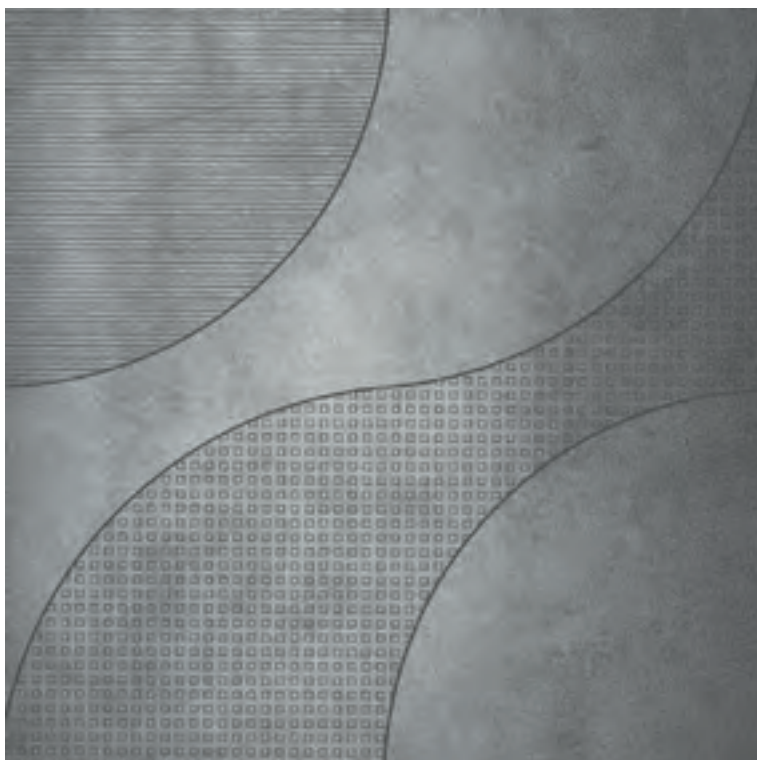
DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

DECORO A*



cm 60x60 24"x24"

DECORO B*



cm 60x60 24"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie,
superficie naturale e lappata.
Available in all the colours of the series,
matt and "lappata" surface.
Disponible dans tous les couleurs de la série,
surface naturelle et "lappata".
Verfügbar in allen Farben,
matte und "lappata" Oberfläche.

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

granitoker

FASCIA METALLICA



cm 15x60 6"x24"

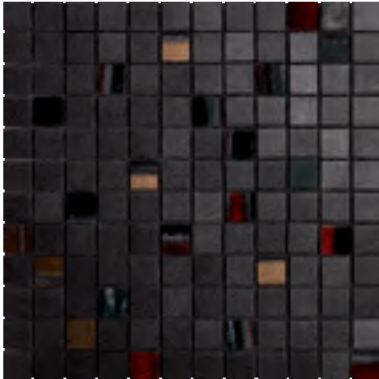
rame lappato cm 60x60
fascia metallica cm 15x60



zinco cm 60x60



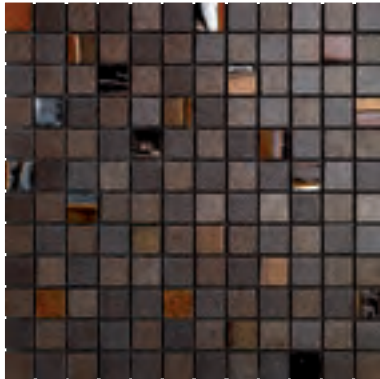
**MOSAICO FERRO
LAPPATO**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

**MOSAICO RAME/
NICHEL LAPPATO**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO INOX LAPPATO



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MURETTO INOX



cm 30x60 12"x24"



LISTELLO METALLICA A



cm 2,5x60 1"x24"

Abbinabile ai colori Can be matched with the colours

Assortie aux couleurs Passend mit Folgenden Farben **Inox, Ferro**

LISTELLO METALLICA B



cm 2,5x60 1"x24"

Abbinabile ai colori Can be matched with the colours

Assortie aux couleurs Passend mit Folgenden Farben **Rame, Nichel**

LISTELLO METALLICA C



cm 2,5x60 1"x24"

Abbinabile ai colori Can be matched with the colours

Assortie aux couleurs Passend mit Folgenden Farben **Ferro**

serie METALWOOD

iridio
cm 60x120



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

carbonio



silicio



piombo



bronzo



oro



iridio

argento



platino

piombo
cm 60x120

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	cm 10x60 4"x24"	cm 15x90 6"x36"	cm 15x120 6"x48"	cm 20x120 8"x48"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"	cm 45x90 18"x36"	cm 60x60 24"x24"	cm 60x120 24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 9,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5

● Naturale Natural Naturelle Natur **R9A**

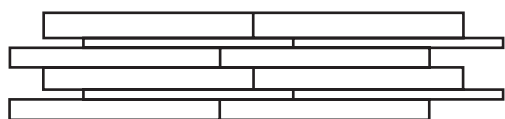
Altri formati sono ottenibili da taglio su richiesta. Other sizes can be obtained by cutting on request.

Les autres formats peuvent être obtenus par découpe sur demande. Andere Formate werden mit dem Schnitt erzielt auf Anfrage.

Le piastrelle della serie Metalwood sono fornite rettificate in un unico calibro. The tiles in the Metalwood series come in a single caliber, rectified version.

Les carreaux de la série Metalwood sont fournis rectifiés en un unique calibre. Die Fliesen der Serie Metalwood werden in einem einzigen Werkmass massgeschliffen geliefert.

COMPOSIZIONE METALWOOD



La Composizione Metalwood è venduta in scatole da 0,81 mq composte da: 4 listelli formato 10x90 cm, 4 listelli formato 7,5x90 cm, 4 listelli formato 5x90 cm (sfusi). Disponibile in tutti i colori della serie.

The Composizione Metalwood is sold in boxes that contain 0,81 sqm made of: 4 listelli size 10x90 cm, 4 listelli size 7,5x90 cm, 4 listelli size 5x90 cm (loose in a box). Available in all colours of the series.

La Composizione Metalwood est vendue par boîte de 0,81 mq composée comme suit: 4 listels format 10x90 cm, 4 listels format 7,5x90 cm, 4 listels format 5x90 cm (pièces en vrac dans le carton).

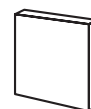
Disponibile dans tous les couleurs de la série. Die Composizione Metalwood wird in Paketen zu je 0,81 mq verkauft und ist wie folgt zusammengestellt: 4 listelli Format 10x90 cm, 4 listelli Format 7,5x90 cm, 4 listelli Format 5x90 cm (Lose im karten). Verfügbar in allen Farben.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

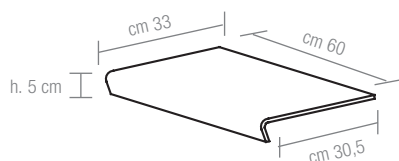
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi
 Stehsockel
cm 9x45 3½"x18"
cm 9x60 3½"x24"



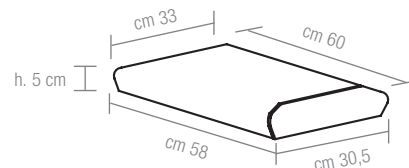
Tozzetto Insert
 Cabochon Einieger
cm 10x10 4"x4"



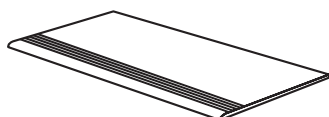
Gradone*
cm 60x33 24"x13"



Angolare*
cm 60x33 24"x13"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



*Disponibile nei colori Available in the colours Disponible dans les couleurs Verfügbar in den folgenden Farben: **Platino, Iridio, Argento, Piombo, Oro**

Altri colori sono prodotti solo su richiesta Other colours are produced on demand only Autres teintes disponibles sur demand Andere Farben nur auf Anfrage

platino
cm 30x60

granitoker



LES PLACES

LOFT

METALLICA

METALWOOD

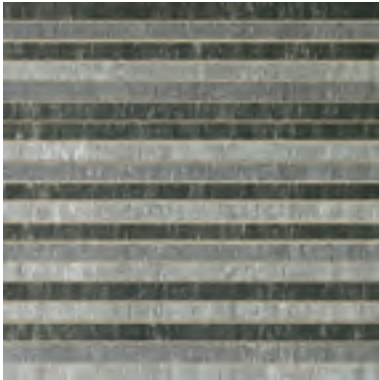
NEWOOD

OXIDE

argento, carbonio cm 10x60
mix listelli A cm 30x30



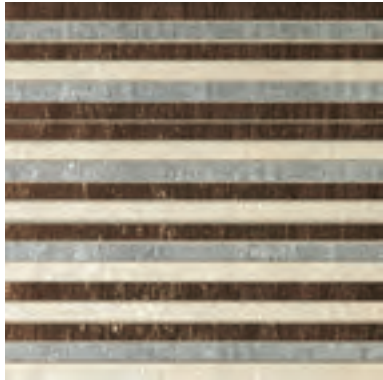
MIX LISTELLI A



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Silicio, Piombo, Argento

MIX LISTELLI B



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Bronzo, Argento, Iridio

MIX LISTELLI C



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz
Argento, Piombo, Platino

MOSAICO LISTELLI*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

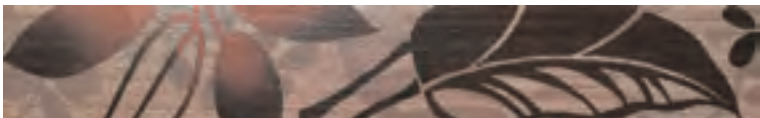
*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all the colours of the series.
Disponible dans toutes les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

FASCIA FLOREALE PLATINO A



cm 9x60 3½"x24"

FASCIA FLOREALE IRIDIO B



cm 9x60 3½"x24"

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA METALWOOD*



cm 10x60 4"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all the colours of the series.
Disponible dans tous les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.

DECORO METALWOOD A



cm 30x60 12"x24"

Silicio, Argento

iridio
cm 45x90

DECORO METALWOOD B



cm 30x60 12"x24"

Bronzo, Iridio



piombo
cm 30x60

serie NEWOOD

newood ivory
cm 15x90

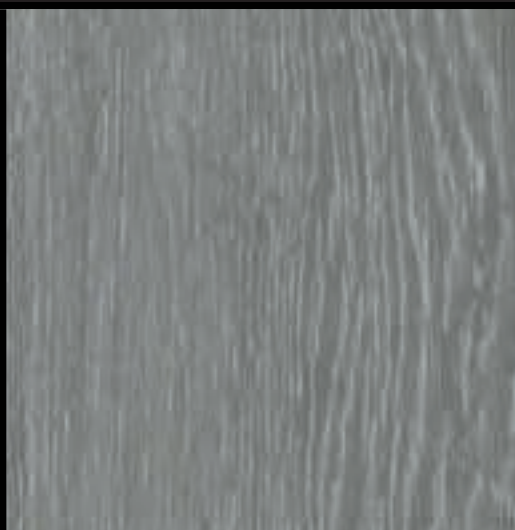


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

newood black



newood grey



newood white



newood brown



newood cream



newood beige

newood wengé



newood ivory



newood beige
cm 15x90

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

							
Formati Sizes Formats Formate	cm 11x90* 4½"x36"	cm 15x90 6"x36"	cm 15x120** 6"x48"	cm 20x120** 8"x48"	cm 22,5x90 9"x36"	cm 45x90 18"x36"	cm 60x120** 24"x48"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	●	●	●	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5	mm 10,5

● Naturale Natural Naturelle Natur **R10 A+B**

*Anche versione outdoor. Also in the outdoor version. Aussi version outdoor. Auch outdoor-version. **R11 A+B+C**
Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden farben: **brown, cream, grey, wengé**

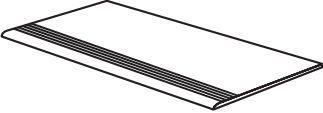
Outdoor (R11 A+B+C**) a richiesta on request sur demand auf Anfrage

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

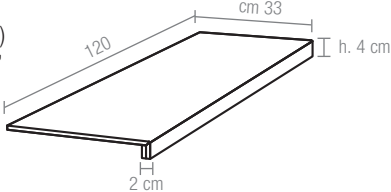
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x90 3½"x36"
cm 9x120 3½"x48"



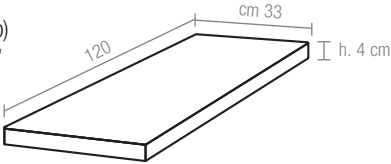
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x120 12"x48"



Gradone (assemblato)
cm 120x33 48"x13"



Angolare (assemblato)
cm 120x33 48"x13"





newood wengé outdoor



newood wengé outdoor cm 11x90



LES PLAGES



LOFT



METALLICA



METALWOOD

NEWOOD

OXIDE









newood black cm 11x90, 15x90, 45x90
mix listelli newood A cm 30x30

MIX LISTELLI NEWOOD A*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Black, Grey, White

MIX LISTELLI NEWOOD B*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Ivory, Beige, Cream

MIX LISTELLI NEWOOD C*



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

Wengé, Brown, Cream, Beige, Ivory

*La dimensione delle tessere e la distribuzione dei colori è casuale. The dimension of the pieces and the distribution of the colour are random.
La dimension des tesselles et la distribution des couleurs est casuelle. Die Abmessung der Steine und die Farbenverteilung sind zufällig.

LISTELLI**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

LISTONI NEWOOD**



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz

**Disponibile in tutti i colori della serie. Available in all the colours of the series. Disponible dans tous les couleurs de la série. Verfügbar in allen farben



newood wengé
cm 15x90
listoni newood cream
cm 15x90

LISTONI MIX NEWOOD A



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz
Black, Grey

LISTONI MIX NEWOOD B



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz
White, Grey

LISTONI MIX NEWOOD C



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz
Ivory, Beige

LISTONI MIX NEWOOD D



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz
Cream, Brown

LISTONI MIX NEWOOD E



cm 15x90 6"x36"

su rete on net sur trame auf Netz
Wengé, Beige

serie OXIDE

nero
cm 30x60



LES PLAGES



LOFT



METALLICA



METALWOOD



NEWOOD

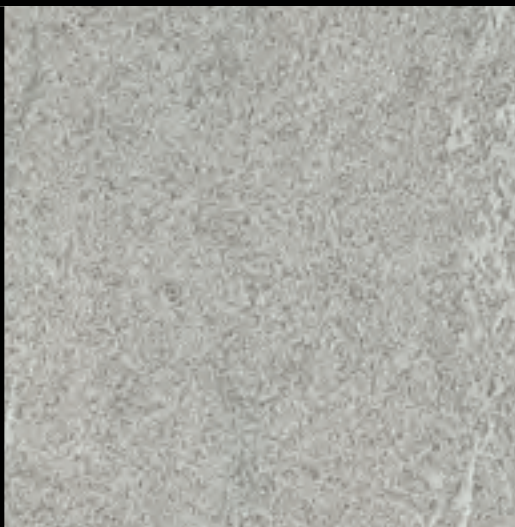
OXIDE

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

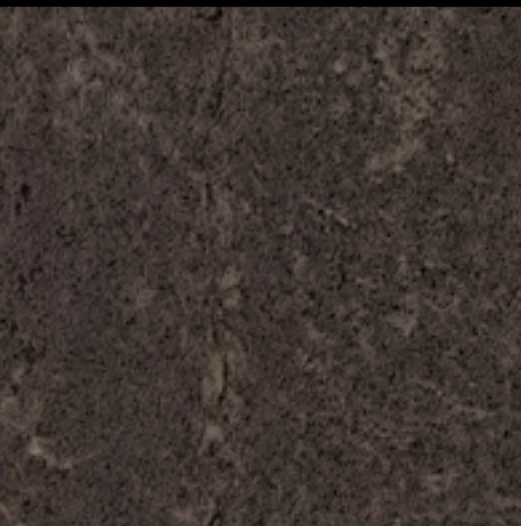
nero



grigio



bianco



tabacco



beige

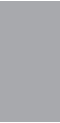
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes
Formats Formate

Superfici Surfaces
Surfaces Oberflächen

Spessori Thicknesses
Epaisseurs Stärken

- Naturale Matt Naturelle Natur R9
- Lappata

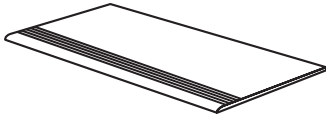
		
	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"
	● ●	● ●
	mm 9,5	mm 9,5

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"
cm 30x60 12"x24"



grigio lappato cm 30x60





bianco lappato cm 30x60

SUPERFICI SURFACES SURFACES OBERFLÄCHEN

granitoker

lappata

**naturale
matt
naturel
matt
R9**



LES PLAGES



LOFT



METALLICA



METALWOOD

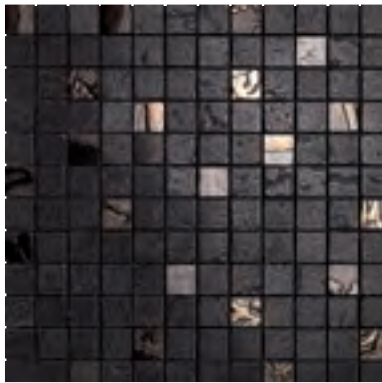


NEWOOD

OXIDE



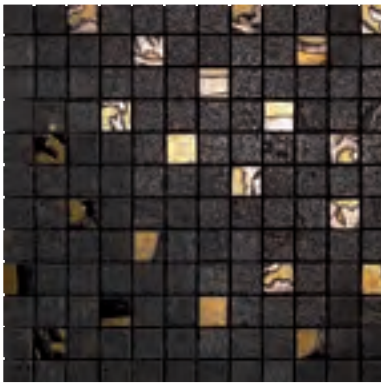
MOSAICO OXIDE
NERO/PLATINO



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

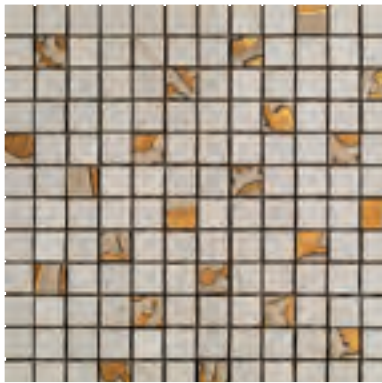
MOSAICO OXIDE
TABACCO/ORO



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

MOSAICO OXIDE
BIANCO/ORO



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

CHIUSURA
A*



cm 4x60 1½"x24"

DECORO*



cm 30x60 12"x24"

CHIUSURA
B*



cm 6x60 2⅜"x24"

*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all the colours of the series.
Disponible dans toutes les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben..

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

TOZZETTO DECORO PLATINO*



cm 15x15 6"x6"

TOZZETTO DECORO ORO*



cm 15x15 6"x6"

*Venduti assortiti in scatole da pz 4.

Each box contains 4 assorted pieces.

Emballages de 4 pièces assorties.

Diese Artikel werden im Sortiment zu 4 Stück verkauft.



tabacco, bianco lappato cm 30x60, tozzetto decoro oro



LES PLAGES



LOFT



METALLICA



METALWOOD



NEWOOD

OXIDE

GRANITOKER

CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL FEATURES

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



PT0078

	norma standards norme Norm	risultato prova* test results* resultats des essais* Ergebnisse*
 classificazione prodotto product classification classement Klassifizierung	UNI EN 14411-G ISO 13006	gruppo B1a completamente greificato GL group B1a fully vitrified GL group B1a grès cérame fin GL Gruppe B1a Feinsteinzeug GL
 caratteristiche dimensionali e d'aspetto dimensional and surface quality caractéristiques de la surface Oberflächenqualität	UNI EN ISO 10545-2	tolleranze minime nella 1ª scelta very low tolerance des tolérances minimales en 1er choix Entspricht Normen
 assorbimento di acqua water absorption absorption d'eau Wasseraufnahme	UNI EN ISO 10545-3	≤ 0,1%
 resistenza alla flessione flexural strenght résistance a la flexion Biegezug-Festigkeit	UNI EN ISO 10545-4	N/mm² 50÷60
 resistenza al gelo frost resistance résistance au gel Frostwiderstandsfähigkeit	qualsiasi norma all standards toute norme Alle normen	garantita guaranteed garantie Frostsicher
 resistenza attacco chimico (esclusione acido fluoridrico) resistance to acids and alkalis (with the exception of hydrofluoric acid) résistance à l'attaque chimique (exclusion de l'acide fluorhydrique) Säure und Laugen Beständigkeit (mit Ausnahme von Fluorwasserstoff)	UNI EN ISO 10545-13	UA
 resistenza usura e abrasione wear and abrasion resistance résistance à l'usure et abrasion Abriebhärte		alta high haute Hoch
 dilatazione termica lineare linear thermal expansion coefficient linéaire de dilatation thermique Lineare Wärmeausdehnung	UNI EN ISO 10545-8	6 x 10 ⁻⁶
 resistenza alle macchie stain resistance résistance aux taches Fleckenfestigkeit		garantita guaranteed garantie garantiert
 resistenza alla scivolosità (Superficie Naturale) slip resistance (Matt surface) résistance au glissement (Surface naturelle) Trittsicherheit (Natur Oberflächen)	DIN 51130	vedere singole serie see every series voir les séries une par une Siehe einzelne Serie
 resistenza dei colori alla luce light fastness résistance de la couleur à la lumière Unveränderlichkeit der Farben wenn Strahlung zugesetzt wird	DIN 51094	nessuna variazione no change of colours couleurs inchangées Keinerlei Farbänderung

*valore indicativo approx value donnee approximative Ungefähre Werte

PESI, MISURE E CONTENUTO DEI COLLI
 WEIGHT, SIZE AND CONTENTS OF THE PACKING
 POIDS, DIMENSIONS, CONTENU DES COLIS
 VERPACKUNGSGRÖSSEN/GEWICHTE

granitoker

		mm ▼ ▲	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 
cm 10x60	4"x24"	9,5	18	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 11x90	4 $\frac{3}{8}$ "x36"	10,5	9	0,891	25	50	44,55	1114
cm 15x60	6"x24"	9,5	12	1,08	21,6	40	43,20	933
cm 15x90	6"x36"	10,5	6	0,81	25	48	38,88	972
cm 15x120	6"x48"	10,5	5	0,90	25	48	43,20	1080
cm 20x120	8"x48"	10,5	4	0,96	25	42	40,32	1008
cm 22,5x90	9"x36"	10,5	5	1,012	25	54	54,65	1366
cm 30x60	12"x24"	9,5	6	1,08	21,6	48	51,84	1120
cm 45x45	18"x18"	10,5	5	1,012	25	34	34,41	860
cm 45x90	18"x36"	10,5	3	1,215	25	30	36,45	911
cm 60x60	24"x24"	10,5	4	1,44	25	30	43,20	1080
cm 60x120	24"x48"	10,5	2	1,44	25	24	34,56	864

COMPOSIZIONE METALWOOD

10,5 12 0,81

BATTISCOPA B.C. BULLNOSE
PLINTHE À BORD ARRONDI STEHSOCKEL


cm 9x45	3 $\frac{1}{2}$ "x18"	16
cm 9x60	3 $\frac{1}{2}$ "x24"	18
cm 9x90	3 $\frac{1}{2}$ "x36"	9
cm 9x120	3 $\frac{1}{2}$ "x48"	-

GRADINO STEP TREAD NEZ DE MARCHE STUFENPLATTE

cm 30x60	12"x24"	6
cm 30x120	12"x48"	- <i>Newood</i>

TOZZETTO

cm 10x10	4"x4"	33
----------	-------	----

GRADONE

cm 60x33	24"x13"	4
cm 120x33	48"x13"	- <i>Newood</i>

ANGOLARE

cm 60x33	24"x13"	2
cm 120x33	48"x13"	- <i>Newood</i>

GRESPLUS

GRÈS FINE PORCELLANATO

Casalgrande Padana, azienda leader nella ricerca e produzione del grès porcellanato, ha realizzato la sintesi di forza e bellezza. Gresplus nasce come evoluzione della tradizionale monocottura smaltata, cui unisce le caratteristiche tecniche del migliore grès porcellanato. La base in grès porcellanato subisce un processo di fusione con serigrafie ad altissime temperature, ciò rende Gresplus un materiale resistentissimo all'usura, alla flessione, al gelo e alle sostanze macchianti.

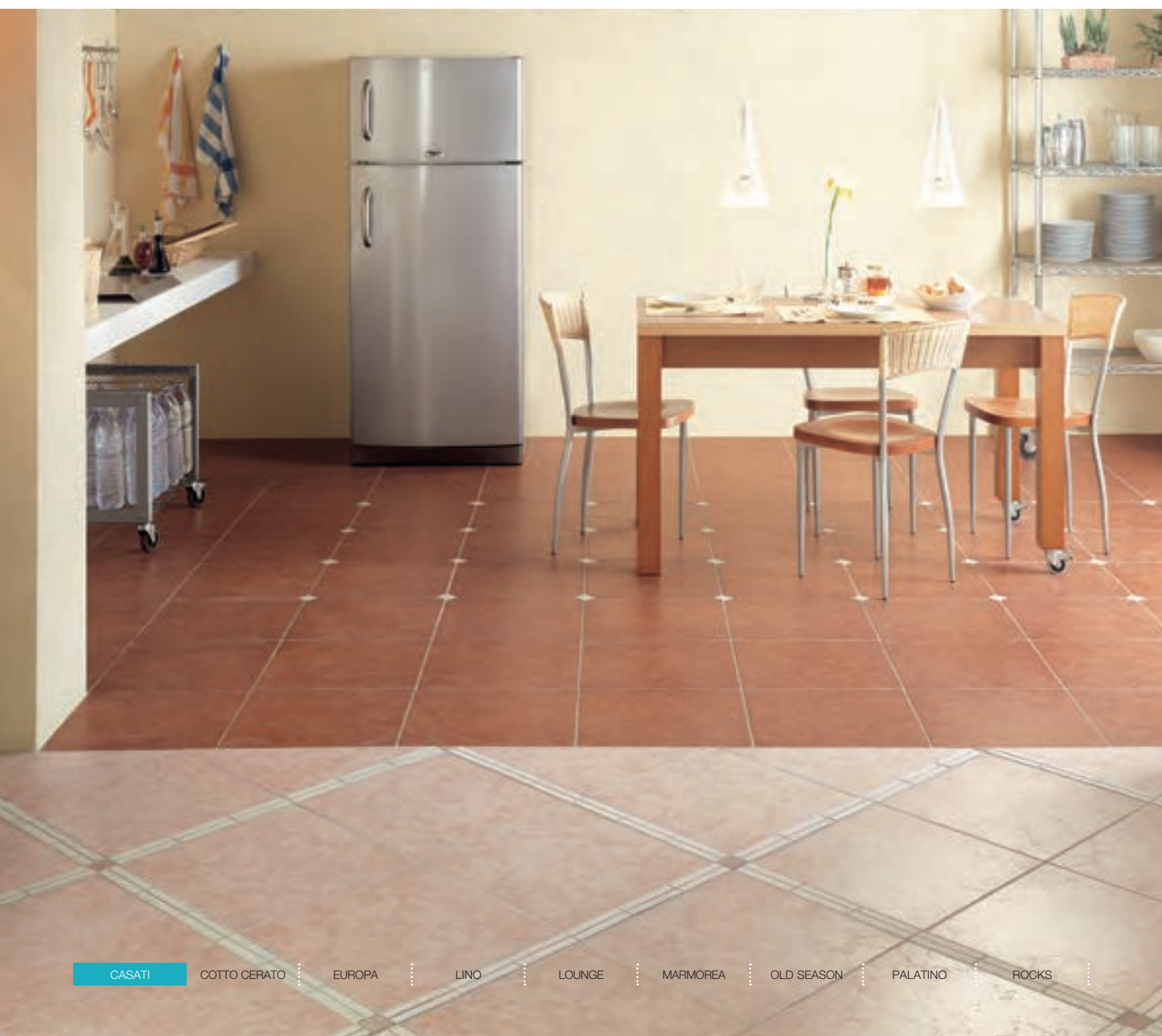
Casalgrande Padana is a leading company in the research and production of porcelain stoneware and has matched strength and beauty in this product. Gresplus has been developed as evolution of the traditional glazed single-firing, combined with the technical features of the best porcelain stoneware. The support in porcelain stoneware undergoes a melting process with transfers at very high temperatures, so that Gresplus is extremely resistant to wear, flexure, frost and staining agents.

Casalgrande Padana, marque leader dans le domaine de la recherche et de la production du grès cérame, a réunit et synthétisé force et beauté. La série Gresplus naît de l'évolution des monocuissons émaillées traditionnelles, auxquelles elle ajoute les caractéristiques techniques du meilleur grès cérame. La base, en grès cérame, subit un procédé de fusion avec sérigraphies à des températures très élevées, qui fait de Gresplus un des matériaux les plus résistants à l'usure, à la flexion, au gel et aux taches.

Casalgrande Padana, der leitende Betrieb im Bereich der Forschung und Produktion von Feinsteinzeug, hat die Synthese zwischen Stärke und Schönheit realisiert. Gresplus wird als Evolution des herkömmlichen glasierten Einbrandes entworfen, zu dem die technischen Eigenschaften des glasierten Feinsteinzeuges gehören. Der Feinsteinzeugscherben ist einem Verschmelzungsverfahren bei Siebdruck unter hohen Temperaturen ausgesetzt und das macht aus Gresplus ein hoch abnutzungs-, biege-, frost- und fleckenbeständiges Material.

serie CASATI

medici, estensi
cm 41x41
fascia marmo
trani chiaro,
tozzetto marmo
biancone



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

medici

G4



savoia

G4



estensi

G4



visconti

G4

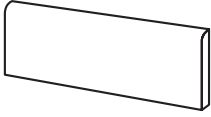


TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

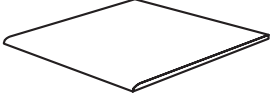
Formati Sizes Formats Formate	cm 33x33 - 13"x13"	cm 41x41 - 16 ³ / ₈ "x16 ³ / ₈ "
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33 3¹/₄"x13"
cm 8x41 3¹/₄"x16³/₈"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 33x33 13"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA MARMO TRANI CHIARO*



cm 4x41 1¹/₂"x16³/₈"

TOZZETTO MARMO TRANI CHIARO**



cm 4x4 1¹/₂"x1¹/₂"

FASCIA MARMO TRANI CHIARO*



cm 4x33 1¹/₂"x13"

*Marmo naturale Natural marble Marbre naturel Natur marmor
 Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Trani Chiaro, Biancone

**Marmo naturale Natural marble Marbre naturel Natur marmor
 Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Biancone, Trani Chiaro, Rosso Verona, Verde Alpi

serie COTTO CERATO

cotto ramato
cm 30x30
fascia decoro,
tozzetto cotto



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

cotto ramato G4



cotto rosato G4



cotto paglierino G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

gresplus

Formati Sizes Formats Formate

cm 30x30 - 12"x12"

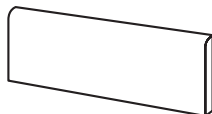
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben

Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken

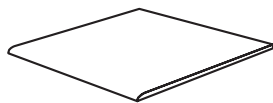
mm 9

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

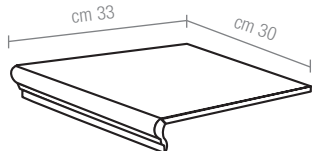
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



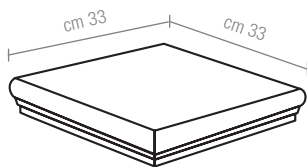
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



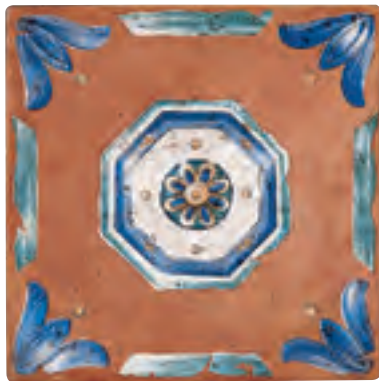
Gradone
Pezzo incollato Glued piece
Piece collée Geklebter Stück
cm 30x33 12"x13"



Gradone angolare
Pezzo incollato Glued piece
Piece collée Geklebter Stück
cm 33x33 13"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

INSERTO DECORO
COTTO RAMATO*

cm 30x30 12"x12"



cm 30x30 12"x12"

Le piastrelle della serie Cotto Cerato possono essere fornite con uno o più angoli tagliati, per creare varie composizioni insieme al tozzetto.

The tiles in the Cotto Cerato series can be supplied with one or more corners cut so that different laying patterns can be created with the inserts.

Les carreaux de la série Cotto Cerato peuvent être fournis avec un ou plusieurs angles découpés, de façon à pouvoir réaliser différentes compositions avec le cabochon.

Die Fliesen der Serie Cotto Cerato können mit einer oder mehreren abgeschnittenen Ecken geliefert werden, sodass mit den Einlegern verschiedene Gestaltungen möglich sind.

FASCIA DECORO COTTO**



cm 9x30 3½"x12"

TOZZETTO COTTO**▲



cm 9x9 3½"x3½"

▲ Venduti assortiti in scatole da pz 18.

Each box contains 18 assorted pieces.

Emballages de 18 pièces assorties.

Diese Artikel werden im Sortiment zu 18 Stück verkauft.

*Disponibile in tutti i colori della serie. Available in all colours of the series.

Disponibile dans tous les couleurs de la série. Verfügbar in allen Farben.

**Decori abbinabili a tutti i colori. Decors suitable for every colour.

Décors qui peuvent être posé avec toutes les couleurs. Dekore kombinierbar zu allen Farben.

serie EUROPA

europa grigio
europa grigio friction
cm 30x30

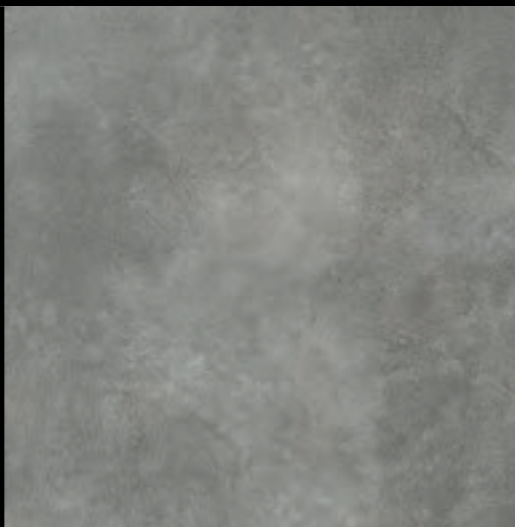


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

europa nero



europa grigio



europa bianco



europa verde



europa pesca



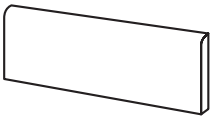
europa rosa

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

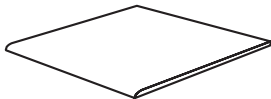
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x30 12"x12"	cm 41x41 16⅜"x16⅜"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8
● Naturale Matt Naturelle Matt ● Friction R11 A		

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x30 3¼"x12"
cm 8x41 3¼"x16⅜"

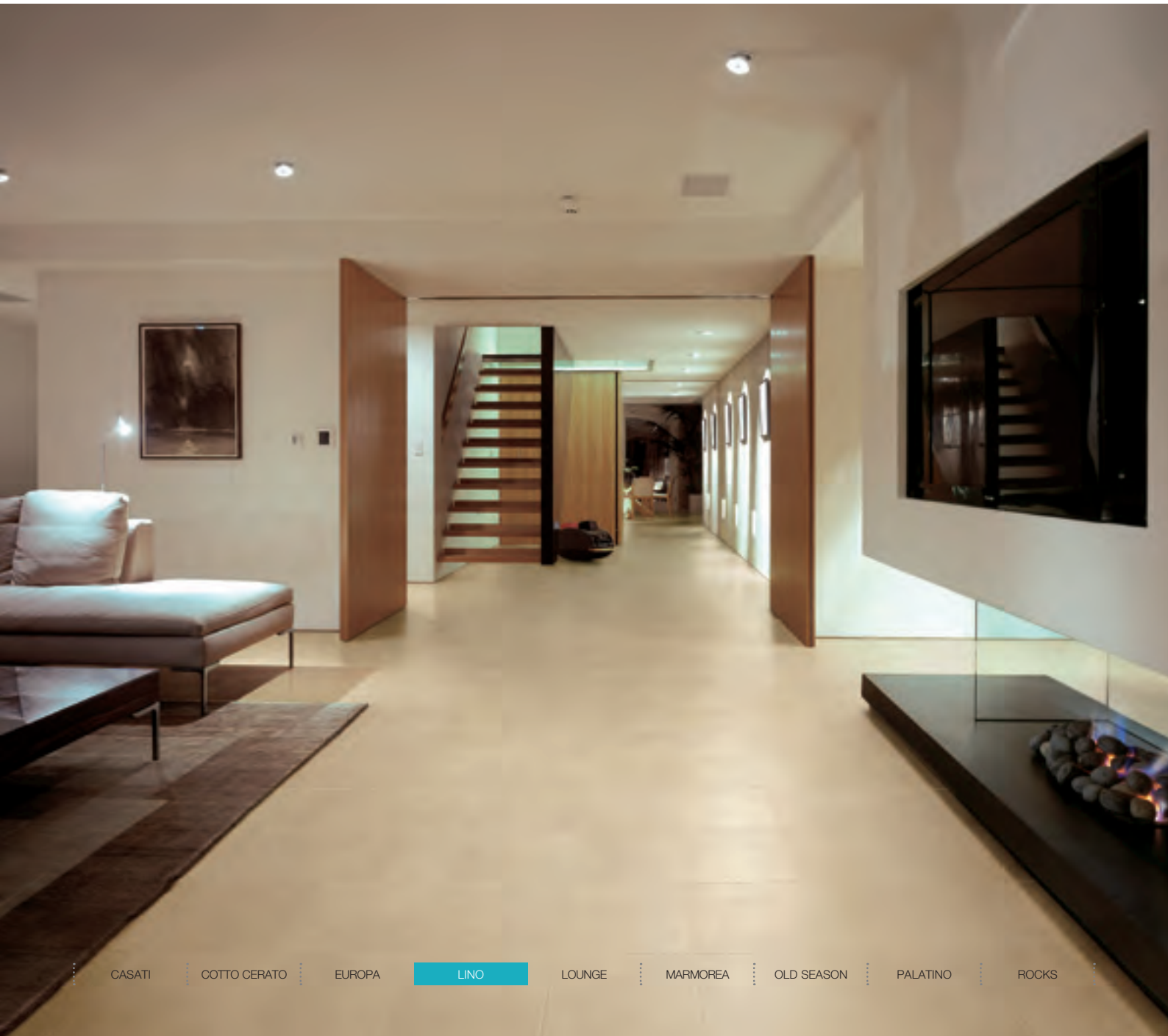


Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



serie LINO

lino beige
cm 33x33



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

lino caffè G3



lino beige G4



lino bianco G4



lino nero G3



lino azzurro G4

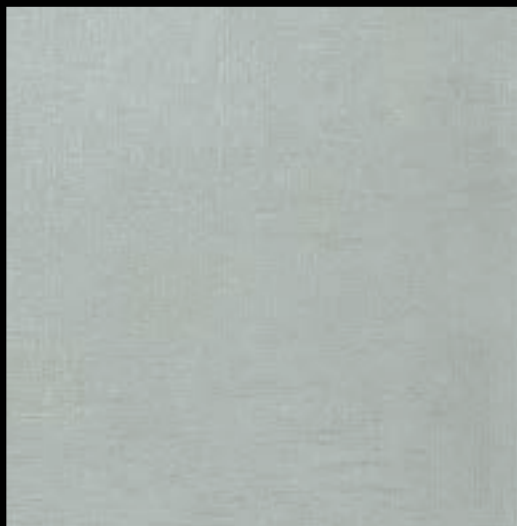


TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

gresplus

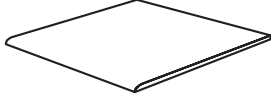
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 33x33 - 13"x13"	cm 41x41 - 16⅜"x16⅜"
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben		
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33 3¼"x13"
cm 8x41 3¼"x16⅜"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33x33 13"x13"



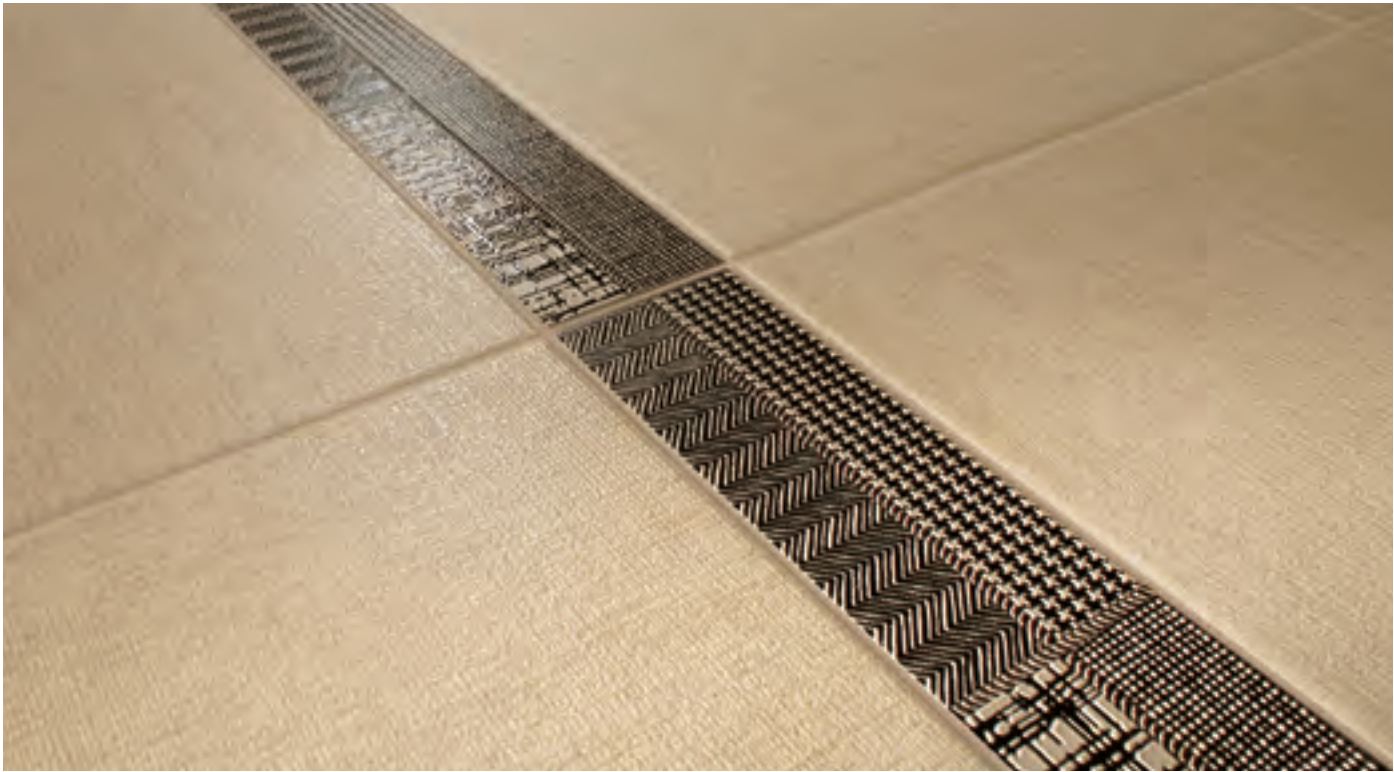
DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA LINO BEIGE*



cm 6,5x33 2½"x13"

*Disponibile in tutti i colori della serie.
Available in all colours of the series.
Disponibile dans tous les couleurs de la série.
Verfügbar in allen Farben.



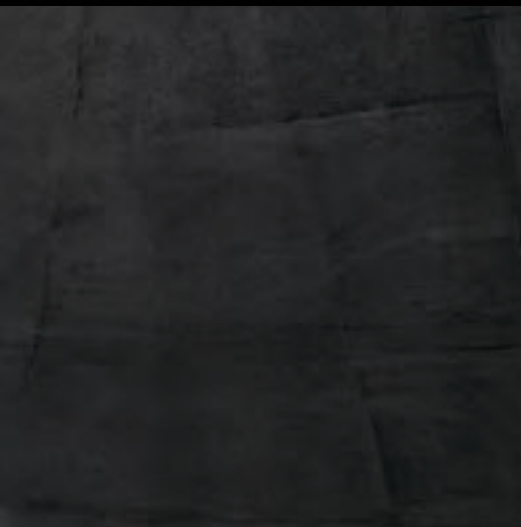
serie LOUNGE

lounge grigio
cm 41x41



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

lounge nero G3



lounge grigio G4



lounge bianco G4



lounge marrone G4



lounge rosa G4



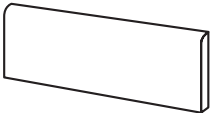
lounge beige G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

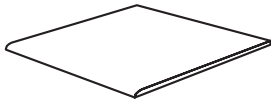
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 33x33 13"x13"	cm 41x41 16 ³ / ₈ "x16 ³ / ₈ "
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben		
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33 3¹/₄"x13"
cm 8x41 3¹/₄"x16³/₈"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33x33 13"x13"



serie MARMOREA

trani chiaro
rosso verona
cm 15x15,15x30,
30x30



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

								
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x15 - 6"x6"	cm 15x30 - 6"x12"	cm 30x30 - 12"x12"					
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben								
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3	mm 8,3					
CASATI	COTTO CERATO	EUROPA	LINO	LOUNGE	MARMOREA	OLD SEASON	PALATINO	ROCKS

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

trani chiaro

G4



perlino rosato

G4



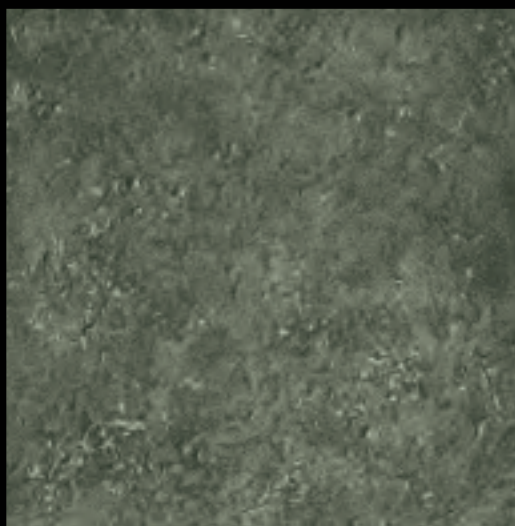
rosso verona

G4



chiampo perlato

G4



verde alpi

G4



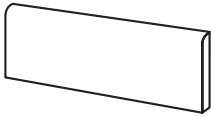
grigio carnico

G4

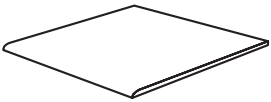
PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

gresplus

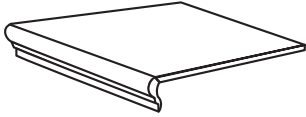
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



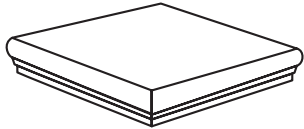
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Gradone▲
cm 30x30 12"x13"



Gradone angolare▲
cm 30x30 12"x12"



Frontale▲
cm 15x4,5x3 6"x1¼"x1½"



▲Torello in marmo naturale. Bullnose in natural marble. Rebord en marbre naturel. Front aus geklebtem natur marmor.

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

TRANI PAVÈ*



cm 30x30 12"x12"  R10

TRANI PAVONE**



cm 30x30 12"x12"  R10

PAVONE BICOLORE***



cm 30x30 12"x12"  R10

*Pavè disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben: **Trani, Perlino**

Pavone disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben: **Trani, Perlino, Chiampo

***Pavone Bicolore disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben: **Trani/Verde, Chiampo/Rosso**

INSERTO CESTINO FRUTTA*



cm 30x45 12"x18"

Decori in marmo naturale.
Decorations in natural marble.
Décors en marbre naturel.
Dekore aus natürlichen marmor.

Disponibilità standard per fondo Trani.
Standard availability of the "Trani" basic tile.
Disponibilité standard du fond "Trani".
Die Grundfliese "Trani" ist standardmäßig lieferbar.

serie OLD SEASON

spring
cm 15x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

summer

G4



winter

G4



autumn

G4



spring

G4



TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

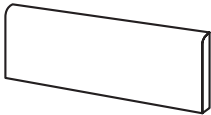
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

gresplus

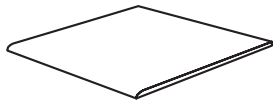
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x30 6"x12"	cm 30x30 12"x12"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben		
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

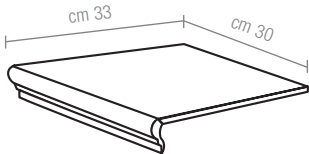
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"



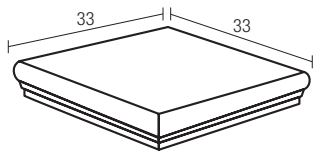
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Gradone
cm 30x33 12"x13"



Gradone angolare
cm 33x33 13"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

FASCIA OLD SEASON*



cm 7x30 2¾"x12"

TOZZETTO OLD SEASON*



cm 7x7 2¾"x2¾"

*Decori abbinabili a tutti i colori.
Decors suitable for every colour.
Décors qui peuvent être posé avec toutes les couleurs.
Dekore kombinierbar zu allen farben.

serie PALATINO

augusto
cm 30x60



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

adriano

G4



augusto

G4



caligola

G4



claudio

G4



domiziano

G4



tiberio

G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD

TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES

TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD

ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

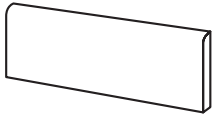
gresplus

			
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x30 12"x12"	cm 30x60 12"x24"	cm 45x45 18"x18"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9	mm 9	mm 9

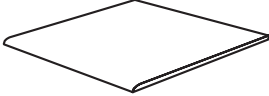
Su richiesta, le piastrelle della Serie Palatino, possono essere fornite squadrate e rettificata in modo da consentire la posa senza fuga.
Tale richiesta deve essere espressamente indicata nell'ordine.
On request, Palatino Series tiles can be supplied squared and ground so that they can be fixed without gaps. This must be explicitly indicated in the order.
Sur demande, les carreaux de la série Palatino peuvent être fournis équarris et rectifiés de manière à permettre la pose sans joint.
Cette demande doit être indiquée expressément dans la commande.
Auf Wunsch können die Fliesen der Serie Palatino zugeschnitten und geschliffen geliefert werden, damit die Verlegung ohne Fuge möglich ist.
Dieser Wunsch ist ausdrücklich auf dem Auftrag anzugeben.

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 9x30 3½"x12"
cm 9x45 3½"x18"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



domiziano cm 30x60

tiberio cm 30x60, tavella e london tiberio

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

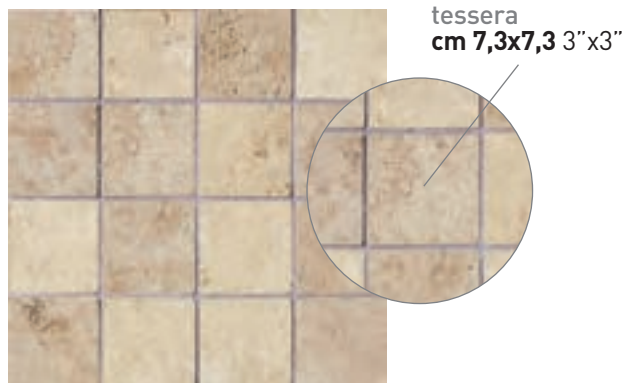
**MOSAICO
CLAUDIO, ADRIANO,
DOMIZIANO**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

**MOSAICO
DOMIZIANO,
CALIGOLA**



cm 30x30 12"x12"

su rete on net sur trame auf Netz

RIQUADRO CUCINA



cm 22,5x45,5 9"x18"

INSERTO MARMO FRUTTA



cm 7,3x7,3 3"x3"

FASCIA PALATINO CLAUDIO



cm 5x30 2"x12"

MATITA ADRIANO*



cm 3x30 1 1/8"x12"

SPIGOLO MATITA ADRIANO*



LONDON ADRIANO*



cm 8x30 3 1/4"x12"

SPIGOLO LONDON ADRIANO*



TAVELLA DECORO ADRIANO*



cm 10x30 4"x12"

*Disponibile in tutti i colori della serie

Available in all colours of the series

Disponibile dans tous les couleurs de la série

Verfügbar in allen Farben

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

gresplus

CAPITELLO
PALATINO A**



cm 5x7,3 2"x3"

SPIGOLO CAPITELLO
PALATINO A**



MATITA
PALATINO A**



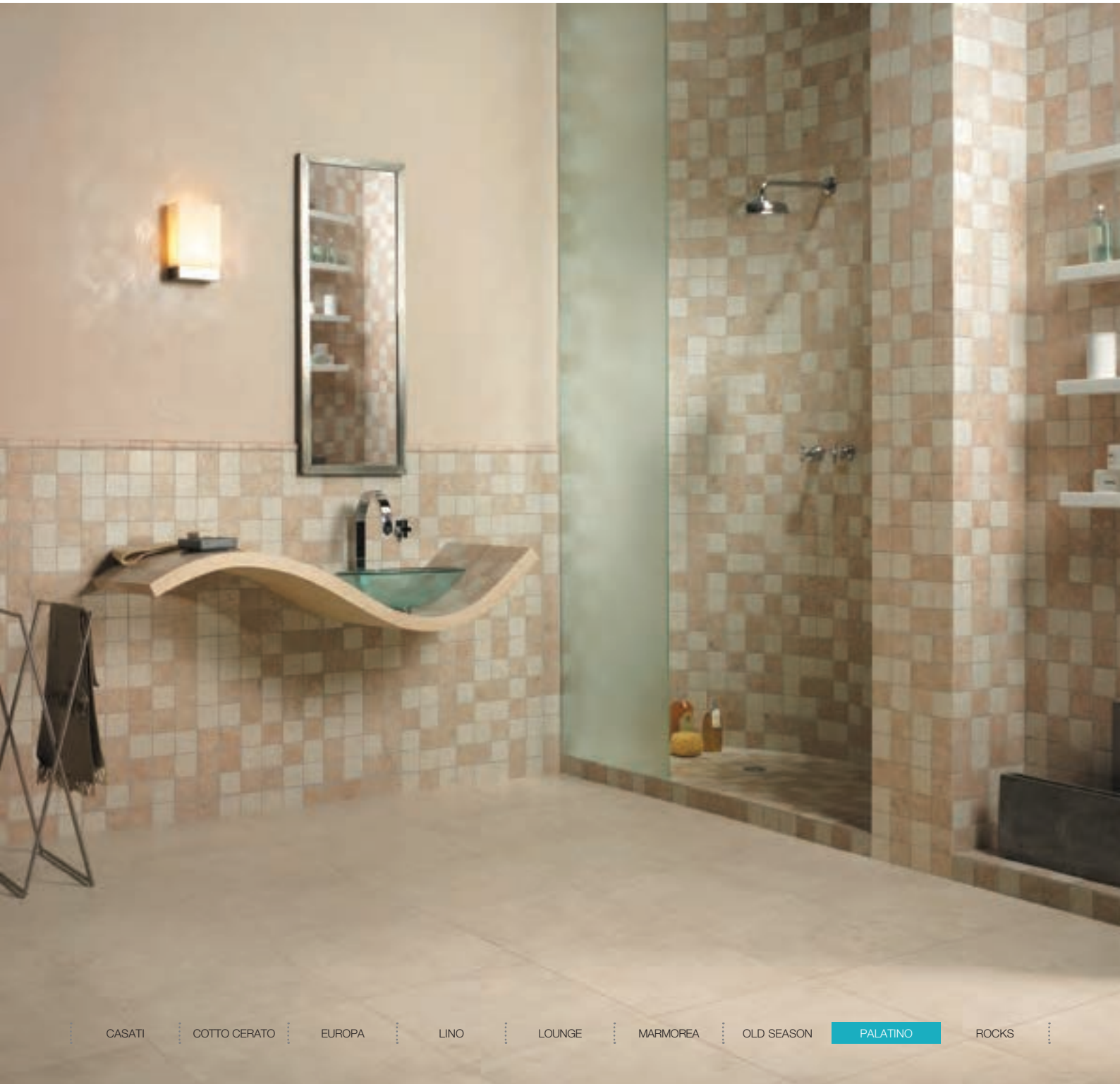
cm 3x7,3 1 1/8"x3"

SPIGOLO MATITA
PALATINO A**



**Marmo naturale Natural marble Marbre naturel Natur marmor A (Travertino Noce), B (Rosso Verona), C (Rosa Portogallo)

domiziano cm 30x30, mosaico domiziano/caligola



serie ROCKS

alpi
cm 30x30



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

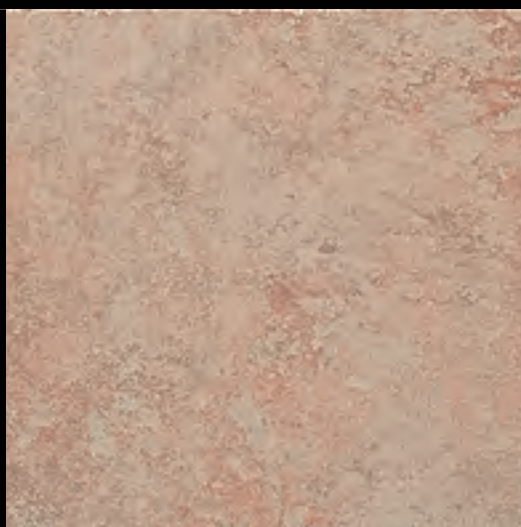
himalaya

G4



atlante

G4



ande

G4



alpi

G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

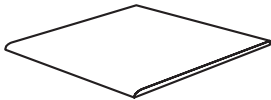
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 15x30 6"x12"	cm 30x30 12"x12"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben		
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3
R10 A+B		

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

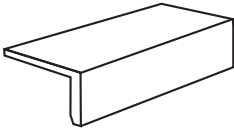
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x30 3¼"x12"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 30x30 12"x12"



Terminale
Pezzo unico Single piece
Une seule pièce Einzelstück
cm 15x30x3,5 6"x12"x1⅜"



GRESPLUS

CARATTERISTICHE TECNICHE

TECHNICAL FEATURES

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



PT0078

norma standards
norme Norm

risultato prova* test results*
resultats des essais* Ergebnisse*



classificazione prodotto
product classification
classement
Klassifizierung

UNI EN 14411-G
ISO 13006

gruppo B1a completamente greificato GL
group B1a fully vitrified GL
group B1a grès cérame fin GL
Gruppe B1a Feinsteinzeug GL



caratteristiche dimensionali e d'aspetto
dimensional and surface quality
caractéristiques de la surface
Oberflächenqualität

UNI EN ISO 10545-2

tolleranze minime nella 1ª scelta
very low tolerance
des tolérances minimales en 1er choix
Entspricht Normen



assorbimento di acqua
water absorption
absorption d'eau
Wasseraufnahme

UNI EN ISO 10545-3

≤ 0,1%



resistenza alla flessione
flexural strength
résistance à la flexion
Biegezug-Festigkeit

UNI EN ISO 10545-4

N/mm² 50÷60



resistenza al gelo
frost resistance
résistance au gel
Frostwiderstandsfähigkeit

qualsiasi norma
all standards
toute norme
Alle normen

garantita
guaranteed
garantie
Frostsicher



resistenza attacco chimico
(esclusione acido fluoridrico)
resistance to acids and alkalis
(with the exception of hydrofluoric acid)
résistance à l'attaque chimique
(exclusion de l'acide fluorhydrique)
Säure und Laugen Beständigkeit
(mit Ausnahme von Fluorwasserstoff)

UNI EN ISO 10545-13

UA



resistenza usura e abrasione
wear and abrasion resistance
résistance à l'usure et abrasion
Abriebhärte

UNI EN ISO 10545-7

vedere singole serie
see every series
voir les séries une par une
Siehe einzelne Serie



dilatazione termica lineare
linear thermal expansion
coefficient linéaire de dilatation thermique
Lineare Wärmeausdehnung

UNI EN ISO 10545-8

6 x 10⁻⁶



resistenza alle macchie
stain resistance
résistance aux taches
Fleckenfestigkeit

garantita
guaranteed
garantie
garantiert



resistenza alla scivolosità (Superficie Naturale)
slip resistance (Matt surface)
résistance au glissement (Surface naturelle)
Trittsicherheit (Natur Oberflächen)

DIN 51130

vedere singole serie
see every series
voir les séries une par une
Siehe einzelne Serie



resistenza dei colori alla luce
light fastness
résistance de la couleur à la lumière
Unveränderlichkeit der Farben wenn
Strahlung zugesetzt wird

DIN 51094

nessuna variazione
no change of colours
couleurs inchangées
Keinerlei Farbänderung

*valore indicativo approx value donnée approximative Ungefähre Werte

CLASSIFICAZIONE DELLE PIASTRELLE DA PAVIMENTO IN BASE ALL'AMBIENTE DI DESTINAZIONE
CLASSIFICATION OF THE FLOOR TILES ACCORDING TO THE FINAL DESTINATION
CLASSIFICATION DES CARREAUX SELON L'ENTROIT DESTINE
KLASSIFIZIERUNG DER BODENFLIESE NACH IHREM VERWENDUNGSZWECK

- G1** Gruppo 1: Traffico leggero (bagni, camere da letto) Group 1: Light wear (bathrooms, bedrooms)
 Groupe 1: Trafic léger (salles de bains, chambres à coucher) Gruppe 1: Leichte Beanspruchung (Bade und Schlafzimmer)
-
- G2** Gruppo 2: Traffico-medio (appartamenti privati ad esclusione cucine) Group 2: Medium wear (private apartments, kitchens excluded)
 Groupe 2: Trafic moyen (appartements privés sauf cuisines) Gruppe 2: Beanspruchung (Privatwohnungen außer Küchen)
-
- G3** Gruppo 3: Traffico medio-forte (appartamenti, case private) Group 3: Medium hard wear (flats and private houses)
 Groupe 3: Trafic mi-fort (appartements et maisons) Gruppe 3: Mittlere Beanspruchung (Wohnungen und Privathäuser)
-
- G4** Gruppo 4: Traffico forte (ristoranti, uffici, edifici pubblici) Group 4: Hard wear (restaurants, offices, public buildings)
 Groupe 4: Trafic fort (restaurants, bureaux, édifices publics) Gruppe 4: Starke Beanspruchung (Restaurant, Büros, öffentliche Gebäude)

PESI, MISURE E CONTENUTO DEI COLLI
WEIGHT, SIZE AND CONTENTS OF THE PACKING
POIDS, DIMENSIONS, CONTENU DES COLIS
VERPACKUNGSGRÖSSEN/GEWICHTE

		mm ▼ ▲	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 
cm 15x15	6"x6"	8,3	44	0,99	18,5	64	63,36	1172
cm 15x30	6"x12"	8,3	21	0,945	18	64	60,80	1089
cm 30x30	12"x12"	8,3	13	1,17	19	48	56,16	1067
cm 30x30	12"x12" <i>Cotto Cerato/Palatino</i>	9	13	1,17	21	48	56,16	1180
cm 33x33	13"x13"	8,3	13	1,415	18,5	42	59,43	1099
cm 30x60	12"x24"	9	6	1,08	21	48	51,84	1089
cm 41x41	16 ³ / ₈ "x16 ³ / ₈ "	8,8	8	1,344	20,3	48	64,5	1310
cm 45x45	18"x18" <i>Palatino</i>	9	5	1,012	21	34	34,41	723

BATTISCOPA B.C. BULLNOSE x
PLINTE À BORD ARRONDI STEH SOCKEL

cm 8x30	3 ¹ / ₄ "x12"	30
cm 8x33	3 ¹ / ₄ "x13"	30
cm 8x41	3 ¹ / ₄ "x16 ³ / ₈ "	22
cm 9x30	3 ¹ / ₂ "x12"	30
cm 9x45	3 ¹ / ₂ "x18"	18

GRADINO STEP TREAD NEZ DE MARCHE STUFENPLATTE

cm 30x30	12"x12"	13
cm 33x33	13"x13"	13
cm 45x45	18"x18"	5

GRADONE x

cm 30x30	12"x12"	4
cm 30x33	12"x13"	4

GRADONE ANGOLARE

cm 30x33	12"x13"	3
----------	---------	---

GRADONE ANGOLARE MARMOREA

cm 30x30	12"x12"	3
----------	---------	---

TERMINALE

cm 15x30x3,5	6"x12"x 1 ³ / ₈ "	6
--------------	---	---

ECOGRES

MONOCOTTURA SMALTATA PASTA BIANCA

Avanzate ricerche tecniche e cromatiche hanno portato alla realizzazione di Ecogres, una linea adattabile alle più diversificate esigenze progettuali e studiata per essere anche abbinabile con i colori della linea Granitogres. Tutte le serie proposte sono indicate sia per pavimenti che per rivestimenti interni. Decorì e pezzi speciali esaltano le possibilità espressiva di una gamma vastissima di colori e formati. Ecogres è il frutto di una lunga tradizione ceramica, che si rinnova ogni giorno per offrire qualità, comfort e prestigio.

Advanced technical and chromatic researches have resulted in Ecogres, a line that suits the most different designing requirements and developed for being combined with the colours of the line Granitogres. All the suggested lines are suitable for internal wall and floor applications. Decorations and special pieces enhance the expression possibilities of a huge range of colours and sizes. Ecogres is the result of a long ceramic tradition, renewing every day to offer quality, comfort and prestige.

Des recherches techniques et chromatiques à l'avant-garde ont conduit à la création de Ecogres, une ligne adaptable aux nécessités de planification les plus diverses qui a été conçue pour pouvoir être utilisée en combinaison avec les couleurs de la ligne Granitogres. Les séries proposées s'adaptent à tout type de carrelage d'intérieur soit pour le sol que pour le mur. Les décors et les pièces spéciales soulignent les possibilités d'expression d'une gamme de couleurs et de formats très vaste. Ecogres est le produit d'une longue tradition céramique qui se renouvelle au jour le jour pour vous offrir qualité, confort et prestige.

Eine fortschrittliche technologische und chromatische Forschung hat zur Realisierung von Ecogres geführt, eine Linie, die sich an die verschiedensten Projektanforderungen anpaßt und so entwickelt worden ist, daß sie mit den Farben der Linie Granitogres kombinierbar ist. Alle angebotenen Serien eignen sich für jeglichen Boden- oder Wandbelag bei innenbereich. Dekore und Formteile verstärken die Ausdrucksfähigkeit der großen Auswahl an Farben und Formaten. Ecogres entsteht aus einer stark verwurzelten Keramiktradition, die sich jeden Tag erneuert, um Qualität, Komfort und Prestige zu bieten.

serie AIA

mais
cm 16,5x33,3
33,3x33,3



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

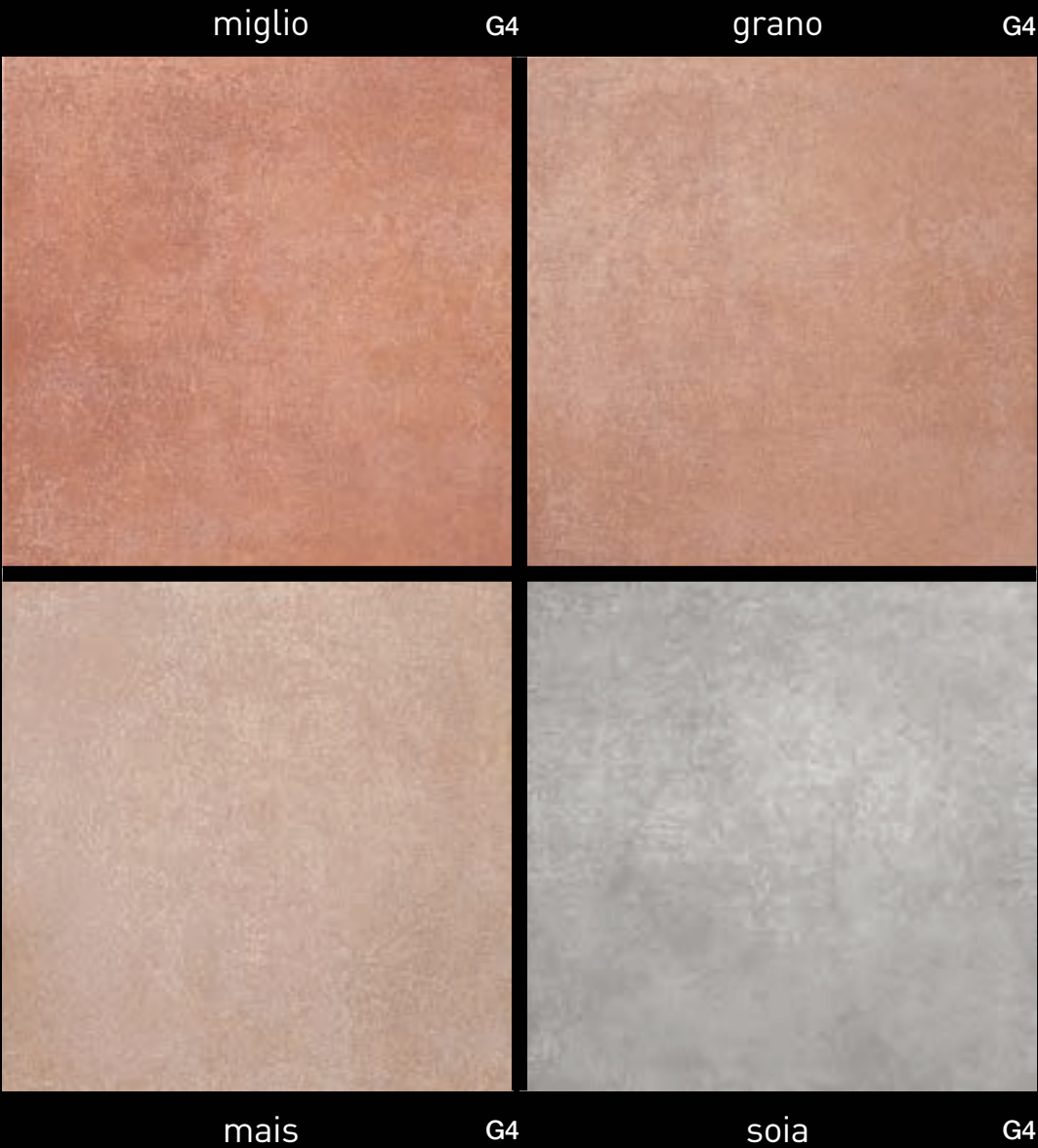
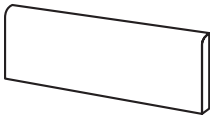


TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

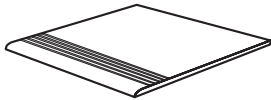
			
Formati Sizes Formats Formate	cm 16,5x16,5 - 6½"x6½"	cm 16,5x33,3 - 6½"x13"	cm 33,3x33,3 - 13"x13"
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben			
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3	mm 8,3

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

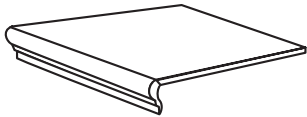
Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



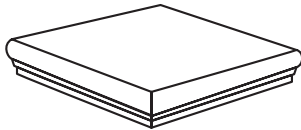
Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



Gradone
cm 33,3x33,3 13"x13"



Gradone angolare
cm 33,3x33,3 13"x13"



PISTACCHIO

AIA

CALEIDOSCOPIO

HABITAT



LIVING



LUXOR



PASTELLO



serie CALEIDOSCOPIO

pistacchio
caffè
cm 20x20



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

liquirizia

G2

caffè

G2

oceano

G2

smeraldo

G2

oliva

G2

pistacchio

G2



*La serie Caleidoscopio nei colori **Betulla, Anice, Granita**, è disponibile nella superficie **Grip (R10)**.
 The series Caleidoscopio in the colours **Betulla, Anice, Granita** is available as for surfaces **Grip (R10)**.
 La série Caleidoscopio dans les couleurs **Betulla, Anice, Granita**, est disponible dans la surface **Grip (R10)**.
 Die Serie Caleidoscopio den farben **Betulla, Anice, Granita**, steht in der Oberfläche **Grip (R10)** zur.

AIA

CALEIDOSCOPIO

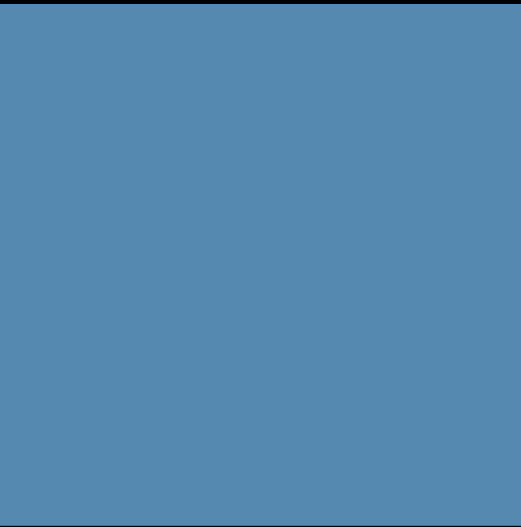
HABITAT

LIVING

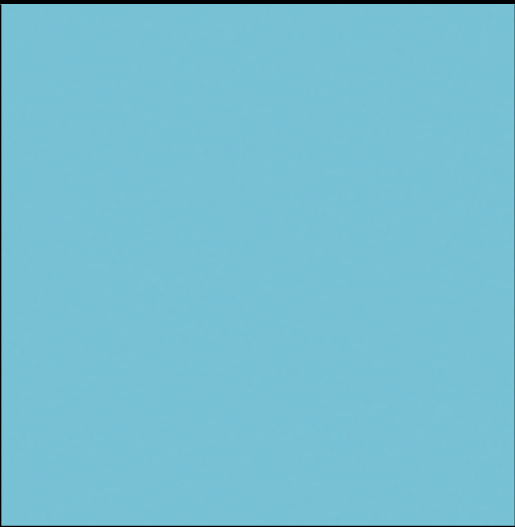
LUXOR

PASTELLO

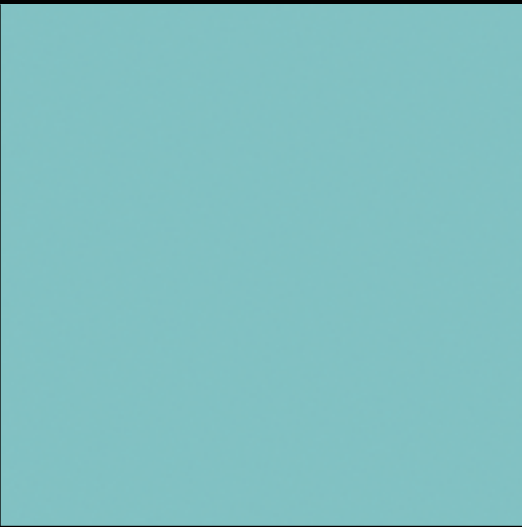
cobalto G3



marina



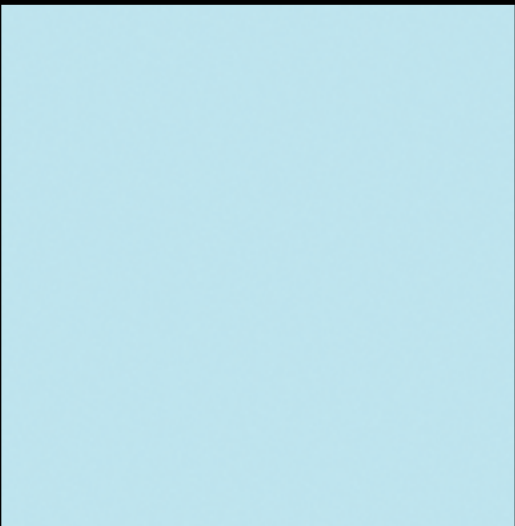
anice* G3



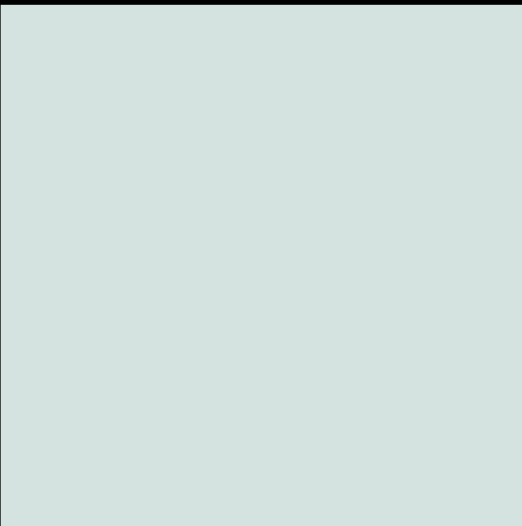
menta G3



cielo G3



pack G3

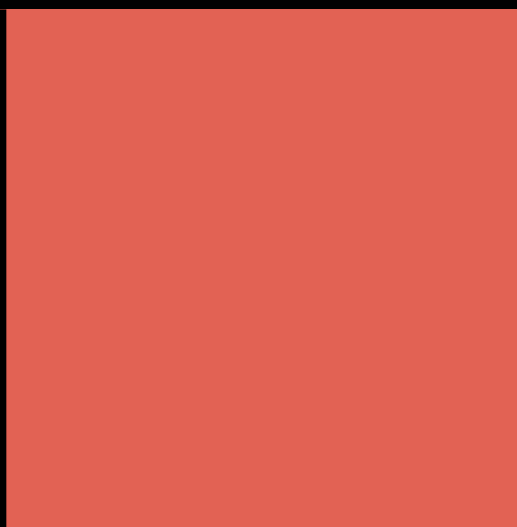


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

rosso selenio G2



corallo G3



ocra G3



antracite G3



granita* G3



ghiaccio G3

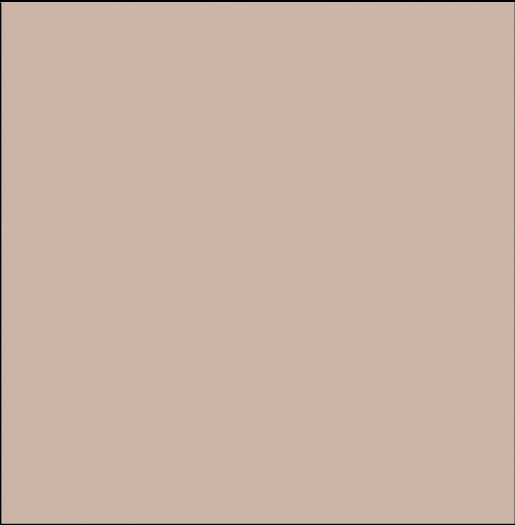


*La serie Caleidoscopio nei colori **Betulla, Anice, Granita**, è disponibile nella superficie **Grip (R10)**.
 The series Caleidoscopio in the colours **Betulla, Anice, Granita** is available as for surfaces **Grip (R10)**.
 La série Caleidoscopio dans les couleurs **Betulla, Anice, Granita**, est disponible dans la surface **Grip (R10)**.
 Die Serie Caleidoscopio den farben **Betulla, Anice, Granita**, steht in der Oberfläche **Grip (R10)** zur.

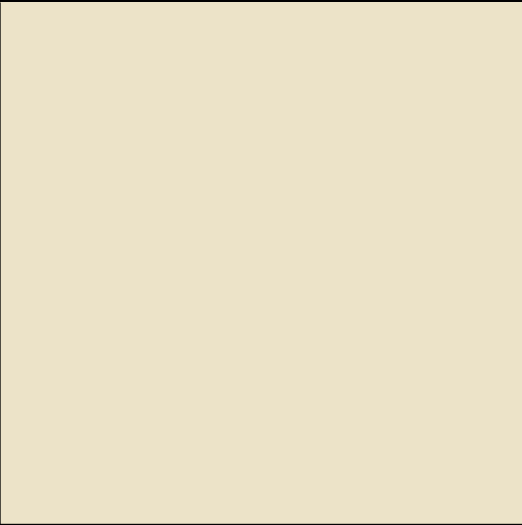
caramel G3



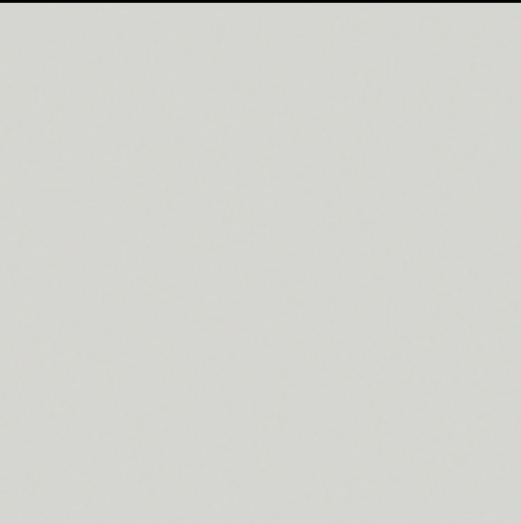
fragola G3



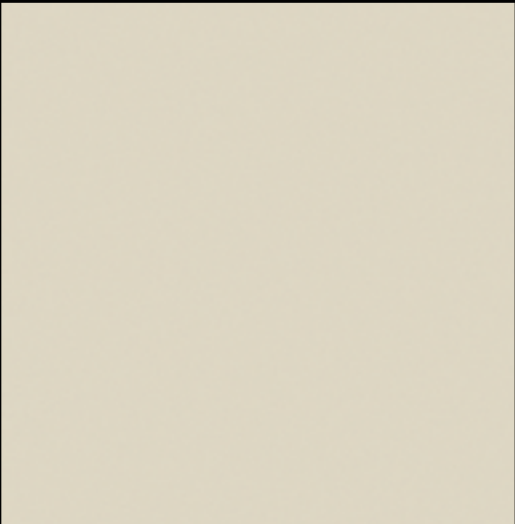
panna G3



betulla* G3



avorio G3



cocco G3

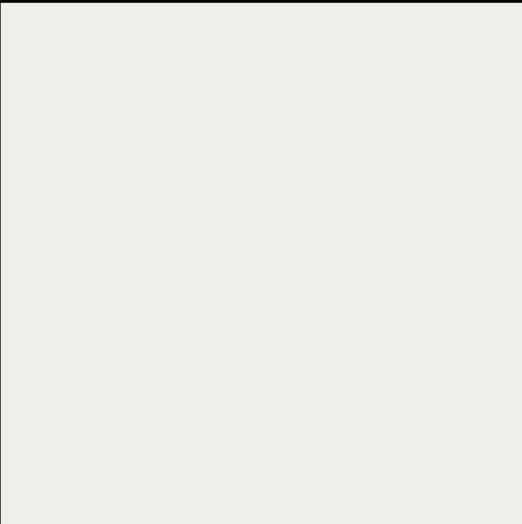


TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

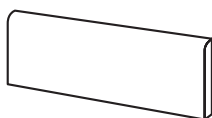
			
Formati Sizes Formats Formate	cm 10x20 4"x8"	cm 20x20 8"x8"	cm 33,3x33,3 13"x13"
Superfici Surfaces Surfaces Oberflächen	● *	● ● **	● *
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 7,3	mm 7,3	mm 8,3

● Naturale Matt Naturelle Natur ● Grip R10

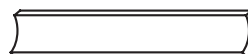
*(solo only **betulla, cocco**) **(solo only **anice, betulla, granita**)

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



Sgussetta*
cm 2,5x20 1"x8"



Conchiglia*



Piè d'oca



*Solo nei colori: Only in the colours: Soulement dans les couleurs: Nur in den Farben: **betulla, cocco**

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

MATITA*	MATITA**	LONDON**	SPIGOLO**
			
cm 0,5x20 1¼"x8"	cm 2x20 ¾"x8"	cm 3x20 1⅝"x8"	

*Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Anice, Antracite, Caffè, Cobalto, Fragola, Liquirizia, Menta, Oceano, Ocra, Pistacchio, Rosso Selenio

**Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Anice, Caramel, Cobalto, Fragola, Granita, Marina, Menta, Ocra, Pack, Smeraldo

caramel,
panna, caffè
cm 20x20

ecogres



HABITAT ARANCIO

serie HABITAT

habitat arancio
cm 33,3x33,3



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

habitat arancio

G4



habitat beige

G4



habitat grigio

G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

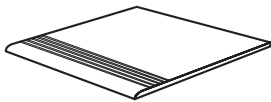
	
Formati Sizes Formats Formate	cm 33,3x33,3 - 13"x13"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



LIVING BROWN



AIA



CALEIDOSCOPIO



HABITAT

LIVING

LUXOR



PASTELLO



serie LIVING

living brown
cm 33,3x33,3



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

living black



living grey



living ice



living brown

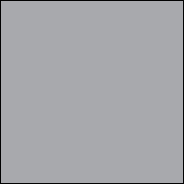


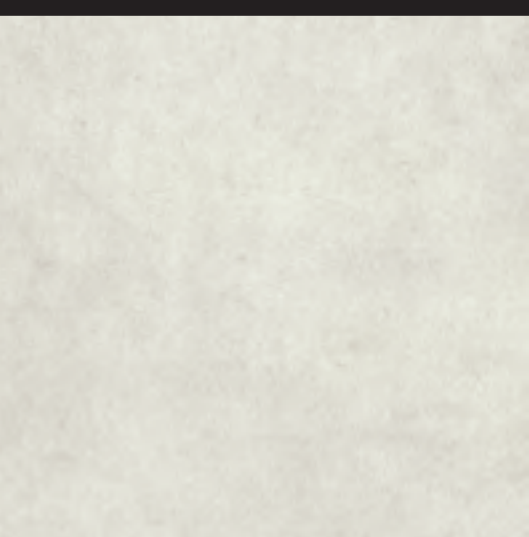
living noisette



living beige

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

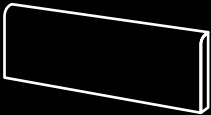
				
Formati Sizes Formats Formate	cm 30x60 - 12"x24"	cm 33,3x33,3 - 13"x13"	cm 42x42 - 16¾"x16¾"	cm 60x60 - 24"x24"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	●	●	●	●
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 9	mm 8,3	mm 8,8	mm 9,5



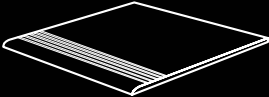
living white

PEZZI SPECIALI TRIMS
 ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

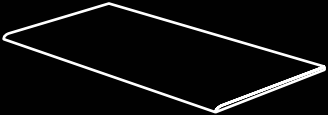
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"
cm 8x42 3¼"x16¾"
cm 9x60 3½"x24"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 30x60 12"x24"



LUXOR BIANCO

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate

cm 33,3x33,3 - 13"x13"

cm 42x42 - 16¼"x16¼"

Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben

Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken

mm 8,3

mm 8,8

...

AIA

...

CALEIDOSCOPIO

...

HABITAT

...

LIVING

LUXOR

PASTELLO

...

serie LUXOR

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

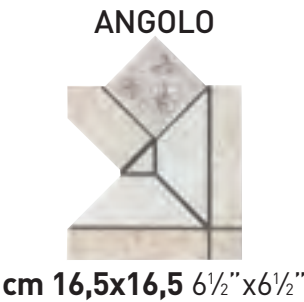


luxor beige G4

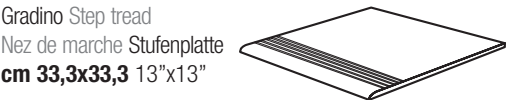
luxor grigio G4

luxor bianco G4

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE



PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE



PASTELLO ARANCIO

serie PASTELLO

pastello arancio
cm 33,3x33,3



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

pastello arancio G4



pastello azzurro G4



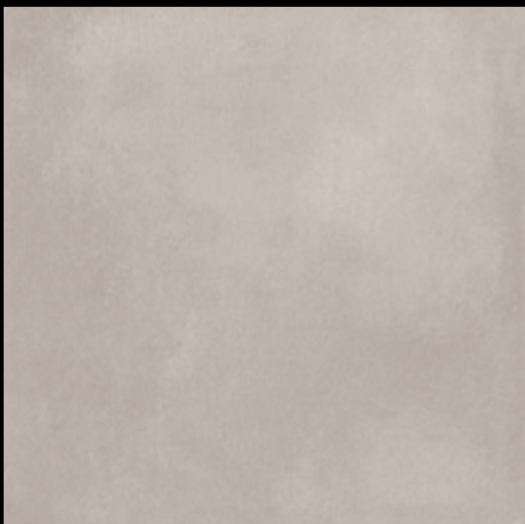
pastello bianco G4



pastello crema G4



pastello grafite G3



pastello grigio G4

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

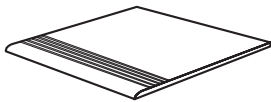
	
Formati Sizes Formats Formate	cm 33,3x33,3 - 13"x13"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



RESIDENCE BEIGE

serie RESIDENCE

residence beige
cm 42x42



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

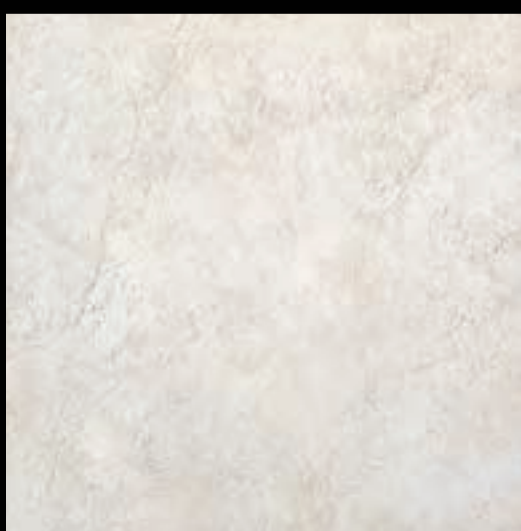
residence rosa



residence beige



residence grigio



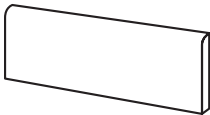
residence bianco

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

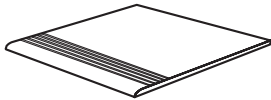
		
Formati Sizes Formats Formate	cm 33,3x33,3 - 13"x13"	cm 42x42 - 16¼"x16¾"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben		
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"
cm 8x42 3¼"x16¾"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



AGATA

serie RIFLESSI

agata, turchese,
zaffiro
cm 20x20

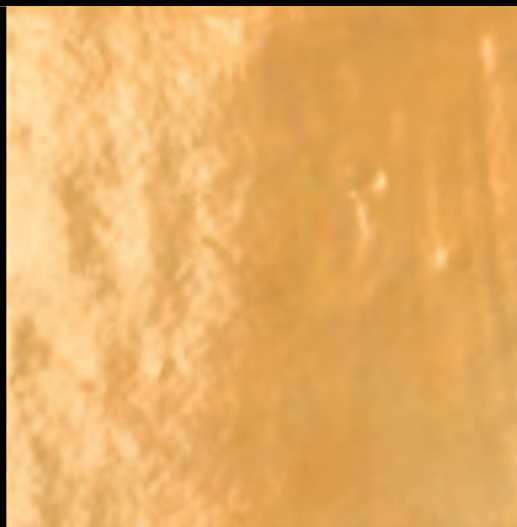


COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

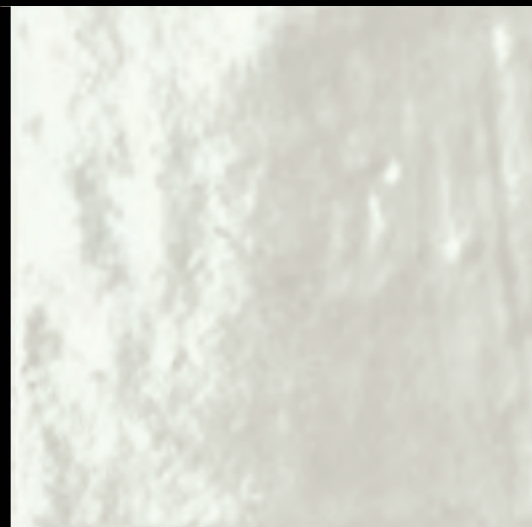
ambra



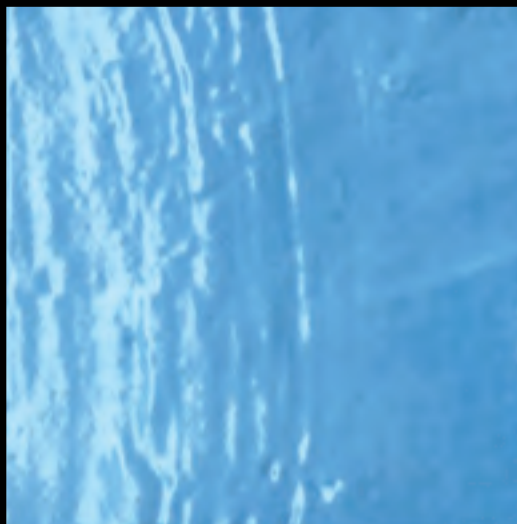
topazio



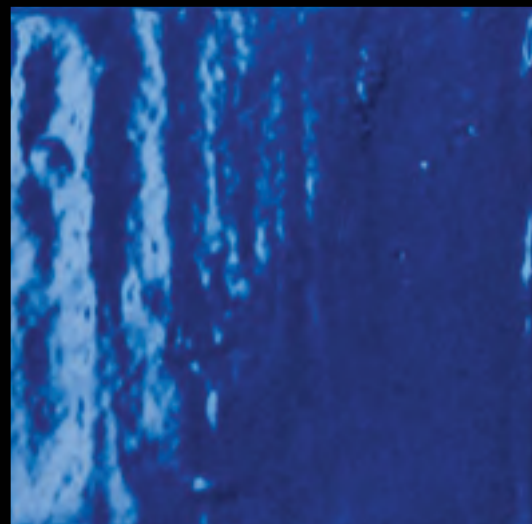
opale



agata



turchese



zaffiro

ametista



giada

agata, turchese, zaffiro
cm 20x20

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	 cm 20x20 - 8"x8"
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben	
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 7,3

DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

INSERTO DECORO*



cm 20x20 8"x8"

LISTELLO
DECORO
RIFLESSI**



cm 3x20 1⅞"x8"

LONDON
ZAFFIRO***



cm 3x20 1⅞"x8"

SPIGOLO***



*Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Agata, Ambra, Ametista, Opale, Topazio, Turchese

**Decori abbinabili a tutti i colori. Venduti assortiti in scatole da pz 18.
Decors suitable for every colour. Each box contains 18 assorted pieces.
Décors qui peuvent être posé avec toutes les couleurs. Emballages de 18 pièces assorties.
Dekore kombinierbar zu allen farben. Diese Artikel werden im Sortiment zu 18 Stück verkauft.

***Disponibile nei colori: Available in the colours: Disponible dans les couleurs: Verfügbar in den folgenden Farben:
Agata, Ambra, Ametista, Giada, Topazio, Zaffiro



turchese, opale
cm 20x20
listello decoro riflessi

TODI

AIA



CALEIDOSCOPIO



HABITAT



LIVING



LUXOR



PASTELLO



serie TERRE D'UMBRIA

todi
cm 33,3x33,3
decoro todi



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

spello



todi



spoleto



assisi



foligno



AIA



CALEIDOSCOPIO



HABITAT



LIVING



LUXOR



PASTELLO



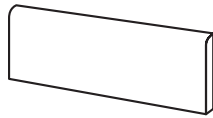
TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
 TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
 TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
 ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate	 cm 16,5x16,5 *  6½"x6½"	 cm 16,5x33,3 *  6½"x13"	 cm 33,3x33,3 *  13"x13"
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben			
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,3	mm 8,3

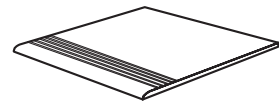
*ingeliva frost resistant résistant au gel frostsicher

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

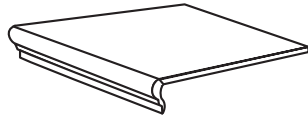
Battiscopa Bullnose
 Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



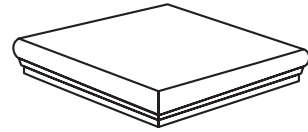
Gradino Step tread
 Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



Gradone
cm 33,3x33,3 13"x13"



Gradone angolare
cm 33,3x33,3 13"x13"



DECORI DECORS DÉCORS DEKORE

QUADROTTA DECORO*



cm 16,5x16,5 6½"x6½"

TAVELLA DECORO*



cm 16,5x33,3 6½"x13"

ANGOLO DECORO*



cm 16,5x16,5 6½"x6½"

*Disponibile in tutti i colori della serie.
 Available in all colours of the series.
 Disponible dans tous les couleurs de la série.
 Verfügbar in allen Farben.

UNIVERSAL GRIGIO

TABELLA RIASSUNTIVA FORMATI-SUPERFICI-SPESSORI STANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

Formati Sizes Formats Formate

cm 33,3x33,3 - 13"x13"

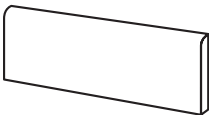
Tutti colori All colours Touts les couleurs Allen farben

Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken

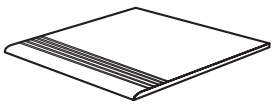
mm 8,3

PEZZI SPECIALI TRIMS ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi Stehsockel
cm 8x33,3 3¼"x13"



Gradino Step tread
Nez de marche Stufenplatte
cm 33,3x33,3 13"x13"



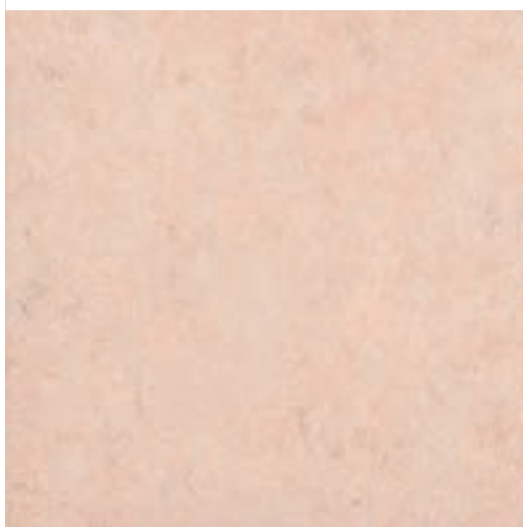
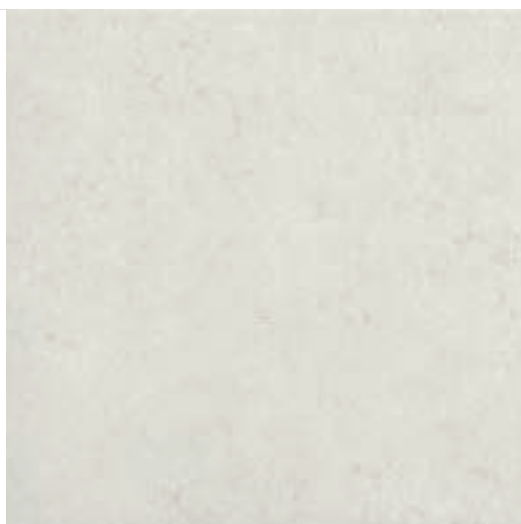
serie UNIVERSAL

COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

universal grigio



universal bianco



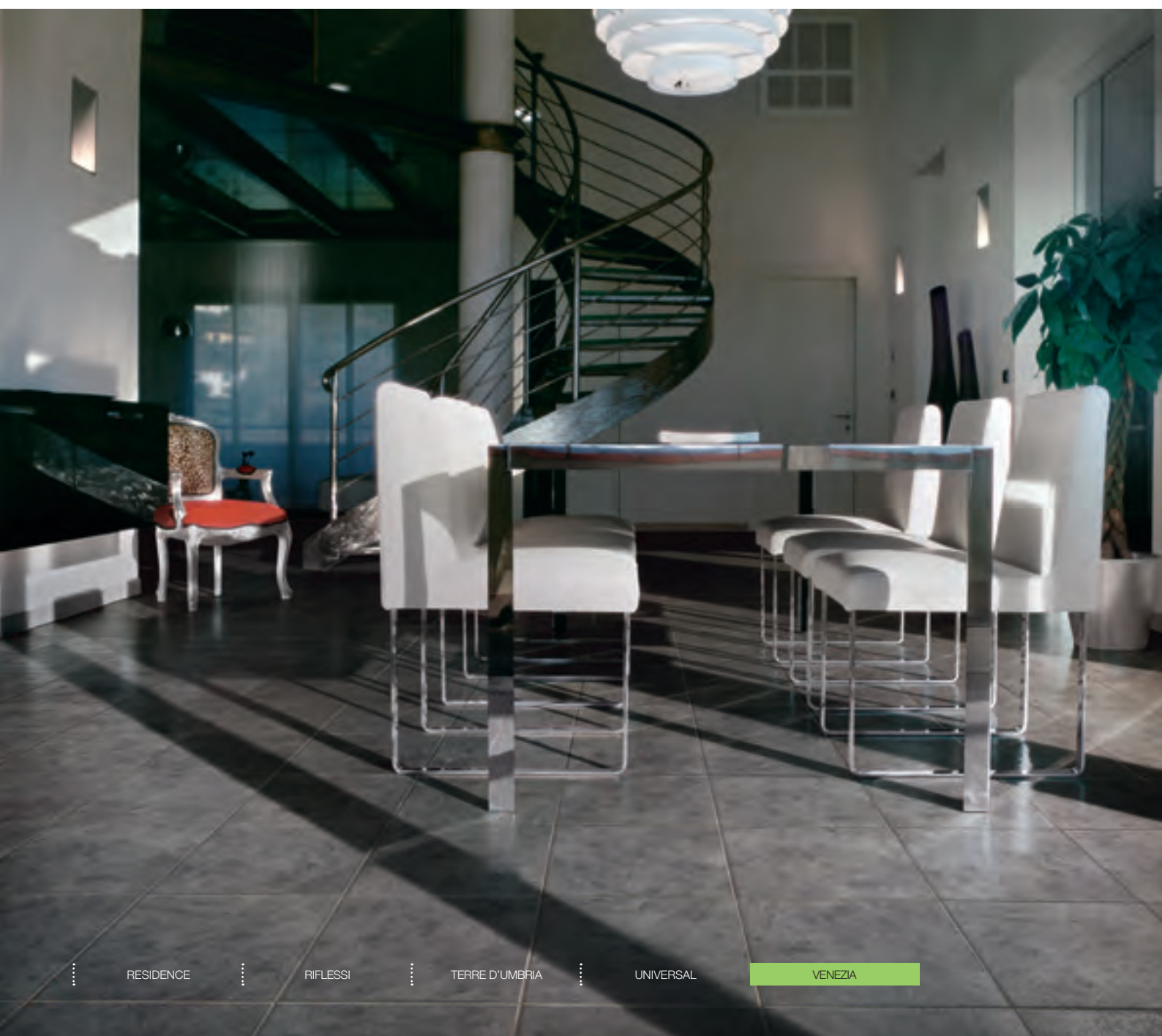
universal rosa

universal beige



serie VENEZIA

rialto
cm 33,3x33,3



COLORI COLOURS COULEURS FARBEN

rialto

G3



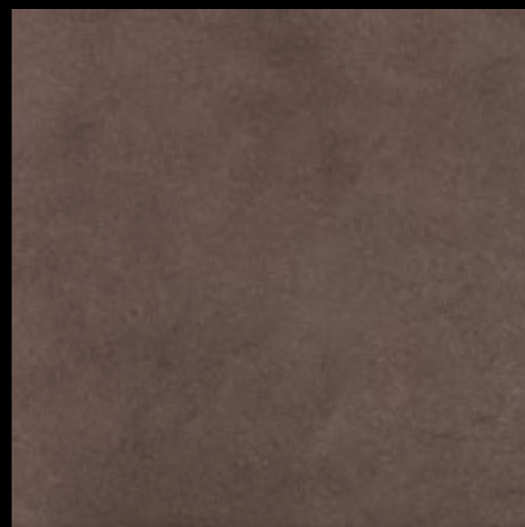
canalgrande

G4



san giorgio

G3



murano

G4



giudecca

G4



lido

G4

torcello G4



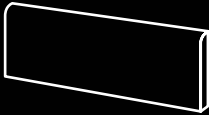
san marco G4

TABELLA RIASSUNTIVA
FORMATI-SUPERFICI-SPESSORISTANDARD
TABLE SUMMARISING STANDARD
SIZES-SURFACES-THICKNESSES
TABLEAU RECAPITULATIF
DES FORMATS-SURFACES-EPAISSEURS STANDARD
ZUSAMMENFASSENDE TABELLE
STANDARD FORMATE-OBERFLÄCHEN-STÄRKEN

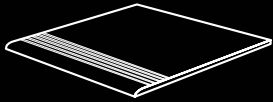
Formati Sizes Formats Formate	cm 33,3x33,3 - 13"x13"	cm 42x42 - 16¼"x16¼"
Tutti colori All colours Tous les couleurs Allen farben	•	•
Spessori Thicknesses Epaisseurs Stärken	mm 8,3	mm 8,8

PEZZI SPECIALI TRIMS
ACCESSOIRES FORMSTÜCKE

Battiscopa Bullnose
Plinthe à bord arrondi
Stehsöckel
cm 8x33,3
3¼"x13"
cm 8x42
3¼"x16¼"



Gradino Step tread
Nez de marche
Stufenplatte
cm 33,3x33,3
13"x13"



ECOGRES

CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL FEATURES CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



PT0130

	norma standards norme Norm	risultato prova* test results* resultats des essais* Ergebnisse*
 caratteristiche dimensionali e d'aspetto dimensional and surface quality caractéristiques de la surface Oberflächenqualität	UNI EN ISO 10545-2	tolleranze minime nella 1ª scelta very low tolerance des tolérances minimales en 1er choix Entspricht Normen
 resistenza alla flessione flexural strenght résistance a la flexion Biegezug-Festigkeit	UNI EN ISO 10545-4	N/mm² 35÷40
 al gelo frost resistance résistance au gel Frostwiderstandsfähigkeit		vedere singole serie see every series voir les séries une par une Siehe einzelne Serie
 resistenza attacco chimico (esclusione acido fluoridrico) resistance to acids and alkalis (with the exception of hydrofluoric acid) résistance à l'attaque chimique (exclusion de l'acide fluorhydrique) Säure und Laugen Beständigkeit (mit Ausnahme von Fluorwasserstoff)	UNI EN ISO 10545-13	UA
 dilatazione termica lineare linear thermal expansion coefficient linéaire de dilatation thermique Lineare Wärmeausdehnung	UNI EN ISO 10545-8	6 x 10 ⁻⁶
 resistenza alle macchie stain resistance résistance aux taches Fleckenfestigkeit Strahlung zugesetzt wird		garantita guaranteed garantie garantiert

*valore indicativo approx value donnee approximative Ungefähre Werte

MARQUE NF

formato sizes formats formate cm 20x20 - 33,3x33,3



U3S P3 E3 C2

Assisi - Foligno - Luxor/Bianco - Luxor/Grigio - Universal/Beige - Habitat/Grigio

U3 P3 E3 C2

Betulla - Ghiaccio - Grano - Mais - Menta - Miglio - Panna - Soia - Cocco - Spoleto - Todi - Luxor/Beige - Residence/Beige - Residence/Bianco - Residence/Grigio - Residence/Rosa - Habitat/Beige

U2S P3 E3 C2

Antracite - Cobalto - Corallo - Rosso Selenio

CLASSIFICAZIONE DELLE PIASTRELLE DA PAVIMENTO IN BASE ALL'AMBIENTE DI DESTINAZIONE

CLASSIFICATION OF THE FLOOR TILES ACCORDING TO THE FINAL DESTINATION

CLASSIFICATION DES CARREAUX SELON L'ENTROIT DESTINE

KLASSIFIZIERUNG DER BODENFLIESE NACH IHREM VERWENDUNGSZWECK

- G1** Gruppo 1: Traffico leggero (bagni, camere da letto) Group 1: Light wear (bathrooms, bedrooms)
Groupe 1: Trafic léger (salles de bains, chambres à coucher) Gruppe 1: Leichte Beanspruchung (Bade und Schlafzimmer)
- G2** Gruppo 2: Traffico-medio (appartamenti privati ad esclusione cucine) Group 2: Medium wear (private apartments, kitchens excluded)
Groupe 2: Trafic moyen (appartements privés sauf cuisines) Gruppe 2: Beanspruchung (Privatwohnungen außer Küchen)
- G3** Gruppo 3: Traffico medio-forte (appartamenti, case private) Group 3: Medium hard wear (flats and private houses)
Groupe 3: Trafic mi-fort (appartements et maisons) Gruppe 3: Mittlere Beanspruchung (Wohnungen und Privathäuser)
- G4** Gruppo 4: Traffico forte (ristoranti, uffici, edifici pubblici) Group 4: Hard wear (restaurants, offices, public buildings)
Groupe 4: Trafic fort (restaurants, bureaux, édifices publics) Gruppe 4: Starke Beanspruchung (Restaurant, Büros, öffentliche Gebäude)

PESI, MISURE E CONTENUTO DEI COLLI

WEIGHT, SIZE AND CONTENTS OF THE PACKING

POIDS, DIMENSIONS, CONTENU DES COLIS

VERPACKUNGSGRÖSSEN/GEWICHTE

		mm ▼ ▲	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 	 x 
cm 10x20	4"x8"	7,3	60	1,20	15,3	72	86,40	1322
cm 16,5x16,5	6½"x6½"	8,3	38	1,035	17,5	64	66,24	1159
cm 16,5x33,3	6½"x13"	8,3	19	1,044	17,5	64	66,82	1169
cm 20x20	8"x8"	7,3	30	1,20	15,3	72	86,40	1322
cm 20x20	8"x8" <i>Riflessi</i>	7,3	28	1,12	15,3	72	80,64	1234
cm 33,3x33,3	13"x13"	8,3	13	1,441	17,5	42	60,52	1059
cm 30x60	12"x24"	9	6	1,08	21	48	51,84	1089
cm 42x42	16¾"x16¾"	8,8	8	1,411	18,9	48	67,73	1280
cm 60x60	24"x24"	9,5	4	1,44	21	30	43,20	967

BATTISCOPA B.C. BULLNOSE**PLINTE À BORD ARRONDI STEH SOCKEL**

		 x 
cm 8x33,3	3¼"x13"	30
cm 8x42	3¼"x16¾"	25
cm 9x60	3¼"x24"	18

GRADINO STEP TREAD NEZ DE MARCHE STUFENPLATTE

cm 30x60	12"x24"	6
cm 33,3x33,3	13"x13"	13

GRADONE

		 x 
cm 33,3x33,3	13"x13"	4

GRADONE ANGOLARE

cm 33,3x33,3	13"x13"	2
--------------	---------	---

Nel caso le piastrelle Ecogres siano destinate a rivestimento di pareti chiedere espressamente la fornitura dei jolly eventualmente necessari per il rivestimento degli spigoli.
In case Ecogres-Tiles have to be used as wall coverings, customers can expressly request the supply of mitred tiles for outcorners.

Si les carreaux Ecogres sont destinés à un revêtement mural, les clients peuvent demander expressément la fourniture de carreaux biseautés (jolly)

Für Wandeläge, können die Kunden eine ausdrückliche Lieferung von Jollys (fliesen mit Fase) für kanten eventuell verlangen.



Posa e manutenzione

POSA IN OPERA

La riuscita di un pavimento è dovuta non solo alla qualità delle piastrelle, ma a tutto un insieme di elementi (sottofondo, strato legante, giunti di dilatazione, ecc.) che costituiscono un vero e proprio sistema. Ecco perché le operazioni di posa sono da considerarsi importanti tanto quanto la scelta delle piastrelle. È comunque compito del progettista stabilire, in funzione della struttura e della destinazione d'uso del piano di calpestio, il corretto modo di applicazione delle piastrelle e il tipo di piastrella da utilizzare. **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus ed Ecogres** non si differenziano, per quanto riguarda le operazioni di posa, da una qualsiasi altra ceramica e si può quindi seguire sia il sistema tradizionale con malta cementizia, che quello con collanti o adesivi. Prima di iniziare le operazioni di posa di una qualsiasi superficie si raccomanda di accertarsi che la partita di grès sia adeguata e sufficiente per quantità, tono e calibro, a quella necessaria. Si dovranno poi seguire tutte le norme e le precauzioni che sono alla base di una corretta esecuzione del lavoro (preparazione del sottofondo, composizione della malta o dei collanti, tempi di maturazione, posizionamento dei giunti di dilatazione, battitura, ecc.). Se per ambienti di grandi dimensioni è assolutamente necessario posizionare i giunti con regolarità, per piccoli ambienti è sufficiente lasciare un leggero stacco fra piastrellato e muri perimetrali. Sarà poi il battiscopa a coprire lo stacco dando un aspetto di finitura. Evitare il transito sul pavimento per almeno 2/3 giorni dopo la posa. In caso di necessità di transito si dovrà predisporre un tavolato appoggiato sul pavimento. Tenere presente che, nel caso di posa col sistema tradizionale e in mancanza di particolari additivi nella malta, è necessario attendere anche un mese prima di sottoporre il pavimento a sollecitazioni e carichi di esercizio. **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus ed Ecogres** pur essendo materiali molto resistenti, possono essere facilmente sagomati o perforati per l'installazione di impianti tecnico-sanitari.

MANUTENZIONE E PULIZIA

Un pavimento o rivestimento murale in **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus ed Ecogres** è sinonimo di bellezza, durata e resistenza nel tempo oltre che di facilità di manutenzione. La sua manutenzione non richiede infatti particolari cure se non le seguenti norme di pulizia.

Prima pulizia*. Si esegue normalmente una sola volta prima dell'utilizzo del pavimento e deve essere obbligatoriamente eseguita dopo 6/7 giorni dalla posa in opera e prima dell'uso del pavimento. Ha lo scopo di eliminare ogni traccia di cemento o stucco conseguente alla chiusura dei giunti. In questa fase il pavimento deve essere lavato con un detergente acido appositamente studiato quale: Deterprimo (Casalgrande Padana), Deterdek (Fila), Keranet (Mapei), Deltaplus (Kerakoll), Viakal (Procter&Gamble) o simili. Per evitare che il prodotto, a base acida, usato per la prima pulizia, vada ad intaccare il riempimento a base cementizia delle fughe, si consiglia, prima della suddetta operazione, di bagnare il pavimento affinché le fughe vengano impregnate e pertanto protette dall'azione corrosiva dell'acido stesso. **Se la prima pulizia viene eseguita dopo che il pavimento è stato usato, sarà bene, prima dell'applicazione del prodotto acido, togliere con appositi detersivi eventuali presenze di sostanze grasse o simili.** Dopo la pulizia occorre risciacquare abbondantemente il pavimento e raccogliere l'acqua residua.

Pulizia ordinaria. Per la pulizia di tutti i giorni è sufficiente lavare il pavimento con acqua e aggiunta di normali prodotti detergenti adatti a pulire superfici ceramiche. La superficie di **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus ed Ecogres**, essendo praticamente inassorbente, **non richiede l'applicazione di cere e/o prodotti analoghi di protezione che, al contrario, non debbono mai essere usati.**

Il gres non trattiene macchie o aloni di qualsiasi genere; in presenza tuttavia di macchie persistenti e difficili da togliere con la pulizia ordinaria, esse si possono eliminare con impiego appropriato di detergenti più forti e più concentrati in grado di rimuovere lo sporco più intenso e di ricondurre le piastrelle all'aspetto originario. Al riguardo è opportuno segnalare che il grès è resistente a qualsiasi sostanza chimica, **eccezione fatta per l'acido fluoridrico che attacca tutti i prodotti ceramici, e che quindi non deve essere utilizzato.**

Per la pulizia in aree pubbliche si consiglia di intervenire dopo la chiusura dei locali, affinché il pavimento, alla riapertura, sia asciutto; oppure isolare il pavimento pulito, fino alla sua completa asciugatura.

Se il pavimento è contaminato da residuo di sporco stratificato, occorre fare un intervento, una tantum, lasciando prima agire il liquido detergente per almeno 10 minuti.

SUPERFICIE LEVIGATA, LAPPATA, HONED E GLOSS

Come è noto tutte le superfici lucide subiscono con l'uso un processo di opacizzazione.

Nel caso di **Granitogres, Pietre Native e Granitoker**, grazie alle peculiari caratteristiche tecniche, questo processo è più lento rispetto a qualsiasi altro materiale naturale (marmo, granito, pietre...). Per conservare tuttavia il più a lungo possibile la lucentezza originale del pavimento è bene proteggere l'ingresso del locale pavimentato, specie se questo è in diretta comunicazione con ambienti esterni, con uno zerbino che possa trattenere il più possibile polveri o altre sostanze abrasive fuori dal pavimento.

Una leggera diminuzione della lucentezza, a seguito del primo lavaggio acido del pavimento, deve essere considerata normale, perché dovuta alla eliminazione dei residui degli abrasivi utilizzati nella lavorazione della superficie.

RIVESTIMENTI ESTERNI

Per rivestimenti esterni di facciate Casalgrande Padana è a disposizione con il proprio ufficio tecnico per suggerire le soluzioni più idonee e per fornire una eventuale assistenza alla progettazione e alla posa.

PAVIMENTI SOPRAELEVATI

Granitogres, Pietre Native e Granitoker, per le loro caratteristiche fisico-meccaniche e in particolare per la elevatissima resistenza meccanica sia a flessione che a compressione, resistenza all'urto e all'abrasione, sono particolarmente indicato anche per pavimentazioni sopraelevate. In questo caso l'ufficio tecnico Casalgrande Padana è in grado di offrire tutta l'assistenza necessaria per le soluzioni di ogni problema.

***SERIE METALLICA**

Le piastrelle della serie metallica sono prodotte con l'impiego di innovativi smalti vetrosi, contenenti scaglie e polveri di metallo, che conferiscono al pezzo la stessa caratteristica estetica della lastra metallica, leggermente anticata da cui traggono il nome.

L'originalità ed il carattere unico di questa serie consiste nella possibilità di utilizzare dei materiali che hanno le caratteristiche estetiche del metallo ma con il vantaggio della manutenzione e versatilità della ceramica.

Come per i metalli, questa serie di prodotti ceramici offre una scarsa resistenza

chimica agli acidi, per cui **la prima pulizia, dopo la posa**, deve essere eseguita con detergenti anticalcari acidi molto diluiti in acqua, successivo e abbondante risciacquo, seguito da asciugatura completa del pavimento. Per la **pulizia ordinaria** si possono usare i soliti detergenti per pavimenti in ceramica, avendo sempre cura di assicurare una completa asciugatura, evitando che questa avvenga all'aria in tempi lunghi.

Seguendo queste precauzioni, gli articoli della serie Metallica sono adatti agli impieghi più vari; si sconsiglia tuttavia l'impiego in ambienti abitualmente umidi (bagni, spa, terme, ecc...).



Installation and maintenance

INSTALLATION

The successful installation of floors depends not only on the quality of tiles but on a combination of factors (bedding, binding layer, expansion joints, etc.) that constitute a real system. That is why installation operations are to be considered as important as the choice of tiles. However, based on the structure and purpose of the flooring surface, the designer is still responsible for defining the correct procedure to lay the tiles and selecting the ones to be employed. When it comes to installation operations, **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** and **Ecogres** do not differ from any other type of ceramic: either the traditional procedure envisaging cement mortar or the procedure envisaging glues and adhesives may be resorted to. Before starting the installation operations of any surface, we recommend you make sure that the stoneware batch is adequate and sufficient in terms of quantity, tone and calibration. Moreover, all necessary norms and precautions need to be implemented for the correct completion of the work (bedding preparation, composition of mortar or adhesives, maturing period, positioning expansion joints, ramming, etc.). If in case of large environments joints must be positioned at regular intervals, in small environments a small gap between the tiles and perimeter walls is sufficient: the skirting board will cover the gap and provide the finishing effect. Avoid walking on the floor for at least 2/3 days after installation. If walking on the floor is necessary, lay wooden planks on the surface. Please notice that if the tiles are installed with the traditional procedure and no additives are added to the mortar, at least one month has to elapse before the floor can be subjected to stress and operating loads. Even though **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** and **Ecogres** tiles are very resilient materials, they can easily be shaped or perforated to install technical and sanitary systems.

MAINTENANCE AND CLEANING

Granitogres, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** and **Ecogres** floor or wall cover solutions, are synonym with beauty, endurance and resistance over time, as well as easy maintenance. Indeed, the maintenance of such systems does not require any specific approach, if not the following, very simple cleaning operations.

First cleaning*. It is usually performed only once before using the floor and must be carried out after 6/7 days after first laying and before using the floor.

The purpose is to remove every trace of concrete or resin residues left by the joint filling. In this phase the floor must be washed with suitable and dedicated acid products such as Deterprimo (Casalgrande Padana), Deterdek (Fila), Keranet (Mapei), Deltaplus (Kerakoll), Viakal (Procter&Gamble) or similar. To prevent the acid-based detergent used for first cleaning from attacking the cement-based joint filling, it is suggested to wet the floor before applying the product so that the joints are soaked and protected from the corrosive effect of the acid component.

If the first cleaning is performed after the floor has been used, before applying the acid-based detergent, all traces of grease or similar substances, if any, should be removed with a suitable cleaning product. After cleaning the floor, rinse the floor with plenty of water and collect the residual one.

Ordinary cleaning. For everyday cleaning, it is enough to wash the floor with water and detergents suitable for ceramic surfaces. The surface of **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** and **Ecogres** is basically non-absorbent and does not require the use of wax and/or similar products, which, conversely, should never be used.

Stoneware does not retain any stains or marks of any kind; however, in the presence, of stubborn or persistent stains difficult to remove with ordinary products, these can be cleaned by using stronger

and more concentrated products that can remove any stains and give back the tiles their original look. **To this regard it should be pointed out that stoneware is resistant to any chemicals with the exception of hydrofluoric acid, a very aggressive agent for ceramic products that should never be used.**

For cleaning in public areas, it is suggested to perform the routine after closing the room in order for the floor to be dry upon reopening; or to isolate the cleaned floor until complete drying.

If the floor has residues of layered dirt, it is necessary to perform one-off cleaning, allowing the detergent liquid to work for at least 10 minutes.

POLISHED, LAPPED, HONED AND GLOSS SURFACES

It is well known that over time all glossy surfaces tend to wear and take a matt look.

With **Granitogres, Pietre Native** and **Granitoker**, due to the specific technical features, this process is slower than any other natural material (marble, granite, stone...). Nevertheless, in order to preserve the original shine of the floor, it is recommended to protect the entrance area of the floored room, especially if it is directly connected with outdoor areas. It is sufficient to use a simple doormat that retains as much as possible dust or other abrasive substances and keeps them away from the floored surface.

A slight reduction of the brightness consequently to the first acid wash of the floor is to be considered normal, as due to the removal of the abrasive residues employed in the processing of the surface.

EXTERNAL WALLS CLADDING

For external walls cladding the technical department of Casalgrande Padana is at customers' disposal in order to suggest the most suitable solution and to provide necessary assistance.

RAISED FLOORS

Granitogres, Pietre Native and **Granitoker** tiles, thanks to their high mechanical characteristics such as flexural resistance, compression resistance, impact resistance, wearing resistance, are extremely suitable for raised floors. In this case too the technical department of Casalgrande Padana is at customers' disposal to provide necessary assistance.

***METALLICA SERIES**

The Metallica series tiles are made with innovative vitreous glazing containing metal traces and particles that give them the particular look of slightly worn metal slabs from which they take their name.

The originality and uniqueness of this series lies in the possibility of using materials having the same aesthetic characteristics of metal but with the advantage of maintenance and versatility of ceramic.

Just like with metal, this series of products features low chemical resistance to acid; **hence the first cleaning,**

right after the installation, must be performed with a very watery solution of anti-scale acid detergents, followed by abundant water rinsing and complete drying of the floor.

As regards **ordinary cleaning**, it is possible to use traditional ceramic floor products, making sure you dry the floor completely instead of leaving it to dry for a long time in the air.

By following these precautions the Metallica series tiles are suitable for any use; nonetheless, it is not advisable to use them in very humid environments (bathroom, spas, swimming pools...).



Pose et entretien

POSE

Un bon sol dépend non seulement de la qualité des carreaux, mais aussi de toute une série d'éléments qui constituent un seul tout (couche de fond, couche d'un agent liant, joints de dilatation, etc.).

C'est pourquoi les opérations de pose sont tout aussi importantes que le choix du carrelage. Il appartient à l'architecte d'établir le type de carrelage à utiliser en fonction du lieu et de l'utilisation du sol ainsi que la meilleure méthode de pose des carreaux. En ce qui concerne les opérations de pose, les séries **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** et **Ecogres** ne sont pas différentes des autres carreaux céramiques et il est donc possible de suivre la méthode traditionnelle en utilisant du mortier de ciment ou d'utiliser des colles ou autres produits adhésifs. Avant de commencer les opérations de pose, il est recommandé de vérifier que les lots de carreaux en grès correspondent bien à la quantité, à la couleur et au calibre nécessaires. Il faut ensuite respecter toutes les normes et les précautions qui sont à la base de la bonne exécution des travaux (préparation de la couche de fond, composition du mortier ou des colles, positionnement des joints de dilatation, nivellement à l'aide du maillet, temps de séchage, etc.). Pour les grandes surfaces, il est absolument nécessaire de positionner les joints avec la plus grande régularité, tandis que pour les petites surfaces, il suffira de laisser un léger écart entre le carrelage et les murs périmétraux. Ce seront ensuite les plinthes qui couvriront l'écart pour donner l'aspect de finition.

Après la pose, éviter de marcher sur le sol pendant au moins 2 ou 3 jours. Si le passage s'avère nécessaire, il faudra poser des planches sur le sol. Ne pas oublier qu'en cas de pose en suivant la méthode traditionnelle et en absence d'additifs particuliers dans le mortier, il faut attendre même un mois avant de soumettre le sol à toute charge et/ou sollicitation. Même si les carreaux des séries **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** et **Ecogres** sont extrêmement résistants, ils sont faciles à façonner et à perforer pour installer les équipements technico-sanitaires.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Un revêtement de sol ou de mur en **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** et **Ecogres** est synonyme non seulement de beauté, de solidité et de durabilité, mais aussi de facilité d'entretien. En effet, il n'exige aucune opération d'entretien particulière, mise à part les instructions de nettoyage ci-dessous.

Premier nettoyage*. Il est généralement effectué une seule fois, ceci avant de marcher sur le sol, et il faut obligatoirement l'effectuer 6/7 jours après la pose et avant toute utilisation du carrelage. Son but est d'éliminer toute trace de chaux, de ciment ou de résidus de résines contenues dans les produits de jointoiement. Pendant cette phase, le sol doit être lavé avec des produits spécifiques prévus à cet effet comme : Deterprimo (Casalgrande Padana), Deterdek (Fila), Keranet (Mapei), Deltaplus (Kerakoll), Viakal (Procter&Gamble) ou autres produits similaires. Afin d'éviter que le produit à base acide utilisé lors du premier nettoyage ne puisse attaquer les jointoiements à base de ciment, il est conseillé de mouiller le sol avant d'effectuer cette opération afin que les joints soient imprégnés d'eau et donc protégés de l'action corrosive de l'acide.

Si le premier nettoyage est effectué après avoir marché sur le sol, avant d'appliquer le produit acide, il est conseillé d'éliminer toute éventuelle trace de substances grasses ou similaires en utilisant les nettoyeurs prévus à cet effet. Après le nettoyage, rincer le sol à grande eau, puis éliminer toute trace d'eau.

Nettoyage ordinaire. Pour le nettoyage quotidien, il suffit de laver le sol avec de l'eau et des détergents adaptés aux surfaces en céramique.

Étant pratiquement non absorbants, il n'y a aucun besoin de passer ni cire ni autre protection similaire sur les carrelages en **Granitogres**, **Pietre Native**, **Granitoker**, **Gresplus** et **Ecogres**, **et au contraire, il est recommandé de ne jamais utiliser ces produits.**

Les grès ne retient ni les taches ni les auréoles, quelle qu'en soit l'origine. Néanmoins, en cas de taches persistantes et difficiles à éliminer par un nettoyage ordinaire, utiliser un détergent plus puissant et plus concentré en mesure d'éliminer les impuretés et d'aider le carrelage à retrouver son aspect original. Il est intéressant de signaler que le grès résiste aux substances chimiques, **à l'exception de l'acide fluorhydrique qui attaque tous les produits céramiques et qui ne doit donc jamais être utilisé.**

Pour le nettoyage d'espaces publics, il est conseillé d'effectuer l'entretien après la fermeture des locaux, afin que le sol soit bien sec avant la réouverture. Sinon, isoler le sol nettoyé jusqu'à ce qu'il soit complètement sec.

Si le sol présente des taches endurcies, il faudra de temps en temps faire l'entretien en laissant d'abord agir le liquide nettoyant pendant au moins 10 minutes.

SURFACE POLIE, PONCÉE, HONED ET GLOSS

Il est notoire que les surfaces brillantes ont tendance à se ternir au fil du temps. Dans le cas de **Granitogres**, de **Pietre Native** et de **Granitoker**, leurs caractéristiques techniques particulières permettent de ralentir ce processus par rapport à tout autre matériau naturel (marbre, granit, pierres ...). Pour conserver plus longtemps l'éclat original du sol, il est conseillé de protéger l'entrée de la pièce avec un tapis ou avec un paillason en cas de pièces donnant sur l'extérieur, en empêchant ainsi que la poussière et/ou d'autres substances abrasives ne puissent se déposer sur le sol.

Après le premier lavage avec le produit acide, une légère diminution de la brillance doit être considérée normale, étant due à l'élimination des résidus abrasifs utilisés lors du traitement de surface effectué en usine.

REVÊTEMENTS EXTÉRIEURS

Pour les revêtements extérieurs de façades Casalgrande Padana met à votre disposition son bureau technique pour vous conseiller les solutions les plus appropriées et pour vous offrir son assistance en phase de projet et de pose.

PLANCHERS TECHNIQUES

Granitogres, Pietre Native et de **Granitoker**

grâce à leurs caractéristiques physico- mécaniques et en particulier à sa très haute résistance mécanique et à la flexion et à la compression, la résistance au choc et à l'abrasion, sont tout particulièrement indiqués pour les planchers techniques. Dans ce cas le bureau technique Casalgrande Padana est en mesure d'offrir toute l'assistance nécessaire pour trouver une solution à chaque problème.

***SÉRIE METALLICA**

Les carreaux de la série Metallica sont réalisés avec des émaux vitrifiés innovants à base de limailles et de poudres métalliques qui leur confèrent les mêmes caractéristiques esthétiques, avec un aspect légèrement vieilli, des plaques métalliques dont ils tirent leur nom.

L'originalité et le caractère unique de cette série consiste en la possibilité d'utiliser des matériaux qui ont les mêmes caractéristiques esthétiques du métal mais avec l'avantage de la facilité d'entretien et de l'éclectisme de la céramique.

Comme les métaux, cette série de produits présente une faible résistance

chimique aux acides.

Après la pose, le premier nettoyage devra donc être effectué en utilisant des nettoyants anticalcaires acides très dilués dans l'eau, et suivi d'un rinçage abondant et du séchage complet du sol.

Pour l'**entretien ordinaire**, utiliser les produits nettoyants pour sols en céramique en ayant toujours soin de sécher entièrement le sol pour éviter un séchage prolongé à l'air libre.

En suivant ces précautions, les articles de la série Metallica seront adaptés aux emplois les plus divers. Leur emploi est néanmoins déconseillé dans des espaces habituellement exposés à l'humidité (salles de bains, spas, thermes, etc...).



Verlegen und Pflege

VERLEGUNG

Das gute Gelingen einer Bodengestaltung hängt nicht nur von der Qualität der Fliesen ab, sondern von einer ganzen Reihe Elemente (Untergrund, Bindschicht, Dehnungsfugen, usw.), die ein Gesamtsystem bilden. Deshalb sind die Verlegungsarbeiten genauso wichtig wie die Wahl der Fliesen. Es ist die Aufgabe des Planers, in Funktion der Struktur und des Bestimmungszweckes der Bodenfläche die korrekte Fliesenanbringungsmethode und die Art der einzusetzenden Fliesen zu bestimmen.

Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus und **Ecogres** unterscheiden sich in Bezug auf die Verlegungsarbeiten nicht von jeder anderen Keramik, sodass die Verlegung sowohl mit dem traditionellen Zementmörtelsystem als auch mit Leimen oder Klebstoffen erfolgen kann. Vor Beginn der Verlegung auf irgendwelchen Oberflächen ist unbedingt sicher zu stellen, dass das Steinzeug geeignet ist und in der notwendigen Menge und im gewünschten Farbton und Werkmaß zur Verfügung steht. Daraufhin sind alle Vorschriften und Vorkehrungen zu befolgen, die einer korrekten Ausführung der Arbeiten zu Grunde liegen (Vorbereitung des Untergrundes, Zubereitung des Mörtels oder der Kleber, Abbindezeiten, Position der Dehnungsfugen, Anklopfen, usw.). In großflächigen Bereichen sind die Dehnungsfugen unbedingt regelmäßig einzuplanen, während es in kleinen Bereichen genügt, ein wenig Abstand zwischen Fliesenfläche und Randmauern zu lassen.

Mit der Sockelleiste wird dieser Abstand dann abgedeckt, um den Boden fertig zu stellen. Nach dem Verlegen darf der Boden mindestens 2-3 Tage nicht begangen werden. Falls ein Begehen notwendig sein sollte, sind vorher Bretter auf den Boden zu legen. Es ist zu berücksichtigen, dass es bei der Verlegung mit dem traditionellen System und ohne spezielle Zusatzstoffe im Mörtel notwendig ist, noch einen Monat zu warten, bevor der Boden Beanspruchungen und Betriebslasten ausgesetzt wird. Trotzdem es sich bei **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus** und **Ecogres** um hochresistente Materialien handelt, lassen sich die Platten für die Installation technisch-sanitärer Anlagen leicht formen oder bohren.

PFLEGE UND REINIGUNG

Ein Fußboden oder eine Wandverkleidung aus **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus** und **Ecogres** ist der Ausdruck von Schönheit, Widerstandsfähigkeit und Langlebigkeit und zudem pflegeleicht.

Die Instandhaltung solcher Beläge verlangt keinerlei besonderen Pflegemaßnahmen, sondern nur die Befolgung der folgenden Reinigungsregeln.

Erstreinigung*. Wird normalerweise nur ein Mal vor der ersten Anwendung des Fußbodens durchgeführt und ist obligatorisch 6-7 Tage nach der Verlegung und vor der Nutzung des Bodens vorzunehmen.

Sie dient dazu, nach der Verlegung jegliche Spur von Zement oder Fugenmörtel zu entfernen. In dieser Phase muss der Fußboden mit einem spezifischen, sauren Reinigungsmittel gereinigt werden, z.B.: DETERPRIMO (Casalgrande Padana), DETERDEK (Fila), KERANET (Mapei), DELTAPLUS (Kerakoll), VIAKAL (Procter&Gamble) oder ähnlichen Mitteln.

Um zu vermeiden, dass der Fugenmörtel auf Zementbasis durch das für die Erstreinigung verwendete säurehaltige Produkt angegriffen wird, sollte der Fußboden vor der Erstreinigung genässt werden, um die Fugen zu imprägnieren und vor der korrodierenden Wirkung der Säure zu schützen.

Wenn die Erstreinigung erst nach der Benutzung des Fußbodens erfolgt, müssen vor der Anwendung des säurehaltigen Produktes eventuelle Fette oder ähnlichen Stoffe mit geeigneten Reinigungsmitteln entfernt werden.

Nach der Reinigung ist der Fußboden gut nachzuspülen und die Wasserrückstände aufzunehmen.

Normalreinigung. Für die Alltagsreinigung genügt es, den Fußboden mit Wasser und normalen Reinigungsmitteln für Keramikflächen zu reinigen. Da die Oberflächen aus **Granitogres, Pietre Native, Granitoker, Gresplus** und **Ecogres** praktisch nicht aufnahmefähig sind, ist **kein Auftragen von Wachs und/oder ähnlichen schützenden Produkten notwendig, die im**

Gegenteil nie verwendet werden dürfen.

Feinsteinzeug nimmt keine Flecken oder Ränder jeglicher Art auf; sollten nach einer Normalreinigung trotzdem beständige und schwer entfernbare Flecken zurückbleiben, können solche durch die richtige Anwendung stärkerer und konzentrierter Reinigungsmittel entfernt werden, die festsitzenden Schmutz entfernen und den Fliesen ihren ursprünglichen Zustand zurückgeben können.

Wir weisen darauf hin, dass Feinsteinzeug gegen alle chemischen Produkte beständig ist; **ausgenommen ist lediglich Fluorwasserstoffsäure, die alle keramischen Produkte angreift und daher nicht verwendet werden darf.**

In öffentlichen Bereichen wird empfohlen, die Reinigung nach der Schließzeit vorzunehmen, damit der Boden bei der Wiedereröffnung trocken ist; andernfalls ist der gereinigte Boden bis zur kompletten Trocknung abzugrenzen.

Falls der Boden mit rückständigen Schmutzschichten verschmutzt ist, ist hin und wieder vor der Reinigung das Reinigungsmittel mindestens 10 Minuten lang einwirken zu lassen.

POLIERTE, LAPPATA, HONED UND GLOSS OBERFLÄCHE

Bekanntlich werden alle glänzenden Oberflächen im Laufe der Zeit matt. Bei **Granitogres, Pietre Native** und **Granitoker** erfolgt dieser Vorgang dank der eigentümlichen technischen Eigenschaften langsamer als bei allen sonstigen natürlichen Materialien (Marmor, Granit, Stein, usw.)

Um den ursprünglichen Glanz des Fußbodens so lange wie möglich zu bewahren, ist es ratsam, den Eingangsbereich, vor allem wenn dieser direkt nach außen führt, mit einer Fußmatte zu schützen, um Staub oder andere Schleifmittel so gut wie möglich vor dem Boden abzufangen.

Eine leichte Reduzierung des Glanzes nach der sauren Erstreinigung des Bodens ist als normal zu betrachten, da sie auf der Beseitigung der Rückstände der bei der

Oberflächenbearbeitung verwendeten Schleifmittel beruht.

AUßENVERKLEIDUNGEN

Für die Verkleidung von Fassaden steht Ihnen das technische Büro von Casalgrande Padana zur Verfügung, um die geeignetste Lösung zu finden und um eventuell auch bei der Planung und Verlegung mitzuhelfen.

DOPPELBÖDEN

Granitogres, Pietre Native und **Granitoker** ist aufgrund seiner mechanischen Produkteigenschaften und insbesondere seiner Widerstandsfähigkeit gegen Abnutzung, Bruch und Druck, Schlag- und Kratzfestigkeit besonders für Doppelböden geeignet. In diesem Fall kann Ihnen das technische Büro von Casalgrande Padana die notwendige Unterstützung bei der Lösung aller Probleme anbieten.

***SERIE METALLICA**

Bei der Herstellung der Fliesen der Serie Metallica werden innovative Glasuren verwendet, die Metallstaub und Metallsplinter enthalten und den Fliesen das gleiche typische Aussehen leicht antikisierter Metallplatten verleihen - daher der Name der Serie.

Der originelle und einzigartige Charakter dieser Serie ermöglicht die Verwendung von Materialien mit den ästhetischen Eigenschaften von Metall, die jedoch den Vorteil der Pflegeleichtigkeit und Vielseitigkeit von Keramik bieten.

Genauso wie bei Metallen leistet auch diese Keramikserie nur eine schwache chemische Säurebeständigkeit; aus diesem Grund muss die

Erstreinigung nach der Verlegung mit säurehaltigen Kalkentfernern erfolgen, die mit viel Wasser verdünnt werden müssen. Anschließend muss der Boden gründlich nachgespült und komplett getrocknet werden.

Bei der **Normalreinigung** können die üblichen Produkte für Keramik verwendet werden. Der Boden muss nach der Anwendung immer gut trocknen und die Trocknung an der Luft darf nicht zu lange dauern.

Bei Befolgung dieser Maßnahmen sind die Artikel der Serie Metallica für die unterschiedlichsten Anwendungen geeignet. Von der Anwendung in normalerweise feuchten Bereichen (Badezimmer, Spa, Thermen, usw....) wird jedoch abgeraten.

Handwriting practice area with horizontal dotted lines.

Handwriting practice area with horizontal dotted lines.



CERAMICS FOR INNOVATIVE POOL CONCEPTS



CASALGRANDE
PADANA
Pave your way

DESIDERO RICEVERE GRATUITAMENTE I WOULD LIKE TO RECEIVE FREE OF CHARGE
JE VOUDRAIS RECEVOIR GRATUITEMENT ICH MOCHTE KOSTENLOS ERHALTEN

Nome/Cognome Name /Surname Prénom/Nom Vorname/Zuname

Indirizzo Address Address Adresse

Tel

E-mail



☐ **sport&fun**



☐ **wellness&spa**

Spedire a mezzo fax
al numero
Send by fax to the
following number
A nous expédier
par télécopie au numéro
Zurückzusenden
an folgende fax nummer
+ 39 0522 771668



Strada Statale 467, n. 101, 42013 Casalgrande (Re), Italy, tel + 39 0522 990801, fax + 39 0522 771668
info@padanapiscine.com, www.padanapiscine.com



CASALGRANDE
PADANA

Pave your way



CATALOGO GENERALE / NUMERO 9

CASALGRANDE PADANA

via Statale 467, n. 73, 42013 Casalgrande (Re), Italy

tel + 39 0522 9901, fax + 39 0522 996121

info@casalgrandepadana.it, www.casalgrandepadana.com

SOCIAL

